

# SONY®

## Kodune helisüsteem Namų garso sistema Mājas audiosistēma

---

Kasutusjuhend	EE
---------------	----

---

Naudojimo instrukcijos	LT
------------------------	----

---

Lietošanas instrukcijas	LV
-------------------------	----

## HOIATUS!

Tuleohu vältimiseks ärge katke seadme õhuava ajalehe, laudlina, kardina või muu sarnasega. Ärge kasutage seadet lahtiste leekide (nt põlevad küünlad) läheduses.

Tule- või elektrilöögiohu vähendamiseks ärge asetage seadme lähedusse esemeid, millest võib vedelikku tilkuda või pritsida, ega pange sellele vedelikuga täidetud anumaid, näiteks vaase.

Kuna toitepistikut kasutatakse seadme lahutamiseks vooluvõrgust, ühendage seade hõlpsalt juurdepääsetavasse pistikupesasse. Kui märkate seadme töös häireid, eemaldage toitepistik kohe pistikupesast.

Ärge paigaldage seadet kinnisesse kohta, nagu raamaturiiul või sisseehitatud kapp.

Ärge jätke akusid või akusid sisaldavaid seadmeid liigse kuumuse kätte, nagu otsene päikesevalgus ja tuli.

Kui pistik on pistikupesas, pole seade vooluvõrgust lahutatud, isegi kui see on välja lülitatud.

Ainult siseruumides kasutamiseks.

## CE-märgistusega tooted

CE-märgistus kehtib ainult neis riikides, kus see on seadusega kehtestatud, peamiselt EMP (Euroopa Majanduspiirkonna) riikides.

## ETTEVAATUST!

Optiliste seadmete kasutamine selle tootega suurendab ohtu silmadele.

CLASS 1 LASER PRODUCT  
LASER KLASSE 1  
LUOKAN 1 LASERLAITE  
KLASS 1 LASERAPPARAT

See seade on 1. KLASSI LASERTOODE standardi IEC 60825-1:2007 alusel. See märgistus asub seadme tagaküljel.

## Klientidele Euroopas

### Vanade patareide/akude ning elektri- ja elektroonikaseadmete käitlemine (kehtib Euroopa Liidus ja teistes riikides, kus on eraldi kogumissüsteemid)



See sümbol tootel, akul või pakendil tähendab, et toodet ega akut ei tohi käidelda olmejäätmena. Teatud akudel võidakse kasutada seda sümbolit

koos keemilise sümboliga. Plii (Pb) keemiline sümbol lisatakse, kui aku sisaldab rohkem kui 0,004% pliid. Tagades toodete ja patareide/akude korrekse utiliseerimise, aitate hoida ära võimalikke keskkonda ja tervist mõjutavaid negatiivseid tagajärgi, mis võivad tekkida jäätmete ebakorrekse käitlemise tulemusel. Materjalide taaskasutamine aitab säästa loodusressursse. Toodete puhul, mis nõuavad ohutuse, jõudluse või andmete terviklikkuse tagamiseks alalist ühendust sisseehitatud akuga, tohib akut vahetada ainult kvalifitseeritud hoolduspersonal. Aku ning elektri- ja elektroonikaseadmete korrektseks käitlemiseks viige tooted kasutusea lõppedes sobivasse kogumispunkti, kus tagatakse elektri- ja elektroonikaseadmete taaskasutus.

Kõigi teiste akude puhul vaadake jaotist, kus räägitakse aku ohutust eemaldamisest tootest. Viige aku sobivasse kogumispunkti, kus tagatakse vanade akude taaskasutus. Täpsema teabe saamiseks toote või aku taaskasutamise kohta võtke ühendust kohaliku omavalitsuse, jäätmekäitluspunkti või kauplusega, kust selle toote või aku ostsite.

## **Teatis klientidele: järgmine teave kohaldub ainult seadmetele, mida müüakse riikides, kus kehtivad Euroopa Liidu direktiivid.**

Selle toote on valmistanud Sony Corporation või see on valmistatud Sony Corporationi nimel. EL-i importija: Sony Europe Limited. Küsimused EL-i importijale või toote ühilduvuse kohta Euroopas tuleb saata tootja volitatud esindajale järgmisel aadressil: Sony Belgium, bijkantoor van Sony Europe Limited, Da Vincilaan 7-D1, 1935 Zaventem, Belgium.

Ainult MHC-M60D  
Sony Corporation teatab käesolevaga, et see seade vastab direktiivile 2014/53/EL.  
ELi vastavusdeklaratsiooni terviktekst on saadaval järgmisel aadressil:  
<http://www.compliance.sony.de/>



See raadioseade on mõeldud kasutamiseks heakskiidetud tarkvaraversiooni(de)ga, millele on viidatud ELi vastavusdeklaratsioonis. Raadioseadmesse laaditud tarkvara puhul on kinnitatud, et see vastab direktiivi 2014/53/EL põhinõuetele. Tarkvaraversioon: \_\_\_\_\_

DVD \_\_\_\_\_

Tarkvaraversiooni vaatamiseks vajutage nuppu OPTIONS, seejärel valige „SYSTEM“ – „VERSION“ nuppudega / ja

Seadet on katsetatud ja see vastab elektromagnetilise ühilduvuse direktiivis esitatud piirangutele, juhul kui kasutatakse kuni 3 meetri pikkust ühenduskaablit.

See kodune helisüsteem on mõeldud kasutamiseks järgmisel otstarbel:

- plaatidel või USB-seadmetes olevate muusika-/videoallikate taasesitamine;
- muusika edastamine USB-seadmetesse;
- raadiojaamade kuulamine;
- teleriheli kuulamine;
- Bluetooth-seadmetest muusikaallikate taasesitamine;
- funktsiooni Wireless Party Chain nautimine sotsiaalsetel üritustel.

## Austraalia klientidele



**Vanade elektri- ja  
elektroonikaseadmete  
utiliseerimine (kehtib  
Euroopa Liidus ja  
teistes riikides,  
kus on eraldi  
kogumissüsteemid)**

## Klientidele Arabia Ühendemiraatides

**TRA  
REGISTERED No:  
ER58862/17  
DEALER No:  
DA69600/17**

## Litsentside ja kaubamärkidega seotud teatis

- **DVD** on ettevõtte DVD Format/Logo Licensing Corporation kaubamärk.
- Logod „DVD+RW“, „DVD-RW“, „DVD+R“, „DVD-R“, „DVD VIDEO“ ja „CD“ on kaubamärgid.
- WALKMAN® ja WALKMAN®-i logo on ettevõtte Sony Corporation registreeritud kaubamärgid.
- MPEG Layer-3 helikodeerimise tehnoloogia ja patendid on litsentsitud ettevõtetelt Fraunhofer IIS ja Thomson.
- Windows Media on ettevõtte Microsoft Corporation registreeritud kaubamärk või kaubamärk Ameerika Ühendriikides ja/või teistes riikides.

- See toode on kaitstud ettevõtte Microsoft Corporation teatud intellektuaalse omandi õigustega. Sellise tehnoloogia kasutamine või levitamine väljaspool seda toodet on ilma Microsofti või volitatud Microsofti tütar ettevõtte litsentsita keelatud.
- Süsteem sisaldab tehnoloogiat Dolby\* Digital.  
\* Toodetud ettevõtte Dolby Laboratories litsentsi alusel. Dolby, Dolby Audio ja topekt-D sümbol on ettevõtte Dolby Laboratories kaubamärgid.
- Süsteem sisaldab kõrglahutusega multimeediumiliidese (High-Definition Multimedia Interface – HDMI™) tehnoloogiat. Mõisted HDMI ja HDMI High-Definition Multimedia Interface ning HDMI logo on ettevõtte HDMI Licensing Administrator, Inc kaubamärgid või registreeritud kaubamärgid Ameerika Ühendriikides ja teistes riikides.
- BRAVIA on ettevõtte Sony Corporation kaubamärk.
- LDAC™ ja LDAC logo on ettevõtte Sony Corporation kaubamärgid.
- BLUETOOTH®-i sõnamärk ja logod on ettevõtte Bluetooth SIG, Inc. kuuluvad registreeritud kaubamärgid ning Sony Corporation kasutab neid litsentsi alusel. Muud kaubamärgid ja ärinimed kuuluvad nende vastavatele omanikele.
- Android on ettevõtte Google LLC kaubamärk.
- Google Play on ettevõtte Google LLC kaubamärk.
- Apple, Apple'i logo, iPhone ja iPod touch on ettevõtte Apple Inc. kaubamärgid, mis on registreeritud Ameerika Ühendriikides ja teistes riikides. App Store on ettevõtte Apple Inc. Ameerika Ühendriikides ja teistes riikides registreeritud teenusemärk.

- Kirjed „Made for iPod“ ja „Made for iPhone“ tähendavad, et elektrooniline tarvik on mõeldud spetsiaalselt ühendamiseks iPodi või iPhone'iga ja arendaja on esitanud sertifikaadi, mis kinnitab, et see vastab Apple'i jõudlusstandarditele. Apple ei vastuta selle seadme toimivuse ega selle vastavuse eest ohutus- ja regulatiivsetele standarditele. Pange tähele, et tarviku kasutamine iPodi või iPhone'iga võib mõjutada juhtmeta ühenduse jõudlust.

• SEE TOODE ON LITSENTSITUD MPEG-4 VISUALI PATENDIPORTFELLI ALUSEL TARBIJALE ISIKLIKUKS JA MITTEÄRILISEKS KASUTAMISEKS:

i) VIDEO KODEERIMISEKS KOOSKÖLAS MPEG-4 VISUALI STANDARDIGA („MPEG-4 VIDEO“)

JA/VÕI

ii) MPEG-4 VIDEO, MILLE TARBIJA ON ISIKLIKU JA MITTEÄRILISE TEGEVUSEGA SEOTULT KODEERINUD JA/VÕI MIS ON HANGITUD MPEG-4 VIDEO PAKKUMISEKS LITSENTSITUD VIDEOPAKKIJALT, DEKODEERIMISEKS.

MUUKS OTSTARBEKS EI ANTA ÜHTEGI LITSENTSI. LISATEAVET, SH TEAVET KASUTAMISE KOHTA REKLAAMIKS, ETTEVÖTTESISESELT JA KAUBANDUSLIKULT, NING LITSENTSI SAAB HANKIDA ETTEVÖTTELT MPEG LA, L.L.C.  
[HTTP://WWW.MPEGLA.COM](http://www.mpegla.com)

- Kõik teised kaubamärgid on nende vastavate omanike kaubamärgid.
- Selles juhendis ei ole kasutatud määrke <sup>TM</sup> ja <sup>®</sup>.

## Teave selle juhendi kohta

- Selles juhendis toodud suunised on mõeldud mudelitele MHC-M80D, MHC-M60D ja MHC-M40D. Juhendis on kasutatud piltidel mudelit MHC-M80D, kui pole öeldud teisiti.
- Selles juhendis selgitatakse peamiselt kaugjuhtimispuldi kasutamist, kuid samu toiminguid saab teha ka seadme nuppudega, millel on sarnased nimetused.
- Iga selgituse kohal asuvad ikoonid, nt **DVD-V**, tähistavad kandja tüüpi, mida saab selgitatava funktsiooniga kasutada.
- Mõnda joonist on kasutatud kontseptuaalse joonisena ja need võivad erineda tegelikust tootest.
- Teleriekraanil kuvatavad üksused võivad piirkonniti erineda.
- Vaikesäte on allajoonitud.
- Sulgudes olev tekst ([--]) kuvatakse teleriekraanil ja jutumärkides olev tekst („--“) kuvatakse ekraanil.

---

# Sisukord

Teave selle juhendi kohta .....	5
Lahtipakkimine .....	8
Esitatavad plaadid või failid plaadil/USB-seadmes.....	8
Ühilduvate seadmete veebisaidid .....	11
Osade ja juhtnuppude juhend.....	12

---

## Alustamine

Süsteemi turvaline ühendamine .....	17
Tutvustuse inaktiveerimine .....	21
Patareide sisestamine .....	21
Kõlarite paigutamine .....	21
Teleri ühendamine.....	22
Värvisüsteemi muutmine ....	24
Kiirseedistamine .....	24
Kuvarežiimi muutmine.....	25

---

## Plaadi/USB-seadme taasesitus

Enne USB-seadme kasutamist .....	25
Tavaline taasesitus.....	25
Muud taasesitustoimingud...26	
Esitusrežiimi kasutamine .....	29
Plaadi taasesituse keelamine (Parental Control).....	30
Plaadi ja USB-seadme teabe vaatamine .....	31

Seadistusmenüü kasutamine .....	32
------------------------------------	----

---

## USB-seadmesse edastamine

Enne USB-seadme kasutamist .....	36
Muusika edastamine .....	36

---

## Tuuner

Raadio kuulamine.....	39
-----------------------	----

---

## BLUETOOTH-ühendus

Teave juhtmeta Bluetooth- tehnoloogia kohta .....	40
Süsteemi sidumine Bluetooth-seadmega .....	41
Muusika kuulamine Bluetooth-seadmest.....	42
Süsteemi ühendamine mitme BLUETOOTH-seadmega (mitme seadme ühendus) ...	42
Bluetoothi helikodekrite seedistamine .....	43
Bluetoothi ooterežiimi seedistamine .....	44
Bluetooth-signaali sisse- või väljalülitamine.....	44
Süsteemi juhtimine nutitelefoni või tahvelarvutiga (Sony   Music Center).....	45
Pöörased peod rakendusega Fiestable.....	46

Party People'i reitingu saavutamine ja jagamine ning lisafunktsioonide saamine Party Kingiga .....	46
---	----

---

## Heli reguleerimine

Heli reguleerimine .....	47
Bassikõlari taseme kohandamine (ainult MHC-M80D) .....	47
Režiimi Virtual Football valimine .....	47
Oma heliefekti loomine .....	48
Peoõhustiku loomine (DJ Effect) .....	48

---

## Muud toimingud

Funktsiooni Control for HDMI kasutamine .....	49
Juhtmeta taasesitus mitme süsteemi kaudu (funktsioon Wireless Party Chain) .....	51
Kaasaulmine: karaoke.....	53
Funktsiooni Voice Guidance kasutamine .....	54
Kitarri mängimine .....	54
Muusika nautimine funktsioonidega Party Light ja Speaker Light (ainult MHC-M80D/MHC-M60D) ....	55
Unetaimeri kasutamine .....	56
Lisaseadmete kasutamine...	56
Seadme nuppude inaktiveerimine (Child Lock)...	56
Automaatse ooterežiimi seadistamine .....	56
Tarkvara värskendamine.....	57

---

## Lisateave

Tõrkeotsing .....	57
Ettevaatusabinõud .....	67
Tehnilised andmed .....	69
Keelekoodide loend.....	72

## Lahtipakkimine

- Kaugjuhtimispuult (1)
- R03-patareid (AAA-suuruses) (2)
- FM-traatantenn (1)
- Vahelduvvoolu toitejuhe (1)
- Vahelduvvoolupistiku adapter\* (1)  
(kuulub komplekti ainult teatud piirkondades)

\* See pistikuadapter ei ole mõeldud kasutamiseks Tšiilis, Paraguays ega Uruguays. Kasutage seda pistikuadapterit riikides, kus see on vajalik.

### Ainult MHC-M80D

- Ühik: HCD-M80D (1)
- Kõlarisüsteem: SS-M80D (2)
- Basskõmistaja SS-WM80D (1)

### Ainult MHC-M60D

- Ühik: HCD-M60D (1)
- Kõlarisüsteem: SS-M60D (2)

### Ainult MHC-M40D

- Ühik: HCD-M40D (1)
- Kõlarisüsteem: SS-M40D (2)

### Märkus

Suure ja/või raske kõlari pakendi avamisel või käsitsemisel on vaja vähemalt kahte inimest. Kõlari mahakukkumisega võib kaasnedna inimvigastus ja/või varaline kahju.

### OLULINE TEATIS

**Ettevaatust!** See toode ei ole teisaldatav ja seda ei saa hõlpsalt kanda. See tuleb turvaliselt kاپle panna.

## Esitatavad plaadid või failid plaadil/USB-seadmes

### Esitatavad plaadid

#### DVD VIDEO

- DVD-R/DVD-RW vormingus DVD VIDEO või videorežiimis
- DVD+R/DVD+RW vormingus DVD VIDEO
- VIDEO CD (versiooniga 1.0, 1.1 ja 2.0 plaadid)
- Super VCD
- CD-R/CD-RW/CD-ROM vormingus VIDEO CD või vormingus Super VCD
- AUDIO CD
- CD-R/CD-RW vormingus AUDIO CD

### Esitatavad failid plaatidel

- Muusika:  
MP3-failid (.mp3)\*1\*2
- Video:  
MPEG4-failid (.mp4/.m4v)\*2\*3,  
Xvid-failid (.avi)

### Esitatavad failid USB-seadmes

- Muusika:  
MP3-failid (.mp3)\*1\*2, WMA-failid (.wma)\*2, AAC-failid (.m4a/.mp4/.3gp)\*2, WAV-failid (.wav)\*2
- Video:  
MPEG4-failid (.mp4/.m4v)\*2\*3,  
Xvid-failid (.avi)

### Märkus

- Plaadid peavad olema järgmises vormingus.
  - Vormingus DATA CD CD-ROM/-R/-RW, mis sisaldab MP3-\*1\*2, MPEG4-\*2\*3 ja Xvid-faile ning vastab standardi ISO 9660\*4 järgi tasemetele Level 1 / Level 2 või Joliet (laiendatud vorming).



- Vormingus DATA DVD DVD-ROM/-R/-RW/+R/+RW, mis sisaldab MP3-<sup>\*1\*2</sup>, MPEG4-<sup>\*2\*3</sup> ja Xvid-faile ning vastab vormingule UDF (Universal Disk Format).
- Süsteem püüab taasesitada kõiki ülaltoodud laienditega andmeid, isegi kui need ei ole toetatud vormingus. Nende andmete esitamine võib tekitada valju müra, mis võib kõlarisüsteemi kahjustada.
- \*1 MP3 (MPEG 1 Audio Layer 3) on ISO/MPEG määratud tihendatud heliandmete standardvorming. MP3-failid peavad olema vormingus MPEG 1 Audio Layer 3.
- \*2 Autoriõiguste kaitsega (digiõiguste haldusega) faile ei saa süsteemiga taasesitada.
- \*3 MPEG4-failid tuleb salvestada MP4-failivormingus. Toetatud video- ja helikodekid on järgmised.
  - Videokodek: MPEG4 lihtne profiil (AVC ei ole toetatud).
  - Helikodek: AAC-LC (HE-AAC ei ole toetatud).
- \*4 CD-ROM-il olevate failide ja kaustade loogiline vorming, mille on määranud ISO (Rahvusvaheline Standardiorganisatsioon).

## Plaadid/failid, mida ei saa taasesitada

- Järgmisi plaate ei saa taasesitada.
  - BD-d (Blu-ray-plaadid)
  - Vormingus PHOTO CD salvestatud CD-ROM-id
  - Andmed, mis on CD-lisa või sega-CD osa\*
  - CD Graphicsi plaadid
  - Super Audio CD-d
  - Vormingus DVD Audio plaadid
  - Vormingus DATA CD / DATA DVD plaadid, mis on loodud vormingus Packet Write

- DVD-RAM-plaadid
  - Vormingus DATA CD / DATA DVD plaadid, mis pole korralikult lõpetatud
  - CPRM (salvestatavate andmekandjate sisu kaitse), mis ühildub ühekordse kopeerimise programmides salvestatud DVD-R-/-RW-ga
  - Ebastandardse kujuga plaadid (nt südame-, ruudu- või tähekujulised)
  - Plaadid, millele on kinnitatud kleiplint, paber või kleebis
  - Järgmisi faile ei saa taasesitada.
    - Videofailid, mis on suuremad kui 720 (laius) × 576 (kõrgus) pikslit.
    - Suure laiuse ja pikkuse suhtega videofailid.
    - WMA-failid vormingus WMA DRM, WMA Lossless või WMA PRO.
    - AAC-failid vormingus AAC DRM või AAC Lossless.
    - AAC-failid, mis on kodeeritud väärtusega 96 kHz.
    - Krüptitud või parooliga kaitstud failid.
    - DRM-i (digiõiguste halduse) autoriõiguste kaitsega failid.
    - Mõned Xvid-failid, mis on pikemad kui 2 tundi.
  - MP3 PRO helifaili saab taasesitada MP3-failina.
  - Süsteem ei pruugi taasesitada Xvid-faile, kui fail on kombineeritud kahest või enamast Xvid-failist.
- \* Sega-CD: see vorming salvestab andmed esimesele rajale ja heli (AUDIO CD andmed) seansi teisele ja järgmistele radadele.

## **Märkused CD-R-i/-RW ja DVD-R-i/-RW/+R-i/+RW kohta**

- Mõnel juhul ei saa selles süsteemis CD-R-/CD-RW- ja DVD-R-/DVD-RW-/DVD+R-/DVD+RW- plaate salvestus kvaliteedi või plaadi füüsilise seisundi või salvestusseadme ja loometarkvara omaduste tõttu esitada. Lisateavet vaadake salvestusseadme kasutusjuhendist.
- Mõned taasesitusfunktsioonid ei pruugi mõne DVD+R-i/+RW puhul töötada, isegi kui need on korralikult lõpetatud. Sellisel juhul kasutage plaati tavalise taasesitusega.

## **Märkused plaatide kohta**

- Toode on mõeldud CD standardile vastavate plaatide taasesituseks.
- DualDisc-vormingus ja mõned autoriõiguste kaitse tehnoloogia kodeeringuga muusikaplaadid ei vasta CD standardile. Seepärast ei pruugi need plaadid selle tootega ühilduda.

## **Märkus mitmekordse salvestusvõimalusega plaatide kohta**

Süsteem suudab taasesitada plaate, mis on loodud mitme seansi käigus, kui seansid on salvestatud samas vormingus kui esimene seans. Taasesitus pole aga garanteeritud.

## **Märkus vormingus DVD VIDEO ja VIDEO CD plaatide taasesitustoimingute kohta**

Tarkvaratootjad võivad olla mõningaid vormingus DVD VIDEO ja VIDEO CD plaatide taasesitustoiminguid tahtlikult piiranud. Seetõttu ei pruugi mõned taasesitusfunktsioonid olla saadaval. Lugege ka DVD VIDEO-ga või VIDEO CD-ga kaasasolevat kasutusjuhendist.

## **Märkused esitatavate failide kohta**

- Taasesituse alustamine võib kauem aega võtta, kui:
  - DATA CD / DATA DVD / USB-seade on salvestatud keerulise puustruktuuriga;
  - just taasesitati helifaile või videofaile teistest kaustast.
- Süsteem suudab taasesitada DATA CD-d / DATA DVD-d või USB-seadet järgmistel tingimustel:
  - kuni 8 kausta ulatuses;
  - kuni 300 kausta;
  - kuni 999 faili ühel plaadil;
  - kuni 2000 faili USB-seadmes;
  - kuni 650 faili kaustas.Arvud võivad olenevalt failide või kaustade konfiguratsioonist erineda.
- Kaustad, mis ei sisalda heli- või videofaile, jäetakse vahele.
- Näiteks arvutiga edastatud faile ei pruugita taasesitada edastamise järjekorras.
- Süsteem ei pruugi järgida taasesituse järjekorda olenevalt heli- või videofaile loomiseks kasutatud tarkvarast.
- Ühilduvust kõigi toetatud vormingute kodeerimis-/kirjutamisprogrammide, salvestusseadmete ega salvestusmeediumitega ei saa garanteerida.
- Olenevalt Xvid-failist võib pilt olla hägune või heliesitus katkendlik.

## **Märkused USB-seadmete kohta**

- Süsteemi puhul ei ole tagatud, et see töötab kõigi USB-seadmetega.
- Kuigi USB-seadmete jaoks on mitmeid keerulisi funktsioone, saab süsteemiga esitada ainult USB-seadmes olevaid muusika- ja videofaile. Lisateavet leiate USB-seadme kasutusjuhendist.

- Kui USB-seade on ühendatud, loeb süsteem kõik USB-seadmes olevad failid. Kui USB-seadmes on palju kaustu või faile, võib USB-seadme lugemise lõpetamiseks kuluda kaua aega.
  - Ärge ühendage USB-seadet süsteemiga USB-jaoturi kaudu.
  - Mõne USB-seadme puhul võib enne toimingute tegemist esineda viivitus.
  - Süsteemi taasesitusjärjekord võib erineda ühendatud USB-seadme taasesitusjärjekorrast.
  - Veenduge enne USB-seadme kasutamist, et selles ei oleks viirustega faile.
- iPhone 8 Plus
  - iPhone 8
  - iPhone 7 Plus
  - iPhone 7
  - iPhone SE
  - iPhone 6s Plus
  - iPhone 6s
  - iPhone 6 Plus
  - iPhone 6
  - iPhone 5s
  - iPhone 5c
  - iPhone 5
  - iPhone 4s
  - iPod touch (6. põlvkond)
  - iPod touch (5. põlvkond)

---

## Ühilduvate seadmete veebisaidid

Alltoodud veebisaitidelt leiate uusimat teavet ühilduvate USB- ja Bluetooth-seadmete kohta.

**Klientidele Ladina-Ameerikas:**  
<<http://esupport.sony.com/LA>>

**Klientidele Euroopas ja Venemaal:**  
<<http://www.sony.eu/support>>


**Klientidele teistes riikides/ piirkondades:**  
<<http://www.sony-asia.com/support>>

### Ühilduvad iPhone'i/iPodi mudelid

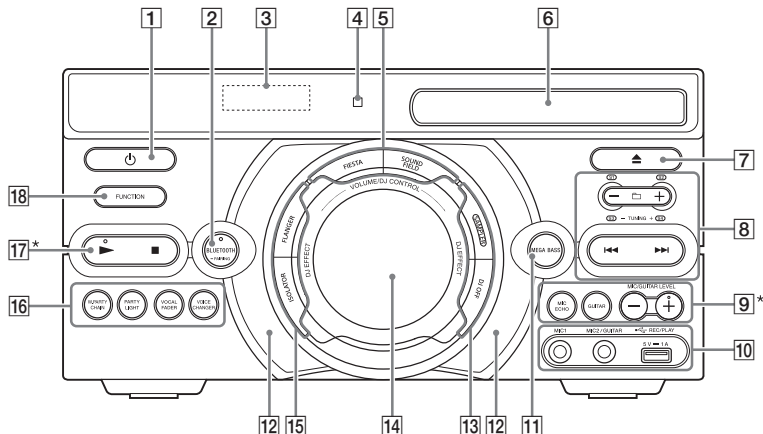
Ühilduvad iPhone'i/iPodi mudelid on järgmised. Enne iPhone'i/iPodi kasutamist süsteemiga värskendage seadme tarkvara uusimale versioonile.


Bluetooth-tehnoloogia töötab järgmiste mudelitega.

# Osade ja juhtnuppude juhend

Saate seadme nupud, v.a  (toide), lukustada, et vältida nende kogemata kasutamist (lk 56).

## Seade (eest)



\* Nuppudel  ja MIC/GUITAR LEVEL + on kompepunkt. Süsteemi kasutades saate kompepunktist juhinduda.

### 1 (toide)

Lülitab süsteemi sisse või ooterežiimile.

### 2 BLUETOOTH

Valib BLUETOOTH-funktsiooni.

Näidik BLUETOOTH (lk 40)

#### – PAIRING

Hoidke all BLUETOOTH-funktsiooni kasutamise ajal BLUETOOTH-sidumise aktiveerimiseks.

### 3 Ekraan

### 4 Kaugjuhtimisandur (lk 21)

### 5 FIESTA (lk 47)

SOUND FIELD (lk 47)

### 6 Plaadisahtel

### 7 (avamine/sulgemine)

Avab või sulgeb plaadisahtli.

### 8 +/- (kausta valimine)

Valib andmeplaadilt või USB-seadmelt kausta.

Nupp  (tagasi-/edasiliikumine) (lk 26)

TUNING+/- (lk 39)

S1, S2, S3, S4 (lk 48)

**9 MIC ECHO (lk 53)**

**GUITAR (lk 55)**


**MIC/GUITAR LEVEL +/-  
(lk 54)**

**10 Pesa MIC1**

Kasutage mikrofoni  
ühendamiseks.

**Pesa MIC2/GUITAR**

Kasutage mikrofoni või kitarri  
ühendamiseks.

**Port  (USB) (REC/PLAY)**

Kasutage USB-seadme  
ühendamiseks.  
Seda porti saab kasutada nii  
taasesituseks kui ka muusika  
edastamiseks.

**11 MEGA BASS (lk 47)**

**12 Esipaneeli valgustus**

(ainult MHC-M80D/MHC-M60D)  
Kui esipaneeli valgustus on liiga  
ere, ärge vaadake otse selle  
poole.

**13 SAMPLER (lk 48)**

**DJ OFF (lk 49)**

**14 Nupp VOLUME/DJ CONTROL**

Reguleerib helitugevust.\*  
Reguleerib efekte FLANGER ja  
ISOLATOR või väljastab pidevalt  
heliefekti SAMPLER (lk 48).

\* Selle nupuga ei saa helitugevust  
reguleerida, kui valitud on  
funktsioon DJ Effect.

**15 FLANGER (lk 48)**

**ISOLATOR (lk 48)**

**16 W.PARTY CHAIN (Wireless  
Party Chain) (lk 51)**

**PARTY LIGHT (lk 25, 55)**  
(ainult MHC-M80D)

**SPEAKER LIGHT (lk 55)**  
(ainult MHC-M60D)

**FOOTBALL (lk 47)**  
(ainult MHC-M40D)

**VOCAL FADER (lk 53)**

**VOICE CHANGER (lk 54)**

**17 ■ (seiskamine)**

- Taasesituse peatamine.  
Taasesituse jätkamise  
tühistamiseks vajutage nuppu  
kaks korda.
- Peatab edastuse muusika  
edastamise ajal.
- Peatab sisseehitatud  
heliesitluse.

**▶ (esitamine)**

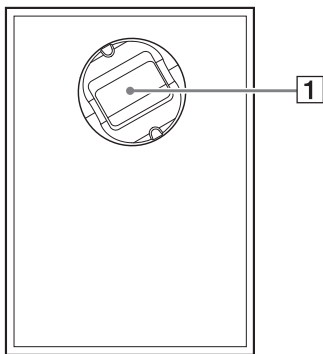
Käivitab taasesituse.  
Hoidke nuppu ▶ vähemalt  
2 sekundit all ning sisseehitatud  
helituvustust taasesitatakse.  
Tuvustuse peatamiseks  
vajutage nuppu ■.

**18 FUNCTION**

Valib funktsiooni.

## Kõlar (tagumine külj)

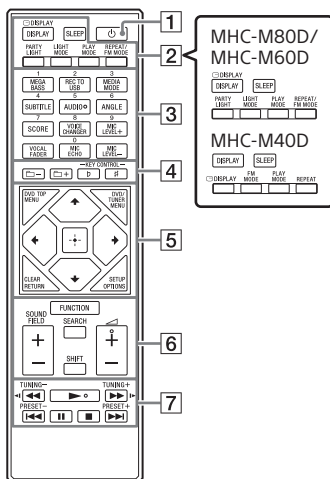
Ainult MHC-M80D



### 1 Party Light

Kui funktsioon Party Light on sisse lülitatud, ärge vaadake otsese valgusti poole

## Kaugjuhtimispuult



### 1 (toide)

Lülitab süsteemi sisse või ooterežiimile.

### 2 DISPLAY (lk 21, 25, 32, 39, 41)

Muudab teavet ekraanil.

SLEEP (lk 56)

PLAY MODE (lk 29, 37)

Ainult MHC-M80D/  
MHC-M60D

 DISPLAY\*1 (lk 31)

Kuvab või peidab ekraanikuva.

PARTY LIGHT (lk 25, 55)

LIGHT MODE (lk 55)

**REPEAT/FM MODE**  
(lk 30, 39)

**Ainult MHC-M40D**

 **DISPLAY** (lk 31)

Kuvab või peidab ekraanikuva.

**FM MODE** (lk 39)


**REPEAT** (lk 30)

**3 Numbrinupud (0–9)\*1\*2**

- Valib selle numbriga loo, peatüki või faili.
- Sisestab numbraid või väärtusi.

**MEGA BASS** (lk 47)

**REC TO USB**

Edastab muusika porti  (USB) ühendatud USB-seadmele.

**MEDIA MODE** (lk 26)

Valib meediumisisu andmeplaadilt või USB-seadmelt taasesitamiseks.

**SUBTITLE** (lk 28)

**AUDIO\*2** (lk 28, 32)

**ANGLE** (lk 28)

**SCORE** (lk 53)

**VOICE CHANGER** (lk 54)

**MIC LEVEL +/-** (lk 53)

**VOCAL FADER** (lk 53)

**MIC ECHO** (lk 53)

**4  +/- (kausta valimine)**

Valib andmeplaadilt või USB-seadmelt kausta.

**KEY CONTROL b/#** (lk 53)

**5 DVD TOP MENU**

Kuvab teleriekraanil DVD pealkirja.

**DVD/TUNER MENU** (lk 26, 27, 40)

**RETURN** (lk 26)

**OPTIONS**

Siseneb suvandimenüüdese või väljub neist.



Valib menüü-üksused.

 **(sisestamine)**

Sisestab/kinnitab sätted.

**CLEAR** (lk 27)\*1

**SETUP** (lk 32)\*1

**6 FUNCTION**


Valib funktsiooni.

**SEARCH** (lk 26, 27)

**SHIFT\*1**

Hoidke seda nuppu all, et roosad nupud aktiveerida.

**SOUND FIELD +/-** (lk 47)

 **(helitugevus) +/-\*2**  
Reguleerib helitugevust.

**7  (tagasi-/ edasikerimine)** (lk 27)

 **(aeglane tagasi-/ edasikerimine)** (lk 27)

**TUNING+/-** (lk 39)

### ▶ (esitamine)\*2

Käivitab taasesituse.

### Nupp I◀◀/▶▶I (tagasi-/ edasiliikumine) (lk 26)

### PRESET+/- (lk 40)

### ▬ (peatamine)

Peatab taasesituse. Taasesituse jätkamiseks vajutage nuppu ▶.

### ■ (peatamine)

- Taasesituse peatamine.  
Taasesituse jätkamise tühistamiseks vajutage nuppu kaks korda.
- Peatab edastuse muusika edastamise ajal.
- Peatab sisseehitatud heliesitluse.

\*1 See nupp on roosa. Selle nupu kasutamiseks hoidke nuppu SHIFT (6) all ja vajutage seda nuppu.

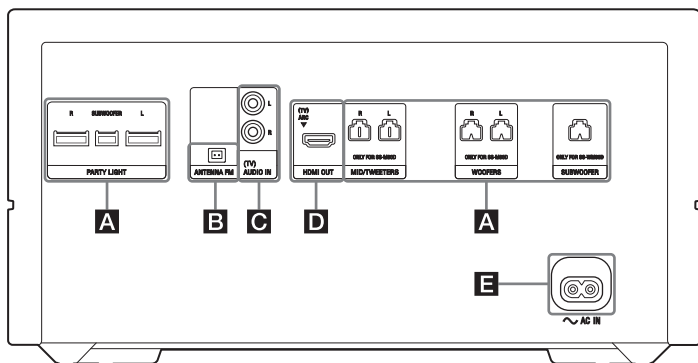
\*2 Numbrinupul 5/AUDIO ning nuppudel ◀+ ja ▶ on kompepunkt. Süsteemi kasutades saate kompepunktist juhinduda.



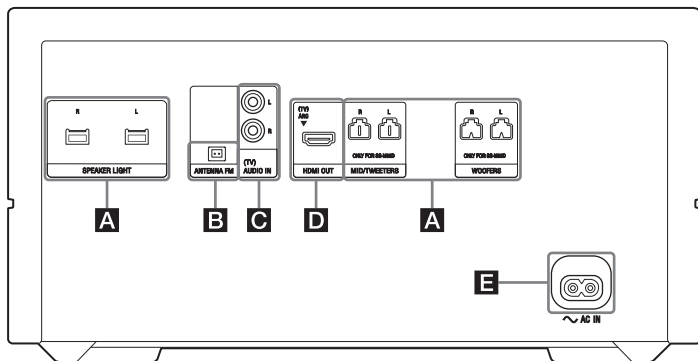
## Süsteemi turvaline ühendamine

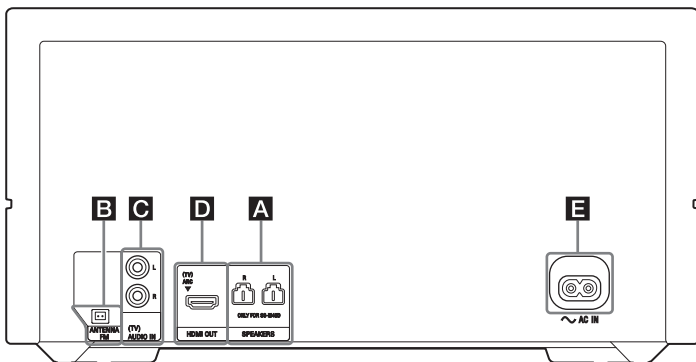
### Seade (tagaosa)

MHC-M80D



MHC-M60D





## A Kõlarid

(ainult MHC-M80D)

- **Liidesed PARTY LIGHT SUBWOOFER/L/R**  
Ühendage kõlaripistik Party Light selle pesaga. Alustage sellega, et asetate kõlarid tagapaneelil olevate siltide järgi. Saate valida funktsiooni Party Light vastavalt oma eelistustele (lk 55).
- **Liidesed MID/TWEETERS L/R**  
Ühendage kõlaripistik selle pesaga.
- **Liidesed WOOFERS L/R**  
Ühendage kõlaripistik selle pesaga.
- **SUBWOOFER**  
Ühendage bassikõlari kõlaripesa selle liidesega.

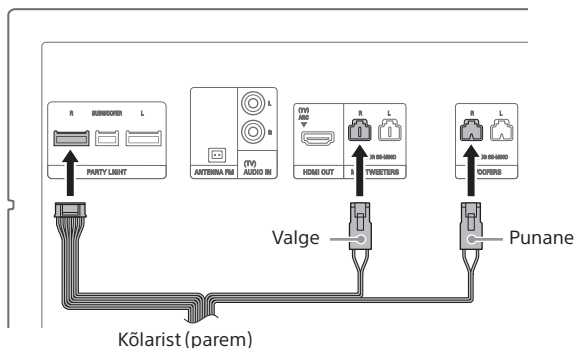
(ainult MHC-M60D)

- **Liidesed SPEAKER LIGHT L/R**  
Ühendage kõlari pesa Speaker Light selle liidesega. Saate ühtlasi valida funktsiooni Speaker Light vastavalt oma eelistustele (lk 55).
- **Liidesed MID/TWEETERS L/R**  
Ühendage kõlaripistik selle pesaga.
- **Liidesed WOOFERS L/R**  
Ühendage kõlaripistik selle pesaga.

(ainult MHC-M40D)

- **Pesad SPEAKERS L/R**  
Ühendage kõlaripistik selle pesaga.

Näide:



#### Märkus

- Kasutage kindlasti ainult komplektis olevaid kõlareid.
- Kõlarijuhmete ühendamisel lükake pistik otse pesa.

#### B Liides FM ANTENNA

Leidke antenni seadistamisel head vastuvõttu võimaldav koht ja paigutus. Hoidke kõlarijuhmed, vahelduvvoolu-toitejuhe ja USB-kaabel antennist eemal, et vältida müra teket.

Tõmmake FM-raadio traatantenn horisontaalselt välja



#### C Pesad AUDIO IN (TV) L/R

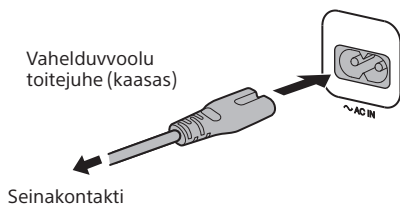
Kasutage helikaablit (pole kaasas), et ühendada teleri või audio-/videoseadme heli väljundpesadega. Heli esitatakse selle süsteemi kaudu.


#### D Pesa HDMI OUT (TV) ARC

Kasutage teleri HDMI-sisendpesaga ühendamiseks HDMI-kaablit (pole kaasas) (lk 22).

## **E** Vahelduvvoolu toitekaabel

Ühendage vahelduvvoolu toitejuhe (voolujuhe) (kaasas) seadmega ja seejärel ühendage see seinakontakti.



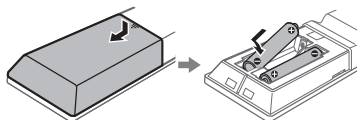
Tutvustus (lk 25) algab automaatselt, kui vahelduvvoolu-toitejuhe on ühendatud. Kui vajutate süsteemi sisselülitamiseks nuppu  (toide), siis tutvustus lõpetatakse.

## Tutvustuse inaktiveerimine

Tutvustuse inaktiveerimiseks ajal, kui süsteem on välja lülitatud, vajutage korduvalt nuppu DISPLAY, et valida ilma kuvata režiim (energiasäästurežiim) (lk 25).

## Patareide sisestamine

Sisestage kaks kaasasolevat R03-patareid (AAA-suurus), järgides polaarsuste puhul allolevat joonist.

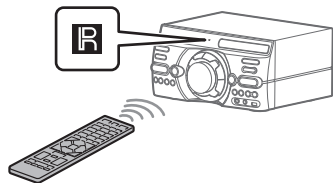


### Märkus

- Ärge kasutage koos vana ja uut patareid ega erinevat tüüpi patareisid.
- Kui te ei plaani kasutada kaugjuhtimispulti pikema aja jooksul, eemaldage patareid, et vältida nende lekkimise ja korrosioonist tekkivaid kahjustusi.

## Süsteemi kasutamine kaugjuhtimispuldiga

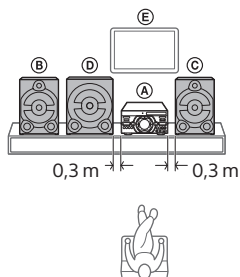
Suunake kaugjuhtimispult seadme kaugjuhtimisanduri poole.



## Kõlarite paigutamine

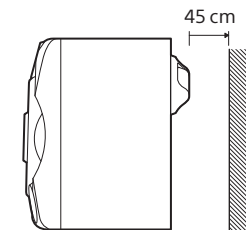
Süsteemi jõudluse parimaks ärakasutamiseks soovime teil asetada kõlarid allnäidatud viisil.

- Ⓐ Seade
- Ⓑ Kõlar (vasak)
- Ⓒ Kõlar (parem)
- Ⓓ Bassikõlar (ainult MHC-M80D)
- Ⓔ Teler



### Märkus

(Ainult MHC-M80D)  
Optimaalsete Party Lighti efektide saavutamiseks soovime teil paigutada kõlarid seinast kaugusele, nagu on näidatud allpool.

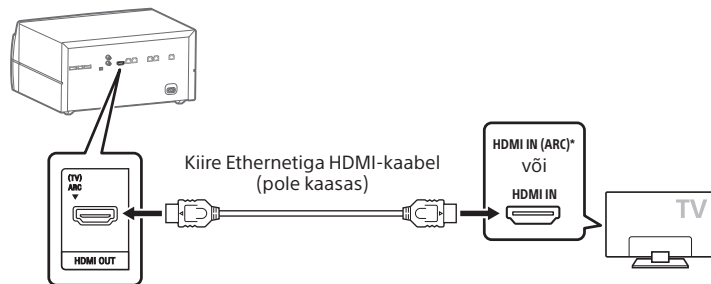


# Teleri ühendamine

Enne kaablite ühendamist eemaldage kindlasti vahelduvvoolu toitejuhe.

## Video vaatamine

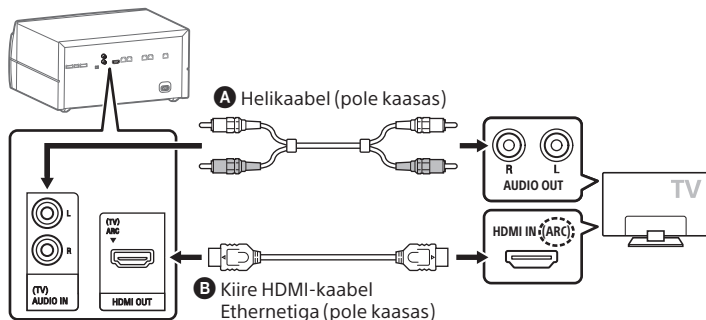
Ühendage HDMI-kaabel (pole kaasas) süsteemiga.



- \* Saate kuulata teleriheli süsteemi kaudu, kui ühendate süsteemi teleri pesaga HDMI IN (ARC). Helitagastuskanali (ARC) funktsioon võimaldab teleril väljastada heli süsteemi kaudu HDMI-ühendusega ilma heliühendust loomata (ühendus **A** allpool). Teavet süsteemi ARC-funktsiooni seadistamise kohta vt jaotisest [AUDIO RETURN CHANNEL] (lk 36). Teleri ARC-funktsiooni ühilduvuse kontrollimiseks vaadake teleri kasutusjuhendit.

## Teleriheli kuulamine süsteemi kaudu

Valige üks allpool toodud ühendustest (A või B).



Teleriheli kuulamiseks vajutage korduvalt nuppu FUNCTION, et valida suvand TV.

### Vihje

- Saate kuulata süsteemi kaudu ka välisseadme (DVD-mängijad jne) heli, ühendades pesaga AUDIO IN (TV) L/R, nagu on näidatud eespool ühenduse A puhul. Üksikasju vaadake seadmete kasutusjuhenditest.
- Kui välisseadme ühendamisel on süsteemi heliväljundi tase madal, proovige reguleerida ühendatud seadme heliväljundi sätteid. See võib parandada heliväljundi taset. Üksikasju vaadake seadmete kasutusjuhenditest.

### Kui seadme ekraanil kuvatakse teated „CODE 01“ ja „SGNL ERR“

Kui helisisendi signaalid süsteemi ei ole kahekanalilise lineaarse PCM-i signaalid, ilmuvad seadme ekraanile teated „CODE 01“ ja „SGNL ERR“ (viidates, et sisendheli signaale ei toetata).

Sellisel juhul valige teleri jaoks sobiv heliväljundi režiim, et väljastada kahekanalilise lineaarse PCM-i helisignaale. Üksikasju vaadake teleri kasutusjuhendist.

---

## Värvisüsteemi muutmine

(V.a Ladina-Ameerika, Euroopa ja Venemaa mudelid)

Olenevalt teie teleri värvisüsteemist määrake värvisüsteemiks PAL või NTSC.

Iga kord, kui teete alloleva toimingu, muutub värvisüsteem järgmiselt: NTSC ↔ PAL

Kasutage selle toimingu jaoks seadmel olevaid nuppe.

**1** Vajutage süsteemi sisselülitamiseks nuppu .

**2** Suvandi DVD/CD valimiseks vajutage korduvalt nuppu **FUNCTION**.

**3** Hoidke nuppe **VOCAL FADER** ja **SOUND FIELD** kauem kui 3 sekundit all.

Ekraanil kuvatakse teade „NTSC“ või „PAL“.

---

## Kiirseadistamine


Enne süsteemi kasutamist saate teha kiirseadistuse kaudu minimaalsed põhikohandused.

**1** Lülitage teler sisse ja valige vastavalt ühendusviisile sisend.

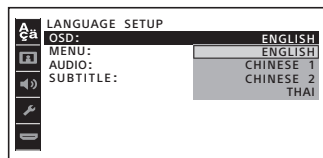
**2** Vajutage süsteemi sisselülitamiseks nuppu .



**3** Suvandi DVD/CD valimiseks vajutage korduvalt nuppu **FUNCTION**.

Teleriekraani alaosas kuvatakse juhendav teade [Press ENTER to run QUICK SETUP.].



**4** Vajutage nuppu  ilma plaati sisestamata.

Teleri ekraanil kuvatakse teade [LANGUAGE SETUP]. Kuvatud üksused võivad olenevalt riigist või piirkonnast erineda.



**5** Keele valimiseks vajutage korduvalt nuppu  ja seejärel .

Teleri ekraanil kuvatakse teade [VIDEO SETUP].

**6** Teleri tüübile vastava seadistuse valimiseks vajutage korduvalt nuppu  ja seejärel .

Kui teleriekraanil kuvatakse teade [QUICK SETUP is complete.], on süsteem taasesituseks valmis.

### Sätte käsitsi muutmine

Vt jaotist „Seadistusmenüü kasutamine“ (lk 32).

### Kiirseadistusest väljumine

Hoidke all nuppu **SHIFT** ja vajutage nuppu **SETUP**.

#### Märkus

Süsteemi esmakordsel sisselülitamisel või pärast funktsiooni [RESET] kasutamist kuvatakse juhendav teade (vt jaotist „Seadistusmenüü sätete lähtestamine vaikeväärtustele“ 65).



## Kuvarežiimi muutmine

Vajutage korduvalt nuppu **DISPLAY**, kui süsteem on välja lülitatud.

Iga nupuvajutusega muutub ekraanil olev teave järgmiselt.

### Tutvustus

Üle ekraani jooksevad sõnumid süsteemi põhifunktsioonide kohta. (Ainult MHC-M80D/MHC-M60D) Demonstratsiooni ajal süttib ka valgustus.

Valgustuse väljalülitamiseks vajutage nuppu **PARTY LIGHT**.

### Kuva on välja lülitatud (energiasäästurežiim)

Kuva lülitatakse energia säästmiseks välja.

(Ainult MHC-M80D/MHC-M60D) Valgustus lülitatakse samuti välja.

## Plaadi/USB-seadme taasesitus

### Enne USB-seadme kasutamist

Ühilduvate USB-seadmete väljaselgitamiseks vt jaotist „Ühilduvate seadmete veebisaidid“ (lk 11).

(Selle süsteemiga saate kasutada iPhone'i või iPodi vaid **BLUETOOTH**-ühenduse kaudu.)

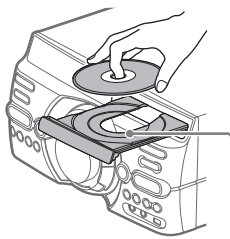
### Tavaline taasesitus

**DVD-V** **VIDEO CD** **CD** **DATA CD** **DATA DVD** **USB**

- 1 Suvandi **DVD/CD** või **USB** valimiseks vajutage korduvalt nuppu **FUNCTION**.
- 2 Valmistage taasesitusallikas ette.

#### DVD/CD

Plaadisahkli avamiseks vajutage seadmel nuppu **▲** ja sisestage plaat nii, et silt on üleval.



Kui taasesitate 8 cm diameetriga CD-plaati, pange see sahtli keskmise ringi sisse.

Plaadisahkli sulgemiseks vajutage seadmel uuesti nuppu **▲**.

Ärge sulgege plaadisahklit jõuga, kuna see võib põhjustada rikke.

## USB

Ühendage USB-seade porti  
↔ (USB).

### Märkus

Kui USB-seadet ei saa sisestada  
porti ↔ (USB), võite kasutada  
ühendamiseks USB-adapterit  
(ei kuulu komplekti).

## 3 (Ainult **DATA CD** **DATA DVD** **USB**)

Soovitud meediumisüü tüübi  
([MUSIC]/[VIDEO]) valimiseks  
vajutage korduvalt nuppu  
MEDIA MODE.

## 4 Vajutage nuppu ▶, et alustada taasesitust.

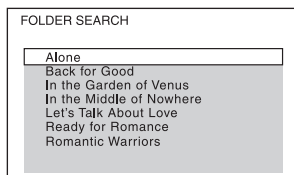
### Muud toimingud

Toiming	Tehke järgmist
Taasesituse seiskamine	Vajutage nuppu ■.
Taasesituse peatamine	Vajutage nuppu   .
Taasesituse jätkamine või tavalise taasesituse juurde naasmine	Vajutage nuppu ▶.
Jätkamispunkti tühistamine	Vajutage kaks korda nuppu ■.
Loo, faili, peatüki või stseeni valimine	Vajutage taasesituse ajal nuppu ◀◀ või ▶▶. Teine võimalus on hoida all nuppu SHIFT, vajutada numbrinuppe ning seejärel nuppu [+]. (Toiming võib olla plaadi või USB-seadme puhul keelatud.)

### Kindla faili esitamine

1 Suvandi [MUSIC] või [VIDEO] valimiseks vajutage korduvalt nuppu MEDIA MODE.

## 2 Vajutage nuppu SEARCH, et kuvada kaustaloend.



3 Vajutage korduvalt nuppu ↑/↓, et valida soovitud kaust.

4 Faililoendi kuvamiseks vajutage nuppu [+].



5 Soovitud faili valimiseks vajutage korduvalt nuppu ↑/↓ ja seejärel [+].

## Muud taasesitustoimingud

**DVD-V** **VIDEO CD** **C D** **DATA CD** **DATA DVD** **USB**

Olenevalt plaadi või faili tüübist ei pruugi funktsioon kasutatav olla.

Toiming	Tehke järgmist
DVD menüü kuvamine	Vajutage nuppu DVD/TUNER MENU.
Kausta- või faililoendi kuvamine	Vajutage nuppu SEARCH. Kausta- või faililoendi väljalülitamiseks vajutage uuesti nuppu SEARCH.
Faililoendist se naasmine	Vajutage nuppu RETURN.

Toiming	Tehke järgmist
Punkti kiire leidmine edasi- või tagasikerimisrežiimis (Lock Search)	Vajutage taasesituse ajal nuppu ◀◀ või ▶▶. Taasesituse kiirus muutub iga kord, kui vajutate nuppu ◀◀ või ▶▶.
Kaaderhaaval vaatamine (Slow-motion Play)	Vajutage nuppu    ja seejärel ◀◀ või ▶▶. Taasesituse kiirus muutub iga kord, kui vajutate nuppu ◀◀ või ▶▶.

## Konkreetse loo otsimine

CD

Hoidke all nuppu SHIFT, valige numbrinuppudega taasesitatav lugu ja vajutage nuppu [+].

### Otsimine nupuga SEARCH

- 1 Vajutage nuppu SEARCH lugude loendi kuvamiseks.
- 2 Vajutage korduvalt nuppu ↕/↔, et valida taasesitatav lugu, seejärel vajutage nuppu [+].

## Kindla pealkirja/peatüki/stseeni/loo/registri otsimine

DVD-V VIDEO CD

- 1 Vajutage taasesituse ajal korduvalt nuppu SEARCH otsingurežiimi valimiseks.

- 2 Hoidke all nuppu SHIFT, seejärel valige numbrinuppudega soovitud pealkiri, peatükk, stseen, lugu või registrinumber ja vajutage nuppu [+].

Taasesitus algab.

### Märkus

- PBC-taasesitusega VIDEO CD puhul vajutage nuppu SEARCH, et otsida stseeni.
- PBC-taasesitusega VIDEO CD puhul vajutage nuppu SEARCH, et otsida lugu ja registrit.

## Kindla ajalise punkti valimine, kasutades ajakoodi

DVD-V

- 1 Ajaotsingurežiimi valimiseks vajutage taasesituse ajal korduvalt nuppu SEARCH.
- 2 Hoidke all nuppu SHIFT, seejärel sisestage numbrinuppudega ajakood ja vajutage nuppu [+]. Näide: Stseeni ajakoodiga 2 tundi, 10 minutit ja 20 sekundit leidmiseks hoidke all nuppu SHIFT ning vajutage numbrinuppe 2, 1, 0, 2, 0 ([2:10:20]). Kui teil läheb valesti, hoidke all nuppu SHIFT ja vajutage nuppu CLEAR, et number kustutada.

## Otsimine, kasutades DVD menüüd

DVD-V

- 1 Vajutage nuppu DVD/TUNER MENU.
- 2 Vajutage nuppu ↕/↔/↕/↔ või hoidke all nuppu SHIFT ja valige numbrinuppudega pealkiri või üksus, mida soovite taasesitada, seejärel vajutage nuppu [+].

## Kaameranurkade muutmine

DVD-V

Soovitud nurga valimiseks vajutage taasesituse ajal korduvalt nuppu **ANGLE**.

## Subtiitrisätete valimine

DVD-V

Soovitud subtiitrikeele valimiseks või subtiitrite väljalülitamiseks vajutage taasesituse ajal korduvalt nuppu **SUBTITLE**.

## Keele/heli muutmine

DVD-V

VIDEO CD

C D

DATA CD

DATA DVD

USB

Soovitud helivormingu või režiimi valimiseks vajutage taasesituse ajal korduvalt nuppu **AUDIO**.

### DVD VIDEO

Kui allikal on mitu helivormingut või mitmekeelne heli, saate helivormingu või keele valida. Neli kuvatud numbrit tähistavad keelekoodi. Keelekoodi kinnitamiseks vt jaotist „Keelekoodide loend“ (lk 72). Kui sama keel kuvatakse kaks või enam korda, on DVD VIDEO salvestatud mitmes helivormingus.

## VIDEO CD / AUDIO CD / helifail

Saate heliväljundit muuta.

- [STEREO]: stereoheli.
- [1/L]/[2/R]: vasaku või parema kanali monoheli.

## SUPER VIDEO CD

- [1:STEREO]: 1. heliraja stereoheli.
- [1:1/L]/[1:2/R]: 1. heliraja vasaku või parema kanali monoheli.
- [2:STEREO]: 2. heliraja stereoheli.
- [2:1/L]/[2:2/R]: 2. heliraja vasaku või parema kanali monoheli.

## VIDEO CD esitamine PBC-funktsioonidega

VIDEO CD

Saate kasutada PBC (taasesituse juhtimine) menüüd VIDEO CD (VIDEO CD versioon 2.0 ja Super VCD) interaktiivsete funktsioonide nautimiseks.

### 1 PBC-funktsioonidega VIDEO CD esitamiseks vajutage nuppu ►.

Teleriekraanil kuvatakse PBC menüü.

### 2 Hoidke all nuppu **SHIFT**, seejärel valige numbrinuppudega soovitud üksuse number ja vajutage nuppu **[+]**.

### 3 Jätkake taasesitust menüüs kuvatud suuniste kohaselt.

### Märkus

PBC taasesitus tühistatakse, kui Repeat Play on aktiveeritud.

## PBC taasesituse tühistamine

- 1 Vajutage nuppu ◀◀ või ▶▶ või hoidke all nuppu SHIFT ja vajutage numbrinuppe, et valida lugu, kui taasesitus on seisatud.
- 2 Vajutage nuppu ▶ või [+]. Taasesitus algab valitud loost.

## PBC taasesitusse naasmine

Vajutage kaks korda nuppu ■, seejärel vajutage nuppu ▶.

## Mitme plaadi esituse jätkamine

DVD-V VIDEO CD

Süsteem suudab salvestada kuni kuue plaadi taasesituse jätkamise punktid ja jätkab taasesitust, kui sama plaadi uuesti sisestate. Kui salvestate 7. plaadi taasesituse jätkamise punkti, kustutatakse esimese plaadi jätkamispunkt. Selle funktsiooni aktiveerimiseks seadke jaotises [SYSTEM SETUP] suvand [MULTI-DISC RESUME] olekusse [ON] (lk 35).

### Märkus

Taasesitamiseks plaadi algusest vajutage kaks korda nuppu ■ ja seejärel vajutage nuppu ▶.

## Esitusrežiimi kasutamine

### Tavajärjestuses esitamine (Normal Play)

C D DATA CD DATA DVD USB

Vajutage korduvalt nuppu PLAY MODE, kui taasesitus on seisatud.

#### ■ Plaadi esitamisel

- [DISC]: esitab plaati.
- [FOLDER]\*: esitab plaadilt määratud kaustast kõiki esitatavaid faile.

\* Ei saa valida AUDIO CD puhul.

#### ■ USB-seadme esitamisel

- [ONE USB DEVICE]: esitab USB-seadet.
- [FOLDER]: esitab USB-seadmelt määratud kaustast kõiki esitatavaid faile.

### Märkus

- Kui funktsiooni Normal Play säte on [DISC] või [ONE USB DEVICE], kustuvad ekraanil sõnad „FLDR” ja „SHUF”.
- Kui funktsiooni Normal Play säte on [FOLDER], süttib ekraanil sõna „FLDR”.

### Esitamine juhuslikus järjestuses (Shuffle Play)

C D DATA CD DATA DVD USB

Vajutage korduvalt nuppu PLAY MODE, kui taasesitus on seisatud.

#### ■ Plaadi esitamisel

- [DISC (SHUFFLE)]: esitab kõiki plaadil olevaid helifaile juhuslikus järjestuses.

- [FOLDER (SHUFFLE)]: esitab kõiki plaadil määratud kaustas olevaid helifaile juhuslikus järjestuses.

\* Ei saa valida AUDIO CD puhul.

### ■ USB-seadme esitamisel

- [ONE USB DEVICE (SHUFFLE)]: esitab kõiki USB-seadmel olevaid helifaile juhuslikus järjestuses.
- [FOLDER (SHUFFLE)]: esitab kõiki USB-seadmel määratud kaustas olevaid helifaile juhuslikus järjestuses.

### Märkus

- Kui funktsiooni Shuffle Play säte on [DISC (SHUFFLE)] või [ONE USB DEVICE (SHUFFLE)], süttib ekraanil sõna „SHUF“.
- Kui funktsiooni Shuffle Play säte on [FOLDER (SHUFFLE)], süttivad ekraanil sõnad „FLDR“ ja „SHUF“.
- Funktsioon Shuffle Play ei toimi videofailide puhul.
- Shuffle Play tühistatakse, kui:
  - avate plaadisahtli;
  - kasutate funktsiooni Synchronized Transfer;
  - muudate režiimi Media Mode.
- Shuffle Play saab tühistada, kui valite taasesitamiseks kausta või loo.

## Korduv esitus (Repeat Play)

DVD-V VIDEO CD C D DATA CD DATA DVD USA

### Vajutage korduvalt nuppu REPEAT.

Olenevalt plaadi või faili tüübist ei pruugi kõik sätted saadaval olla.



- [OFF]: ei taasesita korduvalt.
- [ALL]: esitab korduvalt kõiki lugusid või faile valitud esitusrežiimis.
- [DISC]: kordab kogu sisu (ainult DVD VIDEO ja VIDEO CD puhul).
- [TITLE]: kordab praegust pealkirja (ainult DVD VIDEO puhul).
- [CHAPTER]: kordab praegust peatükki (ainult DVD VIDEO puhul).
- [TRACK]: kordab praegust lugu.

- [FILE]: kordab praegust videofaili.

### Repeat Play tühistamine

Vajutage korduvalt nuppu REPEAT, et valida suvand [OFF].







### Märkus

- Ekraanil süttib „“, kui korduversituse (Repeat Play) säte on [ALL] või [DISC].
- Ekraanil süttib „“, kui korduversituse (Repeat Play) säte on [TITLE], [CHAPTER], [TRACK] või [FILE].
- PBC taasesituse ajal ei ole võimalik funktsiooni Repeat Play koos VIDEO CD-ga kasutada.
- Olenevalt DVD VIDEO-st, ei saa funktsiooni Repeat Play kasutada.
- Kordusesitus tühistatakse, kui:
  - lülitate süsteemi välja (ainult DVD VIDEO ja VIDEO CD puhul);
  - avate plaadisahtli;
  - muudate funktsiooni (ainult DVD VIDEO ja VIDEO CD puhul);
  - kasutate funktsiooni Synchronized Transfer;
  - muudate režiimi Media Mode.

## Plaadi taasesituse keelamine (Parental Control)

DVD-V

Saate piirata DVD VIDEO taasesitust vastavalt eelmääratud tasemele. Stseen võidakse vahele jätta või asendada teiste stseenidega.

- 1 Kui taasesitus on peatatud, hoidke all nuppu SHIFT ja vajutage nuppu SETUP.**
- 2 Suvandi [SYSTEM SETUP] valimiseks vajutage korduvalt nuppu / ja seejärel .**
- 3 Suvandi [PARENTAL CONTROL] valimiseks vajutage korduvalt nuppu / ja seejärel .**

**4** Hoidke all nuppu **SHIFT**, sisestage numbrinuppudega neljakohaline parool ja vajutage nuppu **[+]**.

**5** Suvandi **[STANDARD]** valimiseks vajutage korduvalt nuppu **↑/↓** ja seejärel **[+]**.

**6** Geograafilise piirkonna taasesituse piiranguks valimiseks vajutage korduvalt nuppu **↑/↓** ja seejärel **[+]**.

Piirkond on valitud.

Kui valite suvandi **[OTHERS→]**, sisestage soovitud geograafilise piirkonna kood loendist „Vanemliku järelevalve piirkonnakoodide loend“ (lk 73), hoides all nuppu **SHIFT** ja vajutades numbrinuppe.

**7** Suvandi **[LEVEL]** valimiseks vajutage korduvalt nuppu **↑/↓** ja seejärel **[+]**.

**8** Soovitud taseme valimiseks vajutage korduvalt nuppu **↑/↓** ja seejärel **[+]**.

Mida madalam on väärtus, seda rangem on piirang.

## Vanemliku järelevalve funktsiooni väljalülitamine

8. toimingus seadke suvand **[LEVEL]** olekusse **[OFF]**.

## Plaadi esitamine, millele on seadistatud vanemlik järelevalve

**1** Sisestage plaat ja vajutage nuppu **▶**.

Teleriekraanil kuvatakse parooli sisestamise kuva.

**2** Hoidke all nuppu **SHIFT**, sisestage numbrinuppudega neljakohaline parool ja vajutage nuppu **[+]**. Süsteem käivitab taasesituse.

## Kui unustate parooli

Eemaldage plaat ja korrake toiminguid 1 kuni 3 jaotises „Plaadi taasesituse keelamine (Parental Control)“ (lk 30). Hoidke all nuppu **SHIFT**, sisestage numbrinuppudega parool „199703“ ja vajutage nuppu **[+]**. Järgige ekraanil kuvatud suuniseid ja sisestage uus neljakohaline parool. Seejärel sisestage plaat uuesti ja vajutage nuppu **▶**. Uus parool tuleb veel kord sisestada.

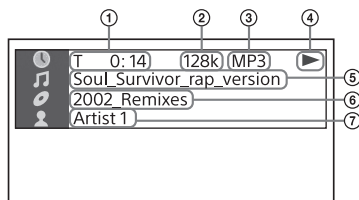
## Plaadi ja USB-seadme teabe vaatamine

DVD-V VIDEO CD CD DATA CD DATA DVD USB

### Teave teleriekraanil

(Ainult MHC-M80D/MHC-M60D)  
Hoidke nuppu **SHIFT** taasesituse ajal all ja vajutage korduvalt nuppu **[☺] DISPLAY**.

(Ainult MHC-M40D)  
Vajutage taasesituse ajal korduvalt nuppu **[☺] DISPLAY**.



- 1 Taasesituse teave**  
Esitusaeg ja järelejäänud aeg
- 2 Bitikiirus**
- 3 Meediumisisu tüüp**
- 4 Taasesituse olek**
- 5 Pealkiri\*1 / lugu / faili nimi\*2**

⑥ **Album**\*1 / **kausta nimi**\*2 /  
peatükk / registrinumber

⑦ **Esitaja nimi**\*1\*2

Kuvatakse helifaili esitamisel.

\*1 Kui helifailil on ID3-silt, kuvab süsteem ID3-sildi teabest albumi nime / pealkirja / esitaja nime. Süsteem toetab ID3 versioone 1.0/1.1/2.2/2.3.

\*2 Kui nimi sisaldab märke, mida ei saa kuvada, kuvatakse nende asemel „“.

#### Märkus

- Olenevalt esitatavast allikast
  - ei pruugita teatud teavet kuvada;
  - ei saa teatud märke kuvada.
- Olenevalt esitusrežiimist võib kuvatav teave erineda.

## DVD VIDEO ja videofailide helivormingu teabe kuvamine

Vajutage taasesituse ajal nuppu AUDIO.

### Teave ekraanil

#### Vajutage korduvalt nuppu DISPLAY, kui süsteem on sisse lülitatud.

Saate vaadata järgmist teavet:  
– loo/pealkirja/peatüki esitusaeg / järelejäänud aeg;  
– stseeni number;  
– faili nimi, kausta nimi;  
– pealkiri, esitaja ja albumi teave.

#### Märkus

- Olenevalt kasutatud märkidest ei pruugita plaadi või loo nime kuvada.
- Heli- ja videofailide esitusaega ei pruugita õigesti kuvada.

- VBR-kodeeringuga (muutuva bitikiiruse kodeeringuga) helifaili moodunud esitusaega ei kuvata õigesti.

## Seadistusmenüü kasutamine

Saate reguleerida elemente, näiteks pilti ja heli. Kuvatud üksused erinevad olenevalt riigist või piirkonnast.

#### Märkus

Plaadile salvestatud taasesituse sätteid eelistatakse seadistusmenüü sätetele. Seega ei pruugi teatud seadistusmenüü sätted toimida.

### 1 Kui taasesitus on funktsiooni DVD/CD või USB kasutades peatatud, hoidke all nuppu SHIFT ja vajutage nuppu SETUP.

Teleriekraanil kuvatakse seadistusmenüü.

### 2 Vajutage korduvalt nuppu $\uparrow/\rightarrow$ , et valida suvand [LANGUAGE SETUP], [VIDEO SETUP], [AUDIO SETUP], [SYSTEM SETUP] või [HDMI SETUP] ja seejärel vajutage $\boxed{+}$ .

### 3 Soovitud üksuse valimiseks vajutage korduvalt nuppu $\uparrow/\rightarrow$ ja seejärel $\boxed{+}$ .

### 4 Soovitud sätte valimiseks vajutage korduvalt nuppu $\uparrow/\rightarrow$ ja seejärel $\boxed{+}$ .

Sätte valitakse ja seadistus lõpetatakse.

## Menüüst väljumine

Hoidke all nuppu SHIFT ja vajutage nuppu SETUP.





## Keele seadmine – [LANGUAGE SETUP]

### [OSD]

Määrab ekraanil kuvatava keele.

### [MENU]

DVD-V

Määrab DVD menüü keele.

### [AUDIO]

DVD-V

Vahetab heliraja keelt.  
Kui valite funktsiooni [ORIGINAL],  
valitakse plaadil eelistatuks  
määratud keel.

### [SUBTITLE]

DVD-V

Vahetab DVD VIDEO puhul  
salvestatud subtiitrite keelt.  
Kui valite funktsiooni  
[AUDIO FOLLOW], muutub subtiitrite  
keel heliraja jaoks valitud keele järgi.

### Märkus

Kui valite suvandi [OTHERS→] jaotisest  
[MENU], [AUDIO] ja [SUBTITLE], sisestage  
numbrinuppudega keelekood jaotisest  
„Keelekoodide loend“ (lk 72).



## Teleriekraani seadistamine – [VIDEO SETUP]

### [TV TYPE]

DVD-V

[16:9]: valige see, kui ühendate  
laiekraaniteleri või laiekraani  
funktsiooniga teleri.



[4:3 LETTER BOX]: valige see, kui  
ühendate 4:3 kuvasuhtega teleri,  
millel pole laiekraani funktsiooni.  
See säte kuvab laia pildi mustade  
ribadega üleval ja all.



[4:3 PAN SCAN]: valige see, kui  
ühendate 4:3 kuvasuhtega teleri,  
millel pole laiekraani funktsiooni.  
See säte kuvab kärbitud äärtega  
täispikkuses pildi üle terve ekraani.

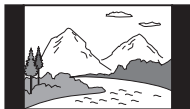


### [4:3 OUTPUT]

DVD-V

[FULL]: valige see, kui ühendate  
laiekraani funktsiooniga teleri.  
4:3 pilt kuvatakse ka laiekraaniga  
teleris kuvasuhtega 16:9.

**[NORMAL]:** muudab pildi suurst, et ekraani suurus sobiks esialgse kuvasuhtega. See säte kuvab 4:3 kuvasuhtega pildi kuvamisel ekraani vasakus ja paremas servas mustad ribad.



---

### **[COLOR SYSTEM(VIDEO CD)]**

(V.a Ladina-Ameerika, Euroopa ja Venemaa mudelid)

**VIDEO CD**

Määrab värvisüsteemi (PAL või NTSC).

**[AUTO]:** väljastab videosignaali vastavalt plaadi värvisüsteemile. Valige see säte, kui teie teler kasutab DUAL-süsteemi.

**[PAL]:** muudab NTSC-plaadi videosignaali ja väljastab seda PAL-süsteemis.

**[NTSC]:** muudab PAL-plaadi videosignaali ja väljastab seda NTSC-süsteemis.

Üksikasju vt jaotisest „Värvisüsteemi muutmine“ (lk 24).

---

### **[PAUSE MODE]**

**DVD-V**

**[AUTO]:** pilte, sh dünaamiliselt liikuvaid objekte, väljastatakse virvenduseta. Tavaolukorras valige see säte.

**[FRAME]:** pilti, sh objektid, mis ei liigu dünaamiliselt, väljastatakse kõrge eraldusvõimega.

---

## **Helisuvandite seadmine - [AUDIO SETUP]**

---

### **[AUDIO DRC]**

**(Dünaamilise ulatuse tihendamine)**

**DVD-V**

See on kasulik, kui tahate öösiti vaikselt filme vaadata.

**[OFF]:** väljas.

**[STANDARD]:** dünaamilist ulatust tihendatakse selle järgi, kuidas helitehnik on selle määranud.

---

### **[TRACK SELECTION]**

**DVD-V**

Kui taasesitate mitme helivorminguga (PCM, MPEG audio, DTS või Dolby Digital) salvestatud DVD VIDEO-t, eelistab see funktsioon suurima kanaliarvuga helirada.

**[OFF]:** pole eelistusi.

**[AUTO]:** määratud on eelistus.

---

### **[A/V SYNC]**

**DVD-V**

**VIDEO CD**

**DATA CD**

**DATA DVD**

(Ainult videofailid)

**[OFF]:** ei reguleeri.

**[ON]:** reguleerib pildi ja heli vahelist viivitust, kui heli ning pilt pole teleriekraanil sünkroonis.

---

### **[DOWNMIX]**

**DVD-V**

Valib heliväljundi signaali mitmekanalilise heli esitamiseks.

**[NORMAL]:** väljastab mitmekanalilist heli kahekanalilise stereosignaalina.

**[DOLBY SURROUND]:** väljastab mitmekanalilist heli kahekanalilise ruumilise signaalina.

---



## Süsteemi seadistamine – [SYSTEM SETUP]

### [SCREEN SAVER]

Ekraanisäästja aitab vältida kuvaseadme kahjustamist (varikujutiste teket). Ekraanisäästjast väljumiseks vajutage nuppu  $\triangle$  +/-.

**[ON]:** kui te ei kasuta süsteemi umbes 15 minuti jooksul, kuvatakse ekraanisäästja pilt.

**[OFF]:** lülitab funktsiooni välja. Ekraanisäästja pilti ei kuvata.

### [BACKGROUND]

Valib teleriekraani taustavärvi või sellel kuvatava pildi.

**[JACKET PICTURE]:** taustal kuvatakse plaadile salvestatud kaanepilt (liikumatu pilt).

**[GRAPHICS]:** taustal kuvatakse süsteemi salvestatud eelhäälestatud pilt.

**[BLUE]:** taustavärv on sinine.

**[BLACK]:** taustavärv on must.

### [PARENTAL CONTROL]

Määrab taasesituse piirangud. Üksikasju vt jaotisest „Plaadi taasesituse keelamine (Parental Control)” (lk 30).

### [MULTI-DISC RESUME]

DVD-V VIDEO CD

**[ON]:** salvestab kuni kuue plaadi taasesituse jätkamise punktid mällu.

**[OFF]:** taasesitus algab taasesituse jätkamise punktist ainult seadmes oleva plaadi puhul.

### [RESET]

Taastab seadistusmenüü sätete vaikeväärtused. Üksikasju vt jaotisest „Seadistusmenüü sätete lähtestamine vaikeväärtustele” (lk 65).



## HDMI suvandite seadmine – [HDMI SETUP]

### [HDMI RESOLUTION]

Valib teleri väljunderaldusvõime, kui teler on ühendatud HDMI-kaabli kaudu.

**[AUTO(1920×1080p)]:** väljastab videosignaale teleri eraldusvõime põhjal.

**[1920 × 1080i]/[1280 × 720p]/  
[720 × 480p]<sup>\*1</sup>/[720 × 480/576p]<sup>\*2</sup>:** väljastab videosignaale valitud eraldusvõime sätte põhjal.

<sup>\*1</sup> Ainult Ladina-Ameerika mudelid.

<sup>\*2</sup> Muud mudelid.

### [YCbCr/RGB(HDMI)]

**[YCbCr]:** väljastab YCbCr-videosignaale.

**[RGB]:** väljastab RGB-videosignaale.

### [AUDIO(HDMI)]

**[AUTO]:** väljastab algvormingus helisignaale pesast HDMI OUT (TV) ARC.

**[PCM]:** väljastab kahekanalilise lineaarse PCM-i signaale pesast HDMI OUT (TV) ARC.

### [CONTROL FOR HDMI]

**[ON]:** funktsioon Control for HDMI on lubatud. Saate HDMI-kaabli kaudu ühendatud süsteemi ja telerit vastastikku juhtida.

**[OFF]:** väljas.

### **[AUDIO RETURN CHANNEL]**

Seadistage see funktsioon, kui süsteem on ühendatud teleri pesaga HDMI IN, mis ühildub helitagastuskanaliga. See funktsioon on saadaval juhul, kui seate funktsiooni [CONTROL FOR HDMI] olekusse [ON].  
**[ON]:** saate kuulata teleriheli süsteemi kõlaritest.  
**[OFF]:** väljas.

### **[STANDBY LINKED TO TV]**

See funktsioon on saadaval juhul, kui seate funktsiooni [CONTROL FOR HDMI] olekusse [ON].

**[AUTO]:** teleri väljalülitamisel lülitub süsteem automaatselt välja järgmistes olukordades:

- video esitamine funktsiooniga DVD/CD või USB;
- heli taasesituse seiskamine funktsiooni DVD/CD või USB kasutades;
- funktsiooni TV valimine.

**[ON]:** süsteem lülitub teleri väljalülitamisel automaatselt välja olenemata funktsioonist.

**[OFF]:** süsteem ei lülitu teleri väljalülitamisel välja.


## **USB-seadmesse edastamine**

### **Enne USB-seadme kasutamist**

Ühilduvate USB-seadmete väljaselgitamiseks vt jaotist „Ühilduvate seadmete veebisaidid“ (lk 11).

(Selle süsteemiga saate kasutada iPhone'i või iPodi vaid BLUETOOTH-ühenduse kaudu.)

### **Muusika edastamine**

Saate edastada muusikat plaadilt (ainult AUDIO CD või MP3-plaat) porti  (USB) ühendatud USB-seadmesse.

Süsteemi edastatavate failide helivorming on MP3.

#### **Märkus**

- Ärge eemaldage USB-seadet edastamis- või kustutamistoimingute ajal. See võib rikkuda USB-seadmes olevad andmed või kahjustada USB-seadet ennast.
- MP3-faile edastatakse sama bitikiirusega kui algseid faile.
- AUDIO CD-lt edastamisel saate valida enne edastamist bitikiiruse.
- Edastamis- ja kustutamistoimingud on USB-seadme puhul keelatud, kui plaadisahtel on lahti.

#### **Märkus autoriõigusega kaitstud sisu kohta**

Edastatud muusikat tohib kasutada ainult isiklikel eesmärkidel. Muusika kasutamiseks muudel eesmärkidel on vaja autoriõiguse omanike luba.

#### **Bitikiiruse valimine**

Saate valida suurema bitikiiruse muusika edastamiseks parema kvaliteediga.

- 1 Vajutage nuppu **OPTIONS**.
- 2 Suvandi **BIT RATE** valimiseks vajutage korduvalt nuppu **↕/↕** ja seejärel **[+]**.
- 3 Soovitud bitikiiruse valimiseks vajutage korduvalt nuppu **↕/↕** ja seejärel **[+]**.
  - 128 KBPS: kodeeritud MP3-failidel on väiksem maht ja madalam helikvaliteet.
  - 256 KBPS: kodeeritud MP3-failidel on suurem maht, kuid kõrgem helikvaliteet.

Suvandite menüüst väljumiseks vajutage nuppu **OPTIONS**.

## Muusika edastamine plaadilt

- Saate edastada porti **↔** (USB) ühendatud USB-seadmesse muusikat, toimides järgmiselt.
- **Synchronized Transfer:** kõik lood või MP3-failid edastatakse plaadilt USB-seadmesse.
  - **REC1 Transfer:** taasesituse ajal edastatakse üks lugu või MP3-fail.
- 1 Ühendage edastatava sisuga **USB-seade seadme porti ↔ (USB)**.

### Märkus

Kui USB-seadet ei saa sisestada porti **↔** (USB), võite kasutada ühendamiseks USB-adapterit (ei kuulu komplekti).

- 2 Suvandi **DVD/CD** valimiseks vajutage korduvalt nuppu **FUNCTION** ja seejärel sisestage plaat.

- 3 Valmistage heliallikas ette.

### Synchronized Transfer:

Kui süsteem alustab automaatselt taasesitust, vajutage taasesituse peatamiseks kaks korda nuppu **■**. Kui taasesitus on peatatud, vajutage soovitud esitusrežiimi valimiseks korduvalt nuppu **PLAY MODE**.

### Märkus

Kui alustate edastamist režiimis **Shuffle Play** või **Repeat Play**, muutub valitud esitusrežiimiks automaatselt **Normal Play**.

### REC1 Transfer:

Valige edastatav lugu või MP3-fail ja alustage taasesitust.

- 4 Vajutage nuppu **REC TO USB**.

Ekraanil kuvatakse teade „**PUSH ENTER**“.

- 5 Vajutage nuppu **[+]**.

Algab edastamine ja ekraanil kuvatakse teade „**DO NOT REMOVE**“. Ärge eemaldage USB-seadet enne, kui edastamine on lõppenud. Kui edastamine on lõppenud, toimib süsteem järgmiselt.

### Synchronized Transfer:

Plaat seiskub automaatselt.

### REC1 Transfer:

Plaat jätkab esitamist järgmisest loost või failist.

## Edastuse seiskamine

Vajutage nuppu **■**.

### Märkused edastamise kohta

- MP3-faile, mis on vorminguga **UDF** (Universal Disk Format) plaadil, ei saa USB-seadmesse edastada.
- Edastamise ajal ei väljastata heli.
- **CD-TEXT**-teavet ei edastata loodud MP3-failidele.

- Edastamine lõpeb automaatselt, kui:
  - USB-seadme mälu saab edastamise ajal täis;
  - USB-seadmes olevate helifailide või kaustade arv jõuab piirini, mida süsteem suudab tuvastada.
- Kui USB-seadmes on juba sama nimega kaust või fail kui see, mida soovite edastada, lisatakse kausta või faili nimele järjekorranumber, nii et esialgset kausta/faili ei kirjutata üle.
- Edastamise ajal ei saa teha järgmisi toiminguid:
  - plaati väljutada;
  - valida teist lugu või faili;
  - peatada taasesitus või otsida loost või failist kindlat kohta;
  - funktsiooni muuta.
- Muusika edastamisel WALKMAN®-isse, kasutades funktsiooni Media Manager for WALKMAN, kasutage edastamiseks kindlasti MP3-vormingut.
- WALKMAN®-i ühendamisel süsteemiga looge ühendus kindlasti pärast seda, kui WALKMAN®-i ekraanilt on teade „Creating Library“ või „Creating Database“ kadunud.

## Kaustade ja failide loomise reeglid

### Maksimaalne loodavate MP3-failide arv

- 298 kausta
- 650 faili kaustas
- 650 faili kaustas REC1-CD või REC1-MP3

Arvud võivad olenevalt failide või kaustade konfiguratsioonist erineda.

USB-seadmesse edastamisel luuakse otse kausta ROOT alla alamkaust MUSIC. Kaustad ja failid luuakse kausta MUSIC vastavalt edastusviisile ja allikale järgmiselt.

## Synchronized Transfer

### ■ Kõigi lugude edastamisel AUDIO CD-It

Kausta nimi: „CDDA0001“\*

Faili nimi: „TRACK001“\*

### ■ MP3-failide edastamisel plaadilt

Kausta nimi: sama mis allika puhul

Faili nimi: sama mis allika puhul

## REC1 Transfer

### ■ Ühe loo edastamisel AUDIO CD-It

Kausta nimi: „REC1-CD“

Faili nimi: „TRACK001“\*

### ■ MP3-failide edastamisel plaadilt

Kausta nimi: „REC1-MP3“

Faili nimi: sama mis allika puhul

\* Seejärel määratakse kausta- ja failinumbrid seeriana.

## Helifailide või kaustade kustutamine USB-seadmest

- 1 Suvandi USB valimiseks vajutage korduvalt nuppu **FUNCTION**.
- 2 Suvandi [MUSIC] valimiseks vajutage korduvalt nuppu **MEDIA MODE**.
- 3 Vajutage nuppu **OPTIONS**, kui plaadi taasesitus on seisatud.
- 4 Suvandi **ERASE** valimiseks vajutage korduvalt nuppu **↕/↕** ja seejärel **[+]**.  
Teleriekraanil kuvatakse kaustaloend.

- 5** Kausta valimiseks vajutage korduvalt nuppu  $\blacktriangle/\blacktriangledown$  ja seejärel  $\boxed{+}$ .  
Teleriekraanil kuvatakse faililoend.

- 6** Helifaili valimiseks, mille soovite kustutada, vajutage korduvalt nuppu  $\blacktriangle/\blacktriangledown$  ja seejärel  $\boxed{+}$ .

Kui soovite kustutada kõik kaustas olevad helifailid, valige loendist [ALL TRACKS].

Ekraanil kuvatakse „FOLDER ERASE“ või „TRACK ERASE“ ja „PUSH ENTER“. Kustutamistoimingute tühistamiseks vajutage nuppu  $\blacksquare$ .

- 7** Vajutage nuppu  $\boxed{+}$ .

Ekraanil kuvatakse teade „COMPLETE“.

Suvandite menüüst väljumiseks vajutage nuppu OPTIONS.

#### Märkus

- Saate kustutada ainult toetatud helifaile, MP4-vormingus faile ja 3GP-vormingus faile.
- Helifaile ega kaustu ei saa kustutada, kui valitud on režiim Shuffle Play. Määrake enne kustutamist esitusrežiimiks Normal Play.
- Kustutamistoiming on keelatud, kui plaadisahtel on lahti.

## Tuner

### Raadio kuulamine

- 1** Suvandi TUNER FM valimiseks vajutage korduvalt nuppu FUNCTION.

- 2** Häälestage jaamale.

#### Automaatne skannimine

Hoidke all nuppu TUNING+/-, kuni sagedus hakkab ekraanil muutuma. Skannimine peatub automaatselt, kui on mingile jaamale häälestatud. Ekraanil süttib teade „ST“ (ainult FM-stereoprogrammide puhul). Kui skannimine ei peatu, vajutage skannimise peatamiseks nuppu  $\blacksquare$ . Seejärel otsige jaama käsitsi (järgige alltoodud suuniseid).

#### Käsitsi häälestamine

Soovitud jaamale häälestamiseks vajutage korduvalt nuppu TUNING+/-.

#### Märkus

Kui häälestate FM-jaamale, mis pakub RDS-teenuseid, edastatakse ka teavet, nagu teenuse nimi või jaama nimi. RDS-teabe vaatamiseks vajutage korduvalt nuppu DISPLAY.

#### Vihje

Nõrga signaaliga FM-stereojaama staatilise müra vähendamiseks vajutage korduvalt nuppu FM MODE, kuni „ST“ kaob ekraanilt. Stereoefekt kaob, aga vastuvõtt paraneb.

## Raadiojaamade eelhäälestamine

Saate salvestada lemmikjaamadena kuni 20 FM-jaama.

**1** Häälestage soovitud jaamale.

**2** Vajutage nuppu DVD/TUNER MENU.

**3** Soovitud eelhäälestusnumbri valimiseks vajutage korduvalt nuppu  $\uparrow/\downarrow$  ja seejärel  $\boxed{+}$ .

Ekraanile ilmub teade „COMPLETE“ ja jaam on salvestatud.

Kui valitud eelhäälestuse numbrile on juba määratud mõni teine raadiojaam, asendatakse see uuega.

## Eelhäälestatud jaama kuulamine

Vajutage korduvalt nuppu PRESET+/-, et valida soovitud eelhäälestuse number.

Teine võimalus on hoida all nuppu SHIFT, vajutada numbrinuppe ja seejärel nuppu  $\boxed{+}$ .

## BLUETOOTH-ühendus

### Teave juhtmeta Bluetooth-tehnoloogia kohta

Juhtmeta Bluetooth-tehnoloogia on juhtmeta lühiulatuslik tehnoloogia, mis võimaldab juhtmeta andmesidet digitaalseadmete vahel.

#### Toetatud Bluetoothi versioon, profiilid ja kodekid

Üksikasju vt jaotisest „Bluetooth“ (lk 70).

#### Ühilduvad Bluetooth-seadmed

Üksikasju vt jaotisest „Ühilduvate seadmete veebisaidid“ (lk 11).

### Teave Bluetoothi näidiku kohta

Seadme Bluetoothi näidik põleb või vilgub siniselt, tähistades Bluetoothi olekut.

Süsteemi olek	Näidiku olek
Bluetoothi ooterežiim	Vilgub aeglaselt
Bluetoothi kaudu sidumine	Vilgub kiiresti
Bluetooth-ühendus on loodud	Põleb



## Süsteemi sidumine Bluetooth-seadmega

Sidumine on toiming, mille käigus Bluetooth-seadmed registreerivad teineteist enne ühenduse loomist. Kui seadmed on seotud, ei pea neid enam uuesti siduma.

### 1 Asetage Bluetooth-seade seadmest kuni 1 m kaugusele.

### 2 Vajutage korduvalt nuppu FUNCTION, et valida BLUETOOTH.

#### Vihje

- Kui süsteemis ei ole salvestatud sidumisteavet (näiteks kui kasutate Bluetooth-funktsiooni pärast ostmist esimest korda), vilgub ekraanil teade „PAIRING“ ja süsteem siseneb sidumise režiimi. Jätkake 4. sammuga.
- BLUETOOTH-seadme ühenduse katkestamiseks vajutage seadmel nuppu BLUETOOTH ajal, kui süsteem on BLUETOOTH-seadmega ühendatud.

### 3 Hoidke seadme nuppu – PAIRING vähemalt 2 sekundit all.

Ekraanil vilgub teade „PAIRING“.

### 4 Aktiveerige BLUETOOTH-seadmes BLUETOOTH-funktsioon ja tehke sidumise toiming.

Lisateavet leiate Bluetooth-seadme kasutusjuhendist.

### 5 Valige BLUETOOTH-seadme ekraanil süsteemi nimi (nt MHC-M80D).

Tehke seda 5 minuti jooksul, muidu sidumine tühistatakse. Sellisel juhul korrake toimingut alates 3. sammust.

#### Märkus

Kui Bluetooth-seade nõuab parooli, sisestage „0000“. Pääsukoodid võidakse nimetada sõnaga „Passcode“, „PIN code“, „PIN number“ või „Password“.

### 6 Looge ühendus Bluetooth-seadmega.

Kui sidumine on lõppenud ja Bluetooth-ühendus loodud, kuvatakse ekraanil Bluetooth-seadme nimi.

Olenevalt Bluetooth-seadmest võidakse luua ühendus pärast sidumise lõppemist automaatselt. Bluetooth-seadme aadressi vaatamiseks vajutage korduvalt nuppu DISPLAY.

#### Märkus

- Saate siduda kuni 8 BLUETOOTH-seadet. Pärast 9. BLUETOOTH-seadme sidumist kustutatakse vanim seotud seade automaatselt.
- Kui soovite siduda veel ühe Bluetooth-seadme, korrake samme 1 kuni 6.

### Sidumise tühistamine

Hoidke seadme nuppu – PAIRING vähemalt 2 sekundit all, kuni ekraanil kuvatakse „BT AUDIO“.

### Sidumisteabe kustutamine

Kogu sidumisteabe saab kustutada süsteemi lähtestamisega. Vt jaotist „Süsteemi lähtestamine“ (lk 65).

### Märkus

Pärast süsteemi lähtestamist ei pruugi olla võimalik luua ühendust teie iPhone'i / iPod touchiga. Sellisel juhul kustutage oma iPhone'ist / iPod touchist süsteemi sidumisteave ja siduge uuesti.

---

## Muusika kuulamine Bluetooth-seadmest

Saate kuulata muusikat BLUETOOTH-seadmest ja juhtida taasesitust seadmel või kaugjuhtimispuldil olevate nuppudega.

Enne muusika esitamist kontrollige järgmist.

— Bluetooth-seadme Bluetooth-funktsioon on sisse lülitatud.

— Sidumine on lõppenud (Ik 41).

Kui süsteem ja Bluetooth-seade on ühendatud, saate kasutada taasesituse juhtimiseks nuppe ►, II, ■, ◀◀/▶▶ ja I◀◀/▶▶I.

### 1 BLUETOOTH-funktsiooni valimiseks vajutage seadmel nuppu BLUETOOTH.

Ekraanil kuvatakse teade „BLUETOOTH“.

### 2 Looge ühendus Bluetooth-seadmega.

Viimati ühendatud BLUETOOTH-seadmega ühenduse loomiseks vajutage seadmel nuppu BLUETOOTH.

Looge Bluetooth-ühendus Bluetooth-seadmest, kui seade pole ühendatud.

Kui ühendus on loodud, kuvatakse ekraanil Bluetooth-seadme nimi.

### 3 Vajutage nuppu ►, et alustada taasesitust.

Olenevalt Bluetooth-seadmest

— vajaduse korral vajutage nuppu ► kaks korda.

— peate võib-olla käivitama heliallika esitamise Bluetooth-seadmest.

### 4 Reguleerige helitugevust.

Reguleerige esmalt Bluetooth-seadme helitugevust. Kui heli on ikka liiga vaikne, reguleerige süsteemi helitugevust.

### Märkus

Kui süsteem ei ole ühendatud ühegi BLUETOOTH-seadmega, loob süsteem automaatselt ühenduse viimati ühendatud BLUETOOTH-seadmega, kui vajutate seadmel nuppu BLUETOOTH või ►.

### Bluetooth-ühenduse katkestamine

Vajutage seadmel nuppu BLUETOOTH. Ekraanile ilmub teade „BT AUDIO“.

Olenevalt Bluetooth-seadmest võidakse Bluetooth-ühendus katkestada taasesituse peatamisel automaatselt.

---

## Süsteemi ühendamine mitme BLUETOOTH-seadmega (mitme seadme ühendus)

Süsteemiga saab A2DP-/AVRCP-ühenduse kaudu korraga ühendada kuni kolm BLUETOOTH-seadet.

Enne järgmise BLUETOOTH-seadme sidumist veenduge, et süsteemi BLUETOOTH-funktsioon oleks sisse lülitatud ja eelmine BLUETOOTH-seade oleks süsteemiga ühendatud.

## Teise või kolmanda seadme sidumine

Korrake etappe 1 kuni 6 jaotises „Süsteemi sidumine Bluetooth-seadmega“ (lk 41).

## Taasesitusallika vahetamine

Käivitage taasesitus teises ühendatud BLUETOOTH-seadmes, kui praegune seade esitab muusikat. Süsteem väljastab heli uusimast seadmest.

### Märkus

- Toimingud võivad olenevalt BLUETOOTH-seadmest erineda. BLUETOOTH-seadet ei pruugita olenevalt seadmete kombinatsioonist ühendada. Lisateavet leiate seadme kasutusjuhendist.
- Kui proovite ühendada neljandat BLUETOOTH-seadet, katkestatakse vanima taasesitusseadme ühendus.
- Olenevalt BLUETOOTH-seadmest ei pruugi olla võimalik korrata kolme BLUETOOTH-seadet ühendada.
- Te ei saa funktsiooni Wireless Party Chain kasutada mitme seadme ühendust luua.

## BLUETOOTH-seadme lahtiühendamine mitme seadmega ühendusest

Katkestage BLUETOOTH-ühendus BLUETOOTH-seadmes, mida soovite lahti ühendada.

## Kõigi BLUETOOTH-seadmete lahtiühendamine mitme seadmega ühendusest

Vajutage seadmel nuppu BLUETOOTH.

## Bluetoothi helikodekite seadistamine

Saate lubada Bluetooth-seadmest AAC-, LDAC- või SBC-kodeki vastuvõtu. AAC/LDAC saab valida ainult siis, kui Bluetooth-seade toetab kodekit AAC/LDAC.

**1** Vajutage nuppu **OPTIONS**.

**2** Suvandi **BT CODEC** valimiseks vajutage korduvalt nuppu **↕/↗** ja seejärel **[+]**.

**3** Sätte valimiseks vajutage korduvalt nuppu **↕/↗** ja seejärel **[+]**.

- **AUTO**: lubab vastuvõtu AAC- või LDAC-kodeki vormingus.
- **SBC**: lubab vastuvõtu SBC-kodeki vormingus.

Suvandite menüüst väljumiseks vajutage nuppu **OPTIONS**.

### Märkus

- Kui AAC või LDAC on valitud, saate nautida kvaliteetset heli. Kui te ei kuule oma seadmest AAC- või LDAC-heli või heli on katkendlik, valige suvand **SBC**.
- Kui muudate seda sätet ajal, mil süsteem on ühendatud Bluetooth-seadmega, katkestatakse Bluetooth-seadme ühendus. Bluetooth-seadmega ühendamiseks looge uuesti Bluetooth-ühendus.

## Vihje

LDAC on Sony väljatöötatud helikodeerimise tehnoloogia, mis võimaldab edastada suure eraldusvõimega helisisu ka Bluetooth-ühendust kasutades. Erinevalt teistest Bluetoothiga ühilduvatest kodeerimistehnoloogiatest (nagu SBC) toimib see kõrge eraldusvõimega helisisu\*<sup>1</sup> allateisenduseta ja võimaldab juhtmeta Bluetooth-võrku kasutades edastada teistest tehnoloogiatest ligikaudu kolm korda rohkem erakordse helikvaliteediga andmeid\*<sup>2</sup>, kasutades tõhusat kodeerimist ja optimeeritud tihendamist.

\*<sup>1</sup> Välja arvatud DSD-vormingus sisu.

\*<sup>2</sup> Võrreldes SBC-ga (alamriba kodeerimisega), kui bitikiiruseks on valitud 990 kbit/s (96/48 kHz) või 909 kbit/s (88,2/44,1 kHz).

## Bluetoothi ooterežiimi seadistamine

Bluetoothi ooterežiim võimaldab süsteemi automaatselt sisse lülitada, kui loote Bluetooth-seadmest Bluetooth-ühenduse.

**1** Vajutage nuppu **OPTIONS**.

**2** Suvandi **BT STBY** valimiseks vajutage korduvalt nuppu **↕/↗** ja seejärel **[+]**.

**3** Sätte valimiseks vajutage korduvalt nuppu **↕/↗** ja seejärel **[+]**.

- ON: süsteem lülitub automaatselt sisse, isegi kui süsteem on ooterežiimis.
- OFF: lülitab funktsiooni välja.

Suvandite menüüst väljumiseks vajutage nuppu **OPTIONS**.

## Bluetooth-signaali sisse- või väljalülitamine

Kui süsteemi Bluetooth-signaal on sisse lülitatud, saate seotud Bluetooth-seadmest süsteemiga kõigi funktsioonide korral ühenduse luua. Bluetooth-signaal on vaikimisi sisse lülitatud.

**Hoidke seadmest nuppu **VOCAL FADER** ja **[ ]** + umbes 3 sekundit all.** Ekraanile ilmub teade „BT ON“ või „BT OFF“.

### Märkus

- Kui Bluetooth-signaal on välja lülitatud, ei saa teha järgmisi toiminguid:
  - Bluetooth-seadmega sidumine ja/või ühendamine;
  - rakenduse Sony | Music Center kasutamine;
  - Bluetoothi helikodekrite muutmine.
- Kui BLUETOOTHi ooterežiim on sisse lülitatud, lülitatakse BLUETOOTH-signaal automaatselt sisse.



## Süsteemi juhtimine nutitelefonil või tahvelarvutiga (Sony | Music Center)

Sony | Music Center on spetsiaalne rakendus sellega ühilduvate Sony toodetud heliseadmete juhtimiseks nutitelefonil või tahvelarvuti abil. Otsige Google Plays või App Store'is rakendust Sony | Music Center ja laadige see nutitelefonil või tahvelarvutiga alla.

Sony | Music Center võimaldab teha järgmist:

- süsteemi funktsiooni muutmine, plaadi/USB-seadme taasesituse juhtimine ja FM-jaamale häälestamine;
- plaadil/USB-seadmes oleva muusikasisu sirvimine;
- plaadi/USB-seadme teabe, nagu esitusaeg ja pealkiri, kuvamine;
- helitugevuse reguleerimine ja helisätete muutmine;
- mitme süsteemi juhtimine funktsiooniga Wireless Party Chain.

**1** Otsige rakendust Sony | Music Center või skannige kahemõõtmeline kood allpool.



**2** Laadige rakendus Sony | Music Center oma seadmesse.

**3** Ühendage süsteem ja seade BLUETOOTH-ühenduse kaudu (lk 41).

**4** Käivitage Sony | Music Center ja järgige ekraanil kuvatavaid suuniseid.

### Märkus

- Soovitame kasutada rakenduse Sony | Music Center uusimat versiooni.
- Kui rakendus Sony | Music Center ei tööta õigesti, vajutage seadmel nuppu BLUETOOTH, et katkestada BLUETOOTH-ühendus, seejärel looge BLUETOOTH-ühendus uuesti, et see toimiks õigesti.
- Rakenduse Sony | Music Center kaudu kasutatavad toimingud võivad olenevalt heliseadmetest erineda.
- Lisateavet rakenduse Sony | Music Center kohta vt veebiaadressilt <http://info.vssupport.sony.net/help/>
- Rakenduse Sony | Music Center tehnilisi andmeid ja kujundust võidakse muuta ilma etteteatamiseta.



## Pöörased peod rakendusega Fiestable

Saate juhtida Sony koduse helisüsteemi peofunktsioone vaistliku ja laheda kasutajaliidesega, kasutades rakendust Fiestable. Fiestable võimaldab teil juhtida funktsioone, nagu DJ Effect, valgustus ja karaoke. Lisaks saate nautida funktsiooni Motion Control, mis võimaldab juhtida selle süsteemi teatud funktsioone BLUETOOTH-seadet erinevates suundades raputades. Fiestable on rakenduse Sony | Music Center pistikrakendus.

- 1 Otsige rakendust Sony | Music Center ja laadige see oma seadmesse (lk 45).**
- 2 Otsige oma seadmes Google Playst või App Store'ist rakendust Fiestable ja laadige see alla.**
- 3 Ühendage süsteem ja seade BLUETOOTH-ühenduse kaudu (lk 41).**
- 4 Käivitage Sony | Music Center ja puudutage ikooni Fiestable.**

### Märkus

Lisateavet rakenduse Sony | Music Center kohta vt veebiaadressilt <http://info.vssupport.sony.net/help/>

## Party People'i reitingu saavutamine ja jagamine ning lisafunktsioonide saamine Party Kingiga

Süsteem sisaldab ainulaadset funktsiooni, mis salvestab automaatselt teie süsteemi kasutuse.

Süsteem määrab teile kasutuse põhjal erinevaid Party People'i reitinguid vastavalt teie poolt eelmääratud kriteeriumitele. Mida sagedamini te süsteemi kasutate, seda kõrgema reitingu saate. Kui olete saavutanud teatud Party People'i reitingu, saate jagada oma saavutust sotsiaalmeedia kaudu. Lisaks tasustab süsteem teie saavutusi lisafunktsioonidega.

### Märkus

Selle funktsiooni kasutamiseks veenduge, et rakendus Sony | Music Center (lk 45) ja Fiestable (lk 46) oleksid juba teie seadmesse installitud.

- 1 Ühendage süsteem ja seade BLUETOOTH-ühenduse kaudu (lk 41).**
- 2 Käivitage Sony | Music Center ja puudutage ikooni Fiestable, seejärel järgige ekraanil kuvatavaid suuniseid.**

Saate vaadata oma praegust reitingut, lisafunktsioone ning uurida, kuidas saada järgmist reitingut.

## Heli reguleerimine

### Heli reguleerimine

Toiming	Tehke järgmist
Bassiheli võimendamise ja heli väljastamine (MEGA BASS)	Vajutage korduvalt nuppu MEGA BASS, et valida suvand „BASS ON”. Tühistamiseks vajutage korduvalt nuppu MEGA BASS, et valida suvand „BASS OFF”.
Peosaali heliefekti reprodutseerimine (Fiesta)	Vajutage seadmel nuppu FIESTA. Teine võimalus on vajutada korduvalt nuppu SOUND FIELD +/- (või seadme nuppu SOUND FIELD), et valida suvand FIESTA. Tühistamiseks vajutage uuesti nuppu FIESTA.
Helivälja valimine	Soovitud helivälja valimiseks vajutage korduvalt nuppu SOUND FIELD +/- (või seadmel nuppu SOUND FIELD). Tühistamiseks vajutage korduvalt nuppu SOUND FIELD +/- (või seadmel nuppu SOUND FIELD), et valida suvand FLAT.

### Bassikõlari taseme kohandamine (ainult MHC-M80D)

1 Vajutage nuppu OPTIONS.

2 Vajutage suvandi S-WOOFER valimiseks korduvalt nuppu  $\uparrow/\downarrow$  ja seejärel nuppu  $\oplus$ .

3 Vajutage korduvalt nuppu  $\uparrow/\downarrow$ , et valida bassikõlari tase, seejärel vajutage nuppu  $\oplus$ .

Suvandite menüüst väljumiseks vajutage nuppu OPTIONS.

### Režiimi Virtual Football valimine

Jalgpallimatši ülekannet vaadates on tunne, nagu viibiksite staadionil. Režiimi Virtual Football saab valida ainult siis, kui funktsioonid AUDIO IN ja TV on aktiivsed.

**Vajutage jalgpallimatši ülekande vaatamise ajal korduvalt nuppu SOUND FIELD +/-.**

**(Ainult MHC-M40D)**

**Teine võimalus on vajutada seadmel nuppu FOOTBALL.**

- ON NARRATION: saate nautida intensiivsemate staadionihüüete saatel kaasakiskuvat jalgpalliareeni viibimise tunnet.
- OFF NARRATION: saate nautida kaasakiskuvat jalgpalliareeni viibimise tunnet, minimeerides kommentaaritorite valjust ja intensiivistades samal ajal publiku hüüdeid.

**Virtuaalse jalgpallirežiimi tühistamine**

Vajutage korduvalt nuppu SOUND FIELD +/-, et valida suvand FLAT.

#### Märkus

- Jalgpalliülekande vaatamiseks soovitame valida virtuaalse jalgpallirežiimi.
- Kui valitud on suvand OFF NARRATION ja kuulete ebaloomulikke helisid, on soovitatav valida suvand ON NARRATION.
- See funktsioon ei toeta monoheli.

---

## Oma heliefekti loomine

Saate suurendada või vähendada konkreetsete sagedusribade tasemeid ning salvestada sätted määllu valikuna CUSTOM EQ.

**1** Vajutage nuppu **OPTIONS**.

**2** Suvandi **CUSTOM EQ** valimiseks vajutage korduvalt nuppu **↕/↕** ja seejärel **[+]**.

**3** Vajutage ekvalaiseri taseme või ruumiheli seadistuse muutmiseks korduvalt nuppu **↕/↕** ja seejärel vajutage nuppu **[+]**.

**4** Korrake **3.** sammu teiste sagedusribade ja ruumilise efekti taseme reguleerimiseks.

Suvandite menüüst väljumiseks vajutage nuppu **OPTIONS**.

### Kohandatud ekvalaiseri sätte valimine

Vajutage korduvalt nuppu **SOUND FIELD +/-**, et valida suvand **CUSTOM EQ**.

---

## Peoõhustiku loomine (DJ Effect)

Kasutage selle toimingu jaoks seadmel olevaid nuppe.

**1** Vajutage efektide valimiseks järgmisi nuppe.

- **FLANGER**: loob sügava ja kõlava reaktiivmootori mõiret meenutava heliefekti.
- **ISOLATOR**: eraldab kindla sagedusvahemiku, reguleerides muid sagedusribasid. Näiteks võite laulja häält esile tõsta.
- **SAMPLER**: pakub mitmesuguseid erilisi heliefekte.

**2** Muutke heliefekti.

Suvandite **FLANGER** ja **ISOLATOR** puhul tehke järgmist.

Efekti taseme reguleerimiseks keerake nuppu **VOLUME/DJ CONTROL**.

Suvandi **SAMPLER** puhul tehke järgmist.

Soovitud samplerirežiimi valimiseks vajutage korduvalt nuppu **SAMPLER**, seejärel vajutage sampleriheli väljastamiseks nuppu **S1, S2, S3** või **S4**.

Muu sampleriheli pidevaks väljastamiseks keerake nuppu **VOLUME/DJ CONTROL**.

### Sampleri helitaseme reguleerimine

**1** Vajutage kaugjuhtimispuuldil nuppu **OPTIONS**.

**2** Vajutage kaugjuhtimispuuldil korduvalt nuppu **↕/↕**, et valida suvand **SAMPLER**, seejärel vajutage nuppu **[+]**.

**3** Vajutage kaugjuhtimispuuldil korduvalt nuppu **↕/↕**, et reguleerida sampleri helitaset, seejärel vajutage nuppu **[+]**.



## Efekti väljalülitamine

- Vajutage nuppu DJ OFF.
- Vajutage valitud efekti nuppu uuesti (ainult suvandite FLANGER ja ISOLATOR puhul).

### Märkus

- DJ Effect lülitub automaatselt välja, kui:
  - lülitate süsteemi välja;
  - muudate funktsiooni;
  - muudate heliefekti;
  - kasutate efekti Vocal Fader;
  - kasutate Voice Changerit;
  - muudate helistikku (Key Control);
  - vajutate seadmel nuppu DJ OFF.
- Kui aktiveerite funktsiooni DJ Effect edastamise ajal, ei edastata heliefekti USB-seadmesse.
- Kui funktsioon DJ Effect on aktiveeritud, ei saa helitugevuse reguleerimiseks kasutada seadme nuppu VOLUME/DJ CONTROL.  
Helitugevuse reguleerimiseks vajutage kaugjuhtimispuldi nuppu  $\triangleleft$  +/-.

## Muud toimingud

### Funktsiooni Control for HDMI kasutamine

Funktsiooniga Control for HDMI\* ühilduva teleri ühendamisel HDMI-kaabli (kiire HDMI-kaabel Ethernetiga, ei kuulu komplekti) kaudu saate seadet hõlpsasti teleri kaugjuhtimispuldiga juhtida. Funktsiooniga Control for HDMI saate kasutada järgmisi funktsioone.

- Funktsioon System Power Off
- Funktsioon System Audio Control
- Audio Return Channel
- Funktsioon One-Touch Play
- Remote Easy Control
- Language Follow

\* Control for HDMI on standardfunktsioon, mida kasutab CEC (Consumer Electronics Control), et võimaldada HDMI-seadmetel (High-Definition Multimedia Interface) üksteist juhtida.

### Märkus

Need funktsioonid võivad töötada ka teiste tootjate seadmetega peale Sony, kuid toimimine pole garanteeritud.

### Funktsiooni Control for HDMI kasutamiseks ettevalmistamine

Hoidke nuppu SHIFT all ja vajutage nuppu SETUP, seejärel valige süsteemis suvandi [HDMI SETUP] – [CONTROL FOR HDMI] sätteks [ON] (lk 35). Vaikesäte on [ON].  
Lubage funktsiooni Control for HDMI sätted süsteemiga ühendatud teleri puhul.

### Vihje

Kui lubate funktsiooni Control for HDMI (BRAVIA Sync), kasutate Sony toodetud telerit, lubatakse automaatselt ka süsteemi funktsioon Control for HDMI. Kui seadistamine on lõpetatud, kuvatakse ekraanil teade „COMPLETE“.

### Funktsioon System Power Off

Teleri väljalülitamisel lülitub süsteem automaatselt välja. Hoidke nuppu SHIFT all ja vajutage nuppu SETUP, seejärel valige süsteemis suvandi [HDMI SETUP] – [STANDBY LINKED TO TV] sätteks [ON] või [AUTO] (lk 36). Vaikesäte on [AUTO].

### Märkus

Ühendatud seade ei pruugi olenevalt seadme olekust välja lülituda.

### Funktsioon System Audio Control

Kui lülitate süsteemi sisse teleri vaatamise ajal, väljastatakse teleriheli süsteemi kõlaritesse. Süsteemi helitugevust saab reguleerida teleri kaugjuhtimispuldiga. Kui teleri viimatisel vaatamisel väljastati teleriheli süsteemi kõlaritest, lülitub süsteem teleri sisselülitamisel automaatselt sisse. Toiminguid saab teha ka teleri menüüs. Üksikasju vaadake teleri kasutusjuhendist.

### Märkus

- Süsteemi helitugevuse tase kuvatakse teleriekraanil olenevalt telerist. Ekraanil kuvatav helitugevuse tase võib olla erinev.
- Olenevalt teleri sätetest ei pruugi funktsioon System Audio Control olla saadaval. Üksikasju vaadake teleri kasutusjuhendist.

### Audio Return Channel

Kui süsteem ühendatakse teleri helitagastuskanaliga ühilduvasse pessa HDMI IN, saate kuulata teleriheli süsteemi kõlaritest ilma helikaablit (ei kuulu komplekti) ühendamata.

Hoidke nuppu SHIFT all ja vajutage nuppu SETUP, seejärel valige suvandi [HDMI SETUP] – [AUDIO RETURN CHANNEL] sätteks [ON] (lk 36). Vaikesäte on [ON].

### Märkus

Kui teler ei ühildu helitagastuskanaliga, tuleb ühendada helikaabel (pole kaasas) (lk 23).

### Funktsioon One-Touch Play

Kui vajutate nuppu ► funktsiooni DVD/CD või USB kasutamise ajal, lülitub teler automaatselt sisse. Teleri sisend lülitub ühendatud süsteemi HDMI-sisendile.

### Märkus

Olenevalt telerist ei pruugita sisu algsosa korralikult esitada.

### Remote Easy Control

Saate valida teleri kaugjuhtimispuldi nupuga SYNC MENU süsteemi ja kasutada seda.

Seda funktsiooni saab kasutada, kui teler toetab lingimenüüd. Üksikasju vaadake teleri kasutusjuhendist.

### Märkus

- Teleri lingimenüüs on süsteemi tähiseks „Player“.
- Kõik toimingud ei pruugi kõigi teleritega saadaval olla.

## Language Follow

Kui muudate teleri ekraanikuva keelt, muudetakse ka süsteemi ekraanikuva keelt.

# Juhtmeta taasesitus mitme süsteemi kaudu (funktsioon Wireless Party Chain)

Saate ühendada mitu helisüsteemi BLUETOOTH-ühenduse kaudu ahelana, kui kõigil süsteemidel on funktsioon Wireless Party Chain. See funktsioon võimaldab luua põnevama peokeskkonna ja väljastada valjemat heli ilma kaabliühendusest.

Heliallikat saab taasesitada ainult BLUETOOTH-seadmest.

Ahelas esimesena aktiveeritud süsteem muutub Party Hostiks ja jagab muusikat. Teised süsteemid on Party Guestid ja need esitavad sama muusikat, mida esitab Party Host.

## Funktsiooni Wireless Party Chain seadistamine ja kasutamine

Näide: MHC-M80D seadistamine esimese süsteemina (Party Host)

- 1 Lülitage kõik süsteemid sisse.
- 2 Seadke esimene süsteem Party Hostiks.

- ① Puudutage seadmel nuppu BLUETOOTH, et valida BLUETOOTH-funktsioon.
- ② Ühendage BLUETOOTH-seade BLUETOOTH-ühenduse kaudu süsteemiga.
- ③ Vajutage seadmel nuppu W.PARTY CHAIN.  
Ekraanil kuvatakse teade „CHAINING“. Süsteem lülitub funktsiooni Wireless Party Chain seadistusrežiimi.  
Kui süsteem on lülitunud režiimile Wireless Party Chain, katkestatakse BLUETOOTH-seadme ühendus automaatselt.

## 3 Seadke teine süsteem Party Guestiks.

- ① Vajutage teisel süsteemil nuppu BLUETOOTH, et valida BLUETOOTH-funktsioon.
- ② Vajutage teisel süsteemil nuppu W.PARTY CHAIN.  
Teisest süsteemist saab Party Guest.  
Ekraanil kuvatakse teade „P.CHAIN“.

### Märkus

Funktsioon Wireless Party Chain tühistatakse järgmistes olukordades.

- 1 minuti jooksul pärast Party Hosti määramist 2. sammus ei tehta ühtki toimingut.
- Nuppu W.PARTY CHAIN vajutatakse Party Hostil uuesti enne 3. etapi lõpetamist.

## 4 Seadke kolmas või järgmised süsteemid Party Guestideks.

Korrake 3. sammu.

### Märkus

Ühendage kolmas või järgmised süsteemid 30 sekundi jooksul pärast eelmise süsteemi ühendamist. Party Hosti ekraanil vilgub teade „P. CHAIN“ 30 sekundit. 30 sekundi möödumisel ei saa süsteemi ühendada.

## 5 Oodake pärast viimase Party Guesti ühendamist 30 sekundit.

Teade „P.CHAIN“ lõpetab vilkumise Party Hosti ekraanil ja BLUETOOTH-seade loob uuesti ühenduse Party Hostiga.

## 6 Alustage taasesitust ühendatud BLUETOOTH-seadmes.

## 7 Reguleerige helitugevust.

Party Hosti helitugevuse reguleerimine mõjutab ka Party Guestide helitugevust. Kui soovite reguleerida helitugevust kindlal Party Guestil, tehke seda vastaval Party Guestil.

### Märkus

- Kui funktsioon Wireless Party Chain on aktiveeritud, ei saa määrata teist süsteemi uueks Party Hostiks.
- Kui kasutate Party Hosti puhul mikrofoni või mängite kitarril, siis heli ei väljastata Party Guestide kaudu.
- Teiste süsteemide üksikasjaliku kasutamise kohta leiate teavet süsteemide kasutusjuhenditest.

### Vihje

Uute Party Guestide lisamiseks pärast Wireless Party Chaini seadistamist hoidke nuppu W.PARTY CHAIN Party Hostil all ja korrake toimingut alates 3. etapist.

## Funktsiooni Wireless Party Chain inaktiveerimine

Vajutage Party Hostil nuppu W.PARTY CHAIN.

### Märkus

Kui muudate funktsiooni või lülitate Party Hosti välja, inaktiveeritakse funktsioon Wireless Party Chain.

## Party Guesti eemaldamine funktsioonist Wireless Party Chain

Vajutage nuppu W.PARTY CHAIN Party Guestil, millest soovite loobuda. Sedasi jääb ülejäänud Wireless Party Chain aktiivseks.

### Märkus

- Kui muudate funktsiooni või lülitate Party Guesti välja, eemaldatakse see Party Guest ühendusest Wireless Party Chain.
- Party Guestidel ei ole saadaval funktsioonid Sleep Timer ja Auto Standby.

## Sätete sünkroonimine Wireless Party Chaini kasutamisel

Kui Wireless Party Chain on aktiveeritud, kehtivad järgmised tingimused.

- Party Guestide sätted Mega Bass, Party Light (ainult MHC-M80D) ja Speaker Light (ainult MHC-M80D/MHC-M60D) on sünkroonis Party Hostiga. Kui neid sätteid muudetakse Party Hostis, muudetakse ka Party Guestide sätteid.
- Funktsioonide DJ Effect ja Karaoke sätted, nagu Vocal Fader ja Key Control, lülitatakse välja nii Party Hostis kui ka Party Guestides.
- Helivälja sätete puhul taastatakse vaikesätted nii Party Hostis kui ka Party Guestides.
- Party Hosti väljalülitamisel lülitatakse välja ka Party Guestid.

# Kaasalaulmine: karaoke

## Karaoke kasutamiseks ettevalmistamine

- 1 Mikrofoni helitugevuse vähendamiseks vajutage korduvalt nuppu MIC LEVEL –.**  
Teine võimalus on vajutada seadmel korduvalt nuppu MIC/GUITAR LEVEL–, et vähendada mikrofoni helitugevust.
- 2 Vajutage seadmel korduvalt nuppu GUITAR, et valida suvand OFF.**
- 3 Ühendage 6,3 mm pistikuga valikuline mikrofon seadme pesaga MIC1 või MIC2/GUITAR.**  
Ühendage teine valikuline mikrofon, kui soovite duetti laulda.
- 4 Alustage muusika taasesitust ja reguleerige mikrofoni helitugevust.**  
Vajutage kajaefekti reguleerimiseks korduvalt nuppu MIC ECHO.
- 5 Hakake muusikaga kaasa laulma.**

### Märkus

- Me ei soovita kasutada pesaga MIC1 või MIC2/GUITAR mikrofoni ühendamisel mikrofoniaadapterit.
- Kui tekib vilin:
  - viige mikrofon kõlaritest kaugemale;
  - muutke mikrofoni suunda;
  - vajutage korduvalt nuppu MIC LEVEL –;
  - kajaefekti reguleerimiseks vajutage korduvalt nuppu MIC ECHO.
- Mikrofoni heli ei edastata USB-seadmesse edastamise ajal.

- Kui kasutate Wireless Party Chaini, väljastatakse mikrofoni heli ainult süsteemist, millega mikrofon on ühendatud.
- Mikrofoni helitugevust ei saa reguleerida seadme nupuga VOLUME/DJ CONTROL ega kaugjuhtimispldi nupuga  $\triangleleft$  +/- . Mikrofoni helitugevuse reguleerimiseks vajutage korduvalt nuppu MIC LEVEL+/-.
- Kui mikrofoni kaudu edastatav heli on väga valju, võib see olla moonutatud. Mikrofoni helitugevuse vähendamiseks vajutage korduvalt nuppu MIC LEVEL–.

## Vokaaliheli vähendamine (Vocal Fader)

Saate vähendada stereoallikas vokaali heli.

**Vajutage korduvalt nuppu VOCAL FADER, et valida suvand ON V. FADER.**

Efekti Vocal Fader tühistamiseks vajutage korduvalt nuppu VOCAL FADER, et valida suvand OFF.

## Helistiku muutmine (Key Control)

**Vajutage nuppu KEY CONTROL b/#, et sobitada oma vokaaliulatusega.**

## Karaoke punktirežiimi (Score Mode) aktiveerimine

Punktifunktsiooni saate kasutada ainult siis, kui ühendatud on mikrofon.  
Teie tulemus arvutatakse vahemikus 0–99, võrreldes teie häält muusikaallikaga.

- 1 Alustage muusika taasesitust.**
- 2 Vajutage enne laulu esitamist nuppu SCORE.**

- 3** Pärast vähemalt minutipikkust laulmist vajutage uuesti nuppu SCORE, et vaadata tulemust.

### Oma hääle muutmine (Voice Changer)

Te saate mikrofoni rääkimisel või laulmisel oma häält muuta.

**Vajutage oma hääleefekti muutmiseks korduvalt nuppu VOICE CHANGER.**

### Funktsiooni Voice Changer väljalülitamine

Vajutage korduvalt nuppu VOICE CHANGER, et valida suvand OFF.

---

## Funktsiooni Voice Guidance kasutamine

Funktsioon Voice Guidance kõlab, kui süsteem lülitub BLUETOOTH-sidumise režiimile või BLUETOOTH-seadme süsteemiga ühendamisel või lahtiühendamisel.

- 1** Vajutage nuppu OPTIONS.
- 2** Suvandi VOICE GUIDANCE valimiseks vajutage korduvalt nuppu  $\uparrow/\downarrow$  ja seejärel  $\boxed{+}$ .
- 3** Suvandi ON valimiseks vajutage korduvalt nuppu  $\uparrow/\downarrow$  ja seejärel  $\boxed{+}$ .  
Funktsioon Voice Guidance aktiveeritakse.  
Suvandite menüüst väljumiseks vajutage nuppu OPTIONS.

### Funktsiooni Voice Guidance inaktiveerimine

Korrake etappe jaotises „Funktsiooni Voice Guidance kasutamine” (lk 54) ja valige 3. etapis suvand OFF.

## Funktsiooni Voice Guidance helitugevuse reguleerimine

- 1** Vajutage nuppu OPTIONS.
- 2** Vajutage korduvalt nuppu  $\uparrow/\downarrow$ , et valida suvand SAMPLER, seejärel vajutage nuppu  $\boxed{+}$ .
- 3** Vajutage korduvalt nuppu  $\uparrow/\downarrow$ , et reguleerida funktsiooni Voice Guidance taset, seejärel vajutage nuppu  $\boxed{+}$ .

### Märkus

- Funktsiooni Voice Guidance helitugevus muutub vastavalt süsteemi helitugevusele. Mõnel juhul ei pruugi funktsiooni Voice Guidance helitugevus siiski muutuda.
- Mõnikord võib funktsiooni Voice Guidance väljastamisel tekkida viivitus.

---

## Kitarri mängimine

Saate kuulata kitarriheli, ühendades seadme pesa MIC2/GUITAR kitarriga. Saate ühtlasi kitarri mängida ja kaasa laulda, ühendades 6,3 mm pistikuga valikulise mikrofoni seadme pesaga MIC1. Kitarriga heli on võimalik muuta, valides kitarriefekti.

- 1** Vajutage seadmel korduvalt nuppu MIC/GUITAR LEVEL  $-$ , et vähendada kitarri helitugevust.
- 2** Kasutage kitarri (ei kuulu komplekti) ühendamiseks seadme pesa MIC2/GUITAR pillikaablit (ei kuulu komplekti).

### 3 Vajutage seadmel korduvalt nuppu GUITAR, et valida kitarriefekt.

- CLEAN: kitarrri originaalheli. Soovitatav kasutada elektrikitarr või elektroakustilise kitarrri puhul.
- O.DRIVE: moonutatud heli, mis sarnaneb ülevõimendatud kitarrri helile. Soovitatav kasutada elektrikitarrri puhul.
- BASS: kitarrri originaalheli. Soovitatav kasutada basskitarrri puhul.

### 4 Alustage kitarrri mängimist ja reguleerige kitarrri helitugevust. Kitarriheli väljastatakse süsteemist.

#### Märkus

- Me ei soovita kasutada pesaga MIC1 mikrofoni ühendamisel mikrofonadapterit.
- Viilinat võib esineda elektroakustilise kitarrri kasutamisel efektiiviga O.DRIVE. Vajutage seadmel korduvalt nuppu MIC/GUITAR LEVEL –, et vähendada kitarrri helitugevust. Teine võimalus on valida mõni muu kitarriefekt.
- Enne kitarrri süsteemist lahtiühendamist vajutage seadmel korduvalt nuppu MIC/GUITAR LEVEL –, et vähendada kitarrri helitugevust.

### Kitarrirežiimi väljalülitamine

Vajutage seadmel korduvalt nuppu GUITAR, et valida suvand OFF.

## Muusika nautimine funktsioonidega Party Light ja Speaker Light (ainult MHC-M80D/ MHC-M60D)

#### Märkus

Party Light on saadaval ainult MHC-M80D puhul.

### 1 Vajutage korduvalt nuppu PARTY LIGHT, et valida suvand LED ON.

Teine võimalus on vajutada seadmel korduvalt nuppu SPEAKER LIGHT, et valida suvand LED ON (ainult MHC-M60D).

### 2 Vajutage korduvalt nuppu LIGHT MODE, et valida soovitud valgusrežiim.

Valgustusrežiim muutub, kui aktiveeritakse Wireless Party Chain.

### Funktsioonide Party Light ja Speaker Light väljalülitamine

Vajutage korduvalt nuppu PARTY LIGHT, et valida suvand LED OFF.

#### Märkus

- Kui funktsioonid Party Light (ainult MHC-M80D) ja Speaker Light on sisse lülitatud, ärge vaadake otse valgusallikasse.
- Kui valgusefekt on liiga ere, lülitage ruumi valgustus sisse või valgusefekt välja.
- Saate funktsiooni Party Light (ainult MHC-M80D) ja Speaker Light sisse või välja lülitada, kui demonstratsioon on sisse lülitatud.

---

## Unetaimeri kasutamine

Süsteem lülitub määratud aja möödudes automaatselt välja.

### Vajutage korduvalt nuppu SLEEP, et valida soovitud kellaeg.


Unetaimeri tühistamiseks vajutage korduvalt nuppu SLEEP, et valida suvand OFF.

#### Vihje

Süsteemi väljalülitamiseni jäänud aja kontrollimiseks vajutage nuppu SLEEP.

---


## Lisaseadmete kasutamine

**1** Vajutage korduvalt nuppu , kuni ekraanil kuvatakse teade „VOL MIN“.

**2** Ühendage lisaseade (lk 19).

**3** Vajutage korduvalt nuppu FUNCTION, et valida suvand AUDIO IN.

**4** Alustage ühendatud seadmes esitamist.

**5** Vajutage korduvalt nuppu  + helitugevuse reguleerimiseks.


#### Märkus

Kui ühendatud seadme helitugevus on liiga madal, võib süsteem automaatselt ooterežiimi lülituda. Reguleerige seadme helitugevust.

Automaatse ooterežiimi väljalülitamiseks vt jaotist „Juhtmeta taasesitus mitme süsteemi kaudu (funktsioon Wireless Party Chain)” (lk 56).

---

## Seadme nuppude inaktiveerimine (Child Lock)

Saate seadme nupud inaktiveerida (v.a ) , et vältida vale kasutamist (nt laste ulakused).

### Hoidke seadme nuppu ■ vähemalt 5 sekundit all.

Ekraanil kuvatakse teade „CHILD LOCK ON“.

Saate kasutada süsteemi vaid kaugjuhtimispuldi nuppudega.

Funktsiooni Child Lock väljalülitamiseks hoidke seadme nuppu ■ vähemalt 5 sekundit all, kuni ekraanil kuvatakse teade „CHILD LOCK OFF“.

#### Märkus

- Funktsioon Child Lock lülitub automaatselt välja, kui vahelduvvoolu toitejuhtme lahti ühendate.
- Funktsiooni Child Lock ei saa aktiveerida, kui plaadisahtel on avatud.

---

## Automaatse ooterežiimi seadistamine

Süsteem lülitub umbes 15 minuti pärast automaatselt ooterežiimi, kui seda ei kasutata või puudub helisignaali väljund.

Vaikimisi on automaatse ooterežiimi funktsioon sisse lülitatud.

**1** Vajutage nuppu OPTIONS.

**2** Vajutage korduvalt nuppu , et valida suvand „AutoSTBY”, ja seejärel vajutage nuppu .



### 3 Suvandi ON või OFF valimiseks vajutage korduvalt nuppu $\uparrow/\downarrow$ ja seejärel $\boxed{+}$ .

Suvandite menüüst väljumiseks vajutage nuppu OPTIONS.

#### Märkus

- Umbes kaks minutit enne ooterežiimi lülitumist vilgub ekraanil teade „AutoSTBY“.
- Automaatse ooterežiimi funktsioon ei tööta järgmistel juhtudel:
  - tuunerifunktsiooni kasutamisel;
  - kui unetaimer on aktiveeritud;
  - kui mikrofon või kitarr on ühendatud;
  - kui süsteemist saab funktsiooni Wireless Party Chain kasutamise ajal Party Guest.

## Tarkvara värskendamine

Selle süsteemi tarkvara võidakse tulevikus värskendada. Saate värskendada oma süsteemi eelinstallitud tarkvara alltoodud veebisaitidel. Tarkvara värskendamiseks järgige veebis toodud suuniseid.

**Klientidele Ladina-Ameerikas:**  
<<http://esupport.sony.com/LA>>

**Klientidele Euroopas ja Venemaal:**  
<<http://www.sony.eu/support>>

**Klientidele teistes riikides/ piirkondades:**  
<<http://www.sony-asia.com/support>>

## Lisateave

### Tõrkeotsing

Kui süsteemiga tekib probleem, leidke see allolevast tõrkeotsingu kontroll-loendist ja püüdke see kirjeldatud toiminguid järgides lahendada.

Probleemi püsimisel võtke ühendust lähima Sony edasimüüjaga.

Pange tähele, et kui hooldustöötaja vahetab parandustööde käigus mõne osa, võib ta vanad osad endale jätta.

#### Kui ekraanil vilgub teade „PROTECTX“ (X on number) ja „CHECK MANUAL“

Eemaldage vahelduvvoolu toitejuhe (voolujuhe) kohe seinakontaktist ja kontrollige järgmist.

- Kas kasutate ainult kaasasolevaid kõlareid?
- Kas miski blokeerib seadme ventilatsiooniavasid?

Kui te ei tuvasta kontrollimisel probleeme, ühendage vahelduvvoolu toitejuhe uuesti ja lülitage süsteem sisse. Kui probleem ei kao, võtke ühendust lähima Sony edasimüüjaga.

### Üldine

#### Toide ei lülitu sisse.

- Veenduge, et vahelduvvoolu toitejuhe oleks korralikult ühendatud.

#### Süsteem lülitus ooterežiimi.

- See ei ole talitlushäire. Süsteem läheb automaatselt ooterežiimile, kui seda umbes 15 minuti jooksul ei kasutata või helisignaali väljundit pole (lk 56).

### **Heli pole.**

- Reguleerige helitugevust.
- Kontrollige kõlarite ühendust (lk 19).
- Kui süsteemiga on ühendatud lisaseadmeid, kontrollige nende ühendust (lk 19).
- Lülitage ühendatud seade sisse.
- Eemaldage vahelduvvoolu toitejuhe, seejärel ühendage vahelduvvoolu toitejuhe uuesti ja lülitage süsteem sisse.

### **Pilt/heli puudub, kui seade on ühendatud pesa HDMI OUT (TV) ARC.**

- Muutke sätet suvandis [HDMI SETUP] – [HDMI RESOLUTION]. See võib probleemi lahendada.
- Pessa HDMI OUT (TV) ARC ühendatud seade ei vasta helisignaali vormingule. Sellisel juhul seadke suvand [HDMI SETUP] – [AUDIO(HDMI)] olekusse [PCM] (lk 35).
- Proovige järgmist.
  - Lülitage süsteem välja ja uuesti sisse.
  - Lülitage ühendatud seade välja ja uuesti sisse.
  - Lahutage HDMI-kaabel ja ühendage see uuesti.

### **Mikrofoniheli puudub.**

- Reguleerige mikrofoni helitugevust.
- Veenduge, et mikrofoni oleks korralikult seadme pesa MIC1 või MIC2/GUITAR sisestatud.
- Veenduge, et mikrofoni oleks sisse lülitatud.

### **Mikrofoniaadapterit (pole kaasas) ei saa eemaldada.**

- Kasutage mikrofoniaadapteri eemaldamiseks seadme pesast MIC1 või MIC2/GUITAR abivahendit, näiteks pintsette.

### **Süsteemist ei kostu teleriheli. Ekraanil kuvatakse teated „CODE 01” ja „SGLN ERR”.**

- See süsteem toetab ainult kahekanalilise lineaarse PCM-i vorminguid. Kontrollige teleri heliväljundi sätet. Kui valitud on automaatne režiim, siis valige selle asemel PCM-väljundi režiim.
- Veenduge, et teleri kõlariväljundi sätteks oleks valitud väliskõlarid.

### **Kustub liigset sahinat või müra.**

- Liigutage süsteem müraallikatest eemale.
- Ühendage süsteem mõne muu pistikupesaga.
- Paigaldage vahelduvvoolu toitejuhtmele mürafilter (ei kuulu komplekti).
- Lülitage ümbruses olevad elektriseadmed välja.
- Süsteemi sisselülitamisel võib kostuda süsteemi jahutusventilaatorite tekitatavat müra. See ei ole talitlushäire.
- Viige seade neonmärkidest või luminofoorlampidest eemale.

### **Kaugjuhtimispuult ei tööta.**

- Eemaldage kaugjuhtimispuuldi ja seadme vahelt takistused.
- Liigutage kaugjuhtimispuuldi seadmele lähemale.
- Suunake kaugjuhtimispuuldi seadme andurile.
- Asendage patareid (R03/AAA-suurus).
- Viige seade luminofoorlampidest eemale.

**Tekib akustiline tagasiside.**

- Vähendage helitugevust.
- Viige mikrofon ja kitarr süsteemist eemale või muutke mikrofoni suunda.

**Püsib teleriekraani värvide ebakorrapärasus.**

- Lülitage teler kohe välja ja 15–30 minuti pärast uuesti sisse. Kui värvide ebakorrapärasus püsib endiselt, asetage süsteem telerist kaugemale.

**Kui vajutate seadmel ükskõik millist nuppu, kuvatakse teade „CHILD LOCK“.**

- Lülitage funktsioon Child Lock välja (lk 56).

**Süsteemi sisselülitamisel kostab klõpsatus.**

- See on kasutushääl ja kostab näiteks süsteemi sisse- või väljalülitamisel. See ei ole talitlushäire.

**Heli stereoefekt kaob taasesituse ajal.**

- Lülitage funktsioon Vocal Fader välja (lk 53).
- Veenduge, et süsteem oleks korralikult ühendatud.
- Kontrollige kõlarite ühendust (lk 18).

**Kõlarid****Heli kõlab vaid ühest kanalist või pole vasak ja parem heli tasakaalus.**

- Paigutage kõlarid nii sümmeetriliselt kui võimalik.
- Veenduge, et kõlarid ja seadmed on kindlalt ja õigesti ühendatud.
- Allika taasesitus on monofooniline.

**Teatud kõlarist ei kostu heli.**

- Veenduge, et kõlar on kindlalt ja õigesti ühendatud.

**Plaadimängija****Plaadisahtel ei avane ja ekraanil kuvatakse teade „LOCKED“.**

- Võtke ühendust lähima Sony edasimüüjaga või kohaliku volitatud Sony teenindusega.

**Plaadisahtel ei sulgu.**

- Sisestage plaat õigesti.

**Plaati ei väljutata.**

- Plaati ei saa edastuse Synchronized Transfer või REC1 Transfer ajal väljutada. Edastuse tühistamiseks vajutage seadmel nuppu ■ ning plaadi väljutamiseks ▲.
- Võtke ühendust lähima Sony edasimüüjaga.

**Taasesitus ei alga.**

- Pühkige plaat puhtaks (lk 67).
- Sisestage plaat uuesti.
- Sisestage plaat, mida see süsteem suudab taasesitada (lk 8).
- Eemaldage plaat ja pühkige ära plaadil olev niiskus, seejärel jätke süsteem mõneks tunniks sisselülitatuks, kuni niiskus aurustub.
- DVD VIDEO piirkonnakood ei sobi süsteemiga.

**Heli on katkendlik.**

- Pühkige plaat puhtaks (lk 67).
- Sisestage plaat uuesti.
- Viige seade kohta, kus puudub vibratsioon.
- Viige kõlarid seadmest eemale. Kui loo kuulamisel on bassiheli väga tugev, võib kõlari vibreerimine põhjustada heli katkendlikkust.

### Taasesitus ei alga esimesest loost.

- Määrake esitusrežiimiks Normal Play (lk 29).
- Valitud on Resume Play. Vajutage kaks korda nuppu ■. Seejärel vajutage nuppu ►, et alustada taasesitust.

### Mõne funktsiooni, nagu Stop, Lock Search, Slow-motion Play, Repeat Play või Shuffle Play, kasutamine pole võimalik.

- Olenevalt plaadist ei pruugi olla võimalik mõningaid eespool nimetatud toiminguid teha. Vaadake plaadiga kaasas olnud kasutusjuhendit.

### DATA CD-d / DATA DVD-d (MP3, MPEG4 või Xvid) ei saa taasesitada.

- Andmed pole salvestatud toetatud vormingus.
- Kontrollige enne taasesitust, kas olete valinud õige meediumirežiimi.

### Kausta nime, loo nime, faili nime ja ID3-sildi märke ei kuvata õigesti.

- ID3-sildi versioon pole 1 (1.0/1.1) või 2 (2.2/2.3).
- Süsteem suudab kuvada järgmisi märgikoode.
  - Suurtähed (A kuni Z)
  - Numbrid (0 kuni 9)
  - Sümbolid (< > \* +, [ ] \ \_)Muude märkide asemel kuvatakse „\_“.

## USB-seade

---

### Edastamisel tekib tõrge.

- Kasutate USB-seadet, mida ei toetata. Teavet ühilduvate USB-seadmete kohta vt veebilehelt (lk 11).

- USB-seade ei ole korrektselt vormindatud. Vormindamise suuniseid vaadake USB-seadme kasutusjuhendist.
- Lülitage süsteem välja ja eemaldage USB-seade. Kui USB-seadmel on toitelüliti, lülitage USB-seade välja ja uuesti sisse pärast selle eemaldamist süsteemi küljest. Seejärel edastage uuesti.
- Kui edastamis- ja kustutamistoiminguid tehakse mitu korda, muutub USB-seadmes olevate failide struktuur fragmenteerituks. Probleemi lahendamiseks vaadake USB-seadme kasutussuuniseid.
- USB-seade eemaldati või toide lülitati välja edastamise ajal. Kustutage osaliselt edastatud fail ja edastage see uuesti. Kui see ei lahenda probleemi, võib USB-seade vigane olla. Probleemi lahendamiseks vaadake USB-seadme kasutussuuniseid.

### USB-seadmest ei saa helifaile või kaustu kustutada.

- Kontrollige, ega USB-seade ei ole kirjutuskaitstud.
- USB-seade eemaldati või toide lülitati välja kustutamise ajal. Kustutage osaliselt kustutatud fail. Kui see ei lahenda probleemi, võib USB-seade vigane olla. Probleemi lahendamiseks vaadake USB-seadme kasutussuuniseid.

### Heli pole.

- USB-seade ei ole korralikult ühendatud. Lülitage süsteem välja ja ühendage uuesti USB-seadmega, seejärel lülitage süsteem sisse ja kontrollige, kas ekraanile ilmub „USB“.



### Kostub müra, heli on katkendlik või moonutatud.

- Kasutate USB-seadet, mida ei toetata. Teavet ühilduvate USB-seadmete kohta vt veebilehelt (lk 11).
- Lülitage süsteem välja ja ühendage uuesti USB-seadmega, seejärel lülitage süsteem sisse.
- Muusikaandmetes endas on müra või heli on moonutatud. Failide edastamise käigus võis lisanduda müra. Kustutage fail ja üritage see uuesti edastada.
- Helifaili kodeerimisel kasutati madalat bitikiirust. Saatke USB-seadmesse suurema bitikiirusega helifail.


### Teadet „READING“ kuvatakse kaua või taasesituse alguseni kulub kaua aega.

- Faili lugemiseks võib kuluda kaua aega järgmistel juhtudel.
  - USB-seadmehel on palju kaustu või faile (lk 10).
  - Failistruktuur on väga keeruline.
  - Mälumaht on suur.
  - Sisemälu on fragmenteeritud.

### Ekraanil kuvatakse teade „NO FILE“.

- Süsteem on sisenenud tarkvara värskendamise režiimi ja kõik nupud (v.a ) on inaktiveeritud. Vajutage seadmehel nuppu  tarkvara värskendamise tühistamiseks.

### Ekraanil kuvatakse teade „OVER CURRENT“.

- Tuvastati probleem pordist  (USB) edastatava elektrivoolu tasemega. Lülitage süsteem välja ja eemaldage USB-seade pordist. Kontrollige, kas USB-seade töötab probleemideta. Kui teadete kuvamine jätkub, võtke ühendust lähima Sony edasimüüjaga.

### Vigane pilt.

- USB-seadmesse salvestatud andmed võivad olla vigased, edastage andmed uuesti.
- Süsteem suudab kuvada järgmisi märgikode.
  - Suurtähed (A kuni Z)
  - Numbrid (0 kuni 9)
  - Sümbolid (< > \* +, [ ] \ \_)
 Muude märkide asemel kuvatakse „\_“.

### USB-seadet ei tuvastata.

- Lülitage süsteem välja ja ühendage uuesti USB-seadmega, seejärel lülitage süsteem sisse.
- Teavet ühilduvate USB-seadmete kohta vt veebilehelt (lk 11).
- USB-seade ei tööta korralikult. Probleemi lahendamiseks vaadake USB-seadme kasutusjuhendit.

### Taasesitus ei alga.

- Lülitage süsteem välja ja ühendage uuesti USB-seadmega, seejärel lülitage süsteem sisse.
- Teavet ühilduvate USB-seadmete kohta vt veebilehelt (lk 11).

### Taasesitust ei alustata esimesest failist.

- Määrake esitusrežiimiks Normal Play (lk 29).

### **Faile ei saa taasesitada.**

- Kontrollige enne taasesitust, kas olete valinud õige meediumirežiimi.
- USB-seadmed, mis on vormindatud muude failisüsteemidega kui FAT16 või FAT32, ei ole toetatud.\*
- Kui kasutate sektsioonitud USB-seadet, taasesitatakse ainult esimese sektsiooni faile.

\* See süsteem toetab failisüsteeme FAT16 ja FAT32, kuid mõni USB-seade ei pruugi neid FAT-failisüsteeme toetada. Lisateabe saamiseks vt konkreetse USB-seadme kasutusjuhendit või võtke ühendust tootjaga.

### **Pilt**

---

#### **Pilt puudub.**

- Veenduge, et süsteem oleks kindlalt ühendatud.
- Kui HDMI-kaabel on kahjustada saanud, asendage see uuega.
- Veenduge, et ühendaksite seadme teleri HDMI-sisendpesaga (lk 22).
- Veenduge, et lülitaksite teleri sisse ja kasutaksite seda õigesti.
- Veenduge, et valiksite sisendi vastavalt oma teleri ühendusele, et saaksite süsteemist piltle vaadata.
- (V.a Ladina-Ameerika, Euroopa ja Venemaa mudelid) Veenduge, et seadistaksite värvisüsteemi õigesti vastavalt teie teleri värvisüsteemile.

#### **Esineb pildimüra.**

- Pühkige plaat puhtaks (lk 67).
- (V.a Ladina-Ameerika, Euroopa ja Venemaa mudelid) Kui taasesitate VIDEO CD-d, mis on salvestatud teises värvisüsteemis kui see, mille süsteemile määrate, võib pilt olla moonutatud (lk 24, 34).

- (V.a Ladina-Ameerika, Euroopa ja Venemaa mudelid) Seadke värvisüsteem oma teleri värvisüsteemi järgi (lk 24, 34).

### **Teleriekraani kuvasuhet ei saa muuta.**

- Kuvasuhe on DVD VIDEO ja videofaili puhul fikseeritud.
- Olenevalt telerist ei pruugi kuvasuhet olla võimalik muuta.

### **Heliriba keelt ei saa muuta.**

- Taasesitatavale DVD VIDEO-le pole salvestatud mitmekeelseid heliribasid.
- DVD VIDEO keelab heliriba keele muutmist.

### **Subtiitrite keelt ei saa muuta.**

- Taasesitatavale DVD VIDEO-le pole salvestatud mitmekeelseid subtiitrideid.
- DVD VIDEO keelab subtiitrite muutmist.

### **Subtiitrideid ei saa välja lülitada.**

- DVD VIDEO keelab subtiitrite väljalülitamist.

### **Kaameranurki ei saa muuta.**

- Taasesitatavale DVD VIDEO-le pole salvestatud mitut kaameranurka.
- DVD VIDEO keelab nurkade muutmist.

### **Tuuner\***

---

#### **Kostub liigset müra või kahinat või raadiojaamu ei võeta vastu.**

- Ühendage antenn õigesti.
- Muutke antenni asendit ja paigutust nii, et vastuvõtt paraneks.
- Lülitage läheduses olevad elektriseadmed välja.

\* Sõltuvalt raadiolainete omadustest või majade paiknemisest teie asukohas ei pruugi seade raadiosignaali vastu võtta.

## **Bluetooth-seade**

---

### **Seadmeid ei saa siduda.**

- Liigutage Bluetooth-seade süsteemile lähemale.
- Sidumine ei pruugi olla võimalik, kui süsteemi lähedal on muid Bluetooth-seadmeid. Sellisel juhul lülitage teised Bluetooth-seadmed välja.
- Veenduge, et oleksite sisestanud süsteemi nime (see süsteem) valimisel Bluetooth-seadmesse õige koodi.

### **Bluetooth-seade ei suuda süsteemi tuvastada või ekraanil kuvatakse teade „BT OFF“.**

- Seadke BLUETOOTH-signaal olekusse BT ON (lk 44).

### **Ühendust ei saa luua.**

- Bluetooth-seade, millega püüdsite ühendust luua, ei toeta profiili A2DP ja seda ei saa süsteemiga ühendada.
- Lubage Bluetooth-seadmes Bluetooth-funktsioon.
- Looge ühendus Bluetooth-seadmest.
- Sidumise registreerimisteave on kustutatud. Siduge uuesti.

### **Heli on katkendlik või muutlik või ühendus katkeb.**

- Süsteem ja Bluetooth-seade on teineteisest liiga kaugel.
- Kui süsteemi ja Bluetooth-seadme vahel on takistusi, eemaldage need või vältige neid.

- Kui läheduses on elektromagnetkiirgust tekitavaid seadmeid (nt juhtmeta kohtvõrk, muu Bluetooth-seade või mikrolaineahi), viige need eemale.

### **Süsteem ei väljasta Bluetooth-seadme heli.**

- Esmalt suurendage BLUETOOTH-seadme helitugevust ning seejärel reguleerige helitugevust nuppudega  $\triangleleft$  +/-.

### **Kostub müra, heli on katkendlik või moonutatud.**

- Kui süsteemi ja Bluetooth-seadme vahel on takistusi, eemaldage need või vältige neid.
- Kui läheduses on elektromagnetkiirgust tekitavaid seadmeid (nt juhtmeta kohtvõrk, muu Bluetooth-seade või mikrolaineahi), viige need eemale.
- Vähendage ühendatud Bluetooth-seadme helitugevust.

## **Control for HDMI (BRAVIA Sync)**

---

### **Süsteem ei lülitu sisse, isegi kui teler on sisse lülitatud.**

- Hoidke all nuppu SHIFT ja vajutage nuppu SETUP, seejärel seadke suvand [HDMI SETUP] – [CONTROL FOR HDMI] olekusse [ON] (lk 35). Teler peab toetama funktsiooni Control for HDMI (lk 49). Üksikasju vaadake teleri kasutusjuhendist.
- Kontrollige teleri kõlarisätteid. Süsteem on sünkronis teleri kõlarisätetega. Üksikasju vaadake teleri kasutusjuhendist.
- Kui eelmine kord väljastati heli teleri kõlaritest, ei lülitu süsteem sisse, isegi kui teler on sisse lülitatud.

### **Süsteem lülitub teleri väljalülitamisel välja.**

- Kontrollige suvandi [HDMI SETUP] – [STANDBY LINKED TO TV] seadistust (lk 36). Olenemata sisendist lülitatakse süsteem teleri väljalülitamisel automaatselt välja, kui suvand [STANDBY LINKED TO TV] on olekus [ON].

### **Süsteem ei lülitu välja isegi teleri väljalülitamisel.**

- Kontrollige suvandi [HDMI SETUP] – [STANDBY LINKED TO TV] seadistust (lk 36). Süsteemi automaatselt väljalülitamiseks teleri väljalülitamisel olenemata sisendist seadke suvand [STANDBY LINKED TO TV] olekusse [ON]. Teler peab toetama funktsiooni Control for HDMI (lk 49). Üksikasju vaadake teleri kasutusjuhendist.

### **Süsteem ei väljasta teleriheli.**

- Kontrollige süsteemi ja teleriga ühendatud HDMI- või helikaabli tüüpi ja ühendust (lk 22).
- Kui teie teler ühildub helitagastuskanaliga, veenduge, et süsteem oleks ühendatud teleri ARC-iga ühilduva pesaga HDMI IN (lk 22). Kui heli ei väljastata endiselt või see on katkendlik, ühendage helikaabel (pole kaasas), hoidke all nuppu SHIFT ja vajutage nuppu SETUP, seejärel seadke suvand [HDMI SETUP] – [AUDIO RETURN CHANNEL] olekusse [OFF] (lk 36).

- Kui teie teler ei ühildu helitagastuskanaliga, ei väljastata teleriheli süsteemist isegi siis, kui süsteem on ühendatud teleri pessa HDMI IN. Teleriheli süsteemist väljastamiseks ühendage helikaabel (pole kaasas) (lk 23).
- Valige süsteemi funktsiooniks TV (lk 23).
- Suurendage süsteemi helitugevust.
- Olenevalt teleri ja süsteemi ühendamise järjekorrast võidakse süsteem vaigistada ja seadme ekraanil kuvatakse ikoon „“ (vaigistus). Sellisel juhul lülitage esmalt sisse teler, seejärel süsteem.
- Valige teleri (BRAVIA) kõlarisätteks Audio System. Teavet teleri seadistamise kohta vaadake teleri kasutusjuhendist.

### **Esitatakse nii süsteemi kui ka teleri heli.**

- Vaigistage süsteemi või teleri heli.
- Valige teleri kõlariväljundiks TV Speaker või Audio System.

### **Funktsioon Control for HDMI ei tööta korralikult.**

- Kontrollige ühendust süsteemiga (lk 17).
- Lubage teleris funktsioon Control for HDMI. Üksikasju vaadake teleri kasutusjuhendist.
- Oodake veidi, seejärel proovige uuesti. Süsteemi vooluvõrgust lahutamisel kulub veidi aega, enne kui saate mingeid toiminguid teha. Oodake vähemalt 15 sekundit, seejärel proovige uuesti.
- Veenduge, et süsteemiga ühendatud teler toetaks funktsiooni Control for HDMI.
- Funktsiooniga Control for HDMI juhitud seadmete tüüp ja arv on piiratud HDMI CEC standardiga järgmiselt.



- Salvestusseadmed (Blu-ray-plaadimängija, DVD-salvesti jne): kuni 3 seadet
- Taasesitusseadmed (Blu-ray-plaadimängija, DVD-mängija jne): kuni 3 seadet (see süsteem kasutab üht neist)
- Tuuneriga seotud seadmed: kuni 4 seadet
- Helisüsteem (vastuvõtja/kõrvaklapid): kuni 1 seade (selle süsteemi kasutatakse)

## Wireless Party Chain



### Funktsiooni Wireless Party Chain kasutamise ajal ei saa BLUETOOTH-seadet süsteemiga ühendada.

- Pärast kõigi süsteemide ühendamist tehke sidumise ja ühendamise toimingud BLUETOOTH-seadme ja Party Hosti vahel.

## Süsteemi lähtestamine

Kui süsteem ei tööta endiselt õigesti, lähtestage süsteem tehase vaikeväärtustele.








Kasutage selle toimingu jaoks seadmel olevaid nuppe.

- 1** Lahutage vahelduvvoolu toitejuhe, seejärel ühendage see uuesti.
- 2** Vajutage süsteemi sisselülitamiseks nuppu .
- 3** Hoidke nuppe VOCAL FADER ja MIC ECHO umbes 3 sekundit all. Ekraanil kuvatakse teade „RESET“. Pärast lähtestamist taaskäivitub süsteem automaatselt. Vajutage süsteemi sisselülitamiseks nuppu . Kogu BLUETOOTH-sidumise teave ja kasutaja konfigureeritud sätted, nagu eelhäälestatud raadiojaamad, lähtestatakse vaikesätetele (v.a mõned seadistusmenüü sätted). Kõigi seadistusmenüü sätete

lähtestamiseks vt jaotist „Seadistusmenüü sätete vaikeväärtustele lähtestamine“ (lk 65).

## Seadistusmenüü sätete lähtestamine vaikeväärtustele

Saate kõik seadistusmenüü seaded (v.a. funktsiooni [PARENTAL CONTROL] sätted) vaikesätetele lähtestada.

- 1** Hoidke all nuppu SHIFT ja vajutage nuppu SETUP. Teleriekraanil kuvatakse seadistusmenüü.
- 2** Suvandi [SYSTEM SETUP] valimiseks vajutage korduvalt nuppu  ja seejärel .
- 3** Suvandi [RESET] valimiseks vajutage korduvalt nuppu  ja seejärel .
- 4** Suvandi [JAH] valimiseks vajutage korduvalt nuppu  ja seejärel . Toiming võtab mõne sekundi aega. Ärge vajutage süsteemi lähtestamise ajal nuppu .

## Enesediagnostikafunktsioon

### Kui teleriekraanil või seadme ekraanil kuvatakse tähed/ numbrid

Kui süsteemi talitlushäire ennetamiseks aktiveeritakse enesediagnostikafunktsioon, kuvatakse hooldusnumber. Hooldusnumber koosneb tähtedest ja numbritest (nt C 13 50). Vaadake järgmist tabelit põhjuste ja parandustoimingute kohta.

Hooldus- numbri kolm esimest märki	Põhjus ja parandustoi- ming
C 13	Plaat on must. <ul style="list-style-type: none"> <li>• Puhastage plaati pehme lapiga (lk 67).</li> </ul>
C 31	Plaat pole õigesti sisestatud. <ul style="list-style-type: none"> <li>• Lülitage süsteem välja ja seejärel uuesti sisse. Sisestage plaat õigesti.</li> </ul>
E XX (XX tähistab numbrit)	Süsteem on aktiveerinud talitlushäire ennetamiseks enesediagnostikafunktsiooni. <ul style="list-style-type: none"> <li>• Võtke ühendust lähima Sony edasimüüja või kohaliku volitatud Sony teenindusega ja öelge neile viiekohaline hooldeusnumber. Näide: E 61 10</li> </ul>

## Teated

Süsteemi kasutamise ajal võidakse kuvada mõni järgmistest teadetest.

### CANNOT PLAY

- Sisestatud on plaat, mida ei saa taasesitada.
- Sisestatud on toetamata piirkonnakoodiga DVD VIDEO.

### CODE 01/SGNL ERR

Ühendatud teleri pesast HDMI IN (ARC) sisestatakse toetamata helisignaali (lk 22).

### DATA ERROR

- See fail on loodud toetamata vormingus.
- Faililaiendid ei vasta failivormingule.

### DEVICE ERROR

USB-seadet ei tuvastata või ühendatud on tundmatu seade.

### DEVICE FULL

USB-seadme mälu on täis.

### ERASE ERROR

Helifailide või kaustade kustutamine USB-seadmest ebaõnnestus.

### FATAL ERROR

USB-seade eemaldati edastamis- või kustutamistoimingu ajal ja see võib olla kahjustatud.

### FOLDER FULL

USB-seadmesse ei saa edastada, sest kaustade arv on saavutanud piirangu.

### NoDEVICE

USB-seade pole ühendatud või ühendatud on toetamata seade.

### NO DISC

Seadmes pole plaati.

### NO MUSIC

Taasesitusallikas ei ole toetatud helifaile.

### NO VIDEO

Taasesitusallikas ei ole toetatud videofaile.

### NOT USE

Üritasite teha teatud toimingut olukorras, kus see on keelatud.

### NO SUPPORT

Ühendatud on toetamata USB-seade või USB-seade on ühendatud USB-jaoturi kaudu.

### OVER CURRENT

Tuvastati liigne vool pordist  (USB).

### PROTECT

USB-seade on kirjutuskaitstud.

## **PUSH STOP**

Püüdsite teha toimingut, mida saab teha ainult siis, kui taasesitus on seisatud.

## **READING**

Süsteem loeb plaadil või USB-seadmes olevat teavet. Mõnda toimingut ei saa teha.

## **REC ERROR**

Edastust ei alustatud, see peatati poole peal või seda ei õnnestunud muul viisil teha.

## **TRACK FULL**

USB-seadmesse ei saa edastada, sest failide arv on saavutanud piirangu.




---

# Ettevaatusabinõud

## **Seadme kandmisel**

Kettamehhanismi kaitsmiseks tehke enne seadme kandmist järgmist.

Kasutage selle toimingu jaoks seadmel olevaid nuppe.

- 1 Vajutage süsteemi sisselülitamiseks nuppu .**
- 2 Suvandi DVD/CD valimiseks vajutage korduvalt nuppu FUNCTION.**
- 3 Eemaldage plaat.**  
Plaadsahtli avamiseks ja sulgemiseks vajutage nuppu .  
Oodake, kuni ekraanile ilmub teade „NO DISC“.
- 4 Süsteemi väljalülitamiseks vajutage nuppu .**
- 5 Eemaldage vahelduvvoolu toitejuhe.**

## **Märkused plaatide kohta**

- Enne plaadi esitamist pühkige seda puhastuslapiga, liikudes keskest väljapoole.
- Ärge kasutage plaatide puhastamiseks lahusteid, näiteks bensiini, vedeldit, müügilolevaid puhasteid või vinüülplaatidele mõeldud antistaatikut.
- Ärge pange plaate kohta, kus on otsene päikesevalgus või kuumaallikad, näiteks kuumaõhutorud, ega jätke neid otsese päikesevalguse kätte pargitud autosse.

## **Ohutus**

- Kui te ei plaani süsteemi pikalt kasutada, eemaldage vahelduvvoolu toitejuhe pistikupesast. Seadme vooluvõrgust eemaldamisel võtke alati pistikust kinni. Ärge tõmmake kunagi juhtmest.
- Kui süsteemi satub tahkeid objekte või vedelikku, lahutage süsteem pistikupesast ja laske vastava väljaõppega hooldustöötajal seda enne uuesti kasutamist kontrollida.
- Vahelduvvoolu toitejuhet tohib vahetada ainult kvalifitseeritud hooldustöökojas.

## **Süsteemi käitlemine**

See süsteem ei ole pitsme- ega veekindel. Veenduge, et süsteemile ei satuks veepritsmeid ega seda ei puhastataks veega.

## **Paigutus**

- Ärge paigaldage süsteemi kaldus asendisse ega kohta, kus on väga kuum, külm, tolmu- ja niiske, puudub piisav ventilatsioon, esineb vibratsiooni või süsteem on otsese päikesevalguse või ereda valguse käes.
- Olge ettevaatlik seadme või kõlarite asetamisel eriliselt töödeldud (nt vahatatud, õlitatud, poleeritud) pindadele, kuna see võib põhjustada pinnale plekkide tekkimist või värvimuutusi.

- Kui süsteem tuuakse külmast kohast sooja või paigutatakse väga niiskesse ruumi, võib niiskus seadmes olevale läätselisele kondenseeruda ja põhjustada süsteemi rikke. Eemaldage sellises olukorras plaat ja jätke süsteem umbes tunniks sisselülitatuks, kuni niiskus aurustub.

### Soojuse kogunemine

- Seadme soojenemine töö ajal on tavapärase ja ei tohiks muret tekitada.
- Ärge puudutage korpust, kui seadet on kasutatud pikalt suurel helitugevusel, sest korpus võib olla kuumenenud.
- Ärge blokeerige ventilatsiooniasasid.

### Kõlarisüsteem

Kõlarisüsteem pole magnetiliselt varjestatud ja võib seetõttu lähedal asuva teleri pilti magnetiliselt moonutada. Sellisel juhul lülitage teler välja, oodake 15 kuni 30 minutit ja seejärel lülitage see uuesti sisse. Kui asi ei parane, asetage kõlarid telerist kaugemale.

#### OLULINE TEATIS

**Ettevaatust!** Kui jätate süsteemi kaudu teleriekraanile pikaks ajaks liikumatu videokaadri või ekraanipildi, võib see teleriekraani jäädavalt kahjustada. Eeskätt võib see juhtuda projektsioonteleritega.

### Korpuse puhastamine

Puhastage süsteemi pehme kergelt niisutatud lapi ja õrna pesuvahendiga. Ärge kasutage abrasiivset pesukäsna, küürimispulbrit või lahustit, nagu vedeldi, alkohol või bensiin.

### Bluetooth-side

- Bluetooth-seadmeid tuleb kasutada üksteisest ligikaudu 10 meetri raadiuses (nende vahel ei tohi olla takistusi). Efekttiivne sidekaugus võib väheneda järgmistes tingimustes.
  - Kui Bluetooth-ühendusega seadmete vahel on inimene, metallise, sein või muu takistus.

- Asukohtades, kuhu on paigaldatud juhtmeta kohtvõrk.
- Kasutusel olevate mikrolaineahjude läheduses.
- Asukohtades, kus tekitatakse muid elektromagnetlaineid.

- Bluetooth-seadmed ja juhtmeta kohtvõrgu (IEEE802.11b/g/n) seade kasutavad sama sagedusriba (2,4 GHz). Kui kasutate oma Bluetooth-seadet juhtmeta kohtvõrgu toega seadme läheduses, võib esineda elektromagnetilisi häireid. See võib andmeedastuskiirust vähendada, tekitada müra või takistada ühenduse loomist. Sellisel juhul proovige järgmisi lahendusi.
  - Kasutage süsteemi vähemalt 10 meetri kaugusel juhtmeta kohtvõrgu seadme.
  - Kui kasutate oma Bluetooth-seadet 10 meetri raadiuses, lülitage juhtmeta kohtvõrgu seadme toide välja.
  - Kasutage süsteemi ja Bluetooth-seadet üksteisele võimalikult lähedal.
- Süsteemi edastatavad raadiolained võivad häirida mõne meditsiiniseadme tööd. Kuna sellised häiringud võivad põhjustada rikkeid, lülitage selle süsteemi ja Bluetooth-seadme toide alati välja järgmistes kohtades.
  - Haiglates, rongides, lennukites, tanklates ja muudes kohtades, kus võib olla kergsüttivaid gaase.
  - Automaatsete uste või tuletõrjealarmide läheduses.
- See süsteem toetab turbefunktsioone, mis vastavad Bluetooth tehnilistele andmetele, et tagada Bluetooth-tehnoloogia kasutamisel turvalised ühendused. Olenevalt sätte sisust ja muudest teguritest ei pruugi see turvatase olla aga piisav, seega olge Bluetooth-tehnoloogiat kasutades alati ettevaatlik.
- Sony ei vastuta ühelgi viisil andmete kahjustamise või kadumise eest, mis tuleneb teabe lekkimisest Bluetooth-tehnoloogia kasutamisel.

- Bluetooth-side ei ole garanteeritud kõigi Bluetooth-seadmetega, millel on süsteemiga sama profiil.
- Süsteemiga ühendatud Bluetooth-seadmed peavad vastama ettevõtte Bluetooth SIG, Inc. määratud Bluetoothi tehnilistele andmetele ja neil peab olema vastavuse sertifikaat. Isegi kui seade on Bluetoothi tehniliste andmetega kooskõlas, võib esineda juhuseid, kus Bluetooth-seadme omadused või tehnilised andmed ei võimalda seadet ühendada või selle juhtimismeetodid, ekraan või kasutusviis võivad olla erinevad.
- Olenevalt süsteemiga ühendatud Bluetooth-seadmest, sidekeskkonnast või ümbritsevatest tingimustest võib esineda müra või heli ei pruugi kosta.

## Tehnilised andmed

### Sisendid

AUDIO IN (TV) L/R:

pinge 2 V, takistus 47 kilo-oomi

TV (ARC)

Toetatud helisignaaliid:

kahekanaliline lineaarne PCM

MIC1:

tundlikkus 1 mV, takistus  
10 kilo-oomi

MIC2/GUITAR:

tundlikkus 1 mV, takistus  
10 kilo-oomi (kui kitarrirežiim on  
välja lülitatud);

tundlikkus 200 mV, takistus  
250 kilo-oomi (kui kitarrirežiim on  
sisse lülitatud).

### Väljundid

HDMI OUT (TV) ARC:

Toetatud helisignaaliid:  
kahekanaliline lineaarne PCM  
(kuni 48 kHz), Dolby Digital

### HDMI

Liitmik:

tüüp A (19 viiguga)

### Plaadimängija

Süsteem:

laserplaat ning digitaalne heli  
- ja videosüsteem

Laserdiodi omadused

Emissiooni kestus: pidev  
Laseri väljund\*: vähem  
kui 44,6  $\mu$ W

\* See väljund on mõõdetud väärtus  
200 mm kaugusel objektiivi läätse  
pinnast 7 mm avaga optilisel  
pildiblokil.

Sagedusvastus:

20 Hz – 20 kHz

Video värvisüsteemi vorming

Ladina-Ameerika mudelid:

NTSC

Muud mudelid:


NTSC ja PAL

### USB

Toetatud USB-seade:  
massmälu klass

Max vool:

1 A

Port  (USB):

Type A

### FM-tuuner

FM-stereo, FM-  
superheterodüüntuuner

Antenn:

FM-traatantenn

Häälestusvahemik

87,5–108,0 MHz (50 kHz  
sammuga)

## Bluetooth

Sidesüsteem:

BLUETOOTH-i standardversioon 4.2

Väljund:

Bluetoothi standardne  
võimsusklass 2

Maksimaalne väljundvõimsus:  
< 9,5 dBm

Maksimaalne sidevahemik:  
tööulatus ligikaudu 10 m<sup>\*1</sup>

Registreeritavate seadmete  
maksimaalne arv

8 seadet

Korruga ühendatavate seadmete  
maksimaalne arv (Multipoint)

3 seadet

Sagedusriba:

2,4 GHz riba (2,4000–2,4835 GHz)

Moduleerimismeetod:

FHSS (sagedushüpitamisega  
spektrilaotus)

Ühilduvad Bluetoothi profiilid<sup>\*2</sup>:

A2DP (täiustatud  
audioedastusprofiil)  
AVRCP (heli ja video  
kaugjuhtimisprofiil)  
SPP (jadapordi profiil)

Toetatud kodekid:

SBC (alamriba kodek)  
AAC (täiustatud audiokodeering)  
LDAC

<sup>\*1</sup> Tegelik vahemik oleneb järgmistest teguritest: seadmete vahel olevad takistused, mikrolaineahju ümbruses olevad magnetväljad, staatiline elekter, vastuvõtu tundlikkus, antenni jõudlus, operatsioonisüsteem, tarkvararakendus jne.

<sup>\*2</sup> Bluetoothi standardprofiilid näitavad Bluetooth-side otstarvet seadmete vahel.

## Toetatud helivormingud

Toetatud bitikiirus ja

diskreetimissagedused

MP3:

32/44,1/48 kHz, 32–320 kbit/s  
(VBR)

AAC:

44,1 kHz, 48–320 kbit/s (CBR/VBR)

WMA:

44,1 kHz, 48–192 kbit/s (CBR/VBR)

WAV:

44,1/48 kHz (16 bit)

## Toetatud videovormingud

Xvid

Videokodek: Xvid video

Bitikiirus: 4,854 Mbit/s (MAX)

Eraldusvõime/kaadrikiirus:

720 × 480, 30 kaadrit/s

720 × 576, 25 kaadrit/s (v.a

Ladina-Ameerika mudelid)

Helikodek: MP3

MPEG4

Failivorming: MP4 failivorming

Videokodek: MPEG4 lihtne profiil  
(ei ühildu AVC-ga)

Bitikiirus: 4 Mbit/s

Eraldusvõime/kaadrikiirus:

720 × 480, 30 kaadrit/s

720 × 576, 25 kaadrit/s

(v.a Ladina-Ameerika mudelid)

Helikodek: AAC-LC (ei ühildu

HE-AAC-ga)

DRM: ei ühildu

## Kõlarisüsteem

### SS-WM80D

Kõlarisüsteem:

ühesuunaline, bassipeegeldus

Kõlarikomplekt

Bassikõlar: 250 mm, koonustüüpi

Hinnanguline takistus

3 oomi.

Mõõtmed (l/k/s) (ligikaudu):

340 × 405 × 315 mm

Kaal (ligikaudu):

8,5 kg

### SS-M80D

Kõlarisüsteem:

kolmesuunaline, bassipeegeldus

Kõlarikomplekt

Kesksageduskõlar: 80 mm,

koonustüüpi

Kõrgsageduskõlarid: 50 mm,

koonustüüpi

Bassikõlarid: 200 mm,

koonustüüpi

Hinnanguline takistus

Kesk-/kõrgsageduskõlar: 8 oomi

Bassikõlarid: 3 oomi.

Mõõtmed (l/k/s) (ligikaudu):

285 × 405 × 350 mm

Kaal (ligikaudu):

7,4 kg

### SS-M60D

Kõlarisüsteem:

kolmesuunaline, bassipeegeldus

Kõlarikomplekt

Kesksageduskõlar: 80 mm,

koonustüüpi

Kõrgsageduskõlarid: 50 mm,

koonustüüpi

Bassikõlarid: 200 mm,

koonustüüpi

Hinnanguline takistus

Kesk-/kõrgsageduskõlar: 8 oomi

Bassikõlarid: 3 oomi.

Mõõtmed (l/k/s) (ligikaudu):

285 × 405 × 310 mm

Kaal (ligikaudu):

7,2 kg

### SS-M40D

Kõlarisüsteem:

kahesuunaline, bassipeegeldus

Kõlarikomplekt

Kõrgsageduskõlarid: 50 mm,

koonustüüpi

Bassikõlarid: 200 mm,

koonustüüpi

Hinnanguline takistus

6 oomi

Mõõtmed (l/k/s) (ligikaudu):

255 × 405 × 220 mm

Kaal (ligikaudu):

5,1 kg

## Üldine

Toitenõuded:

120–240 V vahelduvvool,

50/60 Hz

Elektritarbimine:

MHC-M80D: 390 W

MHC-M60D: 290 W

MHC-M40D: 120 W

Elektritarbimine

(energiasäästurežiimis):

0,5 W (kui BT STBY on seatud

olekusse OFF ja

[CONTROL FOR HDMI] olekusse

[OFF])

2 W\* (kui BT STBY on seatud

olekusse ON ja

[CONTROL FOR HDMI] olekusse

[ON])

Mõõtmed (l/k/s) (v.a kõlarid)

(ligikaudu):

335 × 172 × 310 mm

Kaal (v.a kõlarid) (ligikaudu):

HCD-M80D: 4,0 kg

HCD-M60D: 3,8 kg

HCD-M40D: 2,9 kg

Töötemperatuur:

5–35 °C

\* Süsteemi energiatarve on väiksem kui 0,5 W, kui HDMI-ühendus puudub ja BT STBY on seatud olekusse OFF.

Disain ja tehnilised andmed võivad ette teatamata muutuda.

# Keelekoodide loend

Keeled vastavad standardile ISO 639:1988 (E/F).

<b>Kood</b>	<b>Keel</b>	<b>Kood</b>	<b>Keel</b>	<b>Kood</b>	<b>Keel</b>	<b>Kood</b>	<b>Keel</b>
1027	Afari	1186	Gaeli	1350	Malajalami	1513	Svaasi
1028	Abhaasi	1194	Galeegi	1352	Mongoli	1514	Sotho
1032	Afrikaani	1196	Guaranii	1353	Moldova	1515	Sunda
1039	Amhara	1203	Gudžarati	1356	Marathi	1516	Rootsi
1044	Araabia	1209	Hausa	1357	Malai	1517	Suahili
1045	Assami	1217	Hindi	1358	Malta	1521	Tamili
1051	Aimara	1226	Horvaadi	1363	Birma	1525	Telugu
1052	Aserbaidžaan	1229	Ungari	1365	Nauru	1527	Tadžiki
1053	Baškiiri	1233	Armeenia	1369	Nepali	1528	Tai
1057	Valgevene	1235	Interlingua	1376	Hollandi	1529	Tigrinja
1059	Bulgaaria	1239	Interlingue	1379	Norra	1531	Türkmeeni
1060	Bihaari	1245	Injupiaki	1393	Oksitaani	1532	Tagalogi
1061	Bislama	1248	Indoneesia	1403	Oromo	1534	Tsvana
1066	Bengali	1253	Islandi	1408	Oria	1535	Tonga
1067	Tiibeti	1254	Itaalia	1417	Pandžabi	1538	Türgi
1070	Bretooni	1257	Heebrea	1428	Poola	1539	Tsonga
1079	Katalaani	1261	Jaapani	1435	Puštu	1540	Tatari
1093	Korsika	1269	Jidiši	1436	Portugali	1543	Tvii
1097	Tšehhi	1283	Jaava	1463	Ketšua	1557	Ukraina
1103	Kõmri	1287	Gruusia	1481	Retoromaani	1564	Urdu
1105	Taani	1297	Kasahhi	1482	Rundi	1572	Usbeki
1109	Saksa	1298	Grööni	1483	Rumeenia	1581	Vietnami
1130	Dzongkha	1299	Khmeeri	1489	Vene	1587	Volapüki
1142	Kreeka	1300	Kannada	1491	Ruanda	1613	Volofi
1144	Eesti	1301	Korea	1495	Sanskriti	1632	Koosa
1145	Esperanto	1305	Kašmiiri	1498	Sindhi	1665	Joruba
1149	Hispaania	1307	Kurdi	1501	Sango	1684	Hiina
1150	Eesti	1311	Kirgiisi	1502	Serbia-horvaadi	1697	Suulu
1151	Baski	1313	Ladina	1503	Singali	1703	Määramata
1157	Pärsia	1326	Lingala	1505	Slovaki		
1165	Soome	1327	Lao	1506	Sloveeni		
1166	Fidži	1332	Leedu	1507	Samoa		
1171	Fääri	1334	Läti	1508	Šona		
1174	Prantsuse	1345	Malagassi	1509	Somaali		
1181	Friisi	1347	Maoori	1511	Albaania		
1183	Iiri	1349	Makedoonia	1512	Serbia		



## Vanemliku järelevalve piirkonnakoodide loend

<b>Kood</b>	<b>Piirkond</b>	<b>Kood</b>	<b>Piirkond</b>	<b>Kood</b>	<b>Piirkond</b>	<b>Kood</b>	<b>Piirkond</b>
2044	Argentina	2165	Soome	2362	Mehhiko	2149	Hispaania
2047	Austraalia	2174	Prantsusmaa	2376	Holland	2499	Rootsi
2046	Austria	2109	Saksamaa	2390	Uus-Meremaa	2086	Šveits
2057	Belgia	2248	India	2379	Norra	2528	Tai
2070	Brasiilia	2238	Indoneesia	2427	Pakistan	2184	Suurbritannia
2079	Kanada	2254	Itaalia	2424	Filipiinid		
2090	Tšiili	2276	Jaapan	2436	Portugal		
2092	Hiina	2304	Korea	2489	Venemaa		
2115	Taani	2363	Malaisia	2501	Singapur		

## ĮSPĖJIMAS

Kad nesukeltumėte gaisro, neuždenkite prietaiso ventilacijos angos laikraščiais, staltiesėmis, užuolaidomis ir kt. Saugokite prietaisą nuo atviros ugnies šaltinių (pavyzdžiui, degančių žvakių).

Kad nesukeltumėte gaisro ir nepatirtumėte elektros smūgio, saugokite prietaisą nuo skysčio lašų ar pusrų, ant jo nedėkite skysčių pripiltų daiktų, pvz., vazų.

Pagrindinis kištukas naudojamas įrenginiui atjungti nuo elektros tinklo, todėl įrenginį reikia prijungti prie lengvai pasiekiamo kintamosios srovės lizdo. Sutrikus įrenginio veikimui nedelsdami ištraukite maitinimo kištuką iš kintamosios srovės elektros lizdo.

Prietaiso negalima statyti ankštoje erdvėje, pvz., knygų lentynoje arba uždaroje spintelėje.

Saugokite maitinimo elementus arba įrenginį, į kurį įdėti maitinimo elementai, nuo labai aukštos temperatūros, pvz., tiesioginių saulės spindulių ir ugnies.

Net ir išjungtas įrenginys nėra atjungtas nuo elektros tinklo, jei jis prijungtas prie kintamosios srovės lizdo.

Skirtas naudoti tik patalpoje.

## Informacija apie gaminį su CE ženklų

CE ženklai galioja tik tose šalyse, kuriose jie teisėtai taikomi, daugiausia EEE (Europos ekonominės erdvės) šalyse.

## DĖMESIO

Su šiuo gaminiu naudojant optinius prietaisus padidėja pavojus akims.

CLASS 1 LASER PRODUCT  
LASER KLASSE 1  
LUOKAN 1 LASERLAITE  
KLASS 1 LASERAPPARAT

Pagal IEC 60825-1:2007 šis prietaisas priskiriamas 1 KLASĖS LAZERINIŲ gaminių kategorijai. Ši žymė yra įrenginio išorėje, jo nugarėlėje.

## Klientams Europoje

### Panaudotų baterijų ir nebereikalingos elektros bei elektroninės įrangos išmetimas (taikoma Europos Sąjungoje ir kitose šalyse, kuriose yra atskiros surinkimo sistemos)



Šis ant gaminio, maitinimo elemento arba jo pakuotės esantis simbolis reiškia, kad gaminio ir maitinimo elemento negalima išmesti kaip

buitinių atliekų. Ant kai kurių maitinimo elementų kartu su šiuo simboliu gali būti nurodytas ir cheminio elemento simbolis. Švino (Pb) cheminio elemento simbolis yra nurodomas, jeigu baterijoje yra daugiau negu 0,004 % švino. Tinkamai utilizuodami šiuos gaminius ir maitinimo elementus padėsite išvengti neigiamo poveikio aplinkai ir žmogaus sveikatai, kurį gali sukelti netinkamas atliekų tvarkymas. Perdirbant medžiagas tausojami gamtos išteklių. Jei dėl saugumo, veikimo ar duomenų vientisumo priežasčių gaminiams reikalingas nuolatinis ryšys su integruotu maitinimo elementu, maitinimo elementą gali pakeisti tik kvalifikuotas techninio aptarnavimo specialistas. Siekiant užtikrinti, kad maitinimo elementai bei elektros ir elektroninė įranga būtų tvarkomi tinkamai,

pasibaigus šių gaminių eksploatavimo laikui atiduokite juos į elektros ir elektroninės įrangos perdirbimo surinkimo skyrių. Informacijos apie kitus maitinimo elementus rasite skyriuje, kuriame rašoma, kaip saugiai iš gaminio išimti maitinimo elementą. Maitinimo elementus atiduokite į panaudotų maitinimo elementų surinkimo skyrių, kad vėliau jie būtų perdirbti. Jei reikia išsamesnės informacijos apie šio gaminio arba maitinimo elemento perdirbimą, kreipkitės į vietos valdžios instituciją, buitinių atliekų šalinimo tarnybą arba į parduotuvės, kurioje įsigijote šį gaminį arba maitinimo elementą, darbuotoją.

### **Pirkėjų dėmesiui: toliau pateikta informacija aktuali tik įrangos, parduodamos šalyse, kuriose taikomos ES direktyvos, naudotojams.**

Šis gaminys buvo pagamintas bendrovėje „Sony Corporation“ arba jos užsakymu.  
ES importuotojas: „Sony Europe Limited“  
Užklauskas ES importuotojui arba dėl gaminio tinkamumo Europoje reikia siųsti gamintojo įgaliotajam atstovui „Sony Belgium“, bijkantoor van Sony Europe Limited, Da Vincilaan 7-D1, 1935 Zaventem, Belgija.

Tik MHC-M60D:

Šiuo dokumentu „Sony Corporation“ patvirtina, kad ši įranga atitinka 2014/53/ES direktyvos reikalavimus. Visas ES atitikties deklaracijos tekstas yra saugomas šiuo adresu:  
<http://www.compliance.sony.de/>



Ši radijo ryšio įranga skirta naudoti su patvirtintos versijos programine įranga, nurodyta ES atitikties deklaracijoje. Šioje radijo ryšio įrangoje esanti programinė įranga atitinka esminius 2014/53/ES direktyvos reikalavimus.

Programinės įrangos versija: \_\_\_\_\_  
DVD \_\_\_\_\_

Programinės įrangos versiją galite patikrinti paspausdami OPTIONS, tada naudodami / ir pasirinkite SYSTEM – VERSION.

Ši įranga yra patikrinta ir atitinka Elektromagnetinio suderinamumo (EMS) teisės aktuose apibrėžtas normas, kai naudojamas trumpesnis nei 3 m jungiamasis kabelis.

Ši namų garso sistema yra skirta naudoti tokiais tikslais:

- Muzikos / vaizdo įrašų šaltiniams iš diskų ar USB įrenginių atkurti
- Muzikai į USB įrenginius perkelti
- norint klausytis radijo stočių
- norint klausytis TV garso
- Muzikos šaltiniams iš BLUETOOTH įrenginių atkurti
- Belaidės „Party Chain“ funkcijos naudojimas vakarėliuose

## Australijos klientams



**Senos elektrinės ir  
elektroninės įrangos  
išmetimas (taikoma  
Europos Sąjungoje  
ir kitose šalyse,  
kuriose veikia  
atskiros surinkimo  
sistemos)**

## Informacija Jungtinių Arabų Emyratų klientams

**TRA  
REGISTERED No:  
ER58862/17  
DEALER No:  
DA69600/17**

## Licencijų ir prekių ženklų informacija

- **DVD** yra „DVD Format/Logo Licensing Corporation“ prekių ženklas.
- DVD+RW, DVD-RW, DVD+R, DVD-R, DVD VIDEO ir CD logotipai yra prekių ženklai.
- WALKMAN® ir WALKMAN® logotipas yra registruotieji „Sony Corporation“ prekių ženklai.
- „MPEG Layer-3“ garso kodavimo technologijos ir patentų naudojimo licenciją suteikė „Fraunhofer IIS“ ir „Thomson“.
- „Windows Media“ yra „Microsoft Corporation“ registruotasis prekių ženklas arba prekių ženklas JAV ir (arba) kitose šalyse.

- Šį gaminį saugo tam tikros „Microsoft Corporation“ intelektinės nuosavybės teisės. Be „Microsoft“ arba įgaliosios „Microsoft“ dukterinės bendrovės licencijos draudžiama naudoti tokią technologiją ne šiame gaminyje arba ją platinti.
- Šioje sistemoje naudojama „Dolby\* Digital“ technologija.  
\* Manufactured under license from Dolby Laboratories. „Dolby“, „Dolby Audio“ ir dvigubos D raidės simbolis yra „Dolby Laboratories“ prekių ženklai.
- Šioje sistemoje naudojama didelės raiškos multimedijos sąsajos (HDMI™) technologija. HDMI ir „HDMI High-Definition Multimedia Interface“ ir HDMI logotipas yra HDMI Licensing Administrator, Inc. prekių ženklai arba registruotieji prekių ženklai JAV ir (arba) kitose šalyse.
- BRAVIA yra „Sony Corporation“ prekės ženklas.
- LDAC™ ir LDAC logotipai yra registruotieji „Sony Corporation“ prekių ženklai.
- „Bluetooth®“ žodinis ženklas ir logotipai yra registruotieji prekių ženklai, priklausantys „Bluetooth SIG, Inc.“. „Sony Corporation“ tokius ženklus naudoja pagal licenciją. Kiti prekių ženklai ir prekių pavadinimai priklauso atitinkamiems jų savininkams.
- „Android“ yra „Google LLC“ prekių ženklas.
- „Google Play“ yra „Google LLC.“ prekių ženklas.
- „Apple“, „Apple“ logotipas, „iPhone“ ir „iPod touch“ yra „Apple Inc.“ registruotieji prekių ženklai JAV ir kitose šalyse. „App Store“ yra „Apple Inc.“ paslaugos ženklas, registruotas JAV ir kitose šalyse.

- „Made for iPod“ ir „Made for iPhone“ reiškia, kad elektroninis priedas skirtas konkrečiai „iPod“ arba „iPhone“ ir kad gamintojas patvirtino, jog priedas atitinka „Apple“ standartus. „Apple“ neatsako už šio įrenginio veikimą ar jo atitiktą saugos ir reguliavimo standartams. Atkreipkite dėmesį, kad kai šis priedas naudojamas kartu su „iPod“ ar „iPhone“, gali suprastėti belaidžio ryšio veikimas.

- ŠIAM GAMINIUI PAGAL „MPEG-4 VISUAL“ PATENTO PAKETO NUOSTATAS SUTEIKTA LICENCIJA, LEIDŽIANTI VARTOTOJUI ASMENINIAIS IR NEKOMERCINIAIS TIKSLAIS

(i) KODUOTI VAIZDO ĮRAŠUS LAIKANTIS MPEG-4 VAIZDO STANDARTO (TOLIAU – MPEG-4 VAIZDO ĮRAŠAS) REIKALAVIMŲ


IR / ARBA

(ii) IŠKODUOTI MPEG-4 VAIZDO ĮRAŠĄ, KURĮ UŽKODAVO VARTOTOJAS ASMENINIAIS IR NEKOMERCINIAIS TIKSLAIS IR (ARBA) GAVO IŠ VAIZDO ĮRAŠO TEIKĖJO, KURIAM SUTEIKTA LICENCIJA TEIKTI MPEG-4 VAIZDO ĮRAŠUS.

LICENCIJA NESUTEIKTA IR NENUMATYTA NAUDOTI JOKIAIS KITAIS TIKSLAIS. PAPILDOMOS INFORMACIJOS, ĮSKAITANT SU REKLAMINIŲ, VIDINIŲ IR KOMERCINIŲ NAUDOJIMU SUSIJUSIĄ INFORMACIJĄ, GALIMA GAUTI IŠ „MPEG LA, L.L.C.“  
[HTTP://WWW.MPEGLA.COM](http://www.mpegla.com)

- Visi kiti prekių ženklai priklauso jų savininkams.
- Šiame vadove ženklai ™ ir ® nėra apibrėžti.

## Apie šį vadovą

- Šiame vadove pateikiamos instrukcijos yra skirtos MHC-M80D, MHC-M60D ir MHC-M40D modeliams. Jei nenurodoma kitaip, šiame vadove MHC-M80D yra naudojamas iliustravimo tikslais.
- Šiame vadove daugiausia aiškinama apie valdymą naudojantis nuotolinio valdymo pultu, bet tuos pačius veiksmus galite atlikti ir įrenginio mygtukais, jei jų pavadinimai sutampa su nuotolinio valdymo pulto valdiklių pavadinimais ar yra į juos panašūs.
- Kiekvieno paaiškinimo viršuje išdėstytos piktogramos, pvz., , nurodo, kokio tipo laikmenos gali būti naudojamos su paaiškinama funkcija.
- Kai kurios iliustracijos yra abstraktūs piešiniai ir gali skirtis nuo tikrųjų gaminių.
- TV ekrane rodomi elementai gali skirtis; tai priklauso nuo šalies.
- Numatytasis nustatymas yra pabrauktas.
- Tekstas laužtiniuose skliaustuose ([--]) rodomas televizoriaus ekrane, o tekstas kabutėse („--“) rodomas ekrane.

---

# Turinys

Apie šį vadovą.....	5
Kaip išpakuoti .....	8
Atkuriami diskai ar failai diskuose / USB įrenginyje.....	8
Suderinamų įrenginių svetainės.....	11
Dalių ir valdiklių vadovas .....	12

---

## Darbo pradžia

Kaip saugiai sujungti sistemą .....	17
Demonstracijos išjungimas .....	21
Kaip įdėti maitinimo elementus.....	21
Kaip nustatyti garsiakalbių vietą .....	21
Televizoriaus prijungimas.....	22
Spalvų sistemos keitimas ....	24
Sparčiosios sąrankos vykdymas.....	24
Ekranų režimo keitimas .....	25

---

## Disko / USB įrašų atkūrimas

Prieš naudodami USB įrenginį.....	25
Pagrindinis atkūrimas .....	25
Kitos atkūrimo operacijos ....	26
Leidimo režimo naudojimas.....	29

Disko atkūrimo apribojimas (tėvų kontrolė) .....	30
Disko ir USB įrenginio informacijos peržiūra.....	31
Sąrankos meniu naudojimas.....	32

---

## USB perkėlimas

Prieš naudodami USB įrenginį.....	36
Muzikos perkėlimas .....	36

---

## Imtuvas

Radio klausymasis .....	39
-------------------------	----

---

## BLUETOOTH ryšys

Apie BLUETOOTH belaidžio ryšio technologiją .....	40
Sistemos siejimas su BLUETOOTH įrenginiu .....	41
Muzikos klausymasis iš BLUETOOTH įrenginio .....	42
Šis sistemos prijungimas prie kelių BLUETOOTH įrenginių (kelių įrenginių ryšys).....	42
BLUETOOTH garso kodekų nustatymas .....	43
BLUETOOTH budėjimo režimo nustatymas .....	44
BLUETOOTH signalo įjungimas arba išjungimas .....	44

Sistemos valdymas naudojant išmanųjį telefoną arba planšetinį kompiuterį („Sony   Music Center“) .....	45
Renkite siautulingus vakarėlius naudodami „Fiestable“ programą .....	46
Kaip gauti ir bendrinti „Party People“ įvertinimą bei gauti papildomų funkcijų per „Party King“ .....	46

---

## Garso reguliavimas

Kaip sureguliuoti garsą .....	47
Žemųjų dažnių garsiakalbio lygio reguliavimas (tik MHC-M80D) .....	47
Virtualiojo futbolo režimo pasirinkimas .....	47
Kaip kurti savo garso efektus .....	48
Vakarėlio atmosferos kūrimas („DJ Effect“) .....	48

---

## Kiti veiksmai

„Control for HDMI“ funkcijos naudojimas .....	49
Belaidis atkūrimas naudojant kelias sistemas (belaidė „Party Chain“ funkcija) .....	51
Pritariamasis dainavimas. Karaokė .....	53
Nurodymų balsu naudojimas .....	54
Gitaros garso klausymasis ...	54

Muzikos klausymasis naudojant „Party Light“ ir „Speaker Light“ (tik MHC-M80D/ MHC-M60D) .....	55
Išjungimo laikmačio naudojimas .....	56
Papildomos įrangos naudojimas .....	56
Įrenginio mygtukų išjungimas (apsauga nuo vaikų) .....	56
Automatinio budėjimo režimo funkcijos nustatymas .....	56
Programinės įrangos atnaujinimas .....	57

---

## Papildoma informacija

Triukčių šalinimas .....	57
Atsargumo priemonės .....	67
Specifikacijos .....	69
Kalbų kodų sąrašas .....	72

## Kaip išpakuoti

- Nuotolinio valdymo pultas (1)
- RO3 (AAA dydžio) maitinimo elementai (2)
- Laidinė FM antena (1)
- Kintamosios srovės maitinimo laidas (maitinimo tinklo laidas) (1)
- Kintamosios srovės kištuko adapteris\* (1) (pridedamas tik kai kuriuose regionuose)

\* Šis kištuko adapteris nėra skirtas naudoti Čilėje, Paragvajuje ir Urugvajuje. Naudokite šį kištuko adapterį tose šalyse, kuriose jo reikia.

### Tik MHC-M80D

- Įrenginys: HCD-M80D (1)
- Garsiakalbių sistema SS-M80D (2)
- Žemųjų dažnių garsiakalbis: SS-WM80D (1)

### Tik MHC-M60D

- Įrenginys: HCD-M60D (1)
- Garsiakalbių sistema SS-M60D (2)

### Tik MHC-M40D

- Įrenginys: HCD-M40D (1)
- Garsiakalbių sistema SS-M40D (2)

### Pastaba

Kai reikia išpakuoti arba pakelti didelį ir (arba) sunkų garsiakalbį, pasikvieskite į pagalbą du ar daugiau asmenų. Numetus garsiakalbį galima susižeisti ir (arba) sugadinti turėtą.

### SVARBI INFORMACIJA

**Dėmesio:** Šis gaminytis nėra nešiojamas ir nėra pritaikytas lengvai pernešti. Jis turi būti saugiai pastatytas ant spintelės.

## Atkuriami diskai ar failai diskuose / USB įrenginyje

### Atkuriami diskai

- DVD VIDEO

- DVD-R/DVD-RW, kurie yra DVD VIDEO formato arba vaizdo įrašo režimo
- DVD+R/DVD+RW, kurie yra DVD VIDEO formato
- DVD VIDEO (1.0, 1.1 ir 2.0 versijų diskai)
- Super VCD
- CD-R/CD-RW/CD-ROM, kurie yra DVD VIDEO formato arba specialiojo VCD formato
- AUDIO CD
- CD-R/CD-RW, kurie yra AUDIO CD formato

### Atkuriami failai diskuose

- Muzika:  
MP3 failai (.mp3)<sup>\*1+2</sup>
- Vaizdo įrašas:  
MPEG4 failai (.mp4/.m4v)<sup>\*2+3</sup>, „Xvid“ failai (.avi)

### Atkuriami failai USB įrenginyje

- Muzika:  
MP3 failai (.mp3)<sup>\*1+2</sup>, WMA failai (.wma)<sup>\*2</sup>, AAC failai (.m4a/.mp4/.3gp)<sup>\*2</sup>, WAV failai (.wav)<sup>\*2</sup>
- Vaizdo įrašas:  
MPEG4 failai (.mp4/.m4v)<sup>\*2+3</sup>, „Xvid“ failai (.avi)

### Pastaba

- Galima naudoti tokio formato diskus:
  - CD-ROM/-R/-RW, kurie yra DATA CD formato, su MP3<sup>\*1+2</sup>, MPEG4<sup>\*2+3</sup> ir „Xvid“ failais, kurie atitinka ISO 9660<sup>\*4</sup> 1/2 lygio arba „Joliet“ (išplėstinio formato) reikalavimus.
  - DVD-ROM/-R/-RW/+R/+RW, kurie yra DATA DVD formato, su MP3<sup>\*1+2</sup>, MPEG4<sup>\*2+3</sup> ir „Xvid“ failais, kurie atitinka UDF (universaliojo diskų formato, angl. „Universal Disk Format“) reikalavimus.
- Sistema bandys atkurti bet kokius duomenis su anksčiau pateiktais plėtiniais, net jei jie nėra palaikomo formato. Tokių duomenų atkūrimas gali sukelti triukšmą, kuris gali sugadinti garsiakalbių sistemą.



- \*1 MP3 (MPEG 1, 3 lygio garso įrašas) yra standartinis formatas, apibrėžtas ISO/ MPEG, ir yra skirtas glaudintiems garso duomenims. MP3 failai turi būti MPEG 1, 3 lygio garso įrašo formato.
- \*2 Failų, kuriuose numatyta autorių teisių apsauga (angl. „Digital Right Management“), šia sistema atkurti negalima.
- \*3 MPEG4 failai turi būti įrašyti MP4 failų formatu. Ši sistema palaiko toliau nurodytus vaizdo ir garso kodekus:
  - Vaizdo kodekas: Paprastasis MPEG4 profilis (AVC nepalaikomas.)
  - Garso kodekas: AAC-LC (HE-AAC nepalaikomas.)
- \*4 CD-ROM esančių failų ir aplankų loginis formatas, apibrėžtas ISO (Tarptautinės standartizacijos organizacijos).

## Diskai / failai, kurių atkurti negalima.

- Negalima atkurti tokių diskų
  - BD diskai („Blu-ray“ diskai)
  - CD-ROM, įrašyti PHOTO CD formatu
  - „CD-Extra“ arba „Mixed Mode CD“\* diskų duomenų dalies
  - „CD Graphics“ diskų
  - „Super Audio CD“ diskų
  - DVD garsas
  - DATA CD/DATA DVD, kurie sukurti „Packet Write“ formatu
  - DVD-RAM
  - DATA CD/DATA DVD, kurie nėra tinkamai užbaigti
  - DVD-R/-RW, kurie palaiko CPRM (įrašomos medijos turinio apsauga, angl. „Content Protection for Recordable Media“), įrašyti kaip leistini kopijuoti tik vieną kartą
  - Nestandartinės formos (pvz., širdelės, kvadrato, žvaigždės formos) diskų
  - Disko, prie kurio prilipdyta lipniosios juostelės, popieriaus arba lipdukų

- Negalima atkurti tokių failų
  - Vaizdo įrašo failo, kuris didesnis nei 720 (plotis) × 576 (aukštis) piksel.
  - Vaizdo įrašų failų, kurių didelis pločio ir ilgio santykis.
  - WMA failų, kurie yra WMA DRM, „WMA Lossless“ arba WMA PRO formato.
  - AAC failų, kurie yra AAC DRM arba „AAC Lossless“ formato.
  - AAC failų, kurie yra koduoti naudojant 96 kHz.
  - Failų, kurie užšifruoti arba apsaugoti slaptažodžiu.
  - Failų su autorių teisių apsauga DRM (angl. „Digital Rights Management“).
  - Kai kurių „Xvid“ failų, kurių įrašų trukmė mažesnė nei 2 val.
- MP3 PRO garso failus galima atkurti kaip MP3 failus.
- Sistema gali neatkurti „Xvid“ failo, kai jis sudarytas iš dviejų ar daugiau „Xvid“ failų.

\* „Mixed Mode CD“: šis formatas duomenis įrašo pirmame garso takelyje, o garsą (AUDIO CD duomenis) antrame ir tolesniuose seanso garso takeliuose.

## Pastabos dėl CD-R/-RW ir DVD-R/-RW/+R/+RW

- Kai kuriais atvejais CD-R/-RW ir DVD-R/-RW/+R/+RW atkurti šia sistema negalima dėl įrašymo kokybės, fizinės disko būsenos arba įrašymo įrenginio bei autoriaus programinės įrangos specifikacijų. Daugiau informacijos žr. su įrašymo įrenginiu pateikiamose naudojimo instrukcijose.
- Net ir tinkamai užbaigus įrašymą, kai kurių DVD+R/+RW diskų atkūrimo funkcijos gali neveikti. Tokiu atveju diską peržiūrėkite naudodami įprastą atkūrimą.

### **Pastabos dėl diskų**

- Šis gaminys sukurtas atkurti diskus, atitinkančius kompaktinių diskų (CD) standartą.
- „DualDisc“ (dviejų sluoksnių) diskai ir kai kurie muzikos diskai, užkoduoti naudojant autorių teisių apsaugos technologijas, neatitinka kompaktinio disko (CD) standarto. Todėl šie diskai gali būti nesuderinami su šiuo gaminiu.

### **Pastaba dėl kelių seansų diskų**

Ši sistema gali atkurti tęstinius disko seansus, kai jie įrašyti tokiu pačiu seanso formatu kaip ir pirmasis seansas. Tačiau negarantuojama, kad bus atkurta.

### **Pastaba dėl DVD VIDEO ir VIDEO CD atkūrimo**

Programinės įrangos gamintojai gali tyčia apriboti kai kuriuos DVD VIDEO arba VIDEO CD atkūrimo veiksmus. Todėl kai kurios atkūrimo funkcijos gali neveikti. Būtinai perskaitykite su DVD VIDEO arba VIDEO CD pateiktas naudojimo instrukcijas.

### **Pastabos dėl atkuriamų failų**

- Kol bus pradėta atkurti, gali praeiti šiek tiek laiko, jei:
  - DATA CD/DATA DVD/USB įrenginys yra įrašomi naudojant sudėtingą išdėstymo struktūrą.
  - ką tik buvo atkurti garso ar vaizdo failai arba vaizdo įrašo failai iš kito aplanko.
- Sistema gali atkurti DATA CD/DATA DVD arba USB įrenginio failus, jei tenkinamos tokios sąlygos:
  - iki 8 aplankų gylio struktūra
  - iki 300 aplankų
  - iki 999 failų viename diske
  - iki 2 000 failų USB įrenginyje

— iki 650 failų viename aplanke

Šie skaičiai gali skirtis atsižvelgiant į failų ar aplankų konfigūraciją.

- Aplankai, kuriuose nėra garso arba vaizdo įrašo failų, praleidžiami.
- Failai, perkelti įrenginiu, pvz., kompiuteriu, gali būti atkurti ne tokia tvarka, kokia buvo perkelti.
- Atkūrimo tvarka gali būti netaikoma atsižvelgiant į programinę įrangą, naudotą kuriant garso arba vaizdo įrašo failus.
- Suderinamumas su visa palaikomų formatų kodavimo / rašymo programine įranga, įrašymo įrenginiais ir įrašomosiomis laikmenomis negarantuojamas.
- Vaizdas gali būti neiškus arba garsas gali trūkinėti; tai priklauso nuo „Xvid“ failo.

### **Pastabos dėl USB įrenginių**

- Negarantuojama, kad sistema veiks su visais USB įrenginiais.
- Nors USB įrenginiai turi daug įvairių funkcijų, galima leisti tik prie šios sistemos prijungtų USB įrenginių muzikos ir vaizdo įrašų turinį. Išsamios informacijos ieškokite prie USB įrenginio pridėtoje naudojimo instrukcijoje.
- Prijungus USB įrenginį, sistema nuskaitys visus USB įrenginio failus. Jei USB įrenginyje yra daug aplankų arba failų, USB įrenginio nuskaitymas gali trukti ilgai.
- Sistemos prie USB įrenginio nejunkite per USB šakotuvą.
- Naudojant kai kuriuos prijungtus USB įrenginius gali užtrukti, kol sistema pradės vykdyti operacijas.
- Sistemos atkūrimo tvarka gali skirtis nuo prijungto USB įrenginio atkūrimo tvarkos.

- Prieš naudodami USB įrenginį įsitikinkite, kad USB įrenginyje nėra jokių virusais apkrėstų failų.

---

## Suderinamų įrenginių svetainės

Naujausios informacijos apie suderinamus USB ir BLUETOOTH įrenginius ieškokite toliau nurodytose interneto svetainėse.

**Lotynų Amerikos klientams:**

<<http://esupport.sony.com/LA>>

**Europos ir Rusijos klientams:**

<<http://www.sony.eu/support>>

**Kitų šalių / regionų klientams:**


<<http://www.sony-asia.com/support>>

### Suderinami „iPhone“ / „iPod“ modeliai

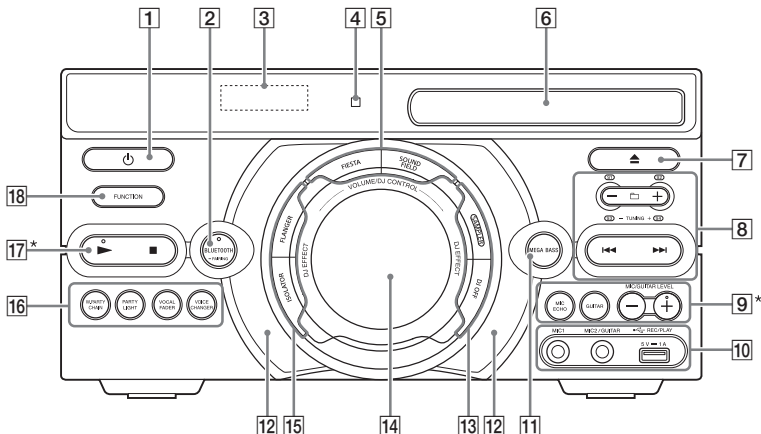
Suderinami „iPhone“ / „iPod“ modeliai nurodyti toliau. Prieš naudodami su sistema, į „iPhone“ / „iPod“ įdėkite naujausią programinę įrangą. BLUETOOTH technologija veikia su:


- „iPhone 8 Plus“
- „iPhone 8“
- „iPhone 7 Plus“
- „iPhone 7“
- „iPhone SE“
- „iPhone 6s Plus“
- „iPhone 6s“
- „iPhone 6 Plus“
- „iPhone 6“
- „iPhone 5s“
- „iPhone 5c“
- „iPhone 5“
- „iPhone 4s“
- „iPod touch“ (6-osios kartos)
- „iPod touch“ (5-osios kartos)

# Dalių ir valdiklių vadovas

Įrenginio mygtukus, išskyrus  (maitinimo) mygtuką, galite užrakinti, kad jų nepaspaustumėte netyčia (56 psl.).

## Įrenginys (priekis)



\* Ant  ir MIC/GUITAR LEVEL + mygtukų yra lytėjimo taškai. Lytėjimo tašką naudokite kaip nuorodą valdydami sistemą.

### 1 (maitinimas)

Sistema įjungiama arba nustatoma veikti budėjimo režimu.

### 2 BLUETOOTH

Įjungiama BLUETOOTH funkcija.

**BLUETOOTH indikatorius (40 psl.)**

#### – PAIRING

Paspauskite ir palaikykite, kad suaktyvintumėte BLUETOOTH siejimą veikiant BLUETOOTH funkcijai.

### 3 Ekranas

### 4 Nuotolinio valdymo jutiklis (21 psl.)

### 5 FIESTA (47 psl.)

SOUND FIELD (47 psl.)


### 6 Disko dėklas

### 7 (atidaryti / uždaryti)

Atidaromas arba uždaromas disko dėklas.

### 8 +/- (pasirinkti aplanką)

Pasirenkamas duomenų diske arba USB įrenginyje esantis aplankas.

 (pirmyn / atgal) (26 psl.)

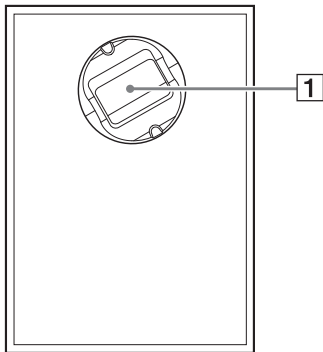
TUNING+/- (39 psl.)

S1, S2, S3, S4 (48 psl.)

- 9 MIC ECHO (53 psl.)**  
**GUITAR (55 psl.)**  
**MIC/GUITAR LEVEL +/- (54 psl.)**
- 10 MIC1 lizdas**  
 Naudojamas mikrofonui prijungti.  
**MIC2/GUITAR lizdas**  
 Naudojamas mikrofonui ar gitarai prijungti.  
**↔ (USB) (REC/PLAY) priedavas**  
 Naudokite USB įrenginiui prijungti.  
 Šis priedavas gali būti naudojamas atkūrimui ir muzikos perdavimui.
- 11 MEGA BASS (47 psl.)**
- 12 Priekinio skydelio apšvietimas**  
 (tik MHC-M80D/MHC-M60D)  
 Jei priekinio skydelio apšvietimas akina, nežiūrėkite į jį tiesiogiai.
- 13 SAMPLER (48 psl.)**  
**DJ OFF (49 psl.)**
- 14 VOLUME/DJ CONTROL rankenėlė**  
 Reguliuojamas garsumas.\*  
 Reguliuojamas FLANGER ir ISOLATOR efektas arba nuolat atkuriamas SAMPLER garso efektas (48 psl.).
- \* Kai pasirinkta „DJ Effect“ funkcija, šia rankenėle garsumo reguliuoti negalite.
- 15 FLANGER (48 psl.)**  
**ISOLATOR (48 psl.)**
- 16 W.PARTY CHAIN (belaidė „Party Chain“) (51 psl.)**  
**PARTY LIGHT (25, 55 psl.)**  
 (tik MHC-M80D)  
**SPEAKER LIGHT (55 psl.)**  
 (tik MHC-M60D)  
**FOOTBALL (47 psl.)**  
 (tik MHC-M40D)  
**VOCAL FADER (53 psl.)**  
**VOICE CHANGER (54 psl.)**
- 17 ■ (stabdyti)**  
 – atkūrimas sustabdomas.  
 Jei paspausite dukart, galėsite atšaukti tęsiamą atkūrimą.  
 – Perduodant muzikas sustabdomas jos perdavimas.  
 – Sustabdomas įtaisytais garso demonstravimas.
- ▶ (leisti)**  
 Pradedama atkurti.  
 Paspauskite ir ilgiau nei 2 sek. palaikykite ▶, taip paleisite integruotąją garso demonstraciją. Jei demonstraciją norite sustabdyti, paspauskite ■.
- 18 FUNCTION**  
 Pasirenkama funkcija.

## Garsiakalbis (galas)

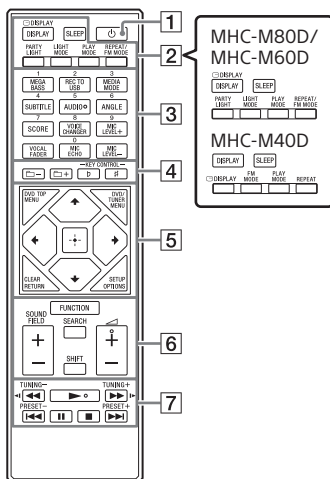
Tik MHC-M80D



### 1 Party Light

Kai įjungta vakarėlio apšvietimo funkcija „Party Light“, nežiūrėkite tiesiai į šviesą skleidžiančią dalį.

## Nuotolinio valdymo pultas



### 1 (maitinimas)

Sistema įjungiama arba nustatoma veikti budėjimo režimu.

### 2 DISPLAY (21, 25, 32, 39, 41 psl.)

Keičiama ekrane rodoma informacija.

SLEEP (56 psl.)

PLAY MODE (29, 37 psl.)

Tik MHC-M80D/MHC-M60D:

DISPLAY\*1 (31 psl.)

Parodomas arba paslepiamas ekrano vaizdas.

PARTY LIGHT (25, 55 psl.)

LIGHT MODE (55 psl.)

**REPEAT/FM MODE**  
(30, 39 psl.)

**Tik MHC-M40D:**

 **DISPLAY (31 psl.)**

Parodomas arba paslepiamas ekrano vaizdas.

**FM MODE (39 psl.)**


**REPEAT (30 psl.)**

**3 Skaitiniai (0–9) mygtukai\*1\*2**

- Pasirenkamas tokiu numeriu pažymėtas įrašas, dalis ar failas.
- Įvedami skaičiai ar reikšmės.

**MEGA BASS (47 psl.)**

**REC TO USB**

Muzika perduodama į USB įrenginį, kuris prijungtas prie  (USB) prievado.

**MEDIA MODE (26 psl.)**

Pasirenkama norima atkurti medija, saugoma duomenų diske ar USB įrenginyje.

**SUBTITLE (28 psl.)**

**AUDIO\*2 (28, 32 psl.)**

**ANGLE (28 psl.)**

**SCORE (53 psl.)**

**VOICE CHANGER (54 psl.)**

**MIC LEVEL +/- (53 psl.)**

**VOCAL FADER (53 psl.)**

**MIC ECHO (53 psl.)**

**4  +/- (pasirinkti aplanką)**

Pasirenkamas duomenų diske arba USB įrenginyje esantis aplankas.

**KEY CONTROL b/# (53 psl.)**

**5 DVD TOP MENU**

Televizoriaus ekrane parodomas DVD pavadinimas.

**DVD/TUNER MENU**

(26, 27, 40 psl.)


**RETURN (26 psl.)**

**OPTIONS**

Įeinama arba išeinama iš parinkčių meniu.



Pasirenkamas meniu elementas.

 (įvesti)

Įvedami / patvirtinami nustatymai.

**CLEAR (27 psl.)\*1**

**SETUP (32 psl.)\*1**

**6 FUNCTION**

Pasirenkama funkcija.

**SEARCH (26, 27 psl.)**



**SHIFT\*1**



Turi būti nuspaustas, kad aktyvintumėte rausvos spalvos mygtukus.

**SOUND FIELD +/- (47 psl.)**

 (garsumas) +/-\*2

Reguliuojamas garsumas.

**7   (greitai atgal / greitai pirmyn) (27 psl.)**

  (lėtai atgal / lėtai pirmyn) (27 psl.)

**TUNING +/- (39 psl.)**

▶ (leisti)\*2

Pradedama atkurti.

◀◀/▶▶ (pirmyn / atgal)  
(26 psl.)

PRESET+/- (40 psl.)

▬ (pristabdyti)

Atkūrimas pristabdomas.

Jei atkūrimą norite tęsti,  
paspauskite ▶.

■ (stabdyti)

– atkūrimas sustabdomas.

Jei paspausite dukart, galėsite  
atšaukti tęsiamą atkūrimą.

– Perduodant muzikas  
sustabdomas jos perdavimas.

– Sustabdomas įtaisytais garso  
demonstravimas.

\*1 Šis mygtukas yra rožinis. Jei norite  
pasinaudoti šiuo mygtuku, laikydami  
nuspaukę SHIFT ([6]) paspauskite  
šį mygtuką.

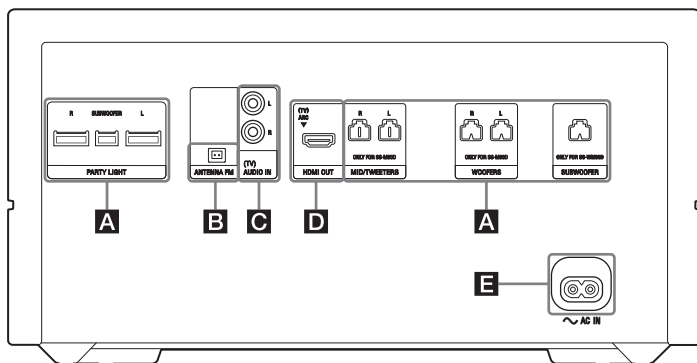
\*2 Ant 5 skaitinio mygtuko / AUDIO,  
◀ + ir ▶ mygtukų yra lytėjimo taškas.  
Lytėjimo tašką naudokite kaip nuorodą  
valdydami sistemą.



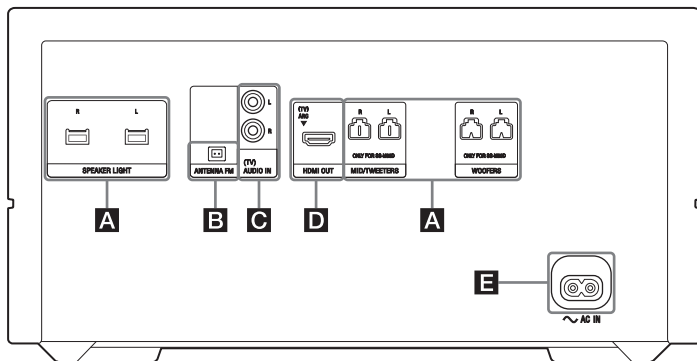
## Kaip saugiai sujungti sistemą

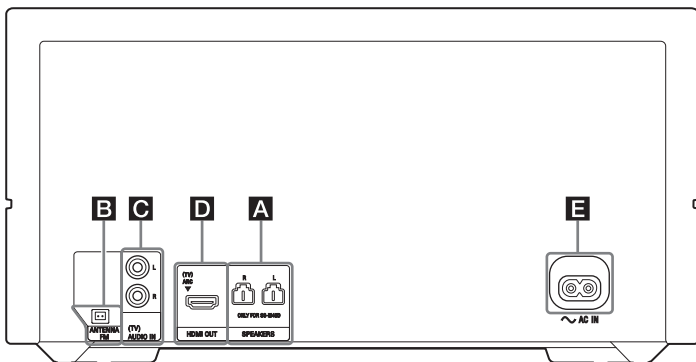
Įrenginys (galinė dalis)

MHC-M80D



MHC-M60D





## A Garsiakalbiai

(tik MHC-M80D)

### • PARTY LIGHT SUBWOOFER/L/R jungtys

Garsiakalbio „Party Light“ jungtį sujunkite su šia jungtimi. Garsiakalbių apšvietimas reaguos pagal muzikos šaltinį. Galite pasirinkti patinkantį „Party Light“ (55 psl.).

### • MID/TWEETERS L/R jungtys

Sujunkite garsiakalbio jungtį garsiakalbyje su šia jungtimi.

### • WOOFERS L/R jungtys

Sujunkite garsiakalbio jungtį garsiakalbyje su šia jungtimi.

### • ŽEMŪJŲ DAŽNIŲ GARSIAKALBIS

Sujunkite garsiakalbio jungtį žemųjų dažnių garsiakalbyje su šia jungtimi.

(tik MHC-M60D)

### • SPEAKER LIGHT L/R jungtys

Garsiakalbio „Speaker Light“ jungtį sujunkite su šia jungtimi. Galite pasirinkti patinkantį „Speaker Light“ (55 psl.).

### • MID/TWEETERS L/R jungtys

Sujunkite garsiakalbio jungtį garsiakalbyje su šia jungtimi.

### • WOOFERS L/R jungtys

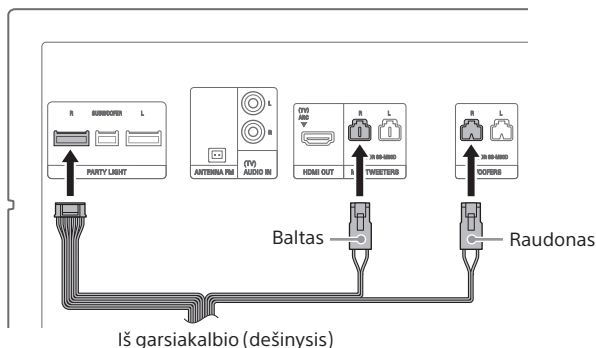
Sujunkite garsiakalbio jungtį garsiakalbyje su šia jungtimi.

(tik MHC-M40D)

### • SPEAKERS L/R jungtys

Sujunkite garsiakalbio jungtį garsiakalbyje su šia jungtimi.

Pavyzdys.



#### **Pastaba**

- Būtinai naudokite tik pateiktus garsiakalbius.
- Kai jungiate garsiakalbio laidus, įkiškite tiesiai į jungtį.

#### **B FM ANTENNA jungtis**

Reguliuokite anteną, kol rasite kokybišką priėmimą užtikrinančias vietą ir padėtį. Kad išvengtumėte triukšmo, anteną laikykite toliau nuo garsiakalbių, kintamosios srovės maitinimo laido (maitinimo tinklo laido) ir USB kabelio.

Nutieskite laidinę FM anteną horizontaliai



#### **C AUDIO IN (TV) L/R lizdai**

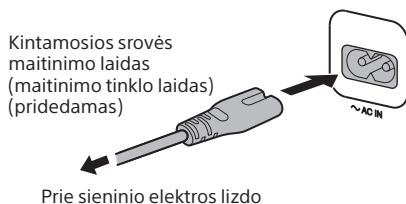
Garso kabelį (nepriedamas) prijunkite prie garso išvesties lizdų televizoriuje arba garso / vaizdo įrangoje. Garsas bus atkuriamas per šią sistemą.


#### **D HDMI OUT (TV) ARC lizdas**

Naudodami HDMI kabelį (nepriedamas) prijunkite prie televizoriaus HDMI įvesties lizdo (22 psl.).

## **E** Kintamosios srovės maitinimo laidas (maitinimo laidas)

Prijunkite kintamosios srovės maitinimo laidą (maitinimo tinklo laidą) (pridedamas) prie įrenginio, tada įjunkite jį į sieninį elektros lizdą.



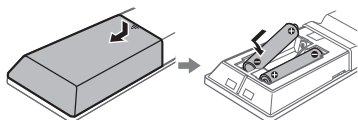
Kai prijungiamas kintamosios srovės maitinimo laidas (maitinimo laidas), automatiškai pradeda demonstracija (25 psl.). Jei norėdami įjungti įrenginį paspausite  (maitinimo) mygtuką, demonstracija bus nutraukta.

## Demonstracijos išjungimas

Jei norite išjungti demonstraciją, kai įrenginys yra išjungtas, spausdinėkite DISPLAY ir pasirinkite režimą be rodymo (energijos taupymo režimą) (25 psl.).

## Kaip įdėti maitinimo elementus

Įdėkite du pridėtus R03 (AAA dydžio) maitinimo elementus, atsižvelgdami į jų poliškumą, kaip parodyta toliau.

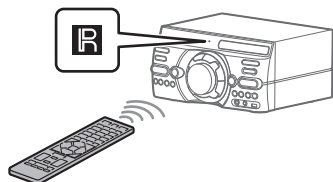


### Pastaba

- Nenaudokite seno maitinimo elemento kartu su nauju ar skirtingų tipų maitinimo elementų.
- Jei ilgą laiką nenaudosite nuotolinio valdymo pulto, išimkite maitinimo elementus, kad nesugadintumėte pulto dėl maitinimo elementų nuotėkio ir korozijos.

## Sistemos valdymas nuotolinio valdymo pultu

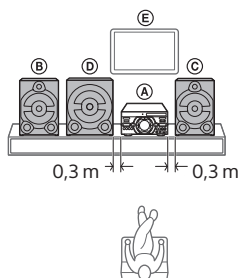
Nukreipkite nuotolinio valdymo pultą į įrenginio nuotolinio valdymo jutiklį.



## Kaip nustatyti garsiakalbių vietą

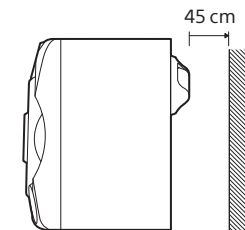
Kad sistema veiktų optimaliai, rekomenduojame garsiakalbius padėti taip, kaip parodyta toliau.

- Ⓐ Įrenginys
- Ⓑ Garsiakalbis (kairysis)
- Ⓒ Garsiakalbis (dešinysis)
- Ⓓ Žemųjų dažnių garsiakalbis (tik MHC-M80D)
- Ⓔ Televizorius



### Pastaba

(Tik MHC-M80D)  
Kad „Party Light“ efektai veiktų tinkamai, garsiakalbius rekomenduojame padėti prie sienos, kaip parodyta.

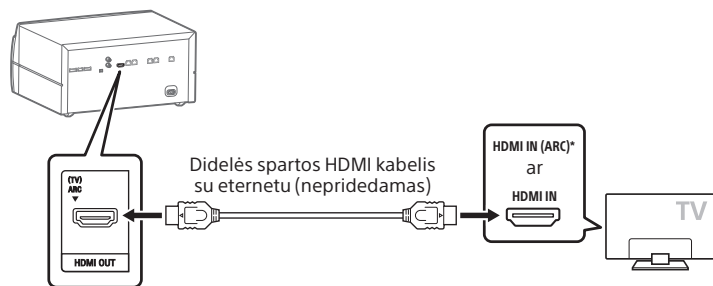


# Televizoriaus prijungimas

Prieš prijungdami kabelius būtinai atjunkite kintamosios srovės maitinimo laidą.

## Vaizdo įrašo peržiūra

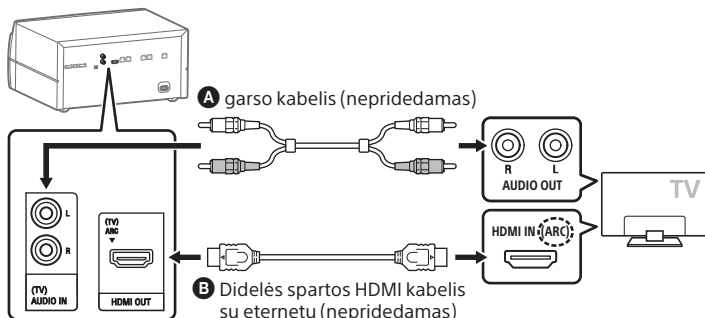
HDMI kabelį (nepridedamas) prijunkite prie sistemos.



- \* Televizoriaus garso galite klausytis per sistemą, jei ją prijungsite prie televizoriaus HDMI IN (ARC) lizdo. ARC (angl. „Audio Return Channel“) funkcija suteikia galimybę leisti televizoriaus garšą per sistemą ją prijungus HDMI kabeliu, atskirai neprijungiant garso jungties (jungties **A** apačioje). Kaip nustatyti ARC funkcijos veikimą sistemoje, žr. [AUDIO RETURN CHANNEL] (35 psl.). Jei norite patikrinti savo televizoriaus ARC funkcijos suderinamumą, žr. su televizoriumi gautas naudojimo instrukcijas.

## Televizoriaus garso klausymas per sistemą

Pasirinkite vieną iš toliau nurodytų prijungimo būdų (A arba B).



Jei norite klausyti televizoriaus garso, spaudinėdami FUNCTION pasirinkite TV.

### Patarimas

- Be to, prijungę prie AUDIO IN (TV) L/R lizdo kaip ir jungties **C** anksčiau per sistemą galite klausyti išorinių įrenginių (DVD leistuvų ir pan.) garso. Išsamios informacijos žr. įrangos naudojimo instrukcijoje.
- Jei, jungiant išorinę įrangą, garso išvesties lygis iš sistemos yra žemas, pabandykite pareguliuoti garso išvesties nustatymus prijungtoje įrangoje. Taip galima pagerinti garso išvesties lygį. Išsamios informacijos žr. įrangos naudojimo instrukcijoje.

### Jei ekrane rodoma „CODE 01“ ir „SGNL ERR“

Kai garso įvesties signalai į sistemą yra ne 2 kanalų tiesinės PCM, įrenginio ekrane rodomi pranešimai CODE 01 ir SGNL ERR (vadinasi, įvesties garso signalas nepalaikomas).

Tokiu atveju televizoriuje pasirinkite tinkamą garso išvesties režimą, kad būtų išvesti 2 kanalų tiesinės PCM garso signalai. Išsamios informacijos žr. TV naudojimo instrukcijoje.

---

## Spalvų sistemos keitimas

(Išskyrus Lotynų Amerikai, Europai ir Rusijai skirtus modelius)

Nustatykite spalvų sistemą kaip PAL ar NTSC; tai priklauso nuo jūsų televizoriaus spalvų sistemos.

Kaskart atliekant toliau nurodytą procedūrą, spalvų sistema pakeičiama, kaip nurodyta. NTSC ↔ PAL

Šiuos veiksmus atlikite įrenginio mygtukais.

**1** Paspauskite  ir sistemą įjunkite.

**2** Spaudinėdami **FUNCTION** pasirinktie DVD/CD.

**3** Paspauskite ir ilgiau nei 3 sek. palaikykite **VOCAL FADER** ir **SOUND FIELD**.

Ekrane parodoma „NTSC“ arba „PAL“.

---

## Sparčiosios sąrankos vykdymas

Prieš naudodami sistemą galite šiek tiek pareguliuoti sparčiąją sąranką.

**1** Įjunkite televizorių ir pasirinkite įvestį pagal esamą jungtį.

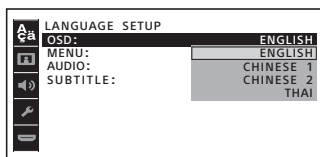
**2** Paspauskite  ir sistemą įjunkite.

**3** Spaudinėdami **FUNCTION** pasirinktie DVD/CD.

TV ekrano apačioje pateikiamas pranešimas [Press ENTER to run QUICK SETUP.].



**4** Neįdėję disko paspauskite .

Televizoriaus ekrane parodoma [LANGUAGE SETUP]. Rodomi elementai gali skirtis atsižvelgiant į šalį ar regioną.



**5** Spaudinėkite  ir pasirinkite kalbą, tada paspauskite .

Televizoriaus ekrane parodoma [VIDEO SETUP].

**6** Spaudinėkite  ir pasirinkite televizoriaus tipą atitinkantį nustatymą, tada paspauskite .

Kai televizoriaus ekrane parodomas pranešimas [QUICK SETUP is complete.], sistema paruošta atkurti.

**Kaip patiems pakeisti nustatymą**

Žr. „Sąrankos meniu naudojimas“ (32 psl.).

**Sparčiosios sąrankos išjungimas**

Nuspauskite SHIFT ir paspauskite SETUP.

### Pastaba

Nurodomasis pranešimas parodomas, kai sistemą įjungiame pirmą kartą arba atlikus [RESET] (žr. „Numatytųjų sąrankos meniu nustatymų atkūrimas“, 65 psl.).



## Ekranu režimo keitimas

Kai sistema išjungta, kelis kartus paspauskite **DISPLAY**.

Kaskart paspaudus šį mygtuką, ekrano režimas keičiamas toliau nurodyta tvarka.

### Demonstracija

Per ekraną slenka pranešimai apie pagrindines šios sistemos funkcijas. (tik MHC-M80D/MHC-M60D)

Veikiant demonstracijai įsijungs ir apšvietimas.

Jei apšvietimą norite išjungti, paspauskite **PARTY LIGHT**.

### Be ekrano (energijos taupymo režimu)

Ekranas išjungiamas, kad būtų tausojama energija.

(tik MHC-M80D/MHC-M60D)  
Išjungiamas ir apšvietimas.

## Disko / USB įrašų atkūrimas

### Prieš naudodami USB įrenginį

Dėl informacijos apie suderinamus USB įrenginius žr. „Suderinamų įrenginių svetainės“ (11 psl.). („iPhone“ / „iPod“ su šia sistema galima naudoti tik per **BLUETOOTH** ryšį.)

### Pagrindinis atkūrimas

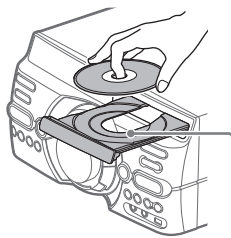
**DVD-V** **VIDEO CD** **CD** **DATA CD** **DATA DVD** **USB**

**1** Spaudinėdami **FUNCTION** pasirinkite **DVD/CD** arba **USB**.

**2** Paruoškite atkūrimo šaltinį.

#### DVD/CD funkcija:


Paspauskite įrenginio mygtuką ▲ ir įdėkite diską etikete pažymėta puse į viršų.




Kai atkuriate 8 cm diską, pvz., CD singlą, dėkite jį į vidinį dėklo ratą.

Paspauskite įrenginio mygtuką ▲, kad uždarytumėte diskų dėklą. Nenaudokite jėgos diskų dėklui uždaryti, nes galite sugadinti.

## USB funkcija:

Prijunkite USB įrenginį prie  (USB) prievado.

### Pastaba








Jei USB įrenginio negalima prijungti prie  (USB) prievado, USB įrenginį prie sistemos galite prijungti naudodami USB adapterį (nepriđetas).

## 3 (tik **DATA CD** **DATA DVD** **USB**)

Spauginėkite **MEDIA MODE** ir pasirinkite norimą medijos tipą ([**MUSIC**]/[**VIDEO**]).

## 4 Paspauskite ir paleiskite atkūrimą.

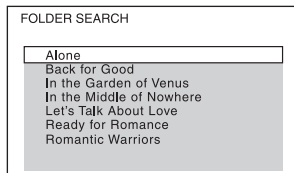
### Kiti veiksmai

Norėdami	Atlikite šiuos veiksmus
Sustabdyti atkūrimą	Paspauskite  .
Pristabdyti atkūrimą	Paspauskite  .
Tęsti atkūrimą arba grįžti į įprastą atkūrimą	Paspauskite  .
Atšaukti tęsimo tašką	Dukart paspauskite  .
Pasirinkti garso takelį, failą, skyrių ar sceną	Atkūrimo metu paspauskite  arba  . Arba laikydami nuspauđę <b>SHIFT</b> spauskite skaitinius mygtukus, tada paspauskite  . (Šios operacijos naudojant kai kuriuos diskus ar USB įrenginius gali nebūti galimybės atlikti.)

### Konkretaus failo paleidimas

1 Spaudinėkite **MEDIA MODE** ir pasirinkite [**MUSIC**] arba [**VIDEO**].




2 Paspauskite **SEARCH**, kad būtų parodytas aplankų sąrašas.



3 Spaudinėkite / ir pasirinkite norimą aplanką.

4 Paspauskite , kad būtų parodytas failų sąrašas.



5 Spaudinėkite / ir pasirinkite norimą failą, tada paspauskite .

## Kitos atkūrimo operacijos

**DVD-V** **VIDEO CD** **C D** **DATA CD** **DATA DVD** **USB**

Atsižvelgiant į disko arba failo tipą, ši funkcija gali neveikti.

Norėdami	Atlikite šiuos veiksmus
Peržiūrėti DVD meniu	Paspauskite <b>DVD/TUNER MENU</b> .
Peržiūrėti aplankų ar failų sąrašą	Paspauskite <b>SEARCH</b> . Dar kartą paspauskite <b>SEARCH</b> , kad išjungtumėte aplankų arba failų sąrašą.

Grįžti į aplankų sąrašą, kai būnama failų sąrašė Paspauskite **RETURN**.

Norėdami	Atlikite šiuos veiksmus
Greitai rasti tašką greito leidimo į priekį / greito leidimo atgal režimu (ieškos užraktas)	Atkūrimo metu paspauskite ◀◀ arba ▶▶. Kaskart paspaudus ◀◀ arba ▶▶ pakeičiamas atkūrimo greitis.
Žiūrėti po kadra (sulėtintas leidimas)	Paspauskite II, tada paspauskite ◀◀ arba ▶▶. Kaskart paspaudus ◀◀ arba ▶▶ pakeičiamas atkūrimo greitis.

## Konkreto garso takelio paieška

CD

Laikydami nuspaudę SHIFT paspauskite norimo atkurti garso takelio skaičiaus mygtuką ir paspauskite [+].

### Paieška naudojant SEARCH mygtuką

- 1 Paspauskite SEARCH, kad būtų parodytas garso takelių sąrašas.
- 2 Spaudinėkite ↕/↔ ir pasirinkite norimą atkurti garso takelį, tada paspauskite [+].

## Konkreto pavadinimo / skyriaus / scenos / garso takelio / rodyklės paieška

DVD-V VIDEO CD

- 1 Atkuriant spaudinėkite SEARCH ir pasirinkite paieškos režimą.

- 2 Laikydami nuspaudę SHIFT paspauskite skaičių mygtukus ir įveskite norimą pavadinimo, skyriaus, scenos, garso takelio ar rodyklės skaičių, tada paspauskite [+].

Pradedama atkurti.

### Pastaba

- Jei naudojamas VIDEO CD su PBC atkūrimu, paspauskite SEARCH ir suraskite sceną.
- Jei naudojamas VIDEO CD be PBC atkūrimo, paspauskite SEARCH ir suraskite garso takelį ir rodyklę.

## Konkreto taško paieška naudojant laiko kodą

DVD-V

- 1 Atkuriant kelis kartus paspauskite SEARCH, kad pasirinktumėte laiko paieškos režimą.
- 2 Nuspauskite SHIFT, tada skaičių mygtukais įveskite laiko kodą ir paspauskite [+].

Pavyzdys. Norėdami rasti sceną, esančią už 2 valandų, 10 minučių ir 20 sekundžių, nuspauskite SHIFT ir paspauskite 2, 1, 0, 2, 0 ([2:10:20]). Jei suklysite, nuspaudę SHIFT paspauskite CLEAR, kad skaitmenį atšauktumėte.

## Paieška naudojant DVD meniu

DVD-V

- 1 Paspauskite DVD/TUNER MENU.
- 2 Paspauskite ↕/↔/↔/↔ arba laikydami nuspaudę SHIFT paspauskite skaičių mygtukus, kad pasirinktumėte norimo atkurti elemento pavadinimą arba elementą, tada paspauskite [+].

## Kameros kampo keitimas

DVD-V

Atkūrimo metu spaudinėkite **ANGLE** ir pasirinkite norimą kameros kampą.

## Subtitrų nustatymo pasirinkimas

DVD-V

Norėdami pasirinkti pageidaujamą subtitrų kalbą arba subtitrus išjungti, atkūrimo metu spaudinėkite **SUBTITLE**.

## Kalbos / garso keitimas

DVD-V

VIDEO CD

C D

DATA CD

DATA DVD

USB

Atkūrimo metu kelis kartus paspauskite **AUDIO**, kad pasirinktumėte norimą garso formatą ar režimą.

### DVD VIDEO

Kai šaltinyje yra keli garso formatai arba kelių kalbų garsas, galite pasirinkti garso formatą arba kalbą. 4 rodomi skaitmenys nurodo kalbos kodą. Jei norite sužinoti, kokią kalbą atitinka kodas, žr. „Kalbų kodų sąrašas“ (72 psl.). Jei ta pati kalba rodoma du ar daugiau kartų, DVD VIDEO yra įrašytas keliais garso formatais.

## VIDEO CD / AUDIO CD / garso failas

Garso išvestį galite pakeisti.

- [STEREO]: erdvinis garsas.
- [1/L]/[2/R]: kairiojo arba dešiniojo kanalo monofoninis garsas.


## SUPER VIDEO CD

- [1:STEREO]: 1 garso takelio erdvinis garsas.
- [1:1/L]/[1:2/R]: 1 garso takelio kairiojo arba dešiniojo kanalo monofoninis garsas.
- [2:STEREO]: 2 garso takelio erdvinis garsas.
- [2:1/L]/[2:2/R]: 2 garso takelio kairiojo arba dešiniojo kanalo monofoninis garsas.

## VIDEO CD su PBC funkcijomis

VIDEO CD

Naudodami PBC (angl. „Playback Control“) meniu galite mėgautis interaktyviomis VIDEO CD funkcijomis (VIDEO CD 2.0 ir „Super VCD“).

- 1 Paspauskite ► ir paleiskite VIDEO CD su PBC funkcijomis.** Televizoriaus ekrane bus atidarytas PBC meniu.
- 2 Laikydami nuspaudę SHIFT paspauskite norimo elemento skaičiaus mygtuką ir paspauskite .**
- 3 Atkūrimą tęskite vykdydami meniu instrukcijas.**

### Pastaba

Atkūrimas atšaukiamas, kai įjungiamas pakartotinis paleidimas.

## PBC atkūrimo atšaukimas

- 1 Paspauskite ◀◀ arba ▶▶ arba laikydami nuspaudę SHIFT paspauskite garso takelio skaičiaus mygtuką, kai atkūrimas sustabdomas.
- 2 Paspauskite ▶ arba [+].  
Atkūrimas pradedamas nuo pasirinkto garso takelio.

## Grįžimas į PBC atkūrimą

Du kartus paspauskite ■, tada paspauskite ▶.

## Kelių diskų leidimo tęsimas

DVD-V VIDEO CD

Ši sistema gali išsaugoti net 6 diskų atkūrimo tęsimo taškus ir tą patį diską įdėjus dar kartą ji tęsia atkūrimą. Jei išsaugote 7 disko atkūrimo tęsimo tašką, pirmo disko tęsimo atkūrimo taškas panaikinamas.

Norėdami suaktyvinti šią funkciją [MULTI-DISC RESUME], esančią [SYSTEM SETUP] nustatykite kaip [ON] (35 psl.).

### Pastaba

Norėdami pradėti disko atkūrimą iš naujo, du kartus paspauskite ■, tada paspauskite ▶.

## Leidimo režimo naudojimas

### Leidimas eilės tvarka (įprastas leidimas)

◀ ▶ DATA CD DATA DVD USB

Kai atkūrimas sustabdomas, spausdinėkite PLAY MODE.

- Kai leidžiami disko įrašai
  - [DISC]: paleidžiami disko įrašai.
  - [FOLDER]\*: paleidžiami visi atkuriami failai nurodytame disko aplanke.

\* Negalima pasirinkti, kai naudojamas AUDIO CD.

### ■ Kai atkuriami USB įrenginio įrašai

- [ONE USB DEVICE]: paleidžiami USB įrenginio įrašai.
- [FOLDER]: paleidžiami visi atkuriami failai nurodytame USB įrenginio aplanke.

### Pastaba

- Ekrane FLDR ir SHUF lemputė nedega, kai įprastas leidimas nustatomas kaip [DISC] arba [ONE USB DEVICE].
- Ekrane FLDR lemputės nedega, kai įprastas leidimas nustatomas kaip [FOLDER].

### Leidimas atsitiktine tvarka (maišytasis leidimas)

◀ ▶ DATA CD DATA DVD USB

Kai atkūrimas sustabdomas, spausdinėkite PLAY MODE.

- Kai leidžiami disko įrašai
  - [DISC (SHUFFLE)]: maišomi visi diske esantys garso failai.

- [FOLDER (SHUFFLE)\*]: maišomi visi nurodytame disko aplanke esantys garso failai.

\* Negalima pasirinkti, kai naudojamasi AUDIO CD.

### ■ Kai atkuriami USB įrenginio įrašai

- [ONE USB DEVICE (SHUFFLE)]: maišomi visi USB įrenginyje esantys garso failai.
- [FOLDER (SHUFFLE)]: maišomi visi nurodytame USB įrenginio aplanke esantys garso failai.

### Pastaba

- Ekrane užsidega SHUF, kai leidimas maišant nustatomas kaip [DISC (SHUFFLE)] arba [ONE USB DEVICE (SHUFFLE)].
- Ekrane užsidega FLDR ir SHUF, kai leidimas maišant nustatomas kaip [FOLDER (SHUFFLE)].
- Leidimas maišant negali būti vykdomas su vaizdo įrašo failais.
- Maišytas leidimas atšaukiamas, kai:
  - atidarote diskų dėklą;
  - atliekate sinchronizuotą perkėlimą;
  - pakeičiate medijos režimą.
- Maišytas leidimas gali būti atšauktas, kai pasirenkate atkurti aplanką arba garso takelį.

## Leidimas pakartotinai (kartotinis leidimas)

DVD-V VIDEO CD < D DATA CD DATA DVD USB

### Spaudinėkite REPEAT.

Priklausomai nuo jūsų disko ar failo tipo kai kurie nustatymai gali neveikti.

- [OFF]: atkūrimas nekartojamas.
- [ALL]: pakartotinai leidžiami visi garso takeliai ar failai pasirinktu leidimo režimu.
- [DISC]: kartojamas visas turinys (tik DVD VIDEO ir VIDEO CD).
- [TITLE]: kartojamas dabartinis įrašas (tik DVD VIDEO).
- [CHAPTER]: kartojamas dabartinis skyrius (tik DVD VIDEO).

- [TRACK]: kartojamas dabartinis garso takelis.
- [FILE]: kartojamas dabartinis vaizdo įrašo failas.

### Kaip atšaukti kartotinio leidimo funkciją

Spaudinėkite REPEAT ir pasirinkite [OFF].

### Pastaba

- Ekrane pradeda šviesti „↵“ lemputės, kai kartotinis leidimas nustatomas kaip [ALL] arba [DISC].
- Ekrane pradeda šviesti „↵ 1“, kai kartotinis leidimas nustatomas kaip [TITLE], [CHAPTER], [TRACK] arba [FILE].
- PBC atkūrimo metu kartotinio leidimo negalima naudoti su VIDEO CD.
- Atsižvelgiant į DVD VIDEO, kartotinio leidimo negalite naudoti.
- Pakartotinis leidimas atšaukiamas, kai:
  - išjungiate sistemą (tik DVD VIDEO ir VIDEO CD);
  - atidarote diskų dėklą;
  - pakeičiate funkciją (tik DVD VIDEO ir VIDEO CD);
  - atliekate sinchronizuotą perkėlimą;
  - pakeičiate medijos režimą.

## Disko atkūrimo apribojimas (tėvų kontrolė)

DVD-V

Kai kurių DVD VIDEO failų atkūrimą galite apriboti pagal apibrėžtą lygį. Scenos gali būti praleidžiamos arba pakeistos kitomis scenomis.

- 1 Kai atkūrimas sustabdomas, laikydami nuspaudę SHIFT paspauskite SETUP.**
- 2 Spaudinėkite ↕/↕ ir pasirinkite [SYSTEM SETUP], tada paspauskite [↕].**
- 3 Spaudinėkite ↕/↕ ir pasirinkite [PARENTAL CONTROL], tada paspauskite [↕].**

- 4** Nuspaudę SHIFT spauskite skaitinius mygtukus ir įveskite arba įveskite iš naujo 4 skaitmenų slaptažodį, tada paspauskite **[+]**.
- 5** Spaudinėkite **↕/↔** ir pasirinkite [STANDARD], tada paspauskite **[+]**.
- 6** Spaudinėkite **↕/↔** ir pasirinkite geografinę vietovę, pagal kurią nustatomas atkūrimo apribojimų lygis, tada paspauskite **[+]**.  
Vieta pasirinkta.  
Kai pasirenkate [OTHERS→], nuspausdami SHIFT ir spausdami skaitinius mygtukus įveskite norimos geografinės vietos kodą, kuris nurodytas „Tėvų kontrolės vietovių kodų sąrašas“ (73 psl.).
- 7** Spaudinėkite **↕/↔** ir pasirinkite [LEVEL], tada paspauskite **[+]**.
- 8** Spaudinėkite **↕/↔** ir pasirinkite norimą lygį, tada paspauskite **[+]**.  
Kuo žemesnis lygis, tuo griežčiau apribojama.

### Tėvų kontrolės funkcijos išjungimas

8 veiksmo metu [LEVEL] nustatykite kaip [OFF].

### Disko, kuriam nustatyta tėvų kontrolė, atkūrimas

- 1** Įdėkite diską ir paspauskite **▶**.  
TV ekrane rodomas slaptažodžio įvedimo langas.
- 2** Nuspaudę SHIFT spauskite skaitinius mygtukus ir įveskite arba įveskite iš naujo 4 skaitmenų slaptažodį, tada paspauskite **[+]**.  
Sistema pradeda atkurti.

### Jei pamiršote slaptažodį

Išimkite diską ir pakartokite 1–3 veiksmus iš „Disko atkūrimo apribojimas (tėvų kontrolė)“ (30 psl.). Nuspaudę SHIFT spauskite skaitinius mygtukus ir įveskite slaptažodį „199703“, tada paspauskite **[+]**.  
Vykdami ekrane pateiktas instrukcijas įveskite naują keturių skaitmenų slaptažodį. Tada įdėkite diską ir paspauskite **▶**.  
Vėl įveskite naują slaptažodį.

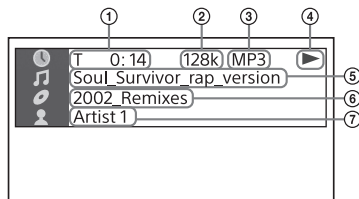
## Disko ir USB įrenginio informacijos peržiūra

DVD-V VIDEO CD C D DATA CD DATA DVD USB

### Informacija TV ekrane

(tik MHC-M80D/MHC-M60D)  
Atkūrimo metu nuspauskite SHIFT ir spaudinėkite **[DISPLAY]**.

(tik MHC-M40D)  
Atkūrimo metu spaudinėkite **[DISPLAY]**.



- 1 Atkūrimo informacija**  
Leidimo laikas ir likęs laikas
- 2 Sparta bitais**
- 3 Medijos tipas**
- 4 Atkūrimo būseną**

- ⑤ **Pavadinimas\*<sup>1</sup> / garso takelio/ failo pavadinimas\*<sup>2</sup>**
- ⑥ **Albumas\*<sup>1</sup> / aplanko pavadinimas\*<sup>2</sup> / skyrius / rodyklės numeris**
- ⑦ **Atlikėjo vardas\*<sup>1</sup>\*<sup>2</sup>**  
Rodoma, kai leidžiamas garso failas.

\*<sup>1</sup> Jei garso failas turi ID3 žymą, sistema albumo pavadinimą / pavadinimą / atlikėjo vardą rodyd iš ID3 žymos informacijos. Sistema palaiko ID3 1.0 / 1.1 / 2.2 / 2.3 versijas.

\*<sup>2</sup> Jei pavadinime yra simbolių, kurių negalima parodyti, jie bus rodomi kaip „...“.

#### **Pastaba**

- Atsižvelgiant į leidžiamą šaltinį:
  - kai kuri informacija gali būti nerodoma;
  - kai kurie simboliai gali būti nerodomi.
- Atsižvelgiant į leidimo režimą rodoma informacija gali skirtis.

### **Garso formato informacijos apie DVD VIDEO ir vaizdo įrašo failus rodymas**

Atkūrimo metu paspauskite AUDIO.

#### **Informacija ekrane**

#### **Kai sistema įjungta, kelis kartus paspauskite DISPLAY.**

Galite peržiūrėti tokią informaciją:

- garso takelio leidimo laiką / likusį leidimo laiką, pavadinimą, skyrių;
- scenos numerį;
- aplanko / failo pavadinimą;
- pavadinimo, atlikėjo ir albumo informaciją.

#### **Pastaba**

- Atsižvelgiant į simbolius, disko pavadinimas arba garso takelio pavadinimas gali būti nerodomas.
- Garso ir vaizdo įrašo failų leidimo laikas gali būti rodomas netinkamai.

- Praėjęs garso failo leidimo laikas, jei failas koduotas naudojant VBR (kintamą dažnį bitais) rodomas neteisingai.

## **Sąrankos meniu naudojimas**

Galite įvairiai sureguliuoti elementus, pvz., vaizdą ir garsą. Rodomi elementai gali skirtis atsižvelgiant į šalį ar regioną.

#### **Pastaba**

Diske išsaugoti atkūrimo nustatymai turi pirmenybę prieš sąrankos meniu nustatymus. Todėl kai kurie sąrankos meniu nustatymai gali būti netaikomi.

- 1 Kai veikiant DVD/CD arba USB funkcijai atkūrimas sustabdomas, nuspaudę SHIFT paspauskite SETUP.**  
Televizoriaus ekrane rodomas sąrankos meniu.
- 2 Spaudinėkite  $\uparrow/\downarrow$  ir pasirinkite [LANGUAGE SETUP], [VIDEO SETUP], [AUDIO SETUP], [SYSTEM SETUP] arba [HDMI SETUP], tada paspauskite  $\boxed{+}$ .**
- 3 Spaudinėkite  $\uparrow/\downarrow$  ir pasirinkite pageidaujamą elementą, tada paspauskite  $\boxed{+}$ .**
- 4 Spaudinėkite  $\uparrow/\downarrow$  ir pasirinkite norimą nustatymą, tada paspauskite  $\boxed{+}$ .**  
Nustatymas pasirinktas ir sąranka baigta.

### **Jei norite išeiti iš meniu**



Nuspauskite SHIFT  
ir paspauskite SETUP.



## Kalbos nustatymas – [LANGUAGE SETUP]

### [OSD]

Nustatoma ekrano rodymo kalba.

### [MENU]

DVD-V

Nustatoma DVD meniu kalba.

### [AUDIO]

DVD-V

Perjungiamo garso takelio kalba.  
Pasirinkus [ORIGINAL] kalba  
parenkama pagal diske nurodytą  
prioritetą.

### [SUBTITLE]

DVD-V

Perjungiamo DVD VIDEO įrašytų  
subtitrų kalba.  
Pasirinkus [AUDIO FOLLOW], subtitrų  
kalba parenkama atsižvelgiant į  
pasirinktą garso takelio kalbą.

### Pastaba

Jei [OTHERS→] pasirinkote iš [MENU],  
[AUDIO], ir [SUBTITLE], pasirinkite ir  
įveskite kalbos kodą iš „Kalbų kodų  
sąrašas“ (72 psl.) naudodami skaičių  
mygtukus.



## Televizoriaus ekrano nustatymas – [VIDEO SETUP]

### [TV TYPE]

DVD-V

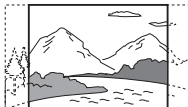
[16:9]: pasirenkamas šis nustatymas,  
kai prijungiate plačiaekranį televizorių  
arba televizorių su plačiojo režimo  
funkcija.



[4:3 LETTER BOX]: šis nustatymas  
pasirenkamas, kai prijungiamas  
4:3 vaizdo formato televizorius,  
kuriame nėra plačiaekranio vaizdo  
režimo funkcijos. Pasirinkus  
šį nustatymą rodomas plačiaformatis  
vaizdas su juodomis juostomis viršuje  
ir apačioje.



[4:3 PAN SCAN]: šis nustatymas  
pasirenkamas, kai prijungiamas  
4:3 vaizdo formato televizorius,  
kuriame nėra plačiaekranio vaizdo  
režimo funkcijos. Pasirinkus  
šį nustatymą visame ekrane  
rodomas viso aukščio vaizdas  
su apkarpytais šonais.



#### [4:3 OUTPUT]

DVD-V

**[FULL]:** šis nustatymas pasirenkamas, kai prijungiamas televizorius su plačiaekranio vaizdo režimo funkcija. 4:3 ekrano formato vaizdas rodomas 16:9 kraštinių santykiu net plačiaekraniam TV.

**[NORMAL]:** pakeičiamas vaizdo dydis, kad tilptų į ekraną ir būtų išlaikytas pradinis kraštinių santykis. Šis nustatymas rodo juodas juostas kairėje ir dešinėje ekrano pusėse, kai rodomas 4:3 formato vaizdas.



#### [COLOR SYSTEM(VIDEO CD)]

(Išskyrus Lotynų Amerikai, Europai ir Rusijai skirtus modelius)

VIDEO CD

Nustatoma spalvų sistema (PAL arba NTSC).

**[AUTO]:** vaizdo signalas atkuriamas pagal disko spalvų sistemą.

Šį nustatymą pasirinkite, jei televizoriuje naudojama DUAL (dviguba) sistema.

**[PAL]:** NTSC disko vaizdo signalas pakeičiamas ir atkuriamas naudojant PAL sistemą.

**[NTSC]:** PAL disko vaizdo signalas pakeičiamas ir atkuriamas naudojant NTSC sistemą.

Dėl išsamesnės informacijos žr. „Spalvų sistemos keitimas“ (24 psl.).

#### [PAUSE MODE]

DVD-V

**[AUTO]:** vaizdas, kuriame objektai juda dinamiškai, išvedamas be trūkinėjimo. Įprastai pasirinkite šį nustatymą.

**[FRAME]:** vaizdas, kuriame objektai nejuda dinamiškai, išvedamas didele raiška.



#### Garso parinkčių nustatymas – [AUDIO SETUP]

#### [AUDIO DRC]

(Dinaminio diapazono glaudinimas)

DVD-V

Gali būti naudinga, jei norite žiūrėti filmus nedideliu garsumu vėlai vakare.

**[OFF]:** išjungia.

**[STANDARD]:** dinaminis diapazonas suglaudinamas; tai numatė įrašymo inžinierius.

#### [TRACK SELECTION]

DVD-V

pirmenybė teikiama garso takeliui, kuris turi daugiausia kanalų, kai atkuriamas DVD VIDEO, kuriame įrašyta keliais garso formatais (PCM, „MPEG audio“ arba „Dolby Digital“).

**[OFF]:** pirmenybė nesuteikiama.

**[AUTO]:** suteikiama pirmenybė.

#### [A/V SYNC]

DVD-V

VIDEO CD

DATA CD

DATA DVD

(Tik vaizdo įrašo failai)

**[OFF]:** nereguliuoja.

**[ON]:** sureguliuojama delsa tarp vaizdo ir garso, kai garsas nesinchronizuojamas su rodomu vaizdu.

#### [DOWNMIX]

DVD-V

Pasirenkamas kelių kanalų garso išvesties signalas.

**[NORMAL]:** kelių kanalų garsas atkuriamas kaip 2 kanalų stereofoninis garso signalas.

**[DOLBY SURROUND]:** išvedamas kelių kanalų garsas į 2 kanalų erdvinio garso signalą.



## Sistemos nustatymas – [SYSTEM SETUP]

### [SCREEN SAVER]

ekrano užsklanda saugo ekrano įrenginį nuo sugadinimo (vaizdo šešėlių susidarymo). Paspauskite  $\triangleleft$  +/- ir išjunkite ekrano užsklandą.

**[ON]:** ekrano užsklandos vaizdas rodomos, jei sistema nesinaudojate maždaug 15 min.

**[OFF]:** funkcija išjungiamas. Ekrano užsklandos vaizdas nerodomas.

### [BACKGROUND]

pasirenkama TV ekrano fono spalva arba vaizdas.

**[JACKET PICTURE]:** fone rodomas užsklandos vaizdas (stabilus vaizdas), kuris įrašytas diske.

**[GRAPHICS]:** fone rodomas išankstinis sistemoje nustatytas vaizdas.

**[BLUE]:** fonas mėlynas.

**[BLACK]:** fonas juodas.

### [PARENTAL CONTROL]

Nustatomi atkūrimo apribojimai. Dėl išsamesnės informacijos žr. „Disko atkūrimo apribojimas (tėvų kontrolė)“ (30 psl.).

### [MULTI-DISC RESUME]

DVD-V VIDEO CD

**[ON]:** atmintyje išsaugomi iki 6 diskų atkūrimo tęsimo taškai.

**[OFF]:** atkūrimas pradamas atkūrimo tęsimo taške tik šiuo metu sistemoje esančiame diske.

### [RESET]

atkuriami numatytieji sąrankos meniu nustatymai. Dėl išsamesnės informacijos žr. „Numatytųjų sąrankos meniu nustatymų atkūrimas“ (65 psl.).



## HDMI parinkčių nustatymas – [HDMI SETUP]

### [HDMI RESOLUTION]

Pasirenkama televizoriaus išvesties raiška, kai televizorius prijungiamas HDMI kabeliu.

**[AUTO(1920×1080p)]:** vaizdo signalai atkuriami naudojant televizoriaus raišką.

**[1920×1080i]/[1280×720p]/[720×480p]\*<sup>1</sup>/[720×480/576p]\*<sup>2</sup>:** atkuria vaizdo signalus pagal pasirinktą raiškos nustatymą.

\*<sup>1</sup> Tik Lotynų Amerikai skirti modeliai.

\*<sup>2</sup> Kiti modeliai.

### [YCbCr/RGB(HDMI)]

**[YCbCr]:** atkuriami YCbCr vaizdo signalai.

**[RGB]:** atkuriami RGB vaizdo signalai.

### [AUDIO(HDMI)]

**[AUTO]:** garso signalai atkuriami originaliu formatu per HDMI OUT (TV) ARC lizdą.

**[PCM]:** 2 kanalų tiesiniai PCM signalai atkuriami per HDMI OUT (TV) ARC lizdą.

### [CONTROL FOR HDMI]

**[ON]:** įjungiamas „Control for HDMI“ funkcija. Galite valdyti HDMI kabeliu sujungtą sistemą ir televizorių.

**[OFF]:** išjungiamas.

### [AUDIO RETURN CHANNEL]

Ši funkcija įjungiamas, kai sistema prijungiamas prie televizoriaus HDMI IN lizdo, kuris palaiko ARC (angl. „Audio Return Channel“). Šia funkcija galima naudotis, kai [CONTROL FOR HDMI] nustatoma kaip [ON].

**[ON]:** televizoriaus garso galite klausytis per sistemos garsiakalbius.

**[OFF]:** išjungiamas.

---

### [STANDBY LINKED TO TV]

Šia funkcija galima naudotis, kai [CONTROL FOR HDMI] nustatoma kaip [ON].

**[AUTO]:** kai televizorių išjungiate, sistema išjungiamą automatiškai toliau nurodytais atvejais:

- kai vaizdo įrašas leidžiamas naudojant DVD/CD arba USB funkciją;
- kai garso atkūrimas sustabdomas naudojant DVD/CD arba USB funkciją;
- kai pasirenkama televizoriaus funkcija.

**[ON]:** sistema išjungiamą automatiškai, kai televizorių išjungiate – nesvarbu, kokia funkcija pasirinkta.

**[OFF]:** sistema neišjungiamą, kai išjungiate televizorių.

---

## USB perkėlimas


### Prieš naudodami USB įrenginį

Dėl informacijos apie suderinamus USB įrenginius žr. „Suderinamų įrenginių svetainės“ (11 psl.).

(„iPhone“ / „iPod“ su šia sistema galima naudoti tik per BLUETOOTH ryšį.)

---

### Muzikos perkėlimas

Muziką iš disko (tik AUDIO CD ar MP3 disko) galite perkelti į USB įrenginį, prijungtą prie  (USB) prievado.

Šia sistema perkeltų failų garso formatas yra MP3.

#### Pastaba

- Perkeldami arba ištrindami duomenis, neatjunkite USB įrenginio. Priešingu atveju galite sugadinti USB įrenginyje esančius duomenis arba patį USB įrenginį.
- Perkeliant MP3 failus jų dažnis bitais yra toks pat kaip ir originalių failų.
- Kai perkeliama iš AUDIO CD, prieš pradėdami galite pasirinkti spartą bitais.
- USB perkėlimo ir trynimo operacijos negalimos, kai atidarytas diskų dėklas.

#### Pastaba dėl autorių teisėms saugomo turinio

Perkeltą muziką galima naudoti tik asmeniniais tikslais. Norint naudoti muziką kitais tikslais būtina gauti autorių teisių savininkų leidimą.

#### Kaip pasirinkti dažnį bitais

Galite pasirinkti didesnį dažnį bitais, kad būtų perkelta geresnės kokybės muzika.

- 1 Paspauskite mygtuką **OPTIONS**.
- 2 Spaudinėkite **▲/▼** ir pasirinkite **BIT RATE**, tada paspauskite **+**.
- 3 Spaudinėkite **▲/▼** ir pasirinkite norimą dažnį bitais, tada paspauskite **+**.

- „128 KBPS“: koduoti MP3 failai yra mažesni ir prastesnės garso kokybės.
- „256 KBPS“: koduoti MP3 failai yra didesni, tačiau geresnės garso kokybės.

Jei norite išjungti parinkčių meniu, paspauskite **OPTIONS**.

## Muzikos perkėlimas iš disko

Muziką į prie **↔** (USB) prievado prijungtą USB įrenginį galite perkelti atlikdami tokius veiksmus:

- Synchronizuotas perkėlimas: perkelti visus garso takelius ar MP3 failus iš disko į USB.
- REC1 perkėlimas: atkuriant perkeliama vienas garso takelis ar MP3 failas.

- 1 Prijunkite keičiamąjį **USB įrenginį prie įrenginio ↔ (USB) prievado**.

### Pastaba

Jei USB įrenginio negalima prijungti prie **↔** (USB) prievado, USB įrenginį prie sistemos galite prijungti naudodami USB adapterį (nepridėtas).

- 2 Spaudinėdami **FUNCTION** pasirinkite **DVD/CD**, tada įdėkite diską.

- 3 Paruoškite garso šaltinį.

### Sinchronizuotas perkėlimas:

Jei sistema pradeda atkūrimą automatiškai, dukart paspauskite **■**, kad visiškai sustabdytumėte atkūrimą. Kai atkūrimas sustabdytas, kelis kartus paspausdami **PLAY MODE** pasirinkite norimą atkūrimo režimą.

### Pastaba

Jei perkėlimą pradėsite veikiant leidimo maišant ar kartotinio leidimo režimui, pasirinktas leidimo režimas bus automatiškai perjungtas į įprastą leidimą.

### REC1 perkėlimas:

Pasirinkite norimą perkelti garso takelį arba MP3 failą, tada paleiskite jo atkūrimą.

- 4 Paspauskite **REC TO USB**.

Ekrane parodoma „PUSH ENTER“.

- 5 Paspauskite **+**.

Pradedamas perkėlimas, tada ekrane parodoma „DO NOT REMOVE“. USB įrenginio neatjunkite, kol nebus baigtas perkėlimas. Perkėlimui pasibaigus sistema atlieka tokius veiksmus:

### Sinchronizuotas perkėlimas:

diskas sustabdomas automatiškai.

### REC1 perkėlimas:

toliau leidžiamas kitas disko garso takelis ar failas.

## Kaip sustabdyti perkėlimo procesą

Paspauskite **■**.

### Pastabos dėl perkėlimo

- MP3 failų iš UDF (angl. „Universal Disk Format“) formato disko negalima perkelti į USB įrenginį.
- Perkeliant garsas neatkuriama.
- CD-TEXT informacija neperkeliama į sukurtus MP3 failus.

- Perkėlimo procesas sustabdomas automatiškai, jei:
  - Perkeliant USB įrenginyje nelieka laisvos vietos.
  - USB įrenginyje esančių garso failų arba aplankų skaičius pasiekia limitą, kurį sistema gali atpažinti.
- Jei USB įrenginyje jau yra aplankas arba failas, kurį bandote perkelti, prie pavadinimo pridėdamas eilės numeris, o originalus aplankas ar failas neperrašomas.
- Perkeliant negalite atlikti tokių veiksmų:
  - išimti diską;
  - pasirinkti kito garso takelio arba failo;
  - pristabdyti atkūrimo ar rasti vietą garso takelyje ar failę;
  - pakeisti funkcijos.
- Kai muzika perkeliama į WALKMAN® per „Media Manager for WALKMAN“, ją būtina perkelti MP3 formatu.
- Kai prie sistemos jungiamas WALKMAN®, jį būtina prijunkite, kai WALKMAN® ekrane neberodoma „Creating Library“ arba „Creating Database“.

## Aplankų ir failų kūrimo taisyklės

### Didžiausias galimas sukurti MP3 failų skaičius

- 298 aplankai
- 650 failų viename aplanke
- 650 failų REC1-CD arba REC1-MP3 aplanke.

Šie skaičiai gali skirtis atsižvelgiant į failų ar aplankų konfigūraciją.

Kai perkeliama į USB įrenginį, ROOT aplanke sukuriamas aplankas MUSIC. Atsižvelgiant į perkėlimo būdą ir šaltinį, aplanke MUSIC aplankai ir failai sukuriama taip:

## Sinchronizuotas perkėlimas

### ■ Kai perkeliama visi garso takeliai iš AUDIO CD

Aplanko pavadinimas: CDDA0001\*  
Failo pavadinimas: TRACK001\*

### ■ Kai MP3 failai perkeliama iš disko

Aplanko pavadinimas:  
toks pat kaip šaltinio  
Failo pavadinimas:  
toks pat kaip šaltinio

## REC1 perkėlimas

### ■ Kai perkeliama garso takelis iš AUDIO CD


Aplanko pavadinimas: „REC1-CD“  
Failo pavadinimas: TRACK001\*

### ■ Kai MP3 failas perkeliama iš disko

Aplanko pavadinimas: „REC1-MP3“  
Failo pavadinimas: toks pat kaip šaltinio

\* Aplankams ir failams priskiriami numeriai iš eilės.

## USB įrenginyje esančių garso failų arba aplankų ištrynimasis

- 1** Spaudinėdami FUNCTION pasirinkite USB.
- 2** Spaudinėkite MEDIA MODE ir pasirinkite [MUSIC].
- 3** Kai atkūrimas sustabdomas, paspauskite OPTIONS.
- 4** Spaudinėkite ↕/↕ ir pasirinkite ERASE, tada paspauskite .  
Televizoriaus ekrane parodomas aplankų sąrašas.


## 5 Spaudinėkite ↕/↔ ir pasirinkite aplanką, tada paspauskite .

Televizoriaus ekrane parodomas failų sąrašas.

## 6 Spaudinėkite ↕/↔ ir pasirinkite norimą ištrinti garso failą, tada paspauskite .

Jei norite ištrinti visus aplanke esančius garso failus, sąrašė pasirinkite [ALL TRACKS].

Ekrane parodoma FOLDER ERASE arba TRACK ERASE ir PUSH ENTER.

Jei trynimą norite atšaukti, paspauskite .

## 7 Paspauskite .

Ekrane parodoma COMPLETE.

Jei norite išjungti parinkčių meniu, paspauskite .

### Pastaba

- Galite ištrinti tik palaikomą garso failą, MP4 formato failą ir 3GP formato failą.
- Ištrinti negalite garso failų ar aplankų, kai pasirenkamas leidimas maišant. Prieš trindami nustatykite įprastą leidimo režimą.
- Trinti negalima, kai atidarytas diskų dėklas.

## Imtuvas

### Radijo klausymasis


#### 1 Spaudinėdami FUNCTION pasirinkite TUNER FM.

#### 2 Nustatykite stotį.

##### Norėdami nuskaityti automatiškai:

Laikykite nuspaudę TUNING+/-, kol ekrane pradės keistis dažnis.

Kai surandama stotis, nuskaitymas sustabdomas automatiškai. Ekrane pasirodo ST (tik FM stereofoninėms programoms).

Jei nuskaitymas nesustoja, paspausdami  nuskaitymą sustabdykite. Tada atlikite rankinį stočių nustatymą (kaip nurodyta toliau).

##### Norėdami nustatyti stotis rankiniu būdu:

Spaudinėkite TUNING+/- ir nustatykite norimą stotį.

### Pastaba

Nustačius FM stotį, kuri teikia RDS paslaugas, transliuojant rodoma programos ar stoties pavadinimo informacija. RDS informaciją galite pasitikrinti spaudinėdami DISPLAY.

### Patarimas

Kad pašalintumėte statinius triukšmus esant silpnam FM stereofoninės stoties signalui, spaudinėkite FM MODE, kol ekrane nebebus rodoma ST. Negalėsite naudoti erdvinio garso efekto, tačiau priėmimas pagerės.

## Išankstinis radijo stočių nustatymas

Galite išsaugoti iki 20 mėgstamų FM stočių.

- 1 Suderinkite norimą stotį.**
- 2 Paspauskite DVD/TUNER MENU.**
- 3 Spaudinėkite  $\uparrow/\downarrow$  ir pasirinkite norimą išankstinio nustatymo numerį, tada paspauskite  $\boxed{+}$ .**  
Ekrane rodoma COMPLETE, o stotis išsaugoma.  
Jei pasirinktas išankstinio nustatymo numeris jau yra priskirtas kitai stotčiai, vietoj šios stoties bus nustatyta nauja stotis.

## Iš anksto nustatytų stočių klausymasis

Spaudinėkite PRESET+/- ir pasirinkite reikiamą išankstinio nustatymo numerį.  
Arba nuspaudę SHIFT spauskite skaitinius mygtukus, tada paspauskite  $\boxed{+}$ .

## BLUETOOTH ryšys

### Apie BLUETOOTH belaidžio ryšio technologiją

BLUETOOTH belaidžio ryšio technologija yra mažo nuotolio belaidė technologija, suteikianti galimybę be laidų perduoti duomenis iš vieno skaitmeninio įrenginio į kitą.

### Palaikoma BLUETOOTH versija, profiliai ir kodekai

Dėl išsamesnės informacijos žr. „BLUETOOTH skyrius“ (70 psl.).

### Suderinami BLUETOOTH įrenginiai

Dėl išsamesnės informacijos žr. „Suderinamų įrenginių svetainės“ (11 psl.).

## Apie BLUETOOTH indikatorius

Įrenginio BLUETOOTH indikatorius pradeda šviesti arba mirksi mėlynai, nuroydamas būseną.

Sistemos būsena	Indikatoriaus būsena
BLUETOOTH būsena	Lėtai mirksi
BLUETOOTH susiejimas	Greitai mirksi
Užmegztas BLUETOOTH ryšys	Pradeda šviesti



## Sistemos siejimas su BLUETOOTH įrenginiu

Susiejimas yra veiksmas, kai BLUETOOTH įrenginiai vienas kitą užregistruoja iš anksto. Kartą susiejus daugiau to daryti nereikia.

### 1 Padėkite BLUETOOTH įrenginį ne daugiau nei 1 metro atstumu nuo įrenginio.

### 2 Spaudinėdami FUNCTION pasirinkite BLUETOOTH.

#### Patarimas

- Kai sistemoje nėra jokios siejimo informacijos (pvz., kai BLUETOOTH funkciją naudojate pirmą kartą), ekrane mirksi PAIRING, o sistemoje įjungiamas siejimo režimas. Pereikite prie 4 veiksmo.
- Jei sistema yra prijungta prie BLUETOOTH įrenginio, įrenginyje paspauskite BLUETOOTH, kad BLUETOOTH įrenginį atjungtumėte.

### 3 2 sekundes arba ilgiau palaikykite nuspaudę įrenginio mygtuką – PAIRING.

Ekrane mirksi PAIRING.

### 4 BLUETOOTH įrenginyje įjunkite BLUETOOTH funkciją ir atlikite siejimo procedūrą.

Dėl išsamesnės informacijos žr. BLUETOOTH įrenginio naudojimo instrukcijas.

### 5 BLUETOOTH įrenginio ekrane pasirinkite sistemos pavadinimą (pvz., MHC-M80D).

Atlikite šį veiksmą per 5 minutes, kitaip susiejimas bus atšauktas. Tokiu atveju pakartokite nuo 3 veiksmo.

#### Pastaba

Jei BLUETOOTH įrenginiui reikia prieigos rakto, įveskite 0000. Prieigos raktas gali būti vadinamas prieigos kodu, PIN kodu, PIN numeriu arba slaptažodžiu.

### 6 Užmezgkite ryšį su BLUETOOTH įrenginiu.

Kai susiejimas baigiamas ir užmezgamas BLUETOOTH ryšys, ekrane pasirodo BLUETOOTH įrenginio pavadinimas.

Atsižvelgiant į BLUETOOTH įrenginį, baigus susieti ryšys gali būti užmezgamas automatiškai.

BLUETOOTH įrenginio adresą galite patikrinti spaudinėdami DISPLAY.

#### Pastaba

- Galima susieti iki 8 BLUETOOTH įrenginių. Jei susiejamas 9-as BLUETOOTH įrenginys, seniausiai susietas įrenginys bus panaikintas.
- Norėdami susieti su kitu BLUETOOTH įrenginiu, pakartokite 1–6 veiksmus.

### Kaip atšaukti susiejimą

Paspauskite 2 sek. ar ilgiau palaikykite įrenginio mygtuką – PAIRING, kol ekrane pasirodys BT AUDIO.

### Siejimo informacijos trynimasis

Visą siejimo informaciją galite ištrinti iš naujo nustatydami sistemą. Žr. „Sistemos nustatymas iš naujo“ (65 psl.).

### **Pastaba**

Sistemą nustačius iš naujo jai gali nepavykti prisijungti prie jūsų „iPhone“ / „iPod touch“. Tokiu atveju ištrinkite sistemos siejimo informaciją savajame „iPhone“ / „iPod touch“, tada siejimo procedūrą atlikite dar kartą.

---

## **Muzikos klausymasis iš BLUETOOTH įrenginio**

Galite klausytis muzikos BLUETOOTH įrenginyje ir valdyti atkūrimą įrenginio mygtukais arba nuotolinio valdymo pultu. Prieš leisdami muziką patikrinkite, ar:

— BLUETOOTH įrenginio BLUETOOTH funkcija įjungta.

— Siejimo procesas baigtas (41 psl.).

Sujungę sistemą su BLUETOOTH įrenginiu galite valdyti atkūrimą naudodami mygtukus ►, II, ■, ◀◀/▶▶ ir I◀◀/▶▶I.

### **1 Įrenginyje paspauskite BLUETOOTH ir pasirinkite BLUETOOTH funkciją.**

Ekране parodoma BLUETOOTH.

### **2 Užmezgkite ryšį su BLUETOOTH įrenginiu.**

Įrenginyje paspauskite BLUETOOTH ir prijunkite vėliausiai prijungtą BLUETOOTH įrenginį.

Jei įrenginys neprijungiamas, užmezgkite BLUETOOTH ryšį iš BLUETOOTH įrenginio.

Kai ryšys užmezgamas, ekrane pasirodo BLUETOOTH įrenginio pavadinimas.

### **3 Paspauskite ► ir paleiskite atkūrimą.**

Atsižvelgiant į BLUETOOTH įrenginį,

— ► gali reikėti paspausti du kartus;

— gali tekti pradėti garso šaltinio atkūrimą BLUETOOTH įrenginyje.

### **4 Sureguliuokite garsumą.**

Pirmiausia sureguliuokite BLUETOOTH įrenginio garsumą.

Jei garsumo lygis dar per žemas, sureguliuokite sistemos garsumo lygį.

### **Pastaba**

Kai sistema nėra sujungta su jokiū BLUETOOTH įrenginiu, įrenginyje paspaudus BLUETOOTH arba ► sistema automatiškai prisijungs prie paskutinį kartą prijungto BLUETOOTH įrenginio.

### **BLUETOOTH ryšio nutraukimas**

Įrenginyje paspauskite BLUETOOTH. Ekране rodomas užrašas „BT AUDIO“. Atsižvelgiant į BLUETOOTH įrenginį, sustabdžius atkūrimą BLUETOOTH ryšys gali būti nutraukiamas automatiškai.

---

## **Šis sistemos prijungimas prie kelių BLUETOOTH įrenginių (kelių įrenginių ryšys)**

Prie sistemos vienu metu galite prijungti net tris BLUETOOTH įrenginius per A2DP/AVRCP ryšį. Prieš susiedami dar vieną

BLUETOOTH įrenginį įsitinkinkite, kad sistemos BLUETOOTH funkcija įjungta, o pirmasis BLUETOOTH įrenginys prijungtas prie sistemos.

### **Jei norite susieti antrą ar trečią įrenginį**

Pakartokite 1–6 veiksmus iš „Sistemos siejimas su BLUETOOTH įrenginiu“ (41 psl.).

### **Atkūrimo šaltinio perjungimas**

Grojančiam muzikai iš dabartinio įrenginio paleiskite atkūrimą kitame prijungtame BLUETOOTH įrenginyje. Per sistemą bus paleistas garsas iš vėliausiai prijungto įrenginio.

#### **Pastaba**

- Funkcijos skiriasi, jos priklauso nuo BLUETOOTH įrenginio. BLUETOOTH įrenginio gali nepavykti prijungti; tai priklauso nuo įrenginių kombinacijos. Išsamios informacijos ieškokite prie įrenginio pridėtose naudojimo instrukcijose.
- Jei bandote prijungti 4-ąjį BLUETOOTH įrenginį, seniausiai prijungtas atkūrimo įrenginys bus atjungtas.
- Atsižvelgiant į BLUETOOTH įrenginį, gali nepavykti vienu metu užmegzti trijų BLUETOOTH ryšių.
- Kai naudojama belaidė „Party Chain“ funkcija, kelių įrenginių ryšių nepavyks užmegzti.

### **BLUETOOTH įrenginio atjungimas nuo kelių įrenginių ryšio**

Jei norite nutraukti norimo atjungti BLUETOOTH įrenginio BLUETOOTH ryšį.

### **Visų BLUETOOTH įrenginių atjungimas nuo kelių įrenginių ryšio**

Įrenginyje paspauskite BLUETOOTH.

## **BLUETOOTH garso kodekų nustatymas**

BLUETOOTH įrenginyje galite įjungti AAC, LDAC arba SBC kodeko priėmimą. AAC/LDAC galima pasirinkti, tik kai BLUETOOTH įrenginys palaiko AAC/LDAC.

**1 Paspauskite mygtuką OPTIONS.**

**2 Spaudinėkite ↕/↕ ir pasirinkite BT CODEC, tada paspauskite .**

**3 Spaudinėkite ↕/↕ ir pasirinkite nustatymą, tada paspauskite .**

- „AUTO“: įjunkite priėmimą AAC arba LDAC kodekų formatu.
- „SBC“: įjunkite priėmimą SBC kodeko formatu.

Jei norite išjungti parinkčių meniu, paspauskite OPTIONS.

#### **Pastaba**

- Pasirinkus AAC arba LDAC galima mėgautis aukštos kokybės garsu. Jei AAC arba LDAC garso negalite klausyti per savo įrenginį arba garsas pertraukiamas, pasirinkite SBC.
- Jei pakeisite šį nustatymą, kai sistema bus prijungta prie BLUETOOTH įrenginio, BLUETOOTH įrenginys bus atjungtas. Jei norite prisijungti prie BLUETOOTH įrenginio, dar kartą atlikite BLUETOOTH prisijungimo procesą.

## Patarimas

LDAC – tai „Sony“ sukurta garso kodavimo technologija, leidžianti perduoti didelės raiškos garso turinį net BLUETOOTH ryšiu. Kitaip nei kitos su BLUETOOTH suderinamos kodavimo technologijos, pvz., SBC, ji nekonvertuoja didelės raiškos garso\*<sup>1</sup> į žemesnės kokybės formatą, be to, palyginti su kitomis technologijomis, belaidžiu BLUETOOTH tinklu leidžia perduoti maždaug triskart daugiau duomenų\*<sup>2</sup>, o garso kokybė išlieka neprikaištinga dėl efektyvaus kodavimo ir optimalaus suglaudinimo.

\*<sup>1</sup> Išskyrus DSD formato turinį.

\*<sup>2</sup> Palyginti su SBC („Subband Coding“), kai dažnis bitais – 990 kbps (96 / 48 kHz) arba 909 kbps (88,2 / 44,1 kHz).

## BLUETOOTH budėjimo režimo nustatymas

Veikiant BLUETOOTH budėjimo režimui sistema automatiškai įjungtama, kai iš BLUETOOTH įrenginio užmezgate BLUETOOTH ryšį.

**1** Paspauskite mygtuką **OPTIONS**.

**2** Spaudinėkite **↔/↕** ir pasirinkite **BT STBY**, tada paspauskite **[+]**.

**3** Spaudinėkite **↔/↕** ir pasirinkite **nustatymą**, tada paspauskite **[+]**

- ON: sistema įjungtama automatiškai, kai sistema veikia budėjimo režimu.
- OFF: ši funkcija išjungtama.

Jei norite išjungti parinkčių meniu, paspauskite **OPTIONS**.

## BLUETOOTH signalo įjungimas arba išjungimas

Kai sistemos BLUETOOTH signalas yra įjungtas, prisijungti prie sistemos iš susieto BLUETOOTH įrenginio galima veikiant bet kokiai funkcijai. Pagal numatytuosius nustatymus BLUETOOTH signalas yra įjungtas.

**3 sek. palaikykite įrenginyje nuspaudę **VOCAL FADER** ir **[+]**.**  
Ekrane parodoma **BT ON** arba **BT OFF**.

### Pastaba

- Kai BLUETOOTH signalas išjungtas, negalite atlikti tokių veiksmų:
  - Siejimas ir (arba) prisijungimas prie BLUETOOTH įrenginio
  - „Sony | Music Center“ naudojimas
  - BLUETOOTH garso kodekų keitimas
- Jei įjungtas BLUETOOTH budėjimo režimas, BLUETOOTH signalas bus įjungtas automatiškai.



## Sistemos valdymas naudojant išmanųjį telefoną arba planšetinį kompiuterį („Sony | Music Center“)

„Sony | Music Center“ yra speciali programa, kuria per išmanųjį telefoną ar planšetinį kompiuterį valdomi „Sony | Music Center“ palaikantys „Sony“ garso įrenginiai. „Google Play“ arba „App Store“ suraskite „Sony | Music Center“ ir atsisiųskite ją naudodami išmanųjį telefoną ar planšetinį kompiuterį. „Sony | Music Center“ suteikia galimybę:

- pakeisti sistemos funkciją, valdyti diską / USB įrenginio atkūrimą ir nustatyti FM stotį;
- naršyti po diską / USB įrenginio muzikos turinį;
- peržiūrėti informaciją apie diską / USB įrenginį, pvz., leidimo laiką ir pavadinimą;
- reguliuoti garsumą ir pakeisti garso nustatymą;
- valdyti kelias sistemas, kai naudojama belaidė „Party Chain“ funkcija.

**1** Ieškokite „Sony | Music Center“ arba nuskaitykite toliau pateikiamą dvimatį kodą.



**2** Atsisiųskite „Sony | Music Center“ programą į savo įrenginį.

**3** Sistemą ir įrenginį sujunkite BLUETOOTH ryšiu (41 psl.).

**4** Paleiskite „Sony | Music Center“ ir vykdykite ekrane pateikiamas instrukcijas.

### Pastaba

- Rekomenduojame naudoti naujausią „Sony | Music Center“ versiją.
- Jei „Sony | Music Center“ programa veikia netinkamai, įrenginyje paspauskite BLUETOOTH ir nutraukite BLUETOOTH ryšį, tada dar kartą užmegzkite BLUETOOTH ryšį, kad BLUETOOTH ryšys veiktų tinkamai.
- Veiksmai, kuriuos galite atlikti „Sony | Music Center“, gali skirtis ir priklausyti nuo garso įrenginių.
- Jei reikia daugiau informacijos apie „Sony | Music Center“, apsilankykite toliau nurodytu URL.  
<http://info.vssupport.sony.net/help/>
- „Sony | Music Center“ specifikacijos ir rodymo dizainas gali būti keičiamas iš anksto nepranešus.



## Renkite siautulingus vakarėlius naudodami „Fiestable“ programą

„Sony“ namų garso sistemos vakarėlio funkcijas galite valdyti per intuityvią ir smagią vartotoją sąsają „Fiestable“ programoje. „Fiestable“ leidžia valdyti tokias funkcijas kaip „DJ Effect“, apšvietimas ir karaokė. Be to, naudodamiesi valdymo judesiu funkcija galite valdyti kai kurias šios sistemos funkcijas – tiesiog pamojuokite BLUETOOTH įrenginiu įvairiomis kryptimis. „Fiestable“ yra papildoma „Sony | Music Center“ programa.

- 1 Suraskite ir atsisiųskite „Sony | Music Center“ programą savo įrenginyje (45 psl.).**
- 2 Naudodamiesi savo įrenginiu „Google Play“ arba „App Store“ suraskite ir atsisiųskite „Fiestable“ programą.**
- 3 Sistemą ir įrenginį sujunkite BLUETOOTH ryšiu (41 psl.).**
- 4 Paleiskite „Sony | Music Center“ ir palieskite „Fiestable“ piktogramą.**

### **Pastaba**

Jei reikia daugiau informacijos apie „Sony | Music Center“, apsilankykite toliau nurodytu URL.  
<http://info.vssupport.sony.net/help/>

## Kaip gauti ir bendrinti „Party People“ įvertinimą bei gauti papildomų funkcijų per „Party King“

Sistemoje yra unikali funkcija, kuri automatiškai fiksuoja sistemos naudojimą.

Pagal jūsų naudojimąsi sistema, ji pagal iš anksto nustatytus kriterijus skiria jums įvairius „Party People“ įvertinimus. Kuo dažniau naudojotės sistema, tuo aukštesnį įvertinimą gaunate. Pelnę tam tikrą „Party People“ įvertinimą, savo pasiekimus galite bendrinti socialiniuose tinkluose. Sistema už jūsų pasiekimus apdovanos jus papildomomis funkcijomis.

### **Pastaba**

Jei norite naudotis šia funkcija, savo įrenginyje būtinai įdiekite „Sony | Music Center“ programą (45 psl.) ir „Fiestable“ programą (46 psl.).

- 1 Sistemą ir įrenginį sujunkite BLUETOOTH ryšiu (41 psl.).**
- 2 Paleiskite „Sony | Music Center“ ir palieskite „Fiestable“ piktogramą, tada vykdykite ekrane pateikiamas instrukcijas.** Dabartinį savo įvertinimą, papildomas funkcijas galite peržiūrėti, be to, galite sužinoti, kaip pelnyti dar aukštesnį įvertinimą.

## Garso reguliavimas

### Kaip sureguliuoti garsą

Norėdami	Atlikite šiuos veiksmus
Sustiprinti žemojus tonus ir mėgautis galingesniu garsu (MEGA BASS)	Spaudinėdami MEGA BASS pasirinkite atšaukti, kelis kartus paspausdami MEGA BASS pasirinkite BASS OFF.
Sukurti vakarėlių salės garso efektą („Fiesta“)	Jrenginyje paspauskite FIESTA. Arba spaudinėdami SOUND FIELD +/- (arba jrenginyje paspauskite SOUND FIELD) pasirinkite FIESTA. Jei norite atšaukti, dar kartą paspauskite FIESTA.
Garso lauko pasirinkimas	Spaudinėdami SOUND FIELD +/- (arba jrenginyje paspauskite SOUND FIELD) pasirinkite norimą garso lauką. Jei norite atšaukti, spaudinėdami SOUND FIELD +/- (arba jrenginyje paspauskite SOUND FIELD) pasirinkite FLAT.

### Žemųjų dažnių garsiakalbio lygio reguliavimas (tik MHC-M80D)

**1** Paspauskite mygtuką **OPTIONS**.

**2** Spaudinėdami **↕/↗** pasirinkite „S-WOOFER“, tada paspauskite **[+]**.

**3** Spaudinėdami **↕/↗** pasirinkite žemųjų dažnių garsiakalbio lygį, tada paspauskite **[+]**.

Jei norite išjungti parinkčių meniu, paspauskite **OPTIONS**.

### Virtualiojo futbolo režimo pasirinkimas

Žiūrėdami futbolo varžybų transliaciją galite pasijusti tarsi būtumėte stadione. Atminkite, kad virtualiojo futbolo režimą galite pasirinkti tik su **AUDIO IN** ir **TV** funkcijomis.

Žiūrėdami futbolo rungtynių transliaciją spaudinėkite **SOUND FIELD +/-**. (tik **MHC-M40D**)  
Arba jrenginyje paspauskite **FOOTBALL**.

- „ON NARRATION“: galite labiau įsitraukti į futbolo rungtynes dėl sustiprintos stadiono atmosferos.
- „OFF NARRATION“: galite labiau įsitraukti į futbolo rungtynes dėl iki minimumo sumažinto komentarų lygio ir sustiprintos stadiono atmosferos.

### Kaip atšaukti virtualiojo futbolo režimą

Spaudinėdami **SOUND FIELD +/-** pasirinkite **FLAT**.

#### Pastaba

- Virtualųjį futbolo režimą rekomenduojama rinktis stebint futbolo rungtynių transliacijas.
- Jei pasirinkus **OFF NARRATION** girdimi neįprasti garsai, rekomenduojama pasirinkti **ON NARRATION**.
- Ši funkcija nepalaiko monofoninio garso.

---

## Kaip kurti savo garso efektus

Galite padidinti arba sumažinti kai kurių dažnio juostų lygius, tada išsaugoti nustatymą atmintyje kaip CUSTOM EQ.

**1** Paspauskite mygtuką **OPTIONS**.

**2** Spaudinėkite **↕/↕** ir pasirinkite **CUSTOM EQ**, tada paspauskite **[+]**.

**3** Spaudinėdami **↕/↕** sureguliuokite glodintuvo lygį ir erdvinio garso nustatymą, tada paspauskite **[+]**.

**4** Pakartokite **3** veiksmą ir sureguliuokite kitų dažnio diapazonų ir erdvinio garso efekto lygius.

Jei norite išjungti parinkčių meniu, paspauskite **OPTIONS**.

### Kaip pasirinkti glodintuvo nustatymą

Spaudinėdami **SOUND FIELD** +/- pasirinkite **CUSTOM EQ**.

---

## Vakarėlio atmosferos kūrimas („DJ Effect“)

Šiuos veiksmus atlikite įrenginio mygtukais.

**1** Paspauskite šį mygtuką, kad pasirinktumėte efekto tipą.

- **FLANGER**: sukuriamas gilus „flange“ (papildomo uždelsto signalo) efektas, panašus į reaktyvinio lėktuvo gaudesį.

- **ISOLATOR**: izoliuojamas konkretus dažnio diapazonas, reguliuojant kitus dažnio diapazonus. Galima naudoti, pavyzdžiui, norint išskirti vokalą.
- **SAMPLER**: pateikia specialių garso efektų seriją.

**2** Pakeiskite garso efektą.

### **FLANGER** ir **ISOLATOR**:

norėdami reguliuoti efekto lygį, pasukite **VOLUME/DJ CONTROL** rankenėlę.

### **SAMPLER**:

spaudinėkite **SAMPLER** ir pasirinkite norimą **SAMPLER** režimą, tada paspauskite **S1, S2, S3** arba **S4**, kad būtų atkuriamas **SAMPLER** garso efektas. Norėdami, kad nuolat būtų atkuriamas kitas **SAMPLER** garso efektas, pasukite **VOLUME/DJ CONTROL** rankenėlę.

### **SAMPLER** garso lygio reguliavimas

**1** Nuotolinio valdymo pulte paspauskite **OPTIONS**.

**2** Nuotolinio valdymo pulte spaudinėkite **↕/↕** ir pasirinkite **SAMPLER**, tada paspauskite **[+]**.

**3** Nuotolinio valdymo pulte spaudinėdami **↕/↕** sureguliuokite **SAMPLER** garso lygį, tada paspauskite **[+]**.



## Kaip išjungti efektą

- Paspauskite DJ OFF.
- Dar kartą paspauskite pasirinkto efekto mygtuką (tik FLANGER ir ISOLATOR).

### Pastaba

- „DJ Effect“ automatiškai išjungiamas, kai:
  - išjungiate sistemą;
  - pakeičiama funkcija;
  - pakeičiamas garso efektas;
  - naudojamas „Vocal Fader“;
  - naudojamas „Voice Changer“;
  - pakeičiami klavišai („Key Control“);
  - įrenginyje paspaudžiate DJ OFF.
- Jei „DJ Effect“ suaktyvinate vykdant perkėlimo procesą, garso efektas nebus perkeltas į USB įrenginį.
- Kai įjungtas „DJ Effect“, garsumo reguliuoti VOLUME/DJ CONTROL rankenėle įrenginyje negalite. Jei norite sureguliuoti garsumą, nuotolinio valdymo pulte paspauskite  $\triangleleft$  +/-.

## Kiti veiksmai

### „Control for HDMI“ funkcijos naudojimas

Prijungę televizorių, kuris yra suderinamas su „Control for HDMI“ funkcija\*, per HDMI kabelį (didelės spartos HDMI kabelį su ethernetu; nepridedama) įrenginį galite lengvai valdyti televizoriaus nuotolinio valdymo pultu. Su „Control for HDMI“ funkcija galima naudoti toliau nurodytas funkcijas.

- Sistemos išjungimo funkcija
- Sistemos garso valdymo funkcija
- Audio Return Channel
- Leidimo vienu palietimu funkcija
- Paprasto valdymo nuotolinio valdymo pultu funkcija „Remote Easy Control“
- Kalbos susiejimas

\* „Control for HDMI“ yra CEC (angl. „Consumer Electronics Control“) naudojamas standartas, kuris leidžia HDMI (angl. „High-Definition Multimedia Interface“) įrenginiams valdyti vienas kitą.

### Pastaba

Ši funkcija gali veikti ne tik „Sony“ pagamintuose įrenginiuose, tačiau tuomet jos veikimas nėra garantuojamas.

### Pasirengimas naudoti „Control for HDMI“ funkciją

Nuspaudę SHIFT paspauskite SETUP, tada sistemoje [HDMI SETUP] – [CONTROL FOR HDMI] nustatykite kaip [ON] (35 psl.). Numatytasis nustatymas yra [ON].

„Control for HDMI“ funkcijos nustatymus įjunkite prie sistemos prijungtame televizoriuje.

### **Patarimas**

Jei „Control for HDMI“ („BRAVIA sync“) funkciją įjungsite naudodami „Sony“ televizorių, „Control for HDMI“ funkcija sistemoje bus įjungta automatiškai. Atlikus nustatymus, ekrane pasirodys „COMPLETE“.

### **Sistemos išjungimo funkcija**

Kai televizorių išjungiame, sistema išjungiama automatiškai. Nuspaudę SHIFT paspauskite SETUP, tada sistemoje [HDMI SETUP] – [STANDBY LINKED TO TV] nustatykite kaip [ON] arba [AUTO] (36 psl.). Numatytasis nustatymas yra [AUTO].

### **Pastaba**

Prijungtas įrenginys gali neišsijungti; tai priklauso nuo įrenginio būsenos.

### **Sistemos garso valdymo funkcija**

Jei žiūrėdami televiziją įjungiame sistemą, televizoriaus garsas atkuriamas per sistemos garsiakalbius. Sistemos garsumą galima reguliuoti televizoriaus nuotolinio valdymo pultu. Jei paskutinį kartą žiūrint televiziją garsas buvo atkuriamas per sistemos garsiakalbius, įjungus televizorių bus automatiškai įjungta sistema. Veiksmus galima atlikti ir naudojant televizoriaus meniu. Išsamios informacijos žr. TV naudojimo instrukcijoje.

### **Pastaba**

- Televizoriaus ekrane rodomas sistemos garsumo lygis priklauso nuo televizoriaus. Jis gali skirtis nuo ekrane rodomo garsumo lygio.
- Sistemos garso valdymo funkcija gali neveikti, tai priklauso nuo televizoriaus nustatymų. Išsamios informacijos žr. TV naudojimo instrukcijoje.

### **Audio Return Channel**

Jei sistema prijungta prie televizoriaus HDMI IN lizdo, suderinamo su ARC, televizoriaus garso galite klausytis per sistemos garsiakalbius neprijungdami garso kabelio (nepriededamas). Nuspaudę SHIFT paspauskite SETUP, tada [HDMI SETUP] – [AUDIO RETURN CHANNEL] nustatykite kaip [ON] (35 psl.). Numatytasis nustatymas yra [ON].

### **Pastaba**

Jei televizorius nėra suderinamas su ARC, garso kabelį (nepriededamas) prijungti būtina (23 psl.).

### **Leidimo vienu palietimu funkcija**

Jei veikiant DVD/CD arba USB funkcijai paspausite ►, televizorius bus įjungtas automatiškai. Televizoriaus įvestis perjungiama į HDMI įvestį, prie kurios yra prijungta sistema.

### **Pastaba**

Atkuriamo turinio pradžia gali būti leidžiama netinkamai, tai priklauso nuo televizoriaus.

### **Paprasto valdymo nuotolinio valdymo pultu funkcija „Remote Easy Control“**

Sistemą pasirinkti ir valdyti galite mygtuku SYNC MENU televizoriaus nuotolinio valdymo pulte. Šią funkciją galima naudoti, jei televizorius palaiko sąsajos meniu. Išsamios informacijos žr. TV naudojimo instrukcijoje.

### **Pastaba**

- Televizoriaus sąsajos meniu sistemą televizorius atpažįsta kaip „Player“ (leistuvas).
- Kai kurių veiksmų tam tikruose televizorių modeliuose negalima atlikti.

## Kalbos susiejimas

Pakeitus TV ekrano kalbą, sistemos ekrano kalba taip pat pakeičiama.

# Belaidis atkūrimas naudojant kelias sistemas (belaidė „Party Chain“ funkcija)

Jei visose sistemose yra belaidė „Party Chain“ funkcija, kelias garso sistemas BLUETOOTH ryšiu galite sujungti į grandinę. Ši funkcija leis surengti įspūdingesnį vakarėlį ir sukurti galingesnį garsą be jokių laidų. Atminkite, kad garso šaltinį galite atkurti tik iš BLUETOOTH įrenginio. Pirmoji suaktyvinama grandinės sistema tampa „Party Host“ ir bendrina muziką. Kitos sistemos tampa „Party Guest“ ir groja tą pačią muziką kaip „Party Host“.

### Belaidės „Party Chain“ nustatymas ir naudojimas

Pavyzdys: MHC-M80D kaip pirmosios sistemos nustatymas („Party Host“)

- 1 Ijunkite visas sistemas.
- 2 Pirmąją sistemą nustatykite kaip „Party Host“.

- 1 Įrenginyje paspauskite BLUETOOTH ir pasirinkite BLUETOOTH funkciją.
- 2 BLUETOOTH įrenginį prijunkite prie sistemos BLUETOOTH ryšiu.
- 3 Įrenginyje paspauskite W.PARTY CHAIN.  
Ekrane parodoma CHAINING.  
Sistemoje įjungiamas belaidės „Party Chain“ sąrankos režimas.  
Sistemai veikiant belaidės „Party Chain“ funkcijos sąrankos režimu, ryšys su BLUETOOTH įrenginiu nutraukiamas automatiškai.

## 3 Antrąją sistemą nustatykite kaip „Party Guest“.

- 1 Antroje sistemoje paspauskite BLUETOOTH ir pasirinkite BLUETOOTH funkciją.
- 2 Antroje sistemoje paspauskite W.PARTY CHAIN.  
Antroji sistema tampa „Party Guest“.  
Ekrane užsidegs P.CHAIN.

### Pastaba

Laidinė „Party Chain“ funkcija atšaukiama toliau nurodytais atvejais.

- 1 min. po 2 veiksmo nustatyto „Party Host“ neatliekami jokie veiksmai.
- „Party Host“ sistemoje prieš atliekant 3 veiksmą dar kartą paspaudžiate W.PARTY CHAIN.

- 4 Trečiąją ar daugiau sistemų nustatykite kaip „Party Guests“.  
Pakartokite 3 veiksmą.

### Pastaba

Trečiąją ir kitas sistemas prijunkite per 30 sek. po to, kai prijungėte ankstesnę sistemą. „Party Host“ sistemos ekrane 30 sek. mirksi P.CHAIN. Praėjus 30 sek. sistemos negalima prijungti.

## 5 Kai prijungiama „Party Guest“ sistema, palaukite 30 sek.

„Party Host“ sistemos ekrane nustos mirksėti P.CHAIN, o BLUETOOTH įrenginys vėl prisijungs prie „Party Host“ sistemos.

## 6 Paleiskite atkūrimą prijungtame BLUETOOTH įrenginyje.

## 7 Sureguliuokite garsumą.

Kai „Party Host“ sistemoje reguliuojamas garsumas, sureguliuojamas ir „Party Guest“ sistemos garsumas. Jei garsumą norite reguliuoti konkrečioje „Party Guest“ sistemoje, garsumą reguliuokite būtent toje „Party Guest“ sistemoje.

### Pastaba

- Veikiant belaidei „Party Chain“ funkcijai kitos sistemos negalima pasirinkti kaip naujos „Party Host“ sistemos.
- Jei su „Party Host“ naudojate mikrofoną ar grojate gitara, iš „Party Guest“ įrenginių garsas nebus skleidžiamas.
- Išsamią informaciją apie kitos sistemos veikimą rasite tos sistemos naudojimo instrukcijoje.

### Patarimas

Jei prie jau sukurtos belaidei „Party Chain“ grandinės norite pridėti naujų „Party Guest“ sistemų, „Party Guest“ sistemoje laikykite nuspaudę W. PARTY CHAIN ir pakartokite 3 veiksmu nurodomus veiksmus.

## Belaidės „Party Chain“ funkcijos išjungimas

„Party Host“ įrenginyje paspauskite W.PARTY CHAIN.

### Pastaba

Kai pakeičiate funkciją arba išjungiate „Party Host“ sistemą, belaidei „Party Chain“ funkcija išjungžiama.

## „Party Guest“ atjungimas nuo belaidei „Party Chain“ funkcijos

„Party Guest“ sistemoje, kurią norite palikti, paspauskite W.PARTY CHAIN. Tokiu atveju likusios belaidei „Party Chain“ sistemos išliks aktyvios.

### Pastaba

- Kai pakeičiate funkciją arba išjungiate konkrečią „Party Guest“ sistemą, ši „Party Guest“ sistema atjungžiama nuo belaidei „Party Chain“ ryšio.
- Miego režimo laikmačio ir automatinio budėjimo režimo funkcijos „Party Guest“ sistemose neveikia.

## Belaidės „Party Chain“ sistemų grandinės nustatymų sinchronizavimas

Kai sukuriama belaidei „Party Chain“ sistemų grandinė, taikomos toliau nurodytos sąlygos:

- „Party Guest“ sistemose nustatymai „Mega Bass“, „Party Light“ (tik MHC-M80D) ir „Speaker Light“ (tik MHC-M80D/MHC-M60D) sinchronizuojami su „Party Host“ sistema. Jei šie nustatymai „Party Host“ sistemoje pakeičiami, šie nustatymai pakeičiami ir „Party Guest“ sistemose.
- „DJ Effect“ ir „Karaoke“ nustatymai, pvz., „Vocal Fader“ ir „Key Control“, išjungiami ir „Party Host“ sistemoje, ir „Party Guest“ sistemose.
- Garso lauko nustatymai grąžinami į numatytasias reikšmes ir „Party Host“ ir „Party Guest“ sistemose.
- Kai „Party Host“ sistema išjungžiama, „Party Guest“ sistemos taip pat išjungžiamos.

# Pritariamasis dainavimas. Karaokė

## Pasiruošimas naudoti karaokės funkciją

### 1 Spaudinėdami MIC LEVEL – sumažinkite mikrofono garsumo lygį.

Arba įrenginyje spaudinėkite MIC/GUITAR LEVEL– ir sumažinkite mikrofono garsumo lygį.

### 2 Įrenginyje spaudinėkite GUITAR ir pasirinkite OFF.

### 3 Pasirenkamą mikrofoną su 6,3 mm jungtimi prijunkite prie įrenginio MIC1 arba MIC2/GUITAR lizdo.

Prijunkite kitą papildomą mikrofoną, jei norite dainuoti duetu.

### 4 Pradėkite leisti muziką ir sureguliuokite mikrofono garsumą.

Spaudinėkite MIC ECHO ir sureguliuokite aidą efekta.

### 5 Pradėkite dainuoti pagal muziką.

#### Pastaba

- Jungiant mikrofoną prie MIC1 arba MIC2/GUITAR lizdo nerekomenduojame naudoti mikrofono adapterio.
- Jei girdimas ūžimas:
  - patraukite mikrofoną toliau nuo garsiakalbių;
  - pakeiskite mikrofono kryptį;
  - spaudinėkite MIC LEVEL –;
  - spaudinėkite MIC ECHO ir sureguliuokite aidą lygį.
- USB perdavimo metu mikrofono garsas nebus perduodamas į USB įrenginį.

- Kai naudojama belaidė „Party Chain“ funkcija, garsas iš mikrofono leidžiamas tik per sistemą, prie kurios prijungtas mikrofonas.
- Mikrofono garsumo lygio negalima reguliuoti naudojant įrenginio rankenėlę VOLUME/DJ CONTROL arba nuotolinio valdymo pulto mygtuką  $\triangleleft$  +/- . Spaudinėdami MIC LEVEL +/- sureguliuokite mikrofono garsumo lygį.
- Jei garsas per mikrofoną bus labai stiprus, jis gali būti iškraipytas. Spaudinėdami MIC LEVEL – sumažinkite mikrofono garsumą.

## Vokalo garso sumažinimas („Vocal Fader“)

Galite sumažinti vokalo garso erdvinio garso šaltinyje.

### Spaudinėkite VOCAL FADER ir pasirinkite „ON V.FADER“.

Jei „Vocal Fader“ efektą norite išjungti, spaudinėkite VOCAL FADER ir pasirinkite „OFF“.

## Klavišų keitimas („Key Control“)

Paspauskite KEY CONTROL b/# ir pritaikykite savo vokalinį diapazoną.

## Karaokės balų skaičiavimo režimo įjungimas (balų skaičiavimo režimas)

Balų skaičiavimo funkciją galima naudoti tik prijungus mikrofoną. Jūsų balas apskaičiuojamas naudojant 0–99 skalę lyginant jūsų balsą su muzikos šaltiniu.

### 1 Paleiskite muziką.

### 2 Prieš pradėdami dainuoti dainą paspauskite SCORE.

- 3** Padainavę daugiau nei minutę dar kartą paspauskite SCORE ir peržiūrėkite vertinimą.

### Jūsų balso keitimas („Voice Changer“)

Galite pakeisti savo balsą, kai kalbate ar dainuojate į mikrofoną.

**Spaudinėdami VOICE CHANGER pakeiskite balso efektą.**

**„Voice Changer“ išjungimas**  
Spaudinėdami VOICE CHANGER pasirinkite OFF.

---

## Nurodymų balsu naudojimas

Sistemoje suaktyvintus BLUETOOTH siejimo režimą arba prijungus ar atjungus BLUETOOTH įrenginį nuo sistemos, pasigirsta nurodymai balsu.

- 1** Paspauskite mygtuką OPTIONS.
- 2** Spaudinėkite  $\uparrow/\downarrow$  ir pasirinkite VOICE GUIDANCE, tada paspauskite  $\oplus$ .
- 3** Spaudinėkite  $\uparrow/\downarrow$  ir pasirinkite ON, tada paspauskite  $\oplus$ .  
Nurodymų balsu funkcija suaktyvinta.  
Jei norite išjungti parinkčių meniu, paspauskite OPTIONS.

### Nurodymų balsu išjungimas

Pakartokite „Nurodymų balsu naudojimas“ (54 psl.) nurodytus veiksmus ir 3 veiksmė pasirinkite OFF.

## Nurodymų balsu lygio reguliavimas

- 1** Paspauskite mygtuką OPTIONS.
- 2** Spaudinėdami  $\uparrow/\downarrow$  pasirinkite SAMPLER, tada paspauskite  $\oplus$ .
- 3** Spaudinėdami  $\uparrow/\downarrow$  sureguliuokite nurodymų balsu lygį, tada paspauskite  $\oplus$ .

### Pastaba

- Nurodymų balsu garsumo lygis keičiamas pagal sistemos garsumo lygį. Tačiau tam tikrais atvejais nurodymų balsu garsumo lygis gali nepasikeisti.
- Tam tikrais atvejais gali būti jaučiamas nurodymų balsu atkūrimo uždelsimas.

---

## Gitaros garso klausymasis

Gitaros garso galite klausytis prijungdami gitarą prie įrenginio MIC2/GUITAR lizdo.

Be to, galite groti gitara ir dainuoti – tereikia pasirenkamą mikrofoną su 6,3 mm jungtimi prijungti prie įrenginio MIC1 lizdo.

Gitaros garsą galima pakeisti pasirenkant gitaros efektą.

- 1** Įrenginyje spaudinėdami MIC/GUITAR LEVEL sumažinkite gitaros garsumo lygį.
- 2** Naudodami instrumento kabelį (nepriedamas) prijunkite gitarą (nepriedama) prie įrenginio MIC2/GUITAR lizdo.

### 3 Įrenginyje spaudinėdami GUITAR pasirinkite gitaros efektą.

- CLEAN: pradinis gitaros garsas. Rekomenduojama elektrinėms arba elektroakustinėms gitaroms.
- O.DRIVE: iškraipytas garsas, panašus į džergždžiantį gitaros sustiprinimo efektą. Rekomenduojama elektrinėms gitaroms.
- BASS: pradinis gitaros garsas. Rekomenduojama bosinėms gitaroms.

### 4 Pradėkite groti gitara ir sureguliuokite gitaros garsumą.

Gitaros garsas bus atkuriamas per sistemą.

#### Pastaba

- Jungiant mikrofoną prie MIC1 lizdo nerekomenduojame naudoti mikrofono adapterio.
- Jei elektroakustinę gitarą naudosite su O.DRIVE efektu, gali pasigirsti švilpimas. Įrenginyje spaudinėdami MIC/GUITAR LEVEL – sumažinkite gitaros garsumą. Kitaip įjunkite kitą gitaros efektą.
- Prieš atjungdami gitarą nuo sistemos įrenginyje spaudinėkite MIC/GUITAR LEVEL – ir sumažinkite gitaros garsumą.

### Gitaros režimo išjungimas

Įrenginyje spaudinėkite GUITAR ir pasirinkite OFF.

## Muzikos klausymasis naudojant „Party Light“ ir „Speaker Light“ (tik MHC-M80D/MHC-M60D)

#### Pastaba

„Party Light“ galima naudoti tik MHC-M80D.

### 1 Spaudinėdami PARTY LIGHT pasirinkite LED ON.

Arba įrenginyje spaudinėkite SPEAKER LIGHT ir pasirinkite LED ON (tik MHC-M60D).

### 2 Spaudinėkite LIGHT MODE ir pasirinkite norimą apšvietimo režimą.

Suaktyvinus belaide „Party Chain“ funkciją, apšvietimo režimas bus kitoks.

### „Party Light“ ir „Speaker Light“ funkcijų išjungimas

Spaudinėkite PARTY LIGHT ir pasirinkite „LED OFF“.

#### Pastaba

- Kai įjungta „Party Light“ (tik MHC-M80D) ir „Speaker Light“ funkcija, nežiūrėkite tiesiai į šviesą skleidžiančią dalį.
- Jei apšvietimas akina, įjunkite patalpos apšvietimą arba išjunkite sistemos apšvietimą.
- „Party Light“ (tik MHC-M80D) ir „Speaker Light“ funkcijas galite išjungti, kai įjungiamo demonstracija.

---

## Išjungimo laikmačio naudojimas

Praėjus nustatytam laikui sistema automatiškai išsijungia.

### Spaudinėkite SLEEP ir pasirinkite reikiamą laiką.

Jei norite atšaukti išjungimo laikmatį, spaudinėkite SLEEP ir pasirinkite „OFF“.

#### Patarimas

Norėdami patikrinti, kiek laiko liko iki sistemos išjungimo, paspauskite SLEEP.

---

## Papildomos įrangos naudojimas

**1** Spaudinėkite , kol ekrane pasirodys VOL MIN.

**2** Prijunkite papildomą įrangą (19 psl.).

**3** Spaudinėdami FUNCTION pasirinkite AUDIO IN.

**4** Paleiskite prijungtą įrangą.


**5** Spaudinėkite  + ir sureguliuokite garsumą.

#### Pastaba

Jei prijungtos įrangos garsas yra per tylus, sistema automatiškai gali pereiti į budėjimo režimą. Sureguliuokite įrangos garsumą. Jei norite išjungti automatinio budėjimo režimo funkciją, žr. „Automatinio budėjimo režimo funkcijos nustatymas“ (56 psl.).

---

## Įrenginio mygtukų išjungimas (apsauga nuo vaikų)

Įrenginio mygtukus galite išjungti (išskyrus ) tam, kad jų netyčia nepaspaustumėte, pvz., jų nepaspaustų vaikai.

### Įrenginyje laikykite nuspaudę ■ ilgiau nei 5 sekundes.

Ekrane parodoma „CHILD LOCK ON“ (užraktas nuo vaikų įjungtas). Sistemą galite valdyti tik naudodami nuotolinio valdymo pulto mygtukus. Jei užrakto nuo vaikų funkciją norite išjungti, įrenginyje paspauskite ir ilgiau nei 5 sek. palaikykite ■, kol ekrane pasirodys „CHILD LOCK OFF“ (užraktas nuo vaikų išjungtas).

#### Pastaba

- Užrakto nuo vaikų funkcija bus išjungta automatiškai, jei atjungsite kintamosios srovės maitinimo laidą (maitinimo laidą).
- Funkcija „Child Lock“ nebus įjungta, jei bus atidarytas diskų dėklas.

---

## Automatinio budėjimo režimo funkcijos nustatymas

Sistema automatiškai pereina į budėjimo režimą maždaug po 15 minučių, kai nenaudojate sistemos arba nėra garso signalo išvesties. Pagal numatytuosius nustatymus automatinio budėjimo režimo funkcija yra įjungta.

**1** Paspauskite mygtuką OPTIONS.

**2** Spaudinėdami  /  pasirinkite AutoSTBY, tada paspauskite .



### 3 Spaudinėkite $\uparrow/\downarrow$ ir pasirinkite ON arba OFF, tada paspauskite $\boxed{+}$ .

Jei norite išjungti parinkčių meniu, paspauskite OPTIONS.

#### Pastaba

- Prieš įjungiant budėjimo režimą ekrane apie 2 sek. mirksės „AutoSTBY“.
- Toliau išvardytais atvejais automatinio budėjimo funkcija neveikia.
  - Kai veikia imtuvas.
  - Kai įjungiamas išjungimo laikmatis.
  - Kai prijungiamas mikrofonas arba gitara.
  - Kai veikiant belaidei „Party Chain“ sistema tampa „Party Guest“.

## Programinės įrangos atnaujinimas

Ateityje gali būti atnaujinta šios sistemos programinė įranga. Sistemoje iš anksto įdiegtą programinę įrangą galite atnaujinti naudodami toliau nurodytas svetaines.

Norėdami atnaujinti programinę įrangą atlikite internetines instrukcijas.

#### Lotynų Amerikos klientams:

<<http://esupport.sony.com/LA>>

#### Europos ir Rusijos klientams:

<<http://www.sony.eu/support>>

#### Kitų šalių / regionų klientams:

<<http://www.sony-asia.com/support>>

## Papildoma informacija

### Trikčių šalinimas

Jeigu susidūrėte su sistemos problema, ieškokite problemos toliau pateiktame trikčių šalinimo sąraše ir imkitės taisomųjų veiksmų. Jei problemos išspręsti nepavyktų, kreipkitės į artimiausią „Sony“ pardavėją.

Jsidėmėkite, kad, jei techninės priežiūros specialistai taisydami pakeis tam tikras dalis, jie gali jas pasilikti.

#### Jei ekrane mirksi PROTECTX (X yra numeris) ir CHECK MANUAL

Nedelsiant atjunkite kintamosios srovės maitinimo laidą ir patikrinkite, kas nurodyta toliau.

- Ar naudojate tik su sistema pateiktus garsiakalbius?
- Ar niekas neužstoja įrenginio ventiliacijos angų?

Patikrinę ir įsitikinę, kad problemos nėra, vėl prijunkite kintamosios srovės maitinimo laidą (maitinimo laidą) ir įjunkite sistemą. Jei problemos išspręsti nepavyksta, kreipkitės į artimiausią „Sony“ pardavėją.

### Bendri nesklaidumai

#### Nepavyksta įjungti įrenginio.

- Patikrinkite, ar tinkamai prijungtas kintamosios srovės maitinimo laidas.

#### Sistema perėjo į budėjimo režimą.

- Tai nėra gedimas. Sistema automatiškai pereina į budėjimo režimą maždaug po 15 minučių, kai nenaudojate sistemos arba nėra garso signalo išvesties (56 psl.).

### **Nėra garso.**

- Sureguliuokite garsumą.
- Patikrinkite garsiakalbių jungtį (19 psl.).
- Jei prijungta papildoma įranga, patikrinkite, ar ji gerai prijungta (19 psl.).
- Įjunkite prijungtą įrangą.
- Atjunkite kintamosios srovės maitinimo laidą, tada vėl jį prijunkite ir įjunkite sistemą.

### **Prijungus prie HDMI OUT (TV) ARC lizdo nėra garso / vaizdo.**

- Pakeiskite nustatymą [HDMI SETUP] – [HDMI RESOLUTION]. Taip problema gali būti išspręsta.
- Prie HDMI OUT (TV) ARC lizdo prijungta įranga neatitinka garso signalo formato. Tokiu atveju [HDMI SETUP] – [AUDIO(HDMI)] nustatykite kaip [PCM] (35 psl.).
- Pabandykite atlikti toliau nurodytus veiksmus.
  - Išjunkite ir vėl įjunkite sistemą.
  - Prijungtą įrangą išjunkite ir vėl įjunkite.
  - HDMI kabelį atjunkite ir vėl prijunkite.

### **Nėra mikrofono garso.**

- Sureguliuokite mikrofono garsumo lygį.
- Įsitikinkite, kad mikrofonas tinkamai prijungtas prie įrenginio MIC1 arba MIC2/GUITAR lizdo.
- Įsitikinkite, kad mikrofonas įjungtas.

### **Mikrofono adapterio (nepriedamas) negalima nuimti.**

- Naudodami reples atjunkite mikrofono adapterį nuo MIC1 arba MIC2/GUITAR lizdo įrenginyje.

### **Per sistemą nesigirdi TV garso. Ekране pasirodys CODE 01 ir SGNL ERR.**

- Sistema palaiko tik 2 kanalų tiesinius PCM formatus. Jei pasirinktas automatinis režimas, patikrinkite TVgarso išvesties nustatymą ir pakeiskite į PCM išvesties režimą.
- Patikrinkite, ar TV garsiakalbio išvestis nustatyta naudoti išorinius garsiakalbius.

### **Girdimas garsus užimas arba triukšmas.**

- Perkelkite sistemą toliau nuo triukšmo šaltinių.
- Prijunkite sistemą prie kito sieninio elektros lizdo.
- Ant kintamosios srovės maitinimo laido (maitinimo laido) sumontuokite triukšmo filtrą (nepriedama).
- Išjunkite šalia esančią elektros įrangą.
- Įjungus sistemą, gali būti girdimas jos aušinimo ventiliatorių keliamas triukšmas. Tai nėra gedimas.
- Patraukite įrenginį nuo neoninių ženklių ar fluorescencinės šviesos.

### **Neveikia nuotolinio valdymo pultas.**

- Pašalinkite tarp nuotolinio valdymo pulto ir įrenginio esančias kliūtis.
- Nuotolinio valdymo pultą laikykite arčiau įrenginio.
- Nukreipkite nuotolinio valdymo pultą į įrenginio jutiklį.
- Pakeiskite maitinimo elementus (R03 / AAA dydis).
- Patraukite įrenginį toliau nuo fluorescencinių lempų.

**Girdimas akustinis triukšmas.**

- Sumažinkite garsumą.
- Mikrofoną ir gitarą perkelkite toliau nuo sistemos arba pakeiskite mikrofono kryptį.

**Spalvos TV ekrane rodomos netinkamai.**

- Iškart išjunkite TV ir vėl jį įjunkite praėjus 15–30 minučių. Jei spalvos vis tiek rodomos netinkamai, pastatykite sistemą toliau nuo televizoriaus.

**Kai įrenginyje paspaudžiate kokį nors mygtuką, parodoma CHILD LOCK.**

- Išjunkite apsaugos nuo vaikų funkciją (56 psl.).

**Kai sistema įjungiamo, girdimas spragsėjimas.**

- Tai yra darbinis garsas; jis girdimas, pavyzdžiui, įjungiant arba išjungiant sistemą. Tai nėra gedimas.

**Atkūrimo metu dingsta stereogarso efektas.**

- Išjunkite „Vocal Fader“ funkciją (53 psl.).
- Patikrinkite, ar sistema prijungta tinkamai.
- Patikrinkite garsiakalbių jungtį (18 psl.).

**Garsiakalbiai****Garsas sklinda tik iš vieno kanalo arba nesuderintas kairiojo ir dešiniojo garsiakalbių garsumas.**

- Garsiakalbius išdėstykite kiek įmanoma simetriškiau.
- Patikrinkite, ar garsiakalbiai tvirtai ir tinkamai prijungti.
- Atkuriamas monofoninis šaltinis.

**Per tam tikrą garsiakalbj neatkuriamas garsas.**

- Patikrinkite, ar garsiakalbis prijungtas tinkamai ir tvirtai.

**Diskų leistuvus****Neatsidaro diskų dėklas, o ekrane rodoma LOCKED.**

- Kreipkitės į artimiausią „Sony“ pardavėją arba vietinį įgaliotąjį „Sony“ techninės priežiūros centrą.

**Diskų dėklas neužsidaro.**

- Įdėkite diską tinkamai.

**Nepavyksta išimti disko.**

- Disko negalima išimti, kai vykdomas sinchronizuotas perkėlimas arba REC1 perkėlimas. Paspauskite ■, kad atšauktumėte perkėlimą, tada paspauskite įrenginio mygtuką ▲ ir išimkite diską.
- Kreipkitės į artimiausią „Sony“ pardavėją.

**Nepradedama atkurti.**

- Švariai nuvalykite diską (67 psl.).
- Dar kartą įdėkite diską.
- Įdėkite diską, kurį ši sistema gali atkurti (8 psl.).
- Išimkite diską ir nuo jo nuvalykite visą drėgmę, palikite sistemą įjungtą maždaug keletą valandų, kol susikaupusi drėgmė išgaruos.
- Nesutampa DVD VIDEO ir sistemos regiono kodai.

**Garsas trūkinėja.**

- Švariai nuvalykite diską (67 psl.).
- Dar kartą įdėkite diską.
- Įrenginį padėkite tokioje vietoje, kurioje nėra vibracijos.

- Patraukite garsiakalbius toliau nuo įrenginio. Kai garso takelio su bosų garsais klausotės dideliu garsumu, dėl garsiakalbio vibravimo gali būti praleisti garsai.

### **Atkurti pradėdama ne nuo pirmo garso takelio.**

- Nustatykite įprasto atkūrimo režimą (29 psl.).
- Buvo pasirinktas tęstinis paleidimas. Dukart paspauskite **■**. Tada paspauskite **▶**, kad pradėtumėte atkūrimą.

### **Negalite naudotis kai kuriomis funkcijomis, pvz., sustabdymo, ieškos užrakinimo, sulėtinto leidimo, kartotinio leidimo ar leidimo maišant.**

- Atsižvelgiant į diską, kai kurių veiksmų atlikti gali nepavykti. Žr. su disku pateiktą naudojimo instrukciją.

### **DATA CD/DATA DVD (MP3, MPEG4 arba „Xvid“) negalima atkurti.**

- Duomenys neįrašomi palaikomu formatu.
- Prieš atkurdami patikrinkite, ar pasirinkote tinkamą laikmenos režimą.

### **Nerodomi tinkamai aplanko pavadinimo, garso takelio pavadinimo, failo pavadinimo ir ID3 žymos simboliai.**

- ID3 žyma nėra 1 (1.0/1.1) ar 2 (2.2/2.3) versijos.
- Šioje sistemoje rodytinų simbolių kodai nurodyti toliau:
  - Didžiosios raidės (nuo A iki Z)
  - Skaitmenys (nuo 0 iki 9)
  - Simboliai (<> \* +, [ ] \ \_)
 Kiti ženklai rodomi kaip „\_“.

## **USB įrenginys**

### **Perkeliant turinį įvyksta klaida.**

- Naudojate nepalaikomą USB įrenginį. Informacijos apie suderinamus USB įrenginius ieškokite interneto svetainėje (11 psl.).
  - USB įrenginys netinkamai suformatuotas. Prieš formatuodami USB įrenginį perskaitykite prie jo pridėtą naudojimo instrukciją.
  - Išjunkite sistemą ir atjunkite USB įrenginį. Jei USB įrenginyje yra maitinimo jungiklis, atjungę nuo sistemos išjunkite USB įrenginį ir vėl įjunkite. Tada iš naujo atlikite perkėlimą.
  - Jei perkėlimo ir trynimo veiksmai kartojami kelis kartus, USB įrenginio failų struktūra tampa fragmentuota. Kaip išspręsti šią problemą, žr. savo USB įrenginio naudojimo instrukcijoje.
  - Perkeliant USB įrenginys buvo atjungtas arba buvo išjungtas maitinimas. Ištrinkite iš dalies perkeltą failą ir pabandykite perkelti dar kartą. Jei tai nepadeda išspręsti problemos, gali būti, kad USB įrenginys yra sugedęs. Kaip išspręsti šią problemą, žr. savo USB įrenginio naudojimo instrukcijoje.
- ### **USB įrenginyje esančių garso failų arba aplankų nepavyksta ištrinti.**
- Patikrinkite, ar USB įrenginys nėra apsaugotas nuo įrašymo.
  - Trynimo metu USB įrenginys buvo atjungtas arba buvo išjungtas maitinimas. Ištrinkite iš dalies ištrintą failą. Jei tai nepadeda išspręsti problemos, gali būti, kad USB įrenginys yra sugedęs. Kaip išspręsti šią problemą, žr. savo USB įrenginio naudojimo instrukcijoje.

**Nėra garso.**

- USB įrenginys netinkamai prijungtas. Išjunkite sistemą ir iš naujo prijunkite USB įrenginį, tada sistemą įjunkite ir patikrinkite, ar ekrane rodoma USB.



**Girdimas triukšmas, garsas praleidžiamas arba iškraipomas.**

- Naudojate nepalaikomą USB įrenginį. Informacijos apie suderinamus USB įrenginius ieškokite interneto svetainėje (11 psl.).
- Išjunkite sistemą, iš naujo prijunkite USB įrenginį, tada vėl įjunkite sistemą.
- Muzikos duomenys įrašyti su triukšmu arba garsas yra iškraipytas. Triukšmas galėjo būti įrašytas perkėlimo proceso metu. Ištrinkite failą ir pabandykite perkelti dar kartą.
- Užkoduojant garso failą naudotas žemas dažnis bitais. Į USB įrenginį nusiųskite garso failą su aukštesniu dažniu bitais.


**Ekrane ilgai rodomas užrašas READING arba ilgai trunka, kol pradeda atkurti.**

- Toliau pateiktais atvejais failų nuskaitymo procesas gali užtrukti.
  - USB įrenginyje yra per daug aplankų arba failų (10 psl.).
  - failų struktūra yra labai sudėtinga;
  - Viršyta atminties talpa.
  - Vidinė atmintis fragmentuota.

**Ekrane parodoma „NO FILE“.**

- Sistema įjungė programinės įrangos naujinimo režimą, visi mygtukai (išskyrus ) yra neaktyvūs. Norėdami atšaukti programinės įrangos naujinimą, paspauskite įrenginio mygtuką .

**Ekrane parodoma „OVER CURRENT“.**

- Kilo problema dėl elektros srovės lygio iš  (USB) prievado. Išjunkite sistemą ir atjunkite USB įrenginį nuo prievado. Įsitikinkite, kad nėra USB įrenginio problemų. Jei šis pranešimas ir toliau rodomas ekrane, kreipkitės į artimiausią „Sony“ pardavėją.

**Klaidingas rodymas.**

- Duomenys, išsaugoti USB įrenginyje, gali būti sugadinti, iš naujo atlikite perkėlimą.
- Šioje sistemoje rodytinų simbolių kodai nurodyti toliau:
  - Didžiosios raidės (nuo A iki Z)
  - Skaitmenys (nuo 0 iki 9)
  - Simboliai (< > \* +, [ ] \ \_)
 Kiti ženklai rodomi kaip „\_“.

**USB įrenginys neatpažįstamas.**

- Išjunkite sistemą, iš naujo prijunkite USB įrenginį, tada vėl įjunkite sistemą.
- Informacijos apie suderinamus USB įrenginius ieškokite interneto svetainėje (11 psl.).
- USB įrenginys veikia netinkamai. Kaip išspręsti šią problemą, žr. savo USB įrenginio naudojimo instrukcijoje.

**Nepradedama atkurti.**

- Išjunkite sistemą, iš naujo prijunkite USB įrenginį, tada vėl įjunkite sistemą.
- Informacijos apie suderinamus USB įrenginius ieškokite interneto svetainėje (11 psl.).

**Atkūrimas pradedamas ne nuo pirmojo failo.**

- Nustatykite įprasto atkūrimo režimą (29 psl.).

### **Nepavyksta atkurti failų.**

- Prieš atkurdami patikrinkite, ar pasirinkote tinkamą laikmenos režimą.
- Kitomis nei FAT16 arba FAT32 failų sistemomis suformatuoti USB įrenginiai nepalaikomi.\*
- Jei naudojate skaidytą USB įrenginį, pavyks atkurti tik pirmo skaidinio failus.

\* Ši sistema palaiko FAT16 ir FAT32, tačiau kai kurie USB įrenginiai gali nepalaikyti visų iš šių FAT. Išsamios informacijos žr. USB įrenginio naudojimo instrukcijoje arba susisiekiute su gamintoju.

## **Vaizdas**

---

### **Nėra vaizdo.**

- Patikrinkite, ar tinkamai prijungta sistema.
- Jei HDMI kabelis sugadintas, pakeiskite jį nauju.
- Įrenginį būtinai prijunkite prie televizoriaus HDMI įvesties lizdo (22 psl.).
- Įsitinkinkite, kad TV įjungtas ir jis tinkamai veikia.
- Įvestį būtinai pasirinkite pagal televizoriaus jungtį, kad galėtumėte žiūrėti vaizdą iš sistemos.
- (Išskyrus Lotynų Amerikai, Europai ir Rusijai skirtus modelius) Įsitinkinkite, kad tinkamai nustatėte spalvų sistemą pagal TV spalvų sistemą.

### **Matomas vaizdo triukšmas.**

- Švariai nuvalykite diską (67 psl.).
- (Išskyrus Lotynų Amerikai, Europai ir Rusijai skirtus modelius) Kai atkuriate VIDEO CD, įrašytą kita nei jūsų nustatyta spalvų sistema, vaizdas gali būti iškraipomas (24, 34 psl.).

- (Išskyrus Lotynų Amerikai, Europai ir Rusijai skirtus modelius) Nustatykite spalvų sistemą, kad ji sutaptų su televizoriaus (24, 34 psl.).

### **TV ekrano kraštinių santykio pakeisti negalima.**

- Kraštinių santykis DVD VIDEO ir vaizdo įrašo faile yra fiksuotas.
- Atsižvelgiant į TV gali nebūti galimybės pakeisti kraštinių santykio.

### **Nepavyksta pakeisti garso takelio kalbos.**

- Į atkuriamą DVD VIDEO neįrašyti kelių kalbų takeliai.
- DVD VIDEO neleidžia pakeisti garso takelio kalbos.

### **Nepavyksta pakeisti subtitrų kalbos.**

- Į atkuriamą DVD VIDEO neįrašyti kelių kalbų subtitrai.
- DVD VIDEO neleidžia pakeisti subtitrų.

### **Nepavyksta išjungti subtitrų.**

- DVD VIDEO neleidžia išjungti subtitrų.

### **Nepavyksta pakeisti kameros kampo.**

- Į atkuriamą DVD VIDEO neįrašyti kelių kampų vaizdai.
- DVD VIDEO neleidžia pakeisti kampų.

## **Įmtuvas\***

---

### **Yra daug trikdžių, triukšmo arba nepavyksta priimti stočių.**

- Teisingai prijunkite anteną.
- Pakeiskite antenos vietą ir padėtį, kad būtų gaunamas geras priėmimo signalas.
- Išjunkite šalia esančią elektros įrangą.

- \* Radijo signalas gali būti nepriimamas, tai priklauso nuo radijo bangų sąlygų arba gyvenamųjų patalpų jūsų regione.

## **BLUETOOTH įrenginys**

---

### **Nepavyksta susieti.**

- BLUETOOTH įrenginį perkelkite arčiau sistemos.
- Susieti gali nepavykti, jei netoli sistemos yra kitų BLUETOOTH įrenginių. Tokiu atveju kitus BLUETOOTH įrenginius išjunkite.
- Būtinai įveskite teisingą prieigos kodą, kai BLUETOOTH įrenginyje pasirenkate sistemos pavadinimą (šios sistemos).

### **BLUETOOTH įrenginys negali aptikti sistemos arba ekrane rodoma BT OFF.**

- BLUETOOTH signalą nustatykite kaip BT ON (44 psl.).

### **Nepavyksta užmegzti ryšio.**

- Bandomas jungti BLUETOOTH įrenginys nepalaiko A2DP profilio ir sujungti jo su sistema negalima.
- Įjunkite BLUETOOTH įrenginio BLUETOOTH funkciją.
- Sukurkite ryšį iš BLUETOOTH įrenginio.
- Susiejimo registracijos informacija buvo ištrinta. Susiekite dar kartą.

### **Garsas nutrūksta, keičiasi arba prarandamas ryšys.**

- Sistema ir BLUETOOTH įrenginys yra per toli vienas nuo kito.
- Jei yra kliūčių tarp sistemos ir BLUETOOTH įrenginio, jas pašalinkite arba apeikite.
- Patraukite įrangą, sukeliančią elektromagnetinę spinduliuotę, pvz., belaidį LAN, kitą BLUETOOTH įrenginį ar mikrobangų krosnelę.

### **Per sistemą negirdėti BLUETOOTH įrenginio garso.**

- Pirmiausia padidinkite savo BLUETOOTH įrenginio garsą, tada sureguliuokite garsumą mygtuku  $\triangleleft$  +/-.

### **Yra daug trikdžių, garsas triukšmingas arba iškraipomas.**

- Jei yra kliūčių tarp sistemos ir BLUETOOTH įrenginio, jas pašalinkite arba apeikite.
- Patraukite įrangą, sukeliančią elektromagnetinę spinduliuotę, pvz., belaidį LAN, kitą BLUETOOTH įrenginį ar mikrobangų krosnelę.
- Sumažinkite prijungto BLUETOOTH įrenginio garsumą.

## **Control for HDMI („BRAVIA Sync“)**

---

### **Sistema neįjungiama net įjungus televizorių.**

- Nuspaudę SHIFT paspauskite SETUP, tada [HDMI SETUP] – [CONTROL FOR HDMI] nustatykite kaip [ON] (35 psl.). Televizorius turi palaikyti „Control for HDMI“ funkciją (49 psl.). Išsamios informacijos žr. TV naudojimo instrukcijoje.
- Patikrinkite televizoriaus garsiakalbių nustatymus. Sistema sinchronizuojama su televizoriaus garsiakalbių nustatymais. Išsamios informacijos žr. TV naudojimo instrukcijoje.
- Jei garsas per televizoriaus garsiakalbius buvo atkuriamas anksčiau, sistema neįjungiama net įjungus televizorių.

## **Išjungus televizorių išjungiamo ir sistema.**


- Patikrinkite [HDMI SETUP] – [STANDBY LINKED TO TV] nustatymą (36 psl.). Kai nustatymas [STANDBY LINKED TO TV] nustatytas kaip [ON], sistema išjungiamo automatiškai, kai išjungiate TV, neatsižvelgiant į įvesties nustatymą.

## **Sistema neišjungiamo net išjungus televizorių.**

- Patikrinkite [HDMI SETUP] – [STANDBY LINKED TO TV] nustatymą (36 psl.).  
Kad sistema būtų išjungiamo automatiškai neatsižvelgiant į įvestį, kai išjungiamas televizorius, [STANDBY LINKED TO TV] nustatykite kaip [ON]. Televizorius turi palaikyti „Control for HDMI“ funkciją (49 psl.). Išsamios informacijos žr. TV naudojimo instrukcijoje.

## **Per sistemą neatkuriamas TV garsas.**

- Patikrinkite HDMI arba garso kabelio, kuriuo sujungta sistema ir televizorius, tipą ir jungtį (22 psl.).
- Jei jūsų televizorius yra suderinamas su ARC (angl. „Audio Return Channel“), įsitikinkite, kad sistema yra prijungta prie ARC palaikančio HDMI IN lizdo televizoriuje (22 psl.). Jei garsas vis tiek neatkuriamas arba jei garsas prtraukiamas, prijunkite garso kabelį (nepriedamas), nuspaudę SHIFT paspauskite SETUP, tada [HDMI SETUP] – [AUDIO RETURN CHANNEL] nustatykite kaip [OFF] (35 psl.).

- Jei jūsų televizorius nepalaiko ARC (angl. „Audio Return Channel“), televizoriaus garsas nebus atkuriamas per sistemą, net jei sistema yra prijungta prie televizoriaus HDMI IN lizdo. Kad televizoriaus garsas būtų atkuriamas per sistemą, prijunkite garso kabelį (nepriedama) (23 psl.).
- Pakeiskite sistemos funkciją į TV (23 psl.).
- Padidinkite sistemos garsumą.
- Atsižvelgiant į tvarką, kuria prijungiate televizorių ir sistemą, sistemą galima nutildyti, o įrenginio ekrane pasirodo „“ (nutildymas). Tokiu atveju pirmiausia įjunkite televizorių, tada – sistemą.
- Nustatykite televizoriaus (BRAVIA) garsiakalbius kaip garso sistemą. Informacijos apie televizoriaus nustatymą ieškokite televizoriaus naudojimo instrukcijoje.

## **Garsas atkuriamas ir per sistemą, ir per TV.**

- Nutildykite sistemos arba televizoriaus garsą.
- Pakeiskite televizoriaus garsiakalbių išvestį į televizoriaus garsiakalbius arba garso sistemą.

## **Netinkamai veikia „Control for HDMI“ funkcija.**

- Patikrinkite ryšį su sistema (17 psl.).
- Televizoriuje įjunkite „Control for HDMI“ funkciją. Išsamios informacijos žr. TV naudojimo instrukcijoje.
- Šiek tiek palaukite, tada bandykite dar kartą. Jei sistemą atjungsitė, prieš atliekant operacijas gali tecti šiek tiek palaukti. Palaukite 15 sek. ar ilgiau, tada bandykite dar kartą.



- Įsitinkite, kad prie sistemos prijungtas televizorius palaiko „Control for HDMI“ funkciją.
- Toliau nurodyti įrenginių, kuriuos galima valdyti naudojant „Control for HDMI“ funkciją, tipai ir kiekis pagal HDMI CEC standartą:
  - Įrašymo įrenginiai („Blu-ray Disc“ įrašymo įrenginys, DVD įrašymo įrenginys ir kt.): iki 3 įrenginių
  - Atkūrimo įrenginiai („Blu-ray Disc“ leistuvai, DVD leistuvai ir pan.): iki 3 įrenginių (ši sistema naudoja vieną jų)
  - Su imtuvu susiję įrenginiai: iki 4 įrenginių
  - Garso sistema (imtuvai / ausinės): iki 1 įrenginio (naudoja ši sistema)

### Belaidžiu ryšiu veikianti funkcija „Party Chain“



#### BLUETOOTH įrenginio nepavyksta prijungti prie sistemos veikiant belaidei „Party Chain“ funkcijai.

- Sujungę visas sistemas atlikite BLUETOOTH įrenginio ir „Party Host“ sistemos siejimo ir sujungimo operacijas.

### Sistemos nustatymas iš naujo

Jei sistema vis tiek neveikia tinkamai, atkurkite gamyklinius sistemos nustatymus.

Šiuos veiksmus atlikite įrenginio mygtukais.











- 1 Atjunkite kintamosios srovės maitinimo laidą (maitinimo laidą), tada jį vėl prijunkite.
- 2 Paspauskite  ir sistemą įjunkite.
- 3 Apie 3 sek. palaikykite nuspaudę VOCAL FADER ir MIC ECHO. Ekrane pasirodo RESET Kai baigiama nustatyti iš naujo, sistema automatiškai paleidžiama iš naujo. Paspauskite  ir sistemą įjunkite.

Visa BLUETOOTH siejimo informacija ir naudotojo sukonfigūruoti nustatymai, pvz., iš anksto nustatyti radijo stotys, nustatomi iš naujo atkuriant gamyklinius numatytuosius nustatymus (išskyrus kai kuriuos sąrankos meniu nustatymus).

Jei norite iš naujo nustatyti visus sąrankos nustatymus, žr. „Numatytyjų sąrankos meniu nustatymų atkūrimas“ (65 psl.).

### Numatytyjų sąrankos meniu nustatymų atkūrimas

Galite atkurti numatytuosius sąrankos meniu nustatymus (išskyrus [PARENTAL CONTROL] nustatymus).

- 1 Nuspauskite SHIFT ir paspauskite SETUP. Televizoriaus ekrane rodomas sąrankos meniu.
- 2 Spaudinėkite / ir pasirinkite [SYSTEM SETUP], tada paspauskite .
- 3 Spaudinėkite / ir pasirinkite [RESET], tada paspauskite .
- 4 Spaudinėkite / ir pasirinkite [YES], tada paspauskite . Tai trunka keletą sekundžių. Nustatydami sistemą iš naujo nespauskite .

### Savidiagnostikos funkcija

#### Kai televizoriuje arba ekrane rodomos raidės / skaičiai

Kai siekiant išvengti sistemos gedimų paleidžiama automatinės diagnostikos funkcija, parodomas techninės priežiūros kodas. Techninės priežiūros kodą sudaro raidės ir skaitmenys (pvz., C 13 50). Informacija apie priežastis ir sprendimo būdus pateikiama toliau esančioje lentelėje.

<b>3 pirmieji techninės priežiūros kodo ženklai</b>	<b>Priežastis ir taisymo veiksmai</b>
C 13	Šis diskas yra nešvarus. <ul style="list-style-type: none"> <li>Nušluostykite diską minkšta šluoste (67 psl.).</li> </ul>
C 31	Diskas netinkamai įdėtas. <ul style="list-style-type: none"> <li>Sistemą išjunkite, tada ją vėl įjunkite. Tada vėl tinkamai įdėkite diską.</li> </ul>
E XX (XX yra skaitmenys)	Siekiant išvengti gedimo, sistema suaktyvino saviagnostikos funkciją. <ul style="list-style-type: none"> <li>Kreipkitės į artimiausią „Sony“ pardavėją arba vietos įgaliotąjį „Sony“ techninės priežiūros centrą ir nurodykite 5 ženklų techninės priežiūros kodą. Pavyzdys. E 61 10</li> </ul>

## Pranešimai

Sistamai veikiant ekrane gali būti parodomas arba mirksėti vienas iš toliau nurodytų pranešimų.

### **CANNOT PLAY**

- Įdėtas diskas, kurio negalima atkurti.
- Įdėtas nepalaikomo regiono DVD VIDEO.

### **CODE 01/SGNL ERR**

Nepalaikomas garso signalas gaunamas iš prijungto televizoriaus HDMI IN (ARC) lizdo (22 psl.).

### **DATA ERROR**

- Failas sukurtas naudojant nepalaikomą formatą.
- Failo plėtinys neatitinka failo formato.

### **DEVICE ERROR**

USB įrenginys neatpažįstamas arba prijungtas nežinomas įrenginys.

### **DEVICE FULL**

USB įrenginio atmintis yra pilna.

### **ERASE ERROR**

Ištrinkite USB įrenginyje esančius garso failus arba aplankus.

### **FATAL ERROR**

USB įrenginys perkeliant arba ištrinant duomenis buvo atjungtas ir gali būti sugadintas.

### **FOLDER FULL**

Negalima perkelti į USB įrenginį, nes pasiektas didžiausias galimas aplankų skaičius.

### **NoDEVICE**

Neprijungtas joks USB įrenginys arba prijungtas nepalaikomas įrenginys.

### **NO DISC**

Įrenginyje nėra jokio disko.

### **NO MUSIC**

Atkūrimo įrenginyje nėra palaikomų garso failų.

### **NO VIDEO**

Atkūrimo šaltinyje nėra palaikomų vaizdo įrašo failų.


### **NENAUDOJAMA**

Bandėte atlikti veiksmus sąlygomis, kuriomis veiksmas yra uždraustas.

### **NEPALAIKOMA**

Prijungtas nepalaikomas USB įrenginys arba USB įrenginys prijungtas per USB šakotuvą.

### **OVER CURRENT**

Nustatyta, kad iš  (USB) prievado išeina padidėjusi srovė.

## PROTECT

USB įrenginys yra apsaugotas nuo įrašymo.

## PUSH STOP

Bandėte atlikti veiksmą, kurį galima atlikti tik sustabdžius atkūrimą.

## READING

Sistema nuskaito diske arba USB įrenginyje saugomą informaciją. Kai kurių veiksmų atlikti negalima.

## REC ERROR

Perkėlimas nepradėtas, sustabdytas nebaigus perkelti arba dėl kitos priežasties neatliktas.

## TRACK FULL

Negalima perkelti į USB įrenginį, nes pasiektas didžiausias galimas failų skaičius.


---

# Atsargumo priemonės

## Prieš pernešant įrenginį į kitą vietą


Kad nesugadintumėte disko mechanizmo, prieš nešdami įrenginį atlikite toliau pateikiamus veiksmus.

Šiuos veiksmus atlikite įrenginio mygtukais.


**1** Paspauskite  ir sistemą įjunkite.

**2** Spaudinėdami **FUNCTION** pasirinkite DVD/CD.

**3** Išimkite diską.

Paspauskite , kad atidarytumėte ir uždarytumėte diskų dėklą.

Palaukite, kol ekrane pasirodys NO DISC.

**4** Paspausdami  išjunkite sistemą.

**5** Atjunkite kintamosios srovės maitinimo laidą (maitinimo tinklo laidą).

## Pastabos dėl diskų

- Prieš leisdami diską nuvalykite jį šluoste, valydami nuo jo vidurio kraštų link.
- Nevalykite diskų tirpikliais, pvz., benzinu, skiedikliu, valikliu arba vinilo plokštelėms skirtu antistatiniu puršikliu.
- Saugokite diskus nuo tiesioginės saulės šviesos ir šilumos šaltinių, pvz., karšto oro kanalų, nepalikite jų ir tiesioginėje saulės šviesoje stoviniame automobilyje.

## Sauga

- Atjunkite kintamosios srovės maitinimo laidą nuo sieninio elektros lizdo, jei neketinate įrenginio naudoti ilgą laiką. Atjungdami įrenginį, visada laikykite už kištuko. Niekada netraukite už laido.
- Jei į sistemą patektų koks nors daiktas arba skysčio, atjunkite sistemą ir prieš toliau eksploatuodami duokite ją patikrinti kvalifikuotiems specialistams.
- Kintamosios srovės maitinimo laidą (maitinimo tinklo laidą) galima pakeisti tik reikalavimus atitinkančioje taisykloje.

## Sistemos priežiūra

Ši sistema nėra apsaugota nuo vandens lašų ar vandens. Pasirūpinkite, kad ant sistemos neužkristų vandens arba nevalykite jos naudodami vandenį.

## Vieta

- Nestatykite sistemos nuožulnioje padėtyje arba vietoje, kur labai karšta, šalta, dulkėta, nešvaru ar drėgna, kur nepakankama ventilacija bei ten, kur ją veiktų vibracija, tiesioginiai saulės spinduliai ar ryški šviesa.
- Būkite atsargūs dėdami įrenginį arba garsiakalbius ant specialiai apdorotų (pvz., vaškuotų, dengtų aliejumi, lakuotų) paviršių, nes gali atsirasti dėmių arba pakisti paviršiaus spalva.

- Sistemą perkėlus tiesiai iš šaltos vietos į šiltą arba pastačius itin drėgnoje patalpoje, ant lėšio įrenginio viduje gali kondensuotis drėgmė ir sistema gali veikti netinkamai. Tokiu atveju išimkite diską ir palikite sistemą įjungtą maždaug valandą, kol susikaupusi drėgmė išgaruos.

### Įkaitimas

- Veikdamas įrenginys įkaista, bet tai nėra veikimo sutrikimas.
- Nelieskite korpuso, jei sistemą nepertraukiamai naudojote nustatę didelį garsumo lygį, kadangi korpusas gali būti įkaitęs.
- Neužblokuokite ventiliacijos angų.

### Garsiakalbių sistema

Garsiakalbių sistema nėra apsaugota nuo magnetinio lauko, todėl netoliese esančio TV vaizdas dėl magnetinio lauko gali būti iškraipomas. Jei taip atsitiktų, išjunkite TV, palaukite 15–30 minučių ir vėl įjunkite. Jei vaizdas nepagerėja, perkelkite garsiakalbius toliau nuo TV.

#### SVARBI INFORMACIJA

**Dėmesio:** jei TV ekrane per šią sistemą ilgą laiką bus rodomas nejudantis arba ekrano vaizdas, ekraną galite negrįžtamai sugadinti. Projekciniai televizoriai ypač lengvai pažeidžiami.

### Korpuso valymas

Šią sistemą valykite minkštu audiniu, šiek tiek sudrėkintu švelniu valikliu. Nenaudokite jokios šiurkščios šluostės, valymo miltelių arba tirpiklio, pvz., skiediklio, alkoholio ar benzino.

### Apie BLUETOOTH ryšį

- Naudojami BLUETOOTH prietaisai turi būti nutolę vienas nuo kito ne didesniu kaip 10 metrų atstumu (tarp jų neturi būti kliūčių). Toliau nurodytomis sąlygomis efektyvus ryšio nuotolis gali būti mažesnis.
  - Kai tarp įrenginių, palaikančių BLUETOOTH ryšį, yra asmuo, metalinis objektas, siena arba kita kliūtis.
  - Vietose, kuriose įdiegtas belaidis LAN.

- Netoli naudojamų mikrobangų krosnelių.
- Vietose, kuriose generuojamos kitos elektromagnetinės bangos.
- BLUETOOTH įrenginiai ir belaidžio LAN (IEEE 802.11 b / g) įranga naudoja tokį patį dažnių diapazoną (2,4 GHz). Naudojant BLUETOOTH prietaisą prie belaidžio LAN veikiančio įrenginio, gali kilti elektromagnetinių trikdžių. Dėl to gali sumažėti duomenų perdavimo greitis, padidėti triukšmas arba gali nepavykti prisijungti. Jei taip nutiktų, išbandykite nurodytas priemones.
  - Naudokite šią sistemą bent 10 metrų nuo belaidžio LAN įrangos.
  - Išjunkite belaidžio LAN įrangos maitinimą, kai BLUETOOTH įrenginį naudojate mažesniu nei 10 metrų atstumu.
  - Šią sistemą ir BLUETOOTH įrenginį naudokite kuo arčiau vienas kito.
- Šios sistemos skleidžiamos radijo bangos gali trikdyti kai kurių medicinos įrenginių veikimą. Šie trikdžiai gali sutrikdyti veikimą, todėl visada išjunkite šios sistemos ir BLUETOOTH įrenginio maitinimą tokiose vietose:
  - ligoninėse, traukiniuose, lėktuvuose, degalinėse ir bet kurioje vietoje, kurioje gali būtų degiųjų dujų;
  - Prie automatinį durų arba gaisro signalizacijos.
- Ši sistema palaiko saugos funkcijas, atitinkančias BLUETOOTH specifikacijas, kad būtų užmegztas saugus ryšys, kai naudojama BLUETOOTH technologija. Tačiau ši sauga gali būti nepakankama atsižvelgiant į aplinką ir kitus veiksnius, todėl visada būkite atsargūs, kai palaikote ryšį naudodamiesi BLUETOOTH technologija.
- „Sony“ nėra atsakinga už žalą ir kitus nuostolius, kylančius dėl informacijos nutekėjimo naudojant ryšį, pagrįstą BLUETOOTH technologija.
- BLUETOOTH ryšys nebūtinai veikia visuose BLUETOOTH įrenginiuose, turinčiuose tokį patį profilį kaip ir sistemos.

- BLUETOOTH įrenginiai, prijungti prie šios sistemos, turi atitikti BLUETOOTH specifikaciją, nurodytą „Bluetooth SIG, Inc.“, ir privalo būti atitinkamai sertifikuoti. Tačiau net jei įrenginys atitinka BLUETOOTH specifikaciją, gali būti atvejų, kai dėl BLUETOOTH įrenginio charakteristikų arba specifikacijų gali nepavykti prisijungti, reikės valdyti kitokiais būdais arba skirsis ekranas ar veikimas.
- Triukšmą gali sukelti arba garsas gali dingti dėl prie šios sistemos prijungto BLUETOOTH įrenginio, ryšio aplinkos arba aplinkos sąlygų.

## Specifikacijos

### Įvestis

AUDIO IN (TV) L/R:

Įtampa 2 V, pilnutinė varža  
47 kiloomai

TV (ARC):

Palaikomas garso signalas:  
2 kanalų tiesinė PCM

MIC1:

jautrumas 1 mV, pilnutinė varža  
10 kiloomų

MIC2/GUITAR:

jautrumas 1 mV, pilnutinė varža  
10 kiloomų (kai išjungtas gitaros režimas).  
200 mV jautrumas, 250 kiloomų  
pilnutinė varža (kai įjungtas  
gitaros režimas.)

### Išvestys

HDMI OUT (TV) ARC:

Palaikomas garso signalas:  
2 kanalų tiesinis PCM (iki 48 kHz),  
„Dolby Digital“

### HDMI® dalis

Jungtis:

A tipo (19 kontaktų)

### Diskų leistuvas

Sistema

Kompaktinių diskų ir skaitmeninio  
garso bei vaizdo sistema

Lazerinio diodo ypatybės

Emisijos trukmė: nepertraukiama  
Lazerio išvestis\*: mažiau nei  
44,6 μW

\* Ši išvestis yra reikšmės matavimas  
esant 200 mm atstumui nuo  
optinio priėmimo bloko objektyvo  
su 7 mm diafragma.

Dažnio atsakas:

Nuo 20 Hz iki 20 kHz

Vaizdo spalvų sistemos formatas:

Lotynų Amerikos modelis:

NTSC

Kiti modeliai:

NTSC ir PAL

### USB skyrius

Palaikomas USB įrenginys:

„Mass Storage Class“

Maksimali srovė:

1 A

↔ (USB) prievadas:

Type A

### FM imtuvo dalis

FM erdvinio garso,

FM superheterodinis imtuvas

Antena:

FM laidinė antena

Derinimo diapazonas

87,5–108,0 MHz (50 kHz intervalu)

## BLUETOOTH skyrius

Ryšų sistema

Standartinė BLUETOOTH

4.2 versija

Išvestis:

BLUETOOTH standarto

2 maitinimo klasė

Didžiausia išvesties galia:

< 9,5 dBm

Didžiausias ryšio diapazonas:

Tiesioginio matomumo linija apie  
10 m\*<sup>1</sup> atstumu

Didžiausias galimų registruoti įrenginių  
skaičius

8 įrenginiai

Didžiausias vienu metu prijungtų  
įrenginių skaičius (daugiataškis ryšys)

3 įrenginiai

Dažnių diapazonas:

2,4 GHz diapazonas  
(2,4000–2,4835 GHz)

Moduliavimo būdas:

FHSS (dažnio perjungimo  
plėstinis spektras)

Suderinami BLUETOOTH profiliai\*<sup>2</sup>

A2DP (išplėstinis garso  
paskirstymo profilis)

AVRCP (garso ir vaizdo nuotolinio  
valdymo profilis)

SPP (serijinio prievado profilis)

Palaikomi kodekai:

SBC (pojuosčio kodekas)

AAC (Advanced Audio Coding)

LDAC

\*<sup>1</sup> Faktinis diapazonas gali skirtis  
atsižvelgiant į tokius veiksnius: kliūtys  
tarp įrenginių, magnetiniai laukai  
aplink mikrobangų krosnelę, statinė  
elektra, priėmimo jautrumas, antenos  
eksploatacinės savybės, operacinė  
sistema, programa ir kt.

\*<sup>2</sup> BLUETOOTH standartiniai profiliai  
nurodo BLUETOOTH ryšio tarp įrenginių  
paskirtį.

## Palaikomi garso formatai

Palaikoma sparta bitais ir

diskretizavimo dažnis:

MP3:

32/44,1/48 kHz, 32 kbps–320 kbps

(VBR)

AAC –

44,1 kHz, 48 kbps–320 kbps

(CBR/VBR)

WMA –

44,1 kHz, 48 kbps–192 kbps

(CBR/VBR)

WAV:

44,1/48 kHz (16 bitų)

## Palaikomi vaizdo įrašo formatai

Xvid:

Vaizdo kodekas: „Xvid video“

Dažnis bitais: 4,854 Mbps (maks.)

Raiška / kadrų sparta:

720 × 480, 30 kadrų per sekundę

720 × 576, 25 kadr./sek. (išskyrus

Lotynų Amerikos modelį)

Garso kodekas: MP3

MPEG4:

Failo formatas MP4 failo formatas

Vaizdo kodekas: paprastasis

MPEG4 profilis (AVC

nepalaikomas.)

Dažnis bitais: 4 Mbps

Raiška / kadrų sparta:

720 × 480, 30 kadrų per sekundę

720 × 576, 25 kadr./sek. (išskyrus

Lotynų Amerikos modelį)

Garso kodekas: AAC-LC

(HE-AAC nepalaikomas.)

DRM: nesuderinamas

## Garsiakalbių sistema

### SS-WM80D

Garsiakalbių sistema

1 dažnių juostos, „Bass Reflex“

Garsiakalbio įrenginys:

Žemųjų dažnių garsiakalbis:

250 mm, kūgio tipo

Nominali varža

3 omai

Matmenys (plotis / aukštis / ilgis)  
(apytiksl.)

340 mm × 405 mm × 315 mm

Svoris (apytiksl.):

8,5 kg

### SS-M80D

Garsiakalbių sistema

3 dažnių juostų, „Bass Reflex“

Garsiakalbio įrenginys:

Mid: 80 mm, kūgio tipo

Aukštųjų dažnių garsiakalbiai:

50 mm, kūgio tipo

Žemųjų dažnių garsiakalbiai:

200 mm, kūgio tipo

Nominali varža

Vidutinių / aukštųjų dažnių  
garsiakalbis: 8 omai

Žemųjų dažnių garsiakalbiai:

3 omai

Matmenys (plotis / aukštis / ilgis)  
(apytiksl.)

285 mm × 405 mm × 350 mm

Svoris (apytiksl.):

7,4 kg

### SS-M60D

Garsiakalbių sistema

3 dažnių juostų, „Bass Reflex“

Garsiakalbio įrenginys:

Mid: 80 mm, kūgio tipo

Aukštųjų dažnių garsiakalbiai:

50 mm, kūgio tipo

Žemųjų dažnių garsiakalbiai:

200 mm, kūgio tipo

Nominali varža

Vidutinių / aukštųjų dažnių  
garsiakalbis: 8 omai

Žemųjų dažnių garsiakalbiai:

3 omai

Matmenys (plotis / aukštis / ilgis)  
(apytiksl.)

285 mm × 405 mm × 310 mm

Svoris (apytiksl.):

7,2 kg

### SS-M40D

Garsiakalbių sistema

2 dažnių juostų, „Bass Reflex“

Garsiakalbio įrenginys:

Aukštųjų dažnių garsiakalbiai:

50 mm, kūgio tipo

Žemųjų dažnių garsiakalbiai:

200 mm, kūgio tipo

Nominali varža

6 omai

Matmenys (plotis / aukštis / ilgis)  
(apytiksl.)

255 mm × 405 mm × 220 mm

Svoris (apytiksl.):

5,1 kg

## Bendri nesklandumai

Maitinimo reikalavimai

120–240 V, 50/60 Hz kintamoji  
srovė

Energijos sąnaudos

MHC-M80D: 390 W

MHC-M60D: 290 W

MHC-M40D: 120 W

Energijos sąnaudos (energijos  
taupymo režimu):

0,5 W (kai BT STBY nustatoma  
kaip OFF, o [CONTROL FOR HDMI]  
nustatoma kaip [OFF].)

2 W\* (kai BT STBY nustatoma  
kaip ON, o [CONTROL FOR HDMI]  
nustatoma kaip [ON].)

Matmenys (plotis / aukštis / gylis)  
(be garsiakalbių) (apytiksl.):

335 mm × 172 mm × 310 mm

Svoris (be garsiakalbių) (apytiksl.):

HCD-M80D: 4,0 kg

HCD-M60D: 3,8 kg

HCD-M40D: 2,9 kg

Darbinė temperatūra:

5–35 °C

\* Sistemoms energijos sąnaudos bus  
mažesnės nei 0,5 W, kai nebus HDMI  
jungčių, o BT STBY bus nustatyta kaip OFF.

Dizainas ir specifikacijos gali būti  
keičiami be išankstinio įspėjimo.

# Kalbų kodų sąrašas

Kalbų pavadinimai atitinka ISO 639:1988 (E/F) standartą.

Kodas	Kalba	Kodas	Kalba	Kodas	Kalba	Kodas	Kalba
1027	Afarų	1186	Škotijos gėlų	1350	Malajalių	1513	Svazių
1028	Abchazų	1194	Galisų	1352	Mongolų	1514	Sesoto
1032	Afrikanų	1196	Gvaranių	1353	Moldavų	1515	Sundų
1039	Amharų	1203	Gudžaratų	1356	Maratų	1516	Švedų
1044	Arabų	1209	Hausų	1357	Malajų	1517	Suahilių
1045	Asamų	1217	Hindi	1358	Maltiečių	1521	Tamilų
1051	Aimarų	1226	Kroatų	1363	Birmiečių	1525	Telugų
1052	Azerbaidžaniečių	1229	Vengrų	1365	Nauriečių	1527	Tadžikų
1053	Baškirų	1233	Armėnų	1369	Nepaliečių	1528	Tajų
1057	Baltarusių	1235	Interlingva	1376	Olandų	1529	Tigrjų
1059	Bulgarų	1239	Interlingue	1379	Norvegų	1531	Turkmėnų
1060	Biharų	1245	Inupiakų	1393	Oksitanų	1532	Tagalų
1061	Bislama	1248	Indoneziečių	1403	(Afanų) Oromų	1534	Tsvanų
1066	Bengalų	1253	Islandų	1408	Orijų	1535	Tongiečių
1067	Tibetiečių	1254	Italų	1417	Pundžabų	1538	Turkų
1070	Bretonų	1257	Hebrajų	1428	Lenkų	1539	Tsongų
1079	Katalonų	1261	Japonų	1435	Puštūnų	1540	Totorių
1093	Korsikiečių	1269	Jidiš	1436	Portugalų	1543	Tvi
1097	Čekų	1283	Javiečių	1463	Kečujų	1557	Ukrainiečių
1103	Valų	1287	Gruzinų	1481	Retijiečių	1564	Urdų
1105	Danų	1297	Kazachų	1482	Kirundi	1572	Uzbekų
1109	Vokiečių	1298	Grenlandiečių	1483	Rumunų	1581	Vietnamiečių
1130	Botijų	1299	Khmerų	1489	Rusų	1587	Volapiukas
1142	Graikų	1300	Kanadų	1491	Kinjaruanda	1613	Valofų
1144	Lietuviškai	1301	Korėjiečių	1495	Sanskritas	1632	Kosų
1145	Esperanto	1305	Kašmyrų	1498	Sindų	1665	Jorubų
1149	Ispanų	1307	Kurdų	1501	Sangų	1684	Kinų
1150	Estų	1311	Kirgizų	1502	Serbų-kroatų	1697	Zulų
1151	Baskų	1313	Lotynų	1503	Sinhalų	1703	Nenurodyta
1157	Persų	1326	Ngalų	1505	Slovakija		
1165	Suomių	1327	Laosiečių	1506	Slovėnų		
1166	Fidžių	1332	Lietuvių	1507	Samoa		
1171	Fareų	1334	Latvių	1508	Šonų		
1174	Prancūzų	1345	Malagasijų	1509	Somalių		
1181	Fryzų	1347	Maorių	1511	Albanų		
1183	Airių	1349	Makedonų	1512	Serbų		



## Tėvų kontrolės vietovių kodų sąrašas

Kodas	Regionas	Kodas	Regionas	Kodas	Regionas	Kodas	Regionas
2044	Argentina	2165	Suomija	2362	Meksika	2149	Ispanija
2047	Australija	2174	Prancūzija	2376	Nyderlandai	2499	Švedija
2046	Austrija	2109	Vokietija	2390	Naujoji Zelandija	2086	Šveicarija
2057	Belgija	2248	Indija	2379	Norvegija	2528	Tailandas
2070	Brazilija	2238	Indonezija	2427	Pakistanas	2184	Jungtinė Karalystė
2079	Kanada	2254	Italija	2424	Filipinai		
2090	Čilė	2276	Japonija	2436	Portugalija		
2092	Kinija	2304	Korėja	2489	Rusija		
2115	Danija	2363	Malaizija	2501	Singapūras		

## BRĪDINĀJUMS

Lai samazinātu aizdegšanās risku, nenosedziet ierīces ventilācijas atveri ar avīzi, galdautu, aizkariem vai citiem priekšmetiem.

Nepakļaujiet ierīci atklātas liesmas avotu (piemēram, aizdegta svences) iedarbībai.

Lai mazinātu aizdegšanās vai elektrošoka risku, nepakļaujiet šo ierīci pilienu vai šļakatu iedarbībai, kā arī nenovietojiet uz tās priekšmetus, kuros ir šķidrums, piemēram, vāzes.

Tā kā ierīces atvienošanai no elektroenerģijas tīkla tiek izmantota galvenā kontaktdakša, pievienojiet ierīci viegli pieejamai maiņstrāvas rozetei. Ja ierīces darbībā ievērojāt kaut ko neparastu, nekavējoties atvienojiet galveno kontaktdakšu no maiņstrāvas rozetes.

Neuzstādiet ierīci norobežotā vietā, piemēram, grāmatplauktā vai iebūvētā skapītī.

Nepakļaujiet baterijas/akumulatorus vai ierīces ar ievietotām baterijām/akumulatoriem pārmērīgam karstumam, piemēram, saules staru vai uguns iedarbībai.

Kamēr ierīce ir pievienota maiņstrāvas rozetei, tā no elektroenerģijas tīkla netiek atvienota pat tad, ja ir izslēgta.

Izmantojiet tikai iekštelpās.

### Produktam ar CE marķējumu

CE marķējums ir derīgs tikai valstīs, kur tā lietošana ir noteikta ar likumu. Galvenokārt tās ir EEZ (Eiropas Ekonomikas zonas) valstis.

### PIESARDZĪBAS PASĀKUMI

Optisko instrumentu izmantošana ar šo izstrādājumu palielina bīstamību acīm.

CLASS 1 LASER PRODUCT  
LASER KLASSE 1  
LUOKAN 1 LASERLAITE  
KLASS 1 LASERAPPARAT

Šī ierīce ir klasificēta kā 1. KLASES LĀZERA produkts atbilstīgi IEC 60825-1:2007.

Šī atzīme atrodas uz iekārtas aizmugures paneļa.

## Eiropas klientiem

### Atbrīvošanās no nolietotām baterijām/akumulatoriem, kā arī elektriskām un elektroniskām iekārtām (attiecas uz Eiropas Savienību un citām valstīm ar atsevišķu savākšanas sistēmu)



Šis apzīmējums uz produkta, baterijas/akumulatora vai iepakojuma norāda, ka ar šo izstrādājumu un baterijām/akumulatoriem nedrīkst rīkoties kā ar māsaimniecības atkritumiem. Noteiktām baterijām/akumulatoriem šis apzīmējums, iespējams, tiek izmantots kopā ar kādu ķīmisko simbolu. Ja svina saturs baterijās/akumulatoros pārsniedz 0,004%, pievienots svina ķīmiskā elementa simbols (Pb). Nodrošinot pareizu atbrīvošanos no šiem izstrādājumiem un baterijām/akumulatoriem, palīdzēsīt nepieļaut iespējamo negatīvo ietekmi uz vidi un cilvēku veselību, ko varētu izraisīt neatbilstoša šādu atkritumu apstrāde. Materiālu pārstrāde palīdzēs taupīt dabas resursus. Ja drošības, veiktspējas vai datu integritātes iemeslu dēļ iekārtai nepieciešams pastāvīgs savienojums ar iebūvētu bateriju/akumulatoru, šādu bateriju/akumulatoru drīkst nomainīt tikai kvalificēts servisa speciālists.

Lai nodrošinātu pareizu šādas baterijas/akumulatora, kā arī elektriskās vai elektroniskās iekārtas apstrādi, beidzoties izstrādājuma kalpošanas laikam, nododiet šos izstrādājumus atbilstošā savākšanas vietā elektrisko un elektronisko iekārtu pārstrādei. Visu pārējo bateriju/akumulatoru gadījumā skatiet sadaļu par to, kā no izstrādājuma droši izņemt bateriju/akumulatoru. Bateriju/akumulatoru nododiet atbilstošā savākšanas vietā izlietoto bateriju/akumulatoru pārstrādei. Lai iegūtu papildinformāciju par šī produkta vai baterijas/akumulatora pārstrādi, sazinieties ar vietējo pašvaldību, mājsaimniecības atkritumu apsaimniekotāju vai veikalu, kurā iegādājāties šo produktu vai bateriju/akumulatoru.

### **Piezīme klientiem: turpmākā informācija attiecas tikai uz aprīkojumu, kas pārdots valstī, kurā ir spēkā ES direktīvas.**

Šī produkta ražotājs ir Sony Corporation (vai arī ražots šī uzņēmuma vārdā). Importētājs ES: Sony Europe Limited. Jautājumi saistībā ar importētāju ES vai izstrādājuma atbilstību Eiropas noteikumiem ir jāuzdod ražotāja pilnvarotajam pārstāvim Sony Belgium, bijkantor van Sony Europe Limited, Da Vincilaan 7-D1, 1935 Zaventem, Beļģija.

Tikai MHC-M60D:

Ar šo Sony Corporation paziņo, ka šis aprīkojums atbilst Direktīvai 2014/53/ES. Pilns ES atbilstības deklarācijas teksts pieejams šeit:  
<http://www.compliance.sony.de/>



Šo radio iekārtu paredzēts izmantot ar programmatūras apstiprinātajām versijām, kas norādītas ES atbilstības deklarācijā. Šajā radio iekārtā ielādētās programmatūras atbilstība Direktīvas 2014/53/ES pamatprasībām ir pārbaudīta.

Programmatūras versija: \_\_\_\_\_  
DVD \_\_\_\_\_

Varat uzzināt programmatūras versiju, nospiežot pogu OPTIONS, pēc tam atlasiet "SYSTEM" – "VERSION", izmantojot / un .

Šī iekārta ir pārbaudīta un atbilst EMS noteikumu ierobežojumiem, izmantojot savienojuma kabeli, kas ir īsāks par 3 metriem.

Šī mājas audio sistēma ir paredzēta šādiem mērķiem:

- Mūzikas/video avotu atskaņošana no diskkiem vai USB ierīcēm
- Mūzikas pārsūtīšanas uz USB ierīcēs
- Radio staciju klausīšanās
- TV skaņas klausīšanās
- Mūzikas avotu atskaņošana BLUETOOTH ierīcēs
- Viesību un sarīkojumu baudīšana ar bezvadu funkciju Party Chain

## Austrālijas klientiem



**Atbrīvošanās no  
veca elektriskā un  
elektroniskā  
aprīkojuma (attiecas  
uz Eiropas Savienību  
un citām Eiropas  
valstīm ar atsevišķu  
savākšanas sistēmu)**

## Klientiem Apvienotajos Arābu Emirātos

**TRA  
REGISTERED No:  
ER58862/17  
DEALER No:  
DA69600/17**

## Licence un paziņojums par autortiesībām

- **DVD** ir DVD Format/Logo Licensing Corporation preču zīme.
- "DVD+RW", "DVD-RW", "DVD+R", "DVD-R", "DVD VIDEO" un "CD" logotipi ir preču zīmes.
- WALKMAN® un WALKMAN® logotips ir Sony Corporation reģistrētas preču zīmes.
- MPEG Layer-3 audio kodēšanas tehnoloģiju un patentus licencēja Fraunhofer IIS un Thomson.
- Windows Media ir Microsoft Corporation ASV un/vai citās valstīs reģistrēta preču zīme vai preču zīme.

- Šo izstrādājumu aizsargā noteiktas Microsoft Corporation intelektuālā īpašuma tiesības. Šādas tehnoloģijas lietošana vai izplatīšana ārpus šī izstrādājuma bez Microsoft vai pilnvarotas Microsoft filiāles licences ir aizliegta.
- Šajā sistēmā ir iekļauta tehnoloģija Dolby® Digital.  
\* Ražots saskaņā ar Dolby Laboratories licenci. Dolby, Dolby Audio un dubultā D simbols ir Dolby Laboratories preču zīmes.
- Šajā sistēmā ir iekļauta augstas izšķirtspējas multivides interfeisa (High-Definition Multimedia Interface — HDMI™) tehnoloģija. Termini HDMI un HDMI High-Definition Multimedia Interface, kā arī HDMI logotips ir HDMI Licensing Administrator, Inc. preču zīmes vai ASV un citās valstīs reģistrētas preču zīmes.
- BRAVIA ir Sony Corporation preču zīme.
- LDAC™ un LDAC logotips ir Sony Corporation preču zīmes.
- BLUETOOTH® vārda zīme un logotipi ir Bluetooth SIG, Inc. reģistrētas preču zīmes, un Sony Corporation šīs zīmes izmanto saskaņā ar licenci. Citas preču zīmes un preču nosaukumi pieder to attiecīgajiem īpašniekiem.
- Android ir Google LLC preču zīme.
- Google Play ir Google LLC preču zīme.
- Apple, Apple logotips, iPhone un iPod touch ir Apple Inc. preču zīmes, kas reģistrētas ASV un citās valstīs. App Store ir Apple Inc. pakalpojuma zīme, kas reģistrēta ASV un citās valstīs.

- Atzīmes "Made for iPod" un "Made for iPhone" nozīmē, ka elektroniskais piederums ir izstrādāts, lai attiecīgi veidotu tiešu savienojumu ar iPod vai iPhone ierīci, un izstrādātājs to ir sertificējis kā atbilstošu Apple veikspējas standartiem. Apple neatbild par šīs ierīces darbību vai atbilstību drošības un normatīvajiem standartiem. Ņemiet vērā, ka šī piederuma izmantošana kopā ar iPod vai iPhone var ietekmēt bezvadu veikspēju.

- ŠIS PRODUKTS IR LICENCĒTS SASKAŅĀ AR MPEG-4 VISUAL PATENTU PORTFEĻA LICENCI PATĒRĒTĀJA PERSONISKAĪ UN NEKOMERCIĀLAI LIETOŠANAI, LAI

(i) ATBILSTOŠI STANDARTAM MPEG-4 VISUAL (MPEG-4 VIDEO) KODĒTU VIDEO

UN/VAI

(ii) DEKODĒTU MPEG-4 VIDEO, KO IR KODĒJIS PATĒRĒTĀJS, VEICOT PERSONISKAS UN NEKOMERCIĀLAS DARBĪBAS, UN/VAI KAS TIKA IEGŪTS NO VIDEO PAKALPOJUMU SNIEDZĒJA, KURŠ IR LICENCĒTS MPEG-4 VIDEO NODROŠINĀŠANAI.


NEKĀDAI CITAI LIETOŠANAI LICENCE NETIEK PIEŠĪKTA UN NAV PIEDOMĀJAMA.

PAPILDINFORMĀCIJU, ARĪ TO, KAS SAISTĪTA AR REKLAMĒŠANU, LIETOŠANU IEKŠĒJĀM VAJADZĪBĀM, KOMERCLIETOŠANU UN LICENCĒŠANU, VAR IEGŪT NO MPEG LA, L.L.C.

[HTTP://WWW.MPEGLA.COM](http://www.mpegla.com)

- Visas pārējās preču zīmes ir to atbilstošo īpašnieku preču zīmes.
- Šajā rokasgrāmatā zīmes <sup>TM</sup> un <sup>®</sup> nav norādītas.

## Par šo rokasgrāmatu

- Šajā rokasgrāmatā iekļautas instrukcijas modeļiem MHC-M80D, MHC-M60D un MHC-M40D. Šajā rokasgrāmatā ilustratīvam nolūkam izmantots modelis MHC-M80D, ja vien nav norādīts pretēji.
- Šajā rokasgrāmatā galvenokārt izskaidrota lietošana, izmantojot tālvadības pultī, bet tās pašas darbības var veikt, izmantojot arī iekārtas pogas, kurām ir tāds pats vai līdzīgs nosaukums.
- Katra skaidrojuma augšdaļā uzskaitītās ikonas, piemēram,  norāda, kāda veida datu nesējus var izmantot ar funkciju, kas tiek paskaidrota.
- Daži attēli ir konceptuāli zīmējumi, kas var atšķirties no faktiskā izstrādājuma.
- TV ekrānā redzami elementi var atšķirties atkarībā no apgabala.
- Noklusējuma iestatījums ir pasvītrots.
- Kvadrātiņkāvēs iekļautais teksts ([--]) tiek rādīts TV ekrānā, bet pēdīnās iekļautais teksts ("--") un teksts bez pēdīnām tiek rādīts displejā.

---

## Saturs

Par šo rokasgrāmatu .....	5
Izpakošana .....	8
Atskaņojami diski vai faili diskos/USB ierīcē .....	8
Saderīgo ierīču tīmekļa vietnes .....	11
Daļu un vadības elementu rādītājs .....	12

---

### Darba sākšana

Droša sistēmas savienošana .....	17
Demonstrācijas deaktivizēšana .....	21
Bateriju/akumulatoru ievietošana .....	21
Skalrņu izvietošana .....	21
TV pievienošana .....	22
Krāsu sistēmas maiņa .....	24
Ātrā iestatīšana .....	24
Displeja režīma mainīšana .....	25

---

### Diska/USB atskaņošana

Pirms USB ierīces lietošanas .....	25
Atskaņošanas pamatdarbības .....	25
Citas atskaņošanas darbības .....	26
Atskaņošanas režīma izmantošana .....	29

Diska atskaņošanas ierobežošana (vecāku kontrolē) .....	30
Diska un USB ierīces informācijas skatīšana .....	31
Iestatīšanas izvēlnes izmantošana .....	32

---

### USB pārsūtīšana

Pirms USB ierīces lietošanas .....	36
Mūzikas pārsūtīšana .....	36

---

### Uztvērējs

Radio klausīšanās .....	39
-------------------------	----

---

### BLUETOOTH savienojums

Par BLUETOOTH bezvadu tehnoloģiju .....	40
Šīs sistēmas un BLUETOOTH ierīces savienošana pārī .....	41
Mūzikas klausīšanās BLUETOOTH ierīcē .....	42
Šīs sistēmas savienošana ar vairākām BLUETOOTH ierīcēm (Vairāku ierīču savienojums) .....	42
BLUETOOTH audio kodeku iestatīšana .....	43
BLUETOOTH gaidstāves režīma iestatīšana .....	44
BLUETOOTH signāla ieslēgšana un izslēgšana .....	44

Sistēmas vadīšana, izmantojot viedtālruni vai planšetdatoru (Sony   Music Center).....	45
Rīkojiet nevaldāmas ballītes ar lietotni "Fiestable" .....	46
Party People statusa iegūšana un dalīšanās ar savu rezultātu, kā arī bonusa funkciju iegūšana ar Party King .....	46

---

## Skaņas regulēšana

Skaņas regulēšana.....	47
Zemfrekvenču skaļruņa līmeņa noregulēšana (tikai MHC-M80D) .....	47
Virtuālā futbola režīma izvēlēšanās .....	47
Sava skaņas efekta izveide.....	48
Ballītes gaisotnes radīšana (DJ Effect) .....	48

---

## Citas darbības

Funkcijas Control for HDMI izmantošana .....	49
Mūzikas bezvadu atskaņošana, izmantojot vairākas sistēmas (bezvadu funkcija Party Chain) .....	51
Dziedāšana līdzī: karaoke ....	53
Balss norāžu izmantošana... ..	54
Ģitāras radīta skaņa .....	54
Mūzikas klausīšanās ar Party Light un Speaker Light (tikai MHC-M80D/MHC-M60D) ....	55
Miega taimera izmantošana .....	56

Papildu aprīkojuma izmantošana .....	56
Iekārtas pogu deaktivizēšana (bērnu bloķēšana).....	56
Automātiskās gaidstāves funkcijas iestatīšana .....	56
Programmatūras atjaunināšana .....	57

---

## Papildinformācija

Problēmu novēršana .....	57
Piesardzības pasākumi .....	67
Specifikācijas .....	69
Valodas kodu saraksts .....	72

## Iepakojuma saturs

- Tālvadības pults (1)
- R03 (AAA lieluma) baterijas (2)
- FM pievada antena (1)
- Maiņstrāvas barošanas vads (strāvas vads, 1)
- Maiņstrāvas kontaktdakšas adapteris\* (1; iekļauts tikai noteiktiem apgabaliem paredzētā komplektācijā)

\* Šis kontaktdakšas adapteris nav paredzēts lietošanai Čīlē, Paragvajā un Urugvajā. Izmantojiet kontaktdakšas adapteri valstīs, kurās tas ir nepieciešams.

### Tikai MHC-M80D

- Iekārta: HCD-M80D (1)
- Skajruņu sistēma: SS-M80D (2)
- Zemfrekvenču skajrunis: SS-WM80D (1)

### Tikai MHC-M60D

- Iekārta: HCD-M60D (1)
- Skajruņu sistēma: SS-M60D (2)

### Tikai MHC-M40D

- Iekārta: HCD-M40D (1)
- Skajruņu sistēma: SS-M40D (2)

#### Piezīme

Izpakojot lielu un/vai smagu skajruni, kā arī rīkojoties ar to, skajruni turiet vismaz divatā. Skajruņa nomešana var izraisīt personas savainojumu un/vai īpašuma bojājumu.

#### SVARĪGS PAZIŅOJUMS

**Uzmanību!** Šis produkts nav portatīvs un nav paredzēts ērtai pārnēsāšanai. Tas ir droši jānovieto uz plaukta.

## Atskaņojami diski vai faili diskos/USB ierīcē

### Atskaņojami diski

- DVD VIDEO

- DVD-R/DVD-RW formātā DVD VIDEO vai video režīmā
- DVD+R/DVD+RW formātā DVD VIDEO
- Video CD (vers. 1.0, 1.1 un 2.0 diski)
- Super VCD
- CD-R/CD-RW/CD-ROM formātā VIDEO CD vai super VCD formātā
- AUDIO CD
- CD-R/CD-RW formātā AUDIO CD

### Atskaņojami faili diskos

- Mūzika:  
MP3 faili (.mp3)<sup>\*1\*2</sup>
- Video:  
MPEG4 faili (.mp4/.m4v)<sup>\*2\*3</sup>,  
Xvid faili (.avi)

### Atskaņojami faili USB ierīcē

- Mūzika:  
MP3 faili (.mp3)<sup>\*1\*2</sup>, WMA faili (.wma)<sup>\*2</sup>, AAC faili (.m4a/.mp4/.3gp)<sup>\*2</sup>, WAV faili (.wav)<sup>\*2</sup>
- Video:  
MPEG4 faili (.mp4/.m4v)<sup>\*2\*3</sup>, Xvid faili (.avi)

#### Piezīme

- Diskiem ir jābūt šādā formātā:
  - CD-ROM/-R/-RW formātā DATA CD satur MP3<sup>\*1\*2</sup>, MPEG4<sup>\*2\*3</sup> un Xvid failus un atbilst standarta ISO 9660<sup>\*4</sup> 1. līmenim/2. līmenim vai Joliet (paplašinātais formāts).
  - DVD-ROM/-R/-RW/+R/+RW formātā DATA DVD satur MP3<sup>\*1\*2</sup>, MPEG4<sup>\*2\*3</sup> un Xvid failus un atbilst UDF (universālā diska formāts).
- Sistēma mēģinās atskaņot jebkurus datus ar iepriekš norādītajiem paplašinājumiem pat tad, ja tie nav atbalstītā formātā. Atskaņojot šādus datus, iespējama skaļa trokšņa ģenerēšana, kas var sabojāt skajruņu sistēmu.



- \*1 MP3 (MPEG 1 Audio Layer 3) ir ISO/ MPEG definēts standarta formāts saspiesti audio datiem. MP3 failiem jābūt formātā MPEG 1 Audio Layer 3.
- \*2 Sistēma nevar atskaņot failus ar autortiesību aizsardzību (digitālā satura tiesību pārvaldību).
- \*3 MPEG4 failiem jābūt ierakstītiem MP4 failu formātā. Tiek atbalstīti šādi video un audio kodeki:
  - Video kodeks: MPEG4 vienkāršais profils (AVC netiek atbalstīts)
  - Audio kodeks: AAC-LC (HE-AAC netiek atbalstīts)
- \*4 CD-ROM diskos glabātu failu un mapju loģisks formāts, ko nosaka ISO (Starptautiskā standartizācijas organizācija).

## Diski/faili, kurus nevar atskaņot

- Nevar atskaņot šādus diskus
  - BDs (Blu-ray diski)
  - CD-ROM diski, kas ierakstīti PHOTO CD formātā
  - CD-Extra datu daļa vai jauktu režīmu CD\*
  - CD Graphics diski
  - Super Audio CD diski
  - DVD audio
  - DATA CD/DATA DVD diski, kas izveidots Packet Write formātā
  - DVD-RAM
  - DATA CD/DATA DVD diski, kurš nav pareizi pabeigts
  - CPRM (datu nesēju satura aizsardzības sistēma), kas saderīgs ar vienreizējas ierakstīšanas (Copy-Once) programmās ierakstītu DVD-R/-RW
  - Nestandarta formas (piemēram, sirds, kvadrāts, zvaigzne) diski
  - Diski, kuriem ir pielīmēta līmleņķe, papīrs vai uzlīme
- Nevar atskaņot šādus failus
  - Video faili, kuru attēls ir lielāks par 720 (platums)×576 (augstums) pikseliem.

- Video faili ar lielu platumu/ augstuma attiecību.
- WMA fails WMA DRM, WMA Lossless, vai WMA PRO formātā.
- AAC fails AAC DRM vai AAC Lossless formātā.
- AAC faili, kas ir kodēti ar 96 kHz iztveršanas frekvenci.
- Faili ir šifrēti vai aizsargāti ar parolēm.
- Faili ar DRM (digitālo tiesību satura pārvaldība) autortiesību aizsardzību.
- Daži Xvid faili, kas ir ilgāki par 2 stundām.

- MP3 PRO audio failus var atskaņot kā MP3 failus.
- Sistēma var neatskaņot Xvid failus, ja tie ir vairāku Xvid failu apvienojums.
- \* Jauktu režīmu CD: šajā formātā dati tiek rakstīti pirmajā sesijas ierakstā, bet audio (AUDIO CD dati) tiek rakstīti otrajā un nākamajos sesijas ierakstos.

## Piezīmes par CD-R/-RW un DVD-R/-RW/+R/+RW

- Dažos gadījumos CD-R/-RW un DVD-R/-RW/+R/+RW nevar atskaņot šajā sistēmā diska ieraksta kvalitātes vai fiziskā stāvokļa dēļ vai arī tādēļ, ka neatbilst ierakstīšanas ierīces un autorēšanas programmatūras raksturlielumi. Papildinformāciju sk. ierakstīšanas ierīces lietošanas instrukcijās.
- Dažas atskaņošanas funkcijas ar dažiem DVD+Rs/+RW diskkiem var nedarboties pat tad, ja diski ir pareizi pabeigti. Šādā gadījumā sk. disku parastās atskaņošanas režīmā.

## Piezīmes par diskkiem

- Šī ierīce ir paredzēta tādu disku atskaņošanai, kas atbilst kompaktdisku (Compact Disc — CD) standartam.
- DualDisc un daži mūzikas diski, kas kodēti, izmantojot autortiesību aizsardzības tehnoloģijas, neatbilst kompaktdisku (CD) standartam. Tāpēc šie diski var nebūt saderīgi ar šo izstrādājumu.

## Piezīme par vairāksesiju diskkiem

Šī sistēma var atskaņot nepārtrauktas diskā ierakstītas sesijas, ja tās ir ierakstītas tādā pašā formātā, kādā ir ierakstīta pirmā sesija. Tomēr atskaņošana netiek garantēta.

## Piezīme par DVD VIDEO un VIDEO CD atskaņošanas darbībām

Dažas DVD VIDEO vai VIDEO CD atskaņošanas darbības programmatūras ražotāji var ierobežot ar nolūku. Tāpēc dažas atskaņošanas iespējas var nebūt pieejamas. Noteikti izlasiet DVD VIDEO vai VIDEO CD lietošanas instrukcijas.

## Piezīmes par atskaņojamajiem failiem

- Atskaņošanas uzsākšanai var būt nepieciešams ilgāks laiks, ja:
  - DATA CD/DATA DVD/USB ierīces saturs ierakstīts, izmantojot sarežģītu kokveida struktūru;
  - ja tikko tika atskaņoti citā mapē esoši audio faili vai video faili.
- Sistēma var atskaņot DATA CD/DATA DVD diskā vai USB ierīcē esošos failus šādos gadījumos:
  - 8 mapju dziļumā;
  - līdz 300 mapēm;
  - līdz 999 failiem vienā diskā;
  - līdz 2000 failiem USB ierīcē;

— līdz 650 failiem vienā mapē.

Šis skaits var mainīties atkarībā no failu un mapju konfigurācijas.

- Mapes, kurās nav audio failu vai video failu, tiek izlaistas.
- Faili, kas ir pārsūtīti ar kādu ierīci, piemēram, datoru, iespējams, netiks atskaņoti to pārsūtīšanas secībā.
- Atkarībā no programmatūras, kas izmantota audio faila vai video faila izveidei, atskaņošanas secība var nedarboties.
- Nevar nodrošināt saderību ar atbalstīto formātu kodēšanas/rakstīšanas programmatūru, ierakstīšanas ierīcēm un ierakstīšanas datu nesējiem.
- Atkarībā no Xvid faila, iespējams, attēls nebūs skaidrs vai notiks skaņas izlaišana.

## Piezīmes par USB ierīcēm

- Netiek garantēts, ka sistēma darbosies ar visām USB ierīcēm.
- Lai gan USB ierīcēm ir dažādas sarežģītas funkcijas, sistēmai pievienoto USB ierīču atskaņojamais saturs ir tikai mūzikas un video saturs. Detalizētu informāciju skatiet savas USB ierīces lietošanas instrukcijās.
- Ievietojot USB ierīci, sistēma lasa visus USB ierīcē esošos failus. Ja USB ierīcē ir daudz mapju vai failu, var paiet ilgs laiks, pirms tiks pabeigta USB ierīces lasīšana.
- Nesavienojiet sistēmu un USB ierīci, izmantojot USB centrmezglu.
- Pievienojot dažas USB ierīces, iespējama aizkave, pirms sistēma veic kādu darbību.
- Sistēmas atskaņošanas secība var atšķirties no pievienotās USB ierīces atskaņošanas secības.

- Pirms USB ierīces izmantošanas pārļiecinieties, ka USB ierīcē nav faili ar vīrusiem.

---

## Saderīgo ierīču tīmekļa vietnes

Jaunāko informāciju par saderīgajām USB un BLUETOOTH ierīcēm skatiet norādītajās tīmekļa vietnēs.

### **Latīņamerikas klientiem:**

<<http://esupport.sony.com/LA>>

### **Klientiem Eiropā un Krievijā:**

<<http://www.sony.eu/support>>

### **Klientiem citās valstīs/reģionos:**

<<http://www.sony-asia.com/support>>

## **Saderīgie iPhone/iPod modeļi**

Saderīgie iPhone/iPod modeļi ir šādi. Pirms izmantošanas kopā ar sistēmu atjauniniet savu iPhone/iPod ierīci ar jaunāko programmatūru.

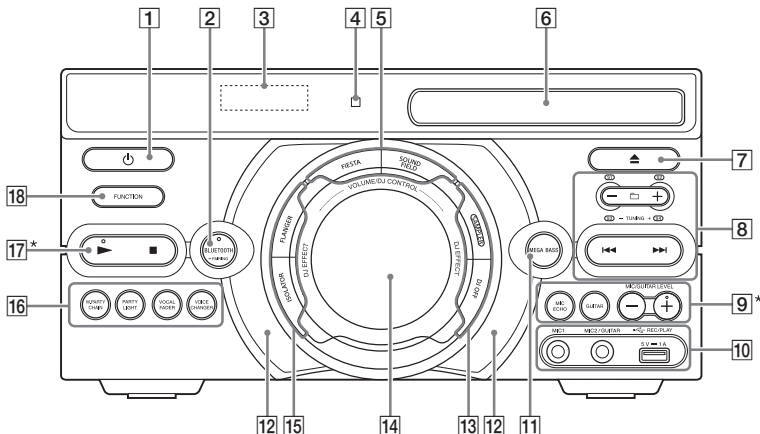
Tehnoloģija BLUETOOTH darbojas ar:

- iPhone 8 Plus
- iPhone 8
- iPhone 7 Plus
- iPhone 7
- iPhone SE
- iPhone 6s Plus
- iPhone 6s
- iPhone 6 Plus
- iPhone 6
- iPhone 5s
- iPhone 5c
- iPhone 5
- iPhone 4s
- iPod touch (6. paaudze)
- iPod touch (5. paaudze)

# Daļu un vadības elementu rādītājs

Taustiņus uz iekārtas var bloķēt, izņemot  $\text{⏻}$  (jauda), lai novērstu to nejaušu nospiešanu (56. lpp.).

## Iekārta (priekšpuse)



\*  $\blacktriangleright$  un MIC/GUITAR LEVEL + pogām ir taktīls punkts. Lietojot sistēmu, sataustāmo punktiņu izmantojiet, lai vieglāk orientētos.

**1**  $\text{⏻}$  (barošana)  
Ieslēdz sistēmu vai pārslēdz to gaidstāves režīmā.

**2** **BLUETOOTH**  
Izvēlas BLUETOOTH funkciju.  
**BLUETOOTH indikators**  
(40. lpp.)

### – PAIRING

Turiet nospiestu, lai funkcijas BLUETOOTH darbības laikā aktivizētu BLUETOOTH savienošana pāri.

**3** Displejs

**4** Tālvadības sensors (21. lpp.)

**5** **FIESTA** (47. lpp.)

**SOUND FIELD** (47. lpp.)

**6** Diska paliktnis

**7**  $\blacktriangle$  (atvērt/aizvērt)

Atver vai aizver disku paliktni.

**8**  $\text{+/-}$  (atlasīt mapi)

Izvēlas mapi datu diskā vai USB ierīcē.

$\text{⏮}/\text{⏭}$  (pārvietoties atpakaļ/pārvietoties uz priekšu) (26. lpp.)

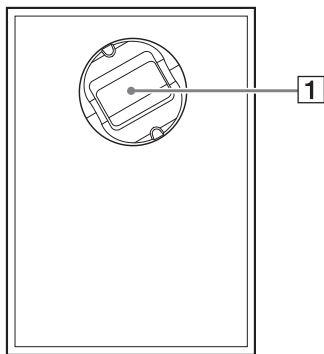
**TUNING+/-** (39. lpp.)

**S1, S2, S3, S4** (48. lpp.)

- 9** MIC ECHO (53. lpp.)  
GUITAR (55. lpp.)  
MIC/GUITAR LEVEL +/- (54. lpp.)
- 10** MIC1 ligzda  
Izmantojiet, lai pieslēgtu mikrofonu.  
MIC2/GUITAR ligzda  
Izmantojiet, lai pieslēgtu mikrofonu un ģitāru.  
↔ (USB) (REC/PLAY) ports  
Izmantojiet, lai pievienotu USB ierīci.  
Šo portu var izmantot gan mūzikas atskaņošanai, gan pārsūtīšanai.
- 11** MEGA BASS (47. lpp.)
- 12** Priekšējā paneļa apgaismojums (tikai MHC-M80D/MHC-M60D)  
Ja priekšējā paneļa apgaismojums žilbina acis, neskatieties uz to tiešā veidā.
- 13** SAMPLER (48. lpp.)  
DJ OFF (49. lpp.)
- 14** VOLUME/DJ CONTROL poga  
Regulē skaļumu.\*  
Pielāgo FLANGER un ISOLATOR efektu vai arī pastāvīgi aktivizē SAMPLER skaņas efektu (48. lpp.).  
\* Šo pogu nevar izmantot, lai regulētu skaļumu, kad ir atlasīts DJ Effect.
- 15** FLANGER (48. lpp.)  
ISOLATOR (48. lpp.)
- 16** W.PARTY CHAIN (Wireless Party Chain) (51. lpp.)  
PARTY LIGHT (25., 55. lpp.) (tikai MHC-M80D)  
SPEAKER LIGHT (55. lpp.) (tikai MHC-M60D)  
FOOTBALL (47. lpp.) (tikai MHC-M40D)  
VOCAL FADER (53. lpp.)  
VOICE CHANGER (54. lpp.)
- 17** ■ (apturēt)  
– Aptur atskaņošanu.  
Nospiežot divreiz, var atsākt atskaņošanu.  
– Mūzikas pārsūtīšanas laikā aptur pārsūtīšanu.  
– Pārtrauc iebūvēto skaņas demonstrāciju.
- ▶ (atskaņot)  
Sākas atskaņošana.  
Turiet nospiestu ▶ ilgāk nekā 2 sekundes; tiks atskaņota iebūvētā skaņas demonstrācija.  
Lai apturētu demonstrāciju, nospiediet ■.
- 18** FUNCTION  
Atlasa funkciju.

## Skaļrunis (aizmugure)

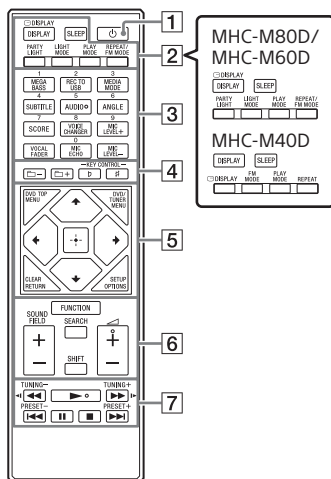
Tikai MHC-M80D



### 1 Party Light

Neskatieties tiešā veidā uz vietu, kas izstaro gaismu, kad ir ieslēgta funkcija Party Light.

## Tālvadība



### 1 (barošana)

Ieslēdz sistēmu vai pārslēdz to gaidstāves režīmā.

### 2 DISPLAY (21., 25., 32., 39., 41. lpp.)

Maina displejā redzamo informāciju.

SLEEP (56. lpp.)

PLAY MODE (29., 37. lpp.)

Tikai MHC-M80D/MHC-M60D:

 DISPLAY\*1 (31. lpp.)

Skata vai paslēpj ekrāna displeju.

PARTY LIGHT

(25., 55. lpp.)

LIGHT MODE (55. lpp.)

**REPEAT/FM MODE**  
(30., 39. lpp.)

Tikai MHC-M40D:

 **DISPLAY** (31. lpp.)

Skata vai paslēpj ekrāna displeju.

**FM MODE** (39. lpp.)


**REPEAT** (30. lpp.)

**3 Ciparu (0 – 9) pogas\*1\*2**

- Pēc vienuma numura izvēlas ierakstu, nodaļu vai failu.
- Ievada ciparus vai vērtības.

**MEGA BASS** (47. lpp.)

**REC TO USB**

Pārsūta mūziku uz USB ierīci, kura pievienota  (USB) portam.

**MEDIA MODE** (26. lpp.)

Datu diskā vai USB ierīcē izvēlas atskaņojamo multivides failu.

**SUBTITLE** (28. lpp.)

**AUDIO\*2** (28., 32. lpp.)

**ANGLE** (28. lpp.)

**SCORE** (53. lpp.)

**VOICE CHANGER** (54. lpp.)

**MIC LEVEL +/-** (53. lpp.)

**VOCAL FADER** (53. lpp.)

**MIC ECHO** (53. lpp.)

**4  +/- (atlasīt mapi)**

Izvēlas mapi datu diskā vai USB ierīcē.

**KEY CONTROL b/#** (53. lpp.)

**5 DVD TOP MENU**

TV ekrānā parāda DVD virsrakstu.

**DVD/TUNER MENU**

(26., 27., 40. lpp.)

**RETURN** (26. lpp.)

**OPTIONS**

Atver vai aizver opciju izvēlni.



Atlasa izvēlnes elementus.

 (ievadīt)

Ievada/apstiprina iestatījumus.

**CLEAR** (27. lpp.)\*1

**SETUP** (32. lpp.)\*1

**6 FUNCTION**

Atlasa funkciju.

**SEARCH** (26., 27. lpp.)


**SHIFT\*1**


Turiet nospiestu, lai aktivizētu pogas ar sārtu uzrakstu.

**SOUND FIELD +/-** (47. lpp.)

 (skaļums) +/-\*2

Regulē skaļumu.

**7  (ātri patīt atpakaļ/ātri patīt uz priekšu)** (27. lpp.)

 (lēni patīt atpakaļ/lēni patīt uz priekšu) (27. lpp.)

**TUNING +/-** (39. lpp.)

▶ (atskaņot)\*2

Sākas atskaņošana.

◀◀/▶▶ (pārvietoties  
atpakaļ/pārvietoties uz  
priekšu) (26. lpp.)

PRESET+/- (40. lpp.)

|| (pauzēt)

Pauzē atskaņošana. Lai atsāktu  
atskaņošana, nospiediet ▶.

■ (apturēt)

- Aptur atskaņošana.  
Nospiežot divreiz, var atsākt  
atskaņošana.
- Mūzikas pārsūtīšanas laikā  
aptur pārsūtīšanu.
- Pārtrauc iebūvēto skaņas  
demonstrāciju.

\*1 Šī poga ir sārtā krāsā. Lai izmantotu šo  
pogu, turiet nospiestu pogu SHIFT (6)  
un nospiediet šo pogu.

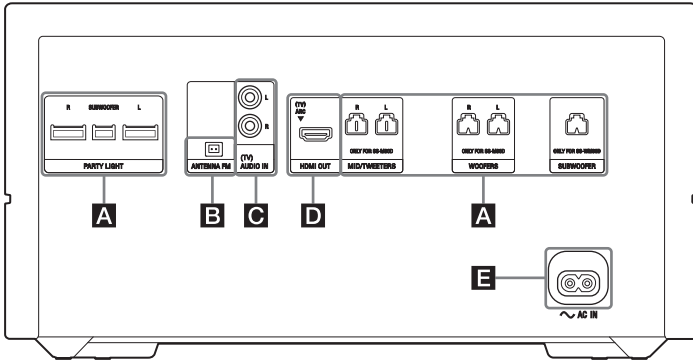
\*2 Ciparu pogai 5/AUDIO, ◀ + un ▶ ir  
sataustāms punktiņš. Lietojot sistēmu,  
sataustāmo punktiņu izmantojiet,  
lai vieglāk orientētos.



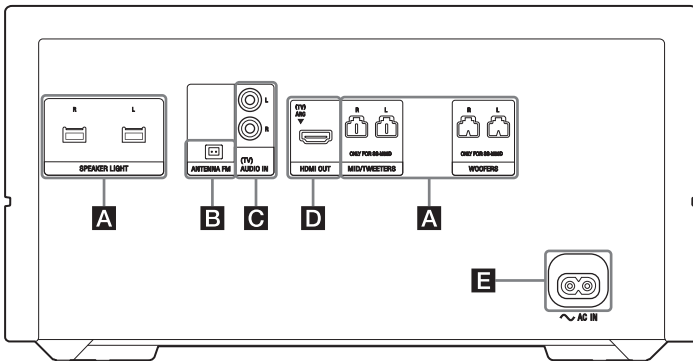
## Droša sistēmas savienošana

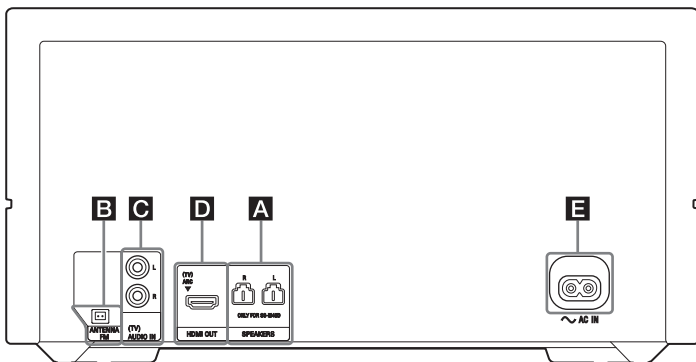
Iekārta (aizmugure)

MHC-M80D



MHC-M60D





## A Skajruņi

(Tikai MHC-M80D)

- **PARTY LIGHT SUBWOOFER/L/R kontaktligzdas**  
Ar šo kontaktligzdu savienojiet Party Light savienotāju. Skajruņu apgaismojums darbosies atbilstoši mūzikas avotam. Varat izvēlēties Party Light atbilstoši savām vēlmēm (55. lpp.).
- **MID/TWEETERS L/R kontaktligzdas**  
Ar šo kontaktligzdu savienojiet skaļruņa savienotāju.
- **WOOFERS L/R kontaktligzdas**  
Ar šo kontaktligzdu savienojiet skaļruņa savienotāju.
- **SUBWOOFER**  
Ar šo kontaktligzdu savienojiet zemfrekvenču skaļruņa savienotāju.

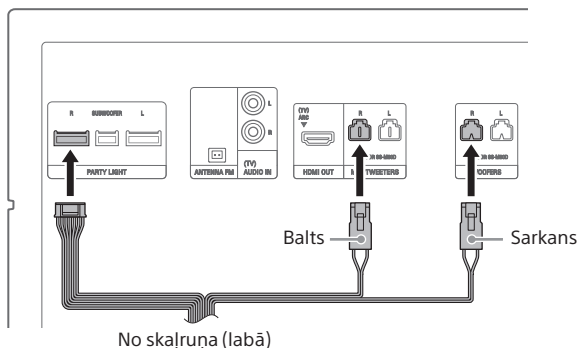
(Tikai MHC-M60D)

- **SPEAKER LIGHT L/R kontaktligzdas**  
Ar šo kontaktligzdu savienojiet Speaker Light savienotāju. Varat arī izvēlēties Speaker Light atbilstoši savām vēlmēm (55. lpp.).
- **MID/TWEETERS L/R kontaktligzdas**  
Ar šo kontaktligzdu savienojiet skaļruņa savienotāju.
- **WOOFERS L/R kontaktligzdas**  
Ar šo kontaktligzdu savienojiet skaļruņa savienotāju.

(Tikai MHC-M40D)

- **SPEAKERS L/R kontaktligzdas**  
Ar šo kontaktligzdu savienojiet skaļruņa savienotāju.

Piemērs.



#### **Piezīme**

- Noteikti izmantojiet tikai komplektācijā iekļautos skaļruņus.
- Pievienojot skaļruņu kabelus, savienotāju kontaktligzdā ievietojiet taisni.

#### **B FM ANTENNA kontaktligzda**

Uzstādot antenu, atrodiet vietu un orientāciju, kas nodrošina labu uztveršanu. Lai izvairītos no trokšņa uztveršanas, neturiet antenas blakus skaļruņu kabeļiem, maiņstrāvas barošanas vadam (strāvas vadam) un USB kabeļiem.



#### **C AUDIO IN (TV) L/R ligzdas**

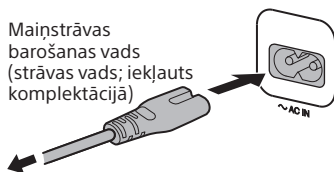
Izmantojiet audio kabeli (nav komplektācijā), lai to pievienotu televizora vai audio/video aprīkojuma izejas ligzdām. Skaņu izvada šī sistēma.

#### **D HDMI OUT (TV) ARC ligzda**

Izmantojiet HDMI kabeli (komplektācijā nav iekļauts), lai savienotu ar televizora HDMI ieejas ligzdu (22. lpp.).

## **E** AC barošanas vads (strāvas vads)

Savienojiet maiņstrāvas barošanas vadu (elektroenerģijas tīkla pievadu; iekļauts komplektācijā) ar šo ierīci, pēc tam savienojiet ar sienas rozeti.



Uz sienas rozeti

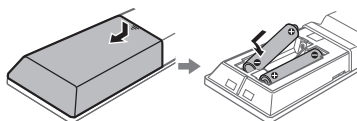
Ja pievienots maiņstrāvas barošanas vads (strāvas vads), demonstrācija (25. lpp.) tiks sākta automātiski. Nospiežot ⏻ (jauda), lai ieslēgtu sistēmu, demonstrācija tiks pārtraukta.

## Demonstrācijas deaktivizēšana

Lai deaktivizētu demonstrāciju, kamēr sistēma ir izslēgta, vairākas reizes nospiediet DISPLAY, lai aizvērtu attēlošanas režīmu (enerģijas taupīšanas režīms) (25. lpp.).

## Bateriju/akumulatoru ievietošana

Ievietojiet abas komplektā iekļautās R03 (AAA lieluma) baterijas, saskaņojot polaritāti, kā norādīts tālāk.

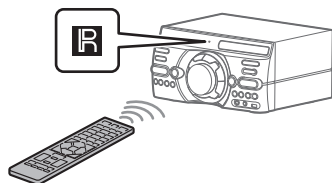


### Piezīme

- Nelietojiet vecu bateriju kopā ar jaunu, kā arī atšķirīgu veidu baterijas.
- Ja tālvadības pults ilglaicīgi netiek izmantota, izņemiet baterijas, lai izvairītos no bojājuma, ko var izraisīt bateriju noplūde vai korozija.

### Lai darbinātu sistēmu, izmantojot tālvadības pulti

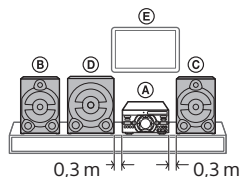
Norādiet ar tālvadības pulti uz iekārtas tālvadības sensoru.



## Skaļruņu izvietošana

Lai panāktu optimālu sistēmas veiktspēju, iesakām skaļruņus novietot, kā tas ir norādīts tālāk.

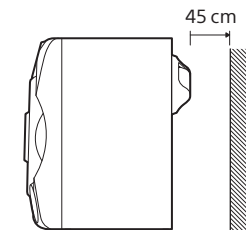
- Ⓐ Iekārta
- Ⓑ Skaļrunis (kreisais)
- Ⓒ Skaļrunis (labais)
- Ⓓ Zemfrekvenču skaļrunis (tikai MHC-M80D)
- Ⓔ TV



### Piezīme

(Tikai MHC-M80D)

Lai iegūtu optimālus Party Light efektus, ieteicams novietot skaļruņus tālāk no sienas, kā parādīts zemāk.

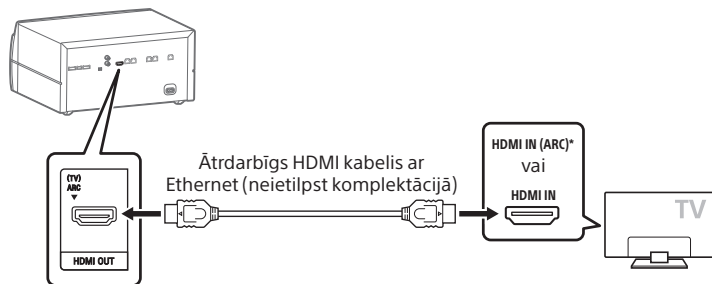


## TV pievienošana

Pirms kabeļu pievienošanas noteikti atvienojiet maīņstrāvas barošanas vadu (elektroenerģijas tīkla pievadu).

### Lai skatītos video

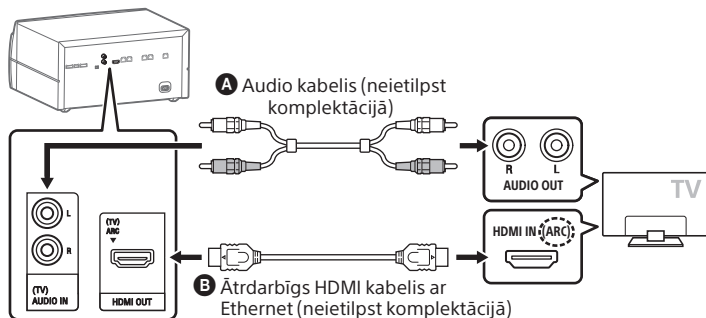
Pievienojiet HDMI kabeli (nav komplektācijā) pie sistēmas.



- \* Varat klausīties TV skaņā, izmantojot sistēmu, ja sistēma ir pievienota televizora HDMI IN (ARC) ligzdai. Funkcija Audio Return Channel (ARC, audio atgriešanas kanāls) televizoram ļauj izvadīt skaņu, izmantojot sistēmu ar HDMI savienojumu; audio savienojums (savienojums **A** tālāk) nav nepieciešams. Lai šajā sistēmā iestatītu funkciju ARC, sk. [AUDIO RETURN CHANNEL] (36. lpp.). Lai pārbaudītu sava televizora funkcijas ARC saderību, skatiet televizora komplektācijā iekļautās lietošanas instrukcijas.

## Lai klausītos TV skaņu no sistēmas

Izvēlieties kādu no tālāk norādītajiem savienojumiem (A vai B).



Lai klausītos TV skaņā, atkārtoti nospiediet FUNCTION, lai izvēlētos "TV".

### Padoms

- Sistēma ļauj baudīt arī ārēju iekārtu (DVD atskaņotāju u.tml.) skaņu — jāizveido savienojums ar līgztu AUDIO IN (TV) L/R kā iepriekš parādītajā savienojumā **A**. Detalizētu informāciju sk. savas iekārtas lietošanas instrukcijās.
- Ja, pievienojot ārējas iekārtu, audio izvades līmenis no sistēmas ir pārāk zems, mēģiniet pielāgot audio izvades iestatījumus, izmantojot pievienoto iekārtu. Tas var uzlabot audio izvades līmeni. Detalizētu informāciju sk. savas iekārtas lietošanas instrukcijās.

### Ja iekārtas displejā tiek parādīts "CODE 01" un "SGNL ERR"

Ja audio ieejas signāli sistēmā ir citi, nevis 2 kanālu lineārie PCM signāli, iekārtas displejā tiek parādīti ziņojumi "CODE 01" un "SGNL ERR" (norāda, ka ieejas audio signāli netiek atbalstīti).

Šādā gadījumā TV iekārtā atlasiet pareizo audio izvades režīmu, lai izvadītu divkanālu lineārās PCM signālus. Detalizētu informāciju skatiet TV lietošanas instrukcijās.

---


## Krāsu sistēmas maiņa

(izņemot Latīņamerikas, Eiropas un Krievijas modeļus)

Iestatiet krāsu sistēmu uz PAL vai NTSC atkarībā no televizora krāsu sistēmas.

Katru reizi, kad veicat tālāk norādītās darbības, krāsu sistēma mainās šādi: NTSC ↔ PAL

Šīs darbības veikšanai izmantojiet iekārtas pogas.

**1** Nospiediet , lai ieslēgtu sistēmu.

**2** Vairākkārt spiediet FUNCTION, lai izvēlētos DVD/CD.

**3** Ilgāk par 3 sekundēm turiet nospiestu pogu VOCAL FADER un SOUND FIELD.

Displejā tiek parādīts uzraksts "NTSC" vai "PAL".

---

## Ātrā iestatīšana

Pirms sistēmas lietošanas ātrajā iestatīšanā var veikt minimālu pamatiestatījumu regulēšanu.

**1** Ieslēdziet TV un izvēlieties ieeju atbilstoši savienojumam.

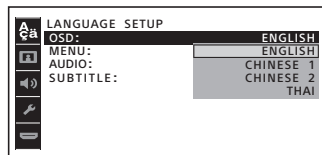
**2** Nospiediet , lai ieslēgtu sistēmu.

**3** Vairākkārt spiediet FUNCTION, lai izvēlētos DVD/CD.

TV ekrāna lejasdaļā tiek rādīts norādījumu ziņojums [Press ENTER to run QUICK SETUP.].




**4** Nospiediet , neievietojot disku.

TV ekrānā tiek rādīts [LANGUAGE SETUP]. Redzamie elementi var atšķirties atkarībā valsts vai reģiona.



**5** Vairākkārt nospiediet /, lai izvēlētos valodu, pēc tam nospiediet .

TV ekrānā tiek rādīts [VIDEO SETUP].

**6** Vairākkārt nospiediet /, lai izvēlētos iestatījumu, kas atbilst jūsu TV veidam, pēc tam nospiediet .

Kad TV ekrānā tiek parādīts ziņojums [QUICK SETUP is complete.], sistēma ir sagatavota atskaņošanai.

### Lai manuāli mainītu iestatījumu

Skatiet sadaļu "Iestatīšanas izvēlnes izmantošana" (32. lpp.).

### Ātrās iestatīšanas aizvēršana

Turiet nospiestu SHIFT un nospiediet SETUP.

### Piezīme

Ieslēdzot sistēmu pirmo reizi vai pēc [RESET] tiek parādīts informatīvs ziņojums (skatiet sadaļu "Iestatīšanas izvēlnes iestatījumu atgriešana uz noklusējuma vērtībām" 65. lpp.).



## Displeja režīma mainīšana

Kad sistēma ir izslēgta, vairākkārt spiediet **DISPLAY**.

Katrā šīs pogas nospiešanas reizē displeja režīms mainās tālāk norādītajā veidā.

### Demonstrācija

Displejā tiek rītināti ziņojumi par šīs sistēmas galvenajām funkcijām. (Tikai MHC-M80D/MHC-M60D)  
Demonstrācijas laikā ieslēdzas arī apgaismojums.

Lai izslēgtu apgaismojumu, nospiediet **PARTY LIGHT**.

### Bez rādījuma (enerģijas taupīšanas režīms)

Displejs tiek izslēgts, lai taupītu enerģiju.

(Tikai MHC-M80D/MHC-M60D)  
Arī apgaismojums tiek izslēgts.

## Diska/USB atskaņošana

### Pirms USB ierīces lietošanas

Informāciju par saderīgām USB ierīcēm skatiet sadaļā "Saderīgo ierīču tīmekļa vietnes" (11. lpp.). (Savu iPhone/iPod ierīci kopā ar sistēmu varat lietot, tikai izmantojot BLUETOOTH vai fizisku savienojumu.)

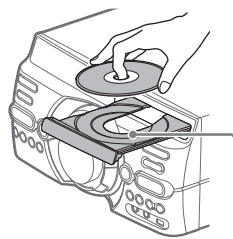
### Atskaņošanas pamatdarbības

DVD-V VIDEO CD CD DATA CD DATA DVD USB

- 1 Atkārtoti nospiediet **FUNCTION**, lai izvēlētos "DVD/CD" vai "USB".
- 2 Sagatavojiet atskaņošanas avotu.

#### DVD/CD funkcijai:

Nospiediet iekārtas pogu ▲, lai atvērtu disku paliktni, un ievietojiet disku ar etiķetes pusi uz augšu.



Atskaņojot 8 cm disku, piemēram, CD singlu, novietojiet to uz paliktņa iekšējā loka.

Vēlreiz nospiediet iekārtas pogu ▲, lai aizvērtu disku paliktni.

Nespiediet disku paliktni, lai to aizvērtu, jo tas var izraisīt nepareizu darbību.

## Funkcijai USB:

Pievienojiet USB ierīci (USB) portam.

### Piezīme

Ja USB ierīci nevar savienot ar (USB) portu, USB ierīces savienošanai ar šo ierīci varat izmantot USB adapteri (komplektācijā nav iekļauts).

## 3 (Tikai DATA CD, DATA DVD, USB)

Vairākkārt nospiediet MEDIA MODE, lai izvēlētos vajadzīgo multivides veidu ([MUSIC]/[VIDEO]).

## 4 Nospiediet ►, lai sāktu atskaņošanu.

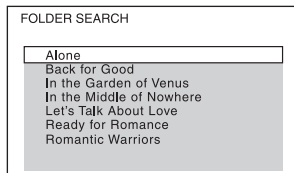
### Citas darbības

Lai	Rīkojieties šādi
Apturētu atskaņošanu	Nospiediet ■.
Pauzētu atskaņošanu	Nospiediet ■■.
Atsāktu atskaņošanu vai atgrieztos parastās atskaņošanas režīmā	Nospiediet ►.
Atceltu atsākšanas vietu	Divreiz nospiediet ■. atsākšanas vietu
Izvēlieties ierakstu, failu, nodaļu vai ainu	Atskaņošanas laikā nospiediet ◀◀ vai ▶▶. Vai arī turiet SHIFT un nospiediet ciparu pogas, pēc tam nospiediet [+]. (Disks vai USB ierīce var nejauc veikt darbību.)

### Lai atskaņotu specifisku failu

1 Vairākkārt nospiediet MEDIA MODE, lai izvēlētos [MUSIC] vai [VIDEO].

## 2 Nospiediet SEARCH, lai skatītu mapju sarakstu.



3 Vairākkārt nospiediet ▲/▼, lai izvēlētos nepieciešamo mapi.

4 Nospiediet [+], lai parādītu failu sarakstu.



5 Vairākkārt nospiediet ▲/▼, lai izvēlētos nepieciešamo failu, pēc tam nospiediet [+].

## Citas atskaņošanas darbības

DVD-V VIDEO CD < D DATA CD DATA DVD USB

Atkarībā no diska vai faila veida šī funkcija var nedarboties.

Lai	Rīkojieties šādi
Skatīt DVD izvēlni	Nospiediet DVD/TUNER MENU.
Skatīt mapju vai failu sarakstu	Nospiediet SEARCH. Vēlreiz nospiediet SEARCH, lai izslēgtu mapju sarakstu vai failu sarakstu.
Atgriezties mapju sarakstā no failu saraksta	Nospiediet RETURN.

Lai	Rīkojieties šādi
Ātri atrast kādu vietu ātrās patīšanas vai ātrās attīšanas režīmā (fiksētā meklēšana)	Atskaņošanas laikā nospiediet ◀ vai ▶. Atskaņošanas ātrums mainās ar katru pogas ▶ vai ▶▶, nospiešanas reizi.
Skatīt pa kadram (palēninātas kustības atskaņošana)	Nospiediet II; pēc tam nospiediet ◀I vai ▶. Atskaņošanas ātrums mainās ar katru pogas ◀I vai ▶ nospiešanas reizi.

## Noteikta ieraksta meklēšana

CD

Turiet nospiešu SHIFT un spiediet ciparu pogas, lai izvēlētos atskaņojamo ierakstu; pēc tam nospiediet [+].

Lai meklētu, izmantojot SEARCH pogu

- 1 Nospiediet SEARCH, lai skatītu ierakstu sarakstu.
- 2 Vairākkārt nospiediet ↕/↕, lai izvēlētos atskaņojamo ierakstu, pēc tam nospiediet [+].

## Noteiktas sadaļas/nodaļas/ainas/ieraksta/rādītāja meklēšana

DVD-V VIDEO CD

- 1 Atskaņošanas laikā vairākkārt nospiediet SEARCH, lai izvēlētos meklēšanas režīmu.

- 2 Turiet nospiešu SHIFT un spiediet ciparu pogas, lai ievadītu nepieciešamo sadaļas, nodaļas, ainas, ieraksta vai rādītāja numuru; pēc tam nospiediet [+].

Tiks sākta atskaņošana.

### Piezīme

- Lai atskaņotu VIDEO CD ar PBC, nospiediet SEARCH, lai meklētu ainu.
- Lai atskaņotu VIDEO CD bez PBC, nospiediet SEARCH, lai meklētu ierakstu un rādītāju.

Lai meklētu noteiktu vietu, izmantojot laika kodu

DVD-V

- 1 Atskaņošanas laikā vairākkārt nospiediet SEARCH, lai izvēlētos laika meklēšanas režīmu.
- 2 Turiet nospiešu SHIFT un spiediet ciparu pogas, lai ievadītu laika kodu; pēc tam nospiediet [+].  
Piemērs. Lai atrastu ainu 2 stundās, 10 minūtēs un 20 sekundēs, nospiediet un turiet SHIFT, pēc tam nospiediet 2, 1, 0, 2, 0 ([2:10:20]).  
Ja pieļaujāt kļūdu, turiet nospiešu SHIFT un nospiediet CLEAR, lai atceltu skaitli.

Lai meklētu, izmantojot DVD izvēlni

DVD-V

- 1 Nospiediet DVD/TUNER MENU.
- 2 Nospiediet ↕/↕/↕ vai turiet nospiešu SHIFT un spiediet ciparu pogas, lai izvēlētos atskaņojamo sadaļu vai elementu, pēc tam nospiediet [+].

## Kameras leņķu mainīšana

DVD-V

Atskaņošanas laikā vairākkārt nospiediet **ANGLE**, lai izvēlētos vajadzīgo kameras leņķi.

## Subtitru iestatījuma izvēle

DVD-V

Atskaņošanas laikā vairākkārt nospiediet **SUBTITLE**, lai izvēlētos nepieciešamo subtitru valodu vai izslēgtu subtitrus.

## Valodas/skaņas mainīšana

DVD-V

VIDEO CD

C D

DATA CD

DATA DVD

USB

Atskaņošanas laikā vairākkārt nospiediet **AUDIO**, lai izvēlētos nepieciešamo audio formātu vai režīmu.

### DVD VIDEO

Ja avotā ir pieejami vairāki audio formāti vai vairāku valodu audio, varat izvēlēties audio formātu vai valodu.

Ja tiek rādīti 4 cipari, tie norāda valodas kodu. Lai uzzinātu valodām atbilstošos kodus, skatiet sadaļu "Valodas kodu saraksts" (72. lpp.).

Ja vairākkārt tiek rādīta viena un tā pati valoda, DVD VIDEO saturs ir ierakstīts vairākos audio formātos.

### VIDEO CD/AUDIO CD/audio fails

Varat mainīt skaņas izvadi.

- **[STEREO]**: stereo skaņa.
- **[1/L]/[2/R]**: monofoniska kreisā vai labā kanāla skaņa.

### SUPER VIDEO CD

- **[1:STEREO]**: 1. audio celiņa stereo skaņa.
- **[1:1/L]/[1:2/R]**: 1. audio celiņa monofoniska kreisā vai labā kanāla skaņa.
- **[2:STEREO]**: 2. audio ieraksta stereo skaņa.
- **[2:1/L]/[2:2/R]**: 2. audio ieraksta kreisā vai labā kanāla monofoniskā skaņa.

## VIDEO CD atskaņošana ar PBC

VIDEO CD

Varat izmantot PBC (Playback Control) izvēlni, lai lietotu VIDEO CD (VIDEO CD versija 2.0 un Super VCD) interaktīvās funkcijas.

### 1 Nospiediet **▶**, lai atskaņotu VIDEO CD ar PBC funkcijām.

TV ekrānā tiek atvērta PBC izvēlne.

### 2 Turiet nospiestu **SHIFT** un spiediet ciparu pogas, lai izvēlētos nepieciešamā elementa numuru; pēc tam nospiediet **+**.

### 3 Turpiniet atskaņošanu atbilstoši izvēlnē redzamajiem norādījumiem.

#### Piezīme

Aktivizējot atskaņošanas atkārtošānu, PBC atskaņošana tiek atcelta.

## Lai atceltu PBC atskaņošanu

- 1 Kad atskaņošana ir pārtraukta, spiediet **◀◀** vai **▶▶** vai turiet nospiestu **SHIFT** un spiediet ciparu pogas, lai izvēlētos ierakstu.
- 2 Nospiediet **▶** vai **⊕**.  
Atskaņošana tiek sākta ar atlasīto ierakstu.

## Lai atgrieztos uz PBC atskaņošanu

Divreiz nospiediet **■**, pēc tam nospiediet **▶**.

## Vairāku disku atskaņošanas atsākšana

DVD-V VIDEO CD

Šī sistēma var saglabāt 6 disku atskaņošanas atsākšanas vietas un, vēlreiz ievietojot to pašu disku, atsāk atskaņošanu. Saglabājot 7. diska atskaņošanas atsākšanas vietu, pirmā diska atskaņošanas atsākšanas vieta tiek izdzēsta. Lai aktivizētu šo funkciju, izvēlnē [SYSTEM SETUP] iestatiet [MULTI-DISC RESUME] uz [ON] (35. lpp.).

### Piezīme

Lai atskaņotu no diska sākuma, divreiz nospiediet **■**, pēc tam nospiediet **▶**.

## Atskaņošanas režīma izmantošana

### Secīga atskaņošana (parasta atskaņošana)

< D DATA CD DATA DVD USB

Kad atskaņošana ir apturēta, vairākkārt nospiediet **PLAY MODE**.

#### ■ Atskaņojot disku

- [DISC]: atskaņo disku.
- [FOLDER]\*: atskaņo visus atskaņojamos failus norādītajā diska mapē.

\* Nevar izvēlēties AUDIO CD diskam.

#### ■ Atskaņojot USB ierīces saturu

- [ONE USB DEVICE]: atskaņo USB ierīces saturu.
- [FOLDER]: atskaņo visus atskaņojamos failus norādītajā USB ierīces mapē.

### Piezīme

- Kad parasta atskaņošana iestatīta uz [DISC] vai [ONE USB DEVICE], FLDR un SHUF displejā nodziest.
- Kad parasta atskaņošana iestatīta uz [FOLDER], displejā tiek izgaismots FLDR.

### Atskaņošana nejaušā secībā (atskaņošana jauktā secībā)

< D DATA CD DATA DVD USB

Kad atskaņošana ir apturēta, vairākkārt nospiediet **PLAY MODE**.

#### ■ Atskaņojot disku

- [DISC (SHUFFLE)]: atskaņo jauktā secībā visus audio failus diskā.

- [FOLDER (SHUFFLE)\*]: jauktā secībā atskaņo visus audio failus norādītajā diska mapē.

\* Nevar izvēlēties AUDIO CD diskam.

### ■ Atskaņojot USB ierīces saturu

- [ONE USB DEVICE (SHUFFLE)]: atskaņo jauktā secībā visus audio failus USB ierīcē.
- [FOLDER (SHUFFLE)]: atskaņo jauktā secībā visus audio failus norādītajā USB ierīces mapē.

### Piezīme

- Kad atskaņošana jauktā secībā iestatīta uz [DISC (SHUFFLE)] vai [ONE USB DEVICE (SHUFFLE)], displejā tiek izgaismots SHUF.
- Kad atskaņošana jauktā secībā iestatīta uz [FOLDER (SHUFFLE)], displejā tiek izgaismots FLDR un SHUF.
- Atskaņošanu jauktā secībā nevar veikt video failiem.
- Atskaņošanas jauktā secībā tiek atcelta, ja:
  - atverat disku paliktni;
  - veicat sinhronizētu pārsūtīšanu;
  - maināt Media Mode.
- Izvēloties atskaņojamo mapi vai ierakstu, atskaņošana jauktā secībā, iespējams, tiks atcelta.

## Atskaņošana atkārtojot (atkārtota atskaņošana)

DVD-V VIDEO CD C D DATA CD DATA DVD USA

### Vairākkārt nospiediet REPEAT.

Atkarībā no diska vai faila veida daži iestatījumi var nebūt pieejami.


- [OFF]: atkārtoti neatskaņo.
- [ALL]: izvēlētajā atskaņošanas režīmā tiek atkārtoti visi ieraksti vai faili.
- [DISC]: atkārtoti atskaņo visu saturu (tikai DVD VIDEO un VIDEO CD).
- [TITLE]: atkārtoti atskaņo pašreizējo sadaļu (tikai DVD VIDEO).
- [CHAPTER]: atkārtoti atskaņo pašreizējo nodaļu (tikai DVD VIDEO).
- [TRACK]: atkārtoti atskaņo pašreizējo ierakstu.

- [FILE]: atkārtoti atskaņo pašreizējo video failu.

### Lai atceltu atkārtotu atskaņošanu

Vairākkārt nospiediet REPEAT, lai izvēlētos [OFF].





### Piezīme

- Kad atkārtota atskaņošana iestatīta uz [ALL] vai [DISC], displejā tiek izgaismots .
- Kad atkārtota atskaņošana iestatīta uz [TITLE], [CHAPTER], [TRACK] vai [FILE], displejā tiek izgaismots **1**.
- Atkārtotu VIDEO CD atskaņošanu nevar veikt PBC atskaņošanas laikā.
- Atkarībā no DVD VIDEO diska atkārtotu atskaņošanu nevar veikt.
- Atskaņošanas atkārtošana tiek atcelta, ja:
  - izslēdzat sistēmu (tikai DVD VIDEO un VIDEO CD);
  - atverat disku paliktni;
  - maināt funkciju (tikai DVD VIDEO un VIDEO CD);
  - veicat sinhronizētu pārsūtīšanu;
  - maināt Media Mode.

## Diska atskaņošanas ierobežošana (vecāku kontrole)

DVD-V

DVD VIDEO disku atskaņošanu varat ierobežot atbilstoši sākotnēji noteiktam līmenim. Ainas, iespējams, tiks izlaistas vai aizstātas ar citam ainām.

- 1 Kad atskaņošana ir apturēta, turiet nospiektu SHIFT un nospiediet SETUP.**
- 2 Vairākkārt nospiediet , lai izvēlētos [SYSTEM SETUP], pēc tam nospiediet .**
- 3 Vairākkārt nospiediet , lai izvēlētos [PARENTAL CONTROL], pēc tam nospiediet .**

**4** Turiet nospiestu **SHIFT** un spiediet ciparu pogas, lai ievadītu vai atkārtoti ievadītu 4 ciparu paroli; pēc tam nospiediet **[+]**.

**5** Vairākkārt nospiediet **↕/↕**, lai izvēlētos **[STANDARD]**, pēc tam nospiediet **[+]**.

**6** Vairākkārt nospiediet **↕/↕**, lai kā atskaņošanas ierobežošanas līmeni izvēlētos ģeogrāfisko apgabalu, pēc tam nospiediet **[+]**. Apgabals ir atlasīts.

Izvēloties **[OTHERS→]**, ievadiet vajadzīgā ģeogrāfiskā apgabala kodu; sadaļa "Vecāku kontroles apgabalu kodu saraksts" (73. lpp.), turot nospiestu **SHIFT**; pēc tam nospiediet ciparu taustiņus.

**7** Vairākkārt nospiediet **↕/↕**, lai izvēlētos **[LEVEL]**, pēc tam nospiediet **[+]**.

**8** Vairākkārt nospiediet **↕/↕**, lai izvēlētos nepieciešamo līmeni, pēc tam nospiediet **[+]**.

Jo mazāka vērtība, jo stingrāki ierobežojumi.

### Lai izslēgtu vecāku kontroles funkciju

8. darbībā iestatiet **[LEVEL]** uz **[OFF]**.

### Lai atskaņotu disku, kuram ir iestatīta vecāku kontroles funkcija

**1** Ievietojiet disku un nospiediet **▶**. TV ekrānā tiek rādīts paroles ievadīšanas displejs.

**2** Turiet nospiestu **SHIFT** un spiediet ciparu pogas, lai ievadītu vai atkārtoti ievadītu 4 ciparu paroli; pēc tam nospiediet **[+]**. Sistēma sāk atskaņošanu.

### Ja aizmirsāt savu paroli

Izņemiet disku un atkārtojiet sadaļā "Diska atskaņošanas ierobežošana (vecāku kontrole)" (30. lpp.) norādīto 1.–3. darbību. Turiet nospiestu **SHIFT** un spiediet ciparu pogas, lai ievadītu paroli "199703"; pēc tam nospiediet **[+]**. Izpildiet ekrānā redzamos norādījumus un ievadiet jaunu 4 ciparu paroli. Pēc tam atkārtoti ievietojiet disku un nospiediet **▶**. Vēlreiz ievadiet savu jauno paroli.

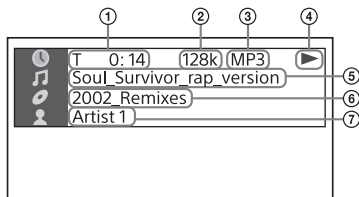
## Diska un USB ierīces informācijas skatīšana

DVD-V VIDEO CD CD DATA CD DATA DVD USB

### Informācija TV ekrānā

(Tikai MHC-M80D/MHC-M60D)  
Turiet nospiestu **SHIFT** un atskaņošanas laikā vairākkārt nospiediet **[DISPLAY]**.

(Tikai MHC-M40D)  
Atskaņošanas laikā vairākkārt nospiediet **[DISPLAY]**.



- 1** Atskaņošanas informācija  
Atskaņošanas laiks un atlikušais laiks
- 2** Bitu ātrums
- 3** Multivides veids
- 4** Atskaņošanas statuss
- 5** Sadaļa\*1/ieraksts/faila nosaukums\*2

⑥ **Albums\*1/mapes nosaukums\*2/** nodaļa/rādītāja numurs

⑦ **Izpildītājs\*1\*2**

Tiek rādīts, atskaņojot audio failu.

\*1 Ja audio failam ir ID3 tags, sistēma pēc ID3 taga informācijas parādīs albuma nosaukumu/ieraksta nosaukumu/izpildītāja nosaukumu/vārdu. Sistēma atbalsta ID3 versiju 1.0/1.1/2.2/2.3.

\*2 Ja nosaukumā ir rakstzīmes, kuras nevar atveidot, šīs rakstzīmes tiks parādītas kā " \_".

#### **Piezīme**

- Atkarībā no atskaņojamā avota:
  - daļa informācijas, iespējams, netiks rādīta;
  - dažas rakstzīmes nevar parādīt.
- Atkarībā no atskaņošanas režīma parādītā informācija var atšķirties.

## **DVD VIDEO diskos un video failos iekļautās audio formāta informācijas parādīšana**

Atskaņošanas laikā nospiediet AUDIO.

### **Informācija displejā**

#### **Kad sistēma ir ieslēgta, vairākkārt nospiediet DISPLAY.**

Varat skatīt šādu informāciju:

- ieraksta, sadaļas, nodaļas atskaņošanas laiks/atlikušais laiks;
- ainas numurs;
- faila nosaukums, mapes nosaukums;
- sadaļas, izpildītāja un albuma informācija.

#### **Piezīme**

- Atkarībā no rakstzīmēm diska vai ieraksta nosaukums, iespējams, netiks rādīts.
- Audio un video failu atskaņošanas ilgums, iespējams, netiks rādīts pareizi.

- Ja faila kodēšanai izmantots VBR (mainīgs bitu ātrums), pagājušais audio faila atskaņošanas ilgums netiek rādīts pareizi.

## **Iestatīšanas izvēlnes izmantošana**

Varat regulēt dažādus elementus, piemēram, attēlu un skaņu. Redzamie elementi atšķiras atkarībā valsts vai reģiona.

#### **Piezīme**

Diskā saskatāmajiem atskaņošanas iestatījumiem ir lielāka prioritāte nekā iestatīšanas izvēlnes iestatījumiem. Tāpēc iespējams, ka daži iestatīšanas izvēlnes iestatījumi nedarbosies.

### **1 Kad atskaņošana ir apturēta DVD/CD vai USB funkcijā, turiet nospiestu SHIFT un nospiediet SETUP.**

TV ekrānā tiek atvērta iestatījumu izvēlne.

### **2 Vairākkārt nospiediet $\uparrow/\downarrow$ , lai izvēlētos [LANGUAGE SETUP], [VIDEO SETUP], [AUDIO SETUP], [SYSTEM SETUP] vai [HDMI SETUP], pēc tam nospiediet $\square$ .**

### **3 Vairākkārt nospiediet $\uparrow/\downarrow$ , lai izvēlētos nepieciešamo elementu, pēc tam nospiediet $\square$ .**

### **4 Vairākkārt nospiediet $\uparrow/\downarrow$ , lai izvēlētos nepieciešamo iestatījumu, pēc tam nospiediet $\square$ .**

Iestatījums ir atlasīts un iestatīšana ir pabeigta.

### **Lai izietu no izvēlnes**

Turiet nospiestu SHIFT un nospiediet SETUP.





## Valodas iestatīšana – [LANGUAGE SETUP]

### [OSD]

Iestata ekrāna displeja valodu.

### [MENU]

DVD-V

Iestata DVD izvēlnes valodu.

### [AUDIO]

DVD-V

Pārslēdz skaņas ieraksta valodu.  
Ja izvēlaties [ORIGINAL], tiek izmantota diska prioritārā valoda.

### [SUBTITLE]

DVD-V

Pārslēdz DVD VIDEO diskā ierakstīto subtitru valodu.  
Ja izvēlaties [AUDIO FOLLOW], subtitru valoda tiek mainīta atbilstoši jūsu izvēlētajai skaņas ieraksta valodai.

### Piezīme

Ja izvēlaties [OTHERS→] sadaļā [MENU], [AUDIO] un [SUBTITLE], ievadiet valodas kodu no sadaļas "Valodas kodu saraksts" (72. lpp.), izmantojot ciparu pogas.



## TV ekrāna iestatīšana – [VIDEO SETUP]

### [TV TYPE]

DVD-V

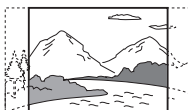
[16:9]: izvēlieties šo, ja pievienojat platekrāna TV vai TV ar platekrāna režīma funkciju.



[4:3 LETTER BOX]: izvēlieties šo, ja pievienojat 4:3 TV ekrānu, kuram nav platekrāna režīma funkcijas. Šis iestatījums rāda platekrāna attēlu ar melnu joslu augšdaļā un lejasdaļā.



[4:3 PAN SCAN]: izvēlieties šo, ja pievienojat 4:3 TV ekrānu, kuram nav platekrāna režīma funkcijas. Šis iestatījums rāda pilna augstuma attēlu, kas aizņem visu ekrānu un ir ar nogrieztām sānu malām.

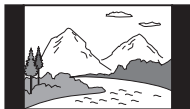


### [4:3 OUTPUT]

DVD-V

[FULL]: izvēlieties šo, ja pievienojat TV ar platekrāna režīma funkciju. 4:3 ekrāna attēls proporcijās 16:9 tiek rādīts pat platekrāna televizorā.

**[NORMAL]:** maina attēla izmērus, lai tas ekrānā ietilptu, saglabājot attēla sākotnējās proporcijas. Šis iestatījums attēlo melnas joslas kreisajā un labajā malā, ja skatāt 4:3 ekrāna attēlu.



---

#### **[COLOR SYSTEM(VIDEO CD)]**

(izņemot Latīņamerikas, Eiropas un Krievijas modeļus)

**VIDEO CD**

Iestata krāsu sistēmu (PAL vai NTSC).

**[AUTO]:** izvada video signālu atbilstoši diska krāsu shēmai. Izvēlieties šo iestatījumu, ja jūsu televizorā tiek lietota DUAL sistēma.

**[PAL]:** maina NTSC diska vide signālu un pārraida to PAL sistēmā.

**[NTSC]:** maina PAL diska vide signālu un pārraida to NTSC sistēmā. Lai iegūtu detalizētu informāciju, skatiet sadaļu "Krāsu sistēmas maiņa" (24. lpp.).

---

#### **[PAUSE MODE]**

**DVD-V**

**[AUTO]:** attēls, ieskaitot dinamiskos objektus, tiek izvadīts bez trīces. Parasti izvēlieties šo iestatījumu.

**[FRAME]:** attēls, ieskaitot objektus, kas nav dinamiskie objekti, tiek izvadīts ar augstu izšķirtspēju.

---



#### **Audio opciju iestatīšana – [AUDIO SETUP]**

---

#### **[AUDIO DRC]**

**(dinamiskā diapazona saspiešana)**

**DVD-V**

Noder, lai vēlū vakarā skatītos filmas ar klusinātu skaņu.

**[OFF]:** funkcija izslēgta.

**[STANDARD]:** dinamiskais diapazons tiek saspriests, kā to paredzējis skaņas ierakstu inženieris.

---

#### **[TRACK SELECTION]**

**DVD-V**

Atskaņojot DVD VIDEO ar ierakstītiem vairākiem audio formātiem (PCM, MPEG audio vai Dolby Digital), piešķir prioritāti skaņas celiņam, kurā ir lielākais kanālu skaits.

**[OFF]:** Netiek piešķirta nekāda prioritāte.

**[AUTO]:** prioritāte piešķirta.

---

#### **[A/V SYNC]**

**DVD-V**

**VIDEO CD**

**DATA CD**

**DATA DVD**

(tikai video faili)

**[OFF]:** neveic regulēšanu.

**[ON]:** regulē aizkavi starp attēlu un skaņu, ja skaņa nav sinhrona ar parādīto attēlu.

---

#### **[DOWNMIX]**

**DVD-V**

Atlasa audio izvades signālu vairākanālu audio atskaņošanai.

**[NORMAL]:** vairākanālu audio izvada kā 2 kanālu stereo signālu.

**[DOLBY SURROUND]:** vairākanālu audio izvada kā 2 kanālu ieskaujošās skaņas signālu.

---



## Sistēmas iestatīšana – [SYSTEM SETUP]

### [SCREEN SAVER]

Ekrānsaudzētājs novērsīs atveidošanas ierīces bojājumus (dubultošanu). Lai aizvērtu ekrānsaudzētāju, nospiediet  $\triangle$  +/-.

**[ON]:** ja sistēmu neizmanto apmēram 15 minūtes, tiek parādīts ekrānsaudzētājs.

**[OFF]:** izslēdz šo funkciju. Ekrānsaudzētājs netiek parādīts.

### [BACKGROUND]

Izvēlas TV ekrānā rādāmo fona krāsu vai attēlu.

**[JACKET PICTURE]:** fonā tiek rādīts diskā ierakstītais apvalka attēls (statisks attēls).

**[GRAPHICS]:** fonā tiek rādīts sistēmā saglabāts iepriekš iestatīts attēls.

**[BLUE]:** fons ir zilā krāsā.

**[BLACK]:** fons ir melnā krāsā.

### [PARENTAL CONTROL]

Iestata atskaņošanas ierobežojumus. Detalizētu informāciju skatiet sadaļā “Diska atskaņošanas ierobežošana (vecāku kontrole)” (30. lpp.).

### [MULTI-DISC RESUME]

DVD-V VIDEO CD

**[ON]:** atmiņā saglabā līdz 6 disku atskaņošanas atsākšanas vietas.

**[OFF]:** atskaņošana atsākšanas vietā tiek sākta tikai sistēmā pašreiz ievietotajam diskam.

### [RESET]

Atgriež iestatīšanas izvēlnes iestatījumus uz noklusējuma vērtībām. Lai iegūtu detalizētu informāciju, skatiet sadaļu “Iestatīšanas izvēlnes iestatījumu atgriešana uz noklusējuma vērtībām” (65. lpp.).



## HDMI opciju iestatīšana – [HDMI SETUP]

### [HDMI RESOLUTION]

Izvēlieties TV izvades izšķirtspēju, ja TV ir savienots, izmantojot HDMI kabeli.

**[AUTO(1920×1080p)]:** izvada video signālus, kas atbilst TV izšķirtspējai.

**[1920×1080i]/[1280×720p]/**

**[720×480p]<sup>\*1</sup>/[720×480/576p]<sup>\*2</sup>:** izvada video signālus, kas atbilst atlasītajam izšķirtspējas iestatījumam.

\*1 Tikai Latīņamerikas modeļiem.

\*2 Citiem modeļiem.

### [YCbCr/RGB(HDMI)]

**[YCbCr]:** izvada YCbCr video signālus.

**[RGB]:** izvada RGB video signālus.

### [AUDIO(HDMI)]

**[AUTO]:** izvada audio signālus sākotnējā formātā no HDMI OUT (TV) ARC līgšanas.

**[PCM]:** izvada 2 kanālu lineāros PCM signālus no HDMI OUT (TV) ARC līgšanas.

### [CONTROL FOR HDMI]

**[ON]:** funkcija Control for HDMI ir iespējota. Varat savstarpēji darbināt sistēmu un TV, ja iekārtas ir savienotas, izmantojot HDMI kabeli.

**[OFF]:** funkcija izslēgta.

### **[AUDIO RETURN CHANNEL]**

Iestatiet šo funkciju, ja sistēma ir savienota ar TV ligzdu HDMI IN, kas ir saderīga ar funkciju Audio Return Channel. Šī funkcija ir pieejama, ja [CONTROL FOR HDMI] iestatīts uz [ON].

**[ON]:** varat klausīties TV skaņu no sistēmas skaļruņiem.

**[OFF]:** funkcija izslēgta.

### **[STANDBY LINKED TO TV]**

Šī funkcija ir pieejama, ja [CONTROL FOR HDMI] iestatīts uz [ON].

**[AUTO]:** izslēdzot televizoru, sistēma automātiski izslēdzas šādos gadījumos:

- atskaņojot DVD/CD vai USB saturu;
- ja apturēta DVD/CD vai USB audio atskaņošana;
- atlasot TV funkciju.

**[ON]:** sistēma automātiski izslēdzas, tiklīdz izslēdzat TV neatkarīgi no izvēlētās funkcijas.


**[OFF]:** sistēma neizslēdzas, kad izslēdzat TV.

## **USB pārsūtīšana**

### **Pirms USB ierīces lietošanas**

Informāciju par saderīgām USB ierīcēm skatiet sadaļā “Saderīgo ierīču tīmekļa vietnes” (11. lpp.). (Savu iPhone/iPod ierīci kopā ar sistēmu varat lietot, tikai izmantojot BLUETOOTH vai fizisku savienojumu.)

### **Mūzikas pārsūtīšana**

Varat pārsūtīt mūziku no diska (tikai AUDIO CD vai MP3 diska) uz USB ierīci, kas pievienota  (USB) portam.

Šīs sistēmas pārsūtīto failu audio formāts ir MP3.

#### **Piezīme**

- Pārsūtīšanas un dzēšanas darbību laikā neatvienojiet USB ierīci. Pretējā gadījumā var sabojāt USB ierīcē esošos datus vai pašu USB ierīci.
- MP3 faili tiek pārsūtīti ar to pašu bitu ātrumu, kāds ir sākotnējiem failiem.
- Ja pārsūtāt AUDIO CD saturu, pirms pārsūtīšanas varat izvēlēties bitu ātrumu.
- Ja disku paliktnis ir atvērts, USB pārsūtīšanas un dzēšanas darbības ir aizliegtas.

#### **Piezīme par saturu, kas aizsargāts ar autortiesībām**

Pārsūtītā mūzika ir atļauta tikai privātai izmantošanai. Lai mūziku izmantotu kaut kam citam, ir nepieciešama autortiesību īpašnieku atļauja.

#### **Lai izvēlētos bitu ātrumu**

Lai pārsūtītu labākas kvalitātes mūziku, varat izvēlēties lielāku bitu ātrumu.

#### **1 Nospiediet OPTIONS.**

2 Vairākkārt nospiediet  $\uparrow/\downarrow$ , lai izvēlētos BIT RATE, pēc tam nospiediet  $\square$ .

3 Vairākkārt nospiediet  $\uparrow/\downarrow$ , lai izvēlētos nepieciešamo bitu ātrumu, pēc tam nospiediet  $\square$ .

- 128 KBPS: šifrētiem MP3 failiem ir mazāks faila lielums un zemāka audio kvalitāte.
- 256 KBPS: šifrētiem MP3 failiem ir lielāks faila lielums, bet augstāka audio kvalitāte.

Lai aizvērtu opciju izvēlni, nospiediet OPTIONS.

## Mūzikas pārsūtīšana no diska

Mūziku uz  $\leftarrow$  (USB) portam pievienoto USB ierīci varat pārsūtīt šādi:

- **Sinhronizēta pārsūtīšana:** Pārsūtiet visu MP3 failu ierakstus no diska uz USB.
- **REC1 pārsūtīšana:** atskaņošanas laikā pārsūtiet vienu ierakstu vai MP3 failu.

1 **Pievienojiet USB ierīci, no kuras pārsūtīt ierakstu, iekārtas  $\leftarrow$  (USB) portam.**

### Piezīme

Ja USB ierīci nevar savienot ar  $\leftarrow$  (USB) portu, USB ierīces savienošanai ar šo ierīci varat izmantot USB adapteri (komplektācijā nav iekļauts).

2 **Vairākkārt spiediet FUNCTION, lai izvēlētos DVD/CD, pēc tam ievietojiet disku.**

3 **Sagatavojiet skaņas avotu.**

### Sinhronizēta pārsūtīšana:

Ja sistēma automātiski sāk atskaņošanu, divreiz nospiediet  $\blacksquare$ , lai pilnībā apturētu atskaņošanu. Kad atskaņošana ir pārtraukta, vairākas reizes nospiediet PLAY MODE, lai izvēlētos vajadzīgo atskaņošanas režīmu.

### Piezīme

Ja, sākot pārsūtīšanu, ir aktivizēts jauktas vai atkārtotas atskaņošanas režīms, automātiski tiek atjaunots parastais atskaņošanas režīms.

### REC1 pārsūtīšana:

izvēlieties ierakstu vai MP3 failu, kuru vēlaties pārsūtīt, un sāciet atskaņošanu.

4 **Nospiediet REC TO USB.**

Displejā tiek parādīts uzraksts PUSH ENTER.

5 **Nospiediet  $\square$ .**

Tiek sākta pārsūtīšana, un displejā tiek parādīts uzraksts DO NOT REMOVE. Kamēr pārsūtīšana nav pabeigta, neatvienojiet USB ierīci. Kad pārsūtīšana ir pabeigta, sistēma veic šādas darbības.

### Sinhronizēta pārsūtīšana:

Disks tiek automātiski apturēts.

### REC1 pārsūtīšana:

Tiek turpināta diska atskaņošana līdz nākamajam ierakstam vai failam.

**Lai pārtrauktu pārsūtīšanu**

Nospiediet  $\blacksquare$ .

### Piezīmes par pārsūtīšanu

- MP3 failus nevar pārsūtīt uz USB ierīci, izmantojot UDF (universālais diska formāts) formatētu disku.
- Pārsūtīšanas laikā skaņa netiek izvadīta.
- CD-TEXT informācija netiek pārsūtīta uz veidojamajiem MP3 failiem.

- Pārsūtīšana tiek automātiski pārtraukta, ja:
  - pārsūtīšanas laikā USB ierīcē pietrūkst vietas;
  - USB ierīcē esošo audio failu vai mapju daudzums sasniedz tā daudzuma ierobežojumu, ko sistēma var atpazīt.
- Ja USB ierīcē jau ir mape vai fails ar nosaukumu, kas atbilst pārsūtāmajai mapei vai failam, nosaukumam tiek pievienots secīgs numurs, nepārrakstot sākotnējo mapi vai failu.
- Pārsūtīšanas laikā nevar veikt šādas darbības:
  - diska izstumšana;
  - cita ieraksta vai faila atlasīšana;
  - atskaņošanas pauzēšana, lai ierakstā vai failā atrastu kādu vietu;
  - funkcijas maiņa.
- Pārsūtot mūziku uz WALKMAN® ierīci ar Media Manager for WALKMAN, noteikti pārsūti MP3 formātā.
- Pievienojot WALKMAN® sistēmai, pievienošana jāveic, kad tiek parādīts "Bibliotēkas izveidošana" vai "Datu bāzes izveidošana", WALKMAN® displejā vairs nav redzams.

## Mapju un failu ģenerēšanas kārtulas

### Maksimālais MP3 failu daudzums, ko var ģenerēt

- 298 mapes
- 650 faili vienā mapē
- 650 faili REC1-CD vai REC1-MP3 mapē.

Šis skaits var mainīties atkarībā no failu un mapju konfigurācijas.

Pārsūtot uz USB ierīci, tieši zem ROOT tiek izveidota mape MUSIC. Šajā mapē MUSIC mapes un faili tiek ģenerēti atbilstoši pārsūtīšanas veidam un avotam, kā norādīts tālāk.

## Sinhronizēta pārsūtīšana

### ■ Visu ierakstu pārsūtīšana no AUDIO CD

Mapes nosaukums: CDDA0001\*  
Faila nosaukums: TRACK001\*

### ■ Pārsūtot MP3 failus no diska

Mapes nosaukums: tāds pats kā avotam  
Faila nosaukums: tāds pats kā avotam

## REC1 pārsūtīšana

### ■ Viena ieraksta pārsūtīšana no AUDIO CD

Mapes nosaukums: REC1-CD  
Faila nosaukums: TRACK001\*

### ■ Pārsūtot MP3 failu no diska

Mapes nosaukums: REC1-MP3  
Faila nosaukums: tāds pats kā avotam

\* Pēc tam mapēm un failiem tiek piešķirti secīgi numuri.

## Audio failu vai mapju dzēšana USB ierīcē

- 1 Atkārtoti nospiediet **FUNCTION**, lai izvēlētos "USB".
- 2 Vairākkārt nospiediet **MEDIA MODE**, lai izvēlētos [MUSIC].
- 3 Kad atskaņošana ir apturēta, nospiediet **OPTIONS**.
- 4 Vairākkārt nospiediet **↕/↕**, lai izvēlētos **ERASE**; pēc tam nospiediet **+**.  
TV ekrānā tiek rādīts mapju saraksts.

- 5** Vairākkārt nospiediet  $\uparrow/\downarrow$ , lai izvēlētos mapi, pēc tam nospiediet  $\boxed{+}$ .  
TV ekrānā tiek rādīts failu saraksts.

- 6** Vairākkārt nospiediet  $\uparrow/\downarrow$ , lai izvēlētos dzēšamo audio failu, pēc tam nospiediet  $\boxed{+}$ .

Ja vēlaties dzēst visus audio failus mapē, sarakstā izvēlieties [ALL TRACKS].

Displejā tiek parādīts FOLDER ERASE vai TRACK ERASE un PUSH ENTER.

Lai atceltu dzēšanas darbības, nospiediet  $\blacksquare$ .

- 7** Nospiediet  $\boxed{+}$ .

Displejā tiek parādīts uzraksts COMPLETE.

Lai aizvērtu opciju izvēlni, nospiediet OPTIONS.

#### Piezīme

- Var dzēst tikai atbalstīto audio failu, MP4 formāta failu un 3GP formāta failu.
- Ja ir izvēlēta atskaņošana jauktā secībā, audio failus un mapes nevar izdzēst. Pirms dzēšanas iestatiet parasto atskaņošanas režīmu.
- Ja disku paliktnis ir atvērts, dzēšanas darbība netiek atļauta.

## Uztvērējs

### Radio klausīšanās

- 1** Atkārtoti nospiediet FUNCTION, lai izvēlētos "TUNER FM".

- 2** Atrodiet staciju.

#### Automātiskai meklēšanai:

Turiet nospiestu TUNING+/-, līdz displejā sāk mainīties frekvence.

Tiklīdz notiek noskaņošanās uz kādu staciju, meklēšana tiek automātiski pārtraukta. Displeja panelī iedegas ST (tikai FM stereo programmām).

Ja meklēšana netiek pārtraukta, nospiediet  $\blacksquare$ , lai pārtrauktu meklēšanu. Pēc tam veiciet manuālu skaņošanu (sk. tālāk).

#### Manuālai skaņošanai:

Vairākkārt spiediet TUNING+/-, lai noskaņotos uz nepieciešamo staciju.

#### Piezīme

Noskaņojoties uz FM staciju, kas sniedz RDS pakalpojumus, raidstacija nodrošina tādu informāciju kā pakalpojuma vai stacijas nosaukums. RDS informāciju varat skatīt, vairākkārt spiežot DISPLAY.

#### Padoms

Lai samazinātu vāji uztvertu FM stereo staciju statisko troksni, vairākkārt nospiediet FM MODE, līdz displejā vairs nav redzams ST. Nebūs stereo efekta, bet uztveršana uzlabosies.

## Radio staciju iepriekšēja iestatīšana

Par savas izlases stacijām varat saglabāt līdz 20 FM stacijām.

- 1 Ļauj noskaņoties uz nepieciešamo staciju.**
- 2 Nospiediet DVD/TUNER MENU.**
- 3 Vairākkārt nospiediet  $\uparrow/\downarrow$ , lai izvēlētos nepieciešamo iepriekšējā iestatījuma numuru, pēc tam nospiediet  $\boxed{+}$ .**

Displejā tiek parādīts uzraksts COMPLETE, un stacija tiek saglabāta.

Ja iepriekš iestatītajam numuram jau ir piešķirta cita stacija, tā tiek aizstāta ar jauno staciju.

### Lai klausītos iepriekš iestatītu staciju

Pēc tam vairākkārt nospiediet PRESET+/-, lai izvēlētos nepieciešamo iepriekšējā iestatījuma numuru.  
Vai arī turiet SHIFT un nospiediet ciparu pogas, pēc tam nospiediet  $\boxed{+}$ .

## BLUETOOTH savienojums

### Par BLUETOOTH bezvadu tehnoloģiju

BLUETOOTH bezvadu tehnoloģija ir nelielas darbības rādiusa bezvadu tehnoloģija, kas ļauj izmantot bezvadu datu saziņu starp digitālajām ierīcēm.

#### Atbalstītā BLUETOOTH versija, profili un kodeki

Lai iegūtu detalizētu informāciju, skatiet sadaļu "BLUETOOTH sadaļa" (70. lpp.).

#### Saderīgās BLUETOOTH ierīces

Lai iegūtu detalizētu informāciju, skatiet sadaļu "Saderīgo ierīču tīmekļa vietnes" (11. lpp.).

### Par BLUETOOTH indikatoru

BLUETOOTH indikators uz iekārtas iedegas vai mirgo zilā krāsā, lai parādītu BLUETOOTH statusu.

Sistēmas statuss	Indikatora statuss
BLUETOOTH gaidstāve	Reti mirgo
BLUETOOTH savienošana pāri	bieži mirgo
BLUETOOTH savienojums ir izveidots	Deg



## Šīs sistēmas un BLUETOOTH ierīces savienošana pāri

Savienošana pāri ir darbība, kuras laikā notiek iepriekšēja BLUETOOTH ierīču savstarpēja reģistrēšana. Tiklīdz savienošana pāri ir paveikta, šīs darbības atkārtošana vairs nav nepieciešama.

**1 Novietojiet BLUETOOTH ierīci ne vairāk kā 1 metra attālumā no iekārtas.**

**2 Vairākkārt nospiediet FUNCTION, lai izvēlētos BLUETOOTH.**

### Padoms

- Ja sistēmā nav informācijas par savienošanu pāri (piemēram, ja BLUETOOTH funkcija izmantota pirmo reizi pēc iegādes), displejā mirgo uzraksts PAIRING un sistēma aktivizē pāri savienošanas režīmu. Turpiniet ar 4. darbību.
- Ja sistēma ir savienota ar BLUETOOTH ierīci, nospiediet BLUETOOTH uz iekārtas, lai atvienotu BLUETOOTH ierīci.

**3 Turiet nospiestu iekārtas pogu – PAIRING 2 sekundes vai ilgāk.**

Displejā mirgo uzraksts PAIRING.

**4 Ieslēdziet BLUETOOTH funkciju BLUETOOTH ierīcē un izpildiet savienošanu pāri.**

Detalizētu informāciju skatiet BLUETOOTH ierīces lietošanas instrukcijās.

**5 BLUETOOTH ierīces displejā izvēlieties sistēmas nosaukumu (piemēram, MHC-M80D).**

Šo darbību veiciet 5 minūšu laikā, citādi savienošana pāri tiks atcelta. Šajā gadījumā atkārtojiet procedūru, sākot no 3. darbības.

### Piezīme

Ja BLUETOOTH ierīcē ir jāievada ieejas atslēga, ievadiet 0000. Ieejas atslēga var būt nosaukta par "Passcode" (ieejas kodu), "PIN code" (PIN kodu), "PIN number" (PIN numuru) vai paroli.

**6 Izveidojiet savienojumu ar BLUETOOTH ierīci.**

Kad savienošana pāri ir pabeigta un BLUETOOTH savienojums ir izveidots, displejā tiek rādīts BLUETOOTH ierīces nosaukums.

Atkarībā no BLUETOOTH ierīces pēc savienošanas pāri, iespējams, automātiski tiks sākta savienojuma izveide.

BLUETOOTH ierīces adresi varat noskaidrot, vairākkārt nospiežot DISPLAY.

### Piezīme

- Savienot pāri var līdz 8 BLUETOOTH ierīcēm. Ja pāri tiek savienota 9. BLUETOOTH ierīce, visnāc pāri savienotā ierīce tiek izdzēsta.
- Ja vēlaties veikt savienošanu pāri ar citu BLUETOOTH ierīci, atkārtojiet 1.–6. darbību.

**Lai atceltu pāri savienošanas darbību**

Nospiediet un 2 sekundes vai ilgāk turiet – PAIRING uz iekārtas, līdz displejā tiek parādīts uzraksts BT AUDIO.

**Lai dzēstu informāciju par savienošanu pāri**

Varat izdzēst visu pāri savienošanas informāciju, veicot sistēmas atiestatīšanu. Skatiet "Sistēmas atiestatīšana" (65. lpp.).

### **Piezīme**

Pēc sistēmas atiestatīšanas, iespējams, tā nevarēs izveidot savienojumu ar jūsu iPhone/iPod touch. Šādā gadījumā izdzēsiet sistēmas pāri savienošanas informāciju savā iPhone/iPod touch ierīcē, pēc tam atkārtoti veiciet procedūru.

---

## **Mūzikas klausīšanās BLUETOOTH ierīcē**

Varat klausīties mūziku BLUETOOTH ierīcē un kontrolēt atskaņošanu, izmantojot iekārtas taustiņus vai tālvadības pultī.

Pirms mūzikas atskaņošanas pārbaudiet, vai:

- ir ieslēgta BLUETOOTH ierīces funkcija BLUETOOTH;
- Savienošana pāri ir pabeigta (41. lpp.).

Tiklīdz ir izveidots sistēmas un BLUETOOTH ierīces savienojums, varat vadīt atskaņošanu, spiežot **▶**, **⏮**, **■**, **⏭** un **⏪/▶**.

### **1 Nospiediet BLUETOOTH uz iekārtas, lai izvēlētos BLUETOOTH funkciju.**

Displejā tiek parādīts BLUETOOTH.

### **2 Izveidojiet savienojumu ar BLUETOOTH ierīci.**

Lai izveidotu savienojumu ar BLUETOOTH ierīci, ar kuru pēdējo tika veidots savienojums, nospiediet iekārtas pogu BLUETOOTH.

Ja savienojums ar ierīci nav izveidots, veiciet BLUETOOTH savienojuma izveidi no BLUETOOTH ierīces.

Kad savienojums ir izveidots, displejā tiek rādīts BLUETOOTH ierīces nosaukums.

### **3 Nospiediet **▶**, lai sāktu atskaņošanu.**

Atkarībā no BLUETOOTH ierīces

- iespējams, **▶** būs jānospiež divreiz.
- iespējams, BLUETOOTH ierīcē būs jāsāk audio avota atskaņošana.

### **4 Regulē skaļumu.**

Vispirms regulējiet BLUETOOTH ierīces skaļumu. Ja skaļums joprojām ir pārāk mazs, regulējiet to sistēmā.

### **Piezīme**

Ja sistēma nav savienota ne ar vienu BLUETOOTH ierīci, sistēma automātiski izveidos savienojumu ar pēdējo pievienoto BLUETOOTH ierīci, kad iekārtā nospiedīsiet BLUETOOTH vai **▶**.

### **Lai pārtrauktu BLUETOOTH savienojumu**

Nospiediet šīs ierīces pogu BLUETOOTH. Displejā tiek parādīts uzraksts BT AUDIO.

Atkarībā no BLUETOOTH ierīces, pārtraucot atskaņošanu, iespējams, BLUETOOTH savienojums tiks pārtraukts automātiski.

---

## **Šīs sistēmas savienošana ar vairākām BLUETOOTH ierīcēm (Vairāku ierīču savienojums)**

Vienlaikus ar sistēmu varat savienot līdz trīs BLUETOOTH ierīces, izmantojot A2DP/AVRCP savienojumu.

Pirms savienot pāri nākamo BLUETOOTH ierīci, pārlicinieties, ka sistēmas BLUETOOTH funkcija ir ieslēgta un ka pirmā BLUETOOTH ierīce ir savienota ar sistēmu.

### Lai savienotu pāri ar otro vai trešo ierīci

Atkārtojiet 1.-6. soli sadaļā “Šīs sistēmas un BLUETOOTH ierīces savienošana pāri” (41. lpp.).

### Lai pārlēgtu atskaņošanas avotu

Sāciet atskaņošanu citā pievienotā BLUETOOTH ierīcē, kamēr pašreizējā ierīce atskaņo mūziku. Sistēma atskaņos skaņu no pēdējās ierīces.

#### Piezīme

- Darbības var mainīties atkarībā no BLUETOOTH ierīces. BLUETOOTH ierīce var netikt pievienota atkarībā no ierīču kombinācijas. Detalizētu informāciju skatiet ierīces lietošanas instrukcijās.
- Ja mēģināt pievienot ceturto BLUETOOTH ierīci, pirmā pievienotā atskaņošanas ierīce tiks atvienota.
- Atkarībā no BLUETOOTH ierīces, iespējams, nevarēsiet izveidot trīs BLUETOOTH savienojumus vienlaikus.
- Jūs nevarat izveidot vairāku ierīču savienojumu, izmantojot bezvadu funkciju Party Chain.

### Lai atvienotu jebkuru BLUETOOTH ierīci no vairāku ierīču savienojuma

Pārtrauciet BLUETOOTH savienojumu no BLUETOOTH ierīces, kuru vēlaties atvienot.

### Lai atvienotu visas BLUETOOTH ierīces no vairāku ierīču savienojuma

Nospiediet šīs ierīces pogu BLUETOOTH.

## BLUETOOTH audio kodeku iestatīšana

BLUETOOTH ierīcē var iespējot AAC, LDAC vai SBC kodeka pieņemšanu. AAC/LDAC var izvēlēties tikai, ja BLUETOOTH ierīce atbalsta AAC/LDAC.

### 1 Nospiediet OPTIONS.

### 2 Vairākkārt nospiediet ↕/↕, lai atlasītu BT CODEC, pēc tam nospiediet .

### 3 Vairākkārt nospiediet ↕/↕, lai izvēlētos iestatījumu; pēc tam nospiediet .

- AUTO: aktivizē uztveršanu AAC vai LDAC kodeka formātā.
- SBC: saņem signālu SBC kodeka formātā.

Lai aizvērtu opciju izvēlni, nospiediet OPTIONS.

#### Piezīme

- Ja AAC vai LDAC ir izvēlēts, varat klausīties augstākās kvalitātes skaņu. Ja ierīce neatskaņo AAC vai LDAC skaņu vai skaņa ir saraustīta, atlasiet SBC.
- Ja maināt šo iestatījumu, kad sistēmai ir izveidots savienojums ar kādu BLUETOOTH ierīci, BLUETOOTH ierīce tiek atvienota. Lai izveidotu savienojumu ar BLUETOOTH ierīci, vēlreiz veiciet BLUETOOTH savienojuma izveidi.

## Padoms

LDAC ir Sony izstrādāta audio kodēšanas tehnoloģija, kas ļauj pārraidīt augstas izšķirtspējas (High-Resolution — Hi-Res) audio saturu, pat izmantojot BLUETOOTH savienojumu. Atšķirībā no citām kodēšanas tehnoloģijām, kas saderīgas ar BLUETOOTH, piemēram, SBC, tā darbojas bez augstas izšķirtspējas audio satura\*<sup>1</sup> frekvenču diapazona samazināšanas un nodrošina aptuveni trīsreiz vairāk datu\*<sup>2</sup> nekā citas tehnoloģijas, kas pārraida datus BLUETOOTH bezvadu tīklā, un nebijušu skaņas kvalitāti, pateicoties efektīvai kodēšanai un optimizētai paketešanai.

\*<sup>1</sup> Izņemot DSD formāta saturu.

\*<sup>2</sup> Salīdzinājumā ar SBC (Subband Coding — apakšjoslas kodēšanu), ja ir izvēlēts bitu ātrums 990 kb/s (96/48 kHz) vai 909 kb/s (88,2/44,1 kHz).

## BLUETOOTH gaidstāves režīma iestatīšana

BLUETOOTH gaidstāves režīms ļauj sistēmai ieslēgties automātiski, kad no BLUETOOTH ierīces izveidojat BLUETOOTH savienojumu.

**1** Nospiediet **OPTIONS**.

**2** Vairākkārt nospiediet **↕/↕**, lai atlasītu **BT STBY**; pēc tam nospiediet **+**.

**3** Vairākkārt nospiediet **↕/↕**, lai izvēlētos iestatījumu; pēc tam nospiediet **+**.

• ON: sistēma automātiski ieslēdzas, pat ja atrodas gaidstāves režīmā.

• OFF: izslēdz šo funkciju.

Lai aizvērtu opciju izvēlni, nospiediet **OPTIONS**.

## BLUETOOTH signāla ieslēgšana un izslēgšana

Ja sistēmas BLUETOOTH signālam ir iestatīta ieslēgta vērtība, varat izveidot savienojumu ar sistēmu no pāri savienotas BLUETOOTH ierīces visu funkciju režīmos. BLUETOOTH signāls pēc noklusējuma ir ieslēgts.

**Aptuveni 3 sekundes turiet nospiešu pogu VOCAL FADER un** **+**.

Displejā tiek parādīts uzraksts **BT ON** vai **BT OFF**.

### Piezīme

- Ja BLUETOOTH signāls iestatīts kā izslēgts, nevar veikt tālāk norādītās darbības:
  - Savienošana pāri un/vai savienojuma izveide ar BLUETOOTH ierīci
  - Izmantojiet "Sony | Music Center"
  - BLUETOOTH audio kodeku mainīšana
- Ja ir ieslēgts BLUETOOTH gaidstāves režīms, BLUETOOTH signāls tiks ieslēgts automātiski.



## Sistēmas vadīšana, izmantojot viedtālruni vai planšetdatoru (Sony | Music Center)

“Sony | Music Center” ir īpaši paredzēta lietotne, lai kontrolētu ar “Sony | Music Center” saderīgas Sony audio ierīces, izmantojot viedtālruni vai planšetdatoru. Meklējiet “Sony | Music Center” vietnē Google Play vai App Store un lejupielādējiet, izmantojot viedtālruni vai planšetdatoru.

Izmantojot “Sony | Music Center” var veikt šādas darbības:

- mainīt sistēmas funkciju, vadīt diska/USB ierīces saturu atskaņošanu un noskaņot FM staciju;
- pārlūkot diska/USB ierīces mūzikas saturu;
- skatīt diska/USB ierīces informāciju, piemēram, atskaņošanas laiku un ierakstu;
- regulēt skaļumu un mainīt skaņas iestatījumu.
- kontrolēt vairākas sistēmas, izmantojot funkciju Wireless Party Chain.

- 1** Meklējiet “Sony | Music Center” vai skenējiet tālāk esošo divdimensiju kodu.



- 2** Lejupielādējiet lietotni “Sony | Music Center” savā ierīcē.

- 3** Savienojiet sistēmu un ierīci, izmantojot BLUETOOTH savienojumu (41. lpp.).

- 4** Startējiet “Sony | Music Center” un izpildiet ekrānā redzamos norādījumus.

### Piezīme

- Iesakām izmantot jaunāko “Sony | Music Center” versiju.
- Ja lietotne “Sony | Music Center” nedarbojas pareizi, iekārtā nospiediet BLUETOOTH, lai pārtrauktu BLUETOOTH savienojumu; pēc tam vēlreiz izveidojiet BLUETOOTH savienojumu, lai BLUETOOTH savienojums darbotos normāli.
- Pieejamās darbības lietotnē “Sony | Music Center” var atšķirties atkarībā no audio ierīces.
- Detalizētu informāciju par “Sony | Music Center” skatiet šajā tīmekļa lapā <http://info.vssupport.sony.net/help/>
- “Sony | Music Center” specifikācijas un displeja noformējums var tikt mainīts bez iepriekšēja paziņojuma.



## Rīkojiet nevaldāmas ballītes ar lietotni "Fiestable"

Sony mājas audio sistēmas ballīšu funkcijas var vadīt, izmantojot intuitīvo un grezno lietotāja interfeisu ar lietotni Fiestable. izmantojot lietotni Fiestable, varat vadīt tādas funkcijas kā DJ Effect, apgaismojumu un karaoki. Varat izmantot arī funkciju "Motion Control", lai kontrolētu atsevišķas sistēmas funkcijas, pakratot BLUETOOTH ierīci dažādos virzienos. "Fiestable" ir "Sony | Music Center" pievienojama lietotne.

- 1 Meklējiet un lejupielādējiet "Sony | Music Center" lietotni savā ierīcē (45. lpp.).**
- 2 Izmantojot savu ierīci, meklējiet un lejupielādējiet lietotni "Fiestable" no vietnes Google Play vai App Store.**
- 3 Savienojiet sistēmu un ierīci, izmantojot BLUETOOTH savienojumu (41. lpp.).**
- 4 Startējiet "Sony | Music Center" un pieskarieties pie "Fiestable" ikonai.**

### **Piezīme**

Detalizētu informāciju par "Sony | Music Center" skatiet šajā tīmekļa lapā <http://info.vssupport.sony.net/help/>

## Party People statusa iegūšana un dalīšanās ar savu rezultātu, kā arī bonusa funkciju iegūšana ar Party King

Sistēmai ir unikāla funkcija, kas var automātiski reģistrēt sistēmas lietojumu.

Pamatojoties uz lietojumu, sistēma piešķirs jums atšķirīgu Party People vērtējumu pēc iepriekš definētiem kritērijiem. Jo biežāk izmantojat sistēmu, jo augstāku vērtējumu iegūsi.

Kad esat ieguvis konkrētu Party People vērtējumu, varat dalīties ar savu sasniegumu sociālajos tīklos. Sistēma apbalvos jūsu sasniegumus ar bonusa funkcijām.

### **Piezīme**

Lai izmantotu šo funkciju, pārliecinieties, ka jūsu ierīcē ir instalēta lietotne "Sony | Music Center" (45. lpp.) un "Fiestable" (46. lpp.).

- 1 Savienojiet sistēmu un ierīci, izmantojot BLUETOOTH savienojumu (41. lpp.).**
- 2 Startējiet "Sony | Music Center" un pieskarieties pie "Fiestable" ikonai, pēc tam izpildiet ekrānā redzamos norādījumus.**  
Varat skatīt pašreizējo vērtējumu, bonusa funkcijas un uzzināt, kā sasniegt nākamo līmeni.

## Skaņas regulēšana

### Skaņas regulēšana

Lai	Rīkojieties šādi
Pastipriniet zemo frekvenču skaņu un iegūstiet vēl jaudīgāku skaņu (MEGA BASS)	Vairākas reizes nospiediet MEGA BASS, lai izvēlētos BASS ON. Ja vēlaties atcelt, vairākkārt spiediet MEGA BASS, lai izvēlētos BASS OFF.
Atveidojiet balles zāles skaņas efektu (Fiesta)	Nospiediet šīs ierīces pogu FIESTA. Vai arī vairākas reizes nospiediet SOUND FIELD +/- (vai pieskarieties pie SOUND FIELD uz sistēmas), lai izvēlētos "FIESTA". Lai atceltu, vēlreiz nospiediet FIESTA.
Skaņas lauka izvēle	Vairākas reizes nospiediet SOUND FIELD +/- (vai pieskarieties pie SOUND FIELD uz sistēmas), lai izvēlētos nepieciešamo skaņas lauku. Lai atceltu, vairākas reizes nospiediet SOUND FIELD +/- (vai pieskarieties pie SOUND FIELD uz sistēmas), lai izvēlētos "FLAT".

### Zemfrekvenču skaļruņa līmeņa noregulēšana (tikai MHC-M80D)

- 1 Nospiediet **OPTIONS**.
- 2 Vairākkārt nospiediet **↕**, lai izvēlētos **S-WOOFER**, pēc tam nospiediet **+**.

- 3 Vairākkārt spiediet **↕**, lai izvēlētos zemfrekvenču skaļruņa līmeni, pēc tam nospiediet **+**.

Lai aizvērtu opciju izvēlni, nospiediet **OPTIONS**.

### Virtuālā futbola režīma izvēlēšanās

Skatoties futbola spēles pārraidi, iespējams sajust stadionā valdošo gaisotni.

Nemiet vērā, ka **AUDIO IN** un **TV** funkciju laikā, var izvēlēties tikai virtuālā futbola režīmu.

#### Vairākas reizes nospiediet **SOUND FIELD +/-**, kamēr skatāties futbola spēles pārraidi.

(Tikai **MHC-M40D**)

#### Vai arī nospiediet **FOOTBALL** uz iekārtas.

- **ON NARRATION**: izmantojot uzlabotus stadiona skatītāju uzmundrinājumus, varat baudīt sajūtu, it kā atrastos futbola stadionā.
- **OFF NARRATION**: minimizējot stāstījuma skaļuma līmeni kopā ar uzlabotiem skatītāju uzmundrinājumiem, varat baudīt vēl īstāku sajūtu, it kā atrastos futbola stadionā.

#### Lai atceltu režīmu **Virtual Football**

Atkārtoti nospiediet **SOUND FIELD +/-**, lai izvēlētos "FLAT".

#### Piezīme

- Skatoties futbola spēles pārraidi, iesakām izvēlēties virtuālā futbola režīmu.
- Ja, izvēloties **OFF NARRATION**, saturā dzirdat nedabiskas skaņas, ieteicams izmantot **ON NARRATION**.

- Šī iezīme neatbalsta monofonisko skaņu.

## Sava skaņas efekta izveide

Varat palielināt vai samazināt noteiktu frekvenču joslu līmeni, pēc tam šo iestatījumu saglabāt atmiņā ar nosaukumu CUSTOM EQ.

**1** Nospiediet **OPTIONS**.

**2** Vairākkārt nospiediet **↕/↕**, lai izvēlētos **CUSTOM EQ**; pēc tam nospiediet **[+]**.

**3** Atkārtoti nospiediet **↕/↕**, lai noregulētu ekvalaizera līmeni vai ieskaujošās skaņas iestatījumu, pēc tam nospiediet **[+]**.

**4** Atkārtojiet **3.** darbību, lai regulētu citu frekvenču joslu un ieskaujošās skaņas efekta līmeni.  
Lai aizvērtu opciju izvēlni, nospiediet **OPTIONS**.

### Lai izvēlētos pielāgotu ekvalaizera iestatījumu

Atkārtoti nospiediet **SOUND FIELD +/-**, lai izvēlētos "CUSTOM EQ".

## Ballītes gaisotnes radīšana (DJ Effect)

Šīs darbības veikšanai izmantojiet iekārtas pogas.

**1** Lai izvēlētos efekta veidu, nospiediet tālāk norādīto pogu.

- **FLANGER**: veido mainīgas skaņas efektu, kas līdzinās reaktīvās lidmašīnas rēcienam.
- **ISOLATOR**: izolē noteiktu frekvenču joslu, regulējot pārējās frekvenču joslas. Piemēram, ja vēlaties fokusēties uz vokālu.
- **SAMPLER**: nodrošina speciālu skaņas efektu sēriju.

**2** Mainiet skaņas efektu.

### FLANGER un ISOLATOR:

lai regulētu efekta līmeni, pagrieziet pogu **VOLUME/DJ CONTROL**.

### SAMPLER:

vairākas reizes nospiediet funkcijai **SAMPLER**, lai izvēlētos vēlamo **SAMPLER** režīmu; pēc tam nospiediet **S1, S2, S3** vai **S4**, lai atskaņotu **SAMPLER** skaņas efektu. Lai nepārtraukti atskaņotu citu **SAMPLER** skaņas efektu, pagrieziet pogu **VOLUME/DJ CONTROL**.

### Lai noregulētu semplera skaņas līmeni

**1** Tālvadības pultī nospiediet pogu **OPTIONS**.

**2** Vairākas reizes nospiediet tālvadības pults pogu **↕/↕**, lai izvēlētos "SAMPLER", pēc tam nospiediet **[+]**.

**3** Vairākas reizes nospiediet tālvadības pults pogu **↕/↕**, lai noregulētu eksemplāra skaņas līmeni, pēc tam nospiediet **[+]**.



## Lai izslēgtu efektu

- Nospiediet DJ OFF.
- Vēlreiz nospiediet izvēlētā efekta pogai (tikai funkcijai FLANGER un ISOLATOR).

### Piezīme

- Efekts DJ Effect tiek automātiski izslēgts, ja:
  - izslēdzat sistēmu;
  - maināt funkciju;
  - maināt skaņas efektu.
- izmantojat vokāla klusināšanu;
- izmantojat balss pārveidošanu;
- maināt toņkārtu (toņkārtas vadība).
- nospiežat iekārtas pogu DJ OFF.
- Ja pārsūtīšanas laikā aktivizējat efektu DJ Effect, skaņas efekts uz USB ierīci netiks pārsūtīts.
- Iekārtas pogu VOLUME/DJ CONTROL nevar izmantot, lai regulētu skaļumu, kad ir atlasīts DJ Effect. Tālvadības pultī nospiediet  $\triangleleft$  +/-, lai regulētu skaļumu.

## Citas darbības

### Funkcijas Control for HDMI izmantošana

Ja pievienojat TV iekārtu, kas saderīga ar funkciju Control for HDMI\*, izmantojot HDMI kabeli (ātrdarbīgu HDMI kabeli ar Ethernet savienojumu; neietilpst komplektācijā), varat viegli vadīt ierīci ar TV tālvadības pulti. Kopā ar funkciju Control for HDMI var izmantot tālāk nosauktās funkcijas.

- Sistēmas automātiskās izslēgšanās funkcija
- Sistēmas audio vadības funkcija
- Audio Return Channel
- Viena pieskāriena atskaņošanas funkcija
- Vienkāršā tālvadība
- Language Follow

\* Control for HDMI ir standarts, ko izmanto CEC HDMI (Consumer Electronics Control — patērētāju elektroniskas vadība), lai nodrošinātu HDMI interfeisam (High-Definition Multimedia Interface — augstas izšķirtspējas multivides interfeiss) ierīču savstarpējo vadību.

### Piezīme

Šīs funkcijas var darboties ar ierīcēm, kuru ražotājs nav Sony, taču darbība netiek garantēta.

### Sagatavošanās funkcijas Control for HDMI izmantošanai

Turiet nospiestu SHIFT un nospiediet SETUP, pēc tam iestatiet [HDMI SETUP] – [CONTROL FOR HDMI] vērtību [ON] (35. lpp.). Noklusējuma iestatījums ir [ON]. Iespējojiet funkcijas Control for HDMI iestatījumus televizoram, kas ir savienots ar sistēmu.

### **Padoms**

Ja iespējot funkciju Control for HDMI (BRAVIA sync), kad izmantojat Sony ražotu TV, automātiski tiek iespējota arī sistēmas funkcija Control for HDMI. Kad iestatīšana ir pabeigta, displejā redzams ziņojums "COMPLETE".

### **Sistēmas automātiskās izslēgšanās funkcija**

Ja izslēgsit TV, automātiski tiks izslēgta arī sistēma. Turiet nospiestu SHIFT un nospiediet SETUP, pēc tam iestatiet [HDMI SETUP] – [STANDBY LINKED TO TV] vērtību [ON] vai AUTO (36. lpp.). Noklusējuma iestatījums ir [AUTO].

### **Piezīme**

Atkarībā no pievienotās ierīces statusa pastāv iespēja, ka ierīce netiks izslēgta.

### **Sistēmas audio vadības funkcija**

Ja ieslēgsit sistēmu laikā, kad skatāties televizoru, TV skaņa tiks izvadīta no sistēmai pievienotajiem skaļruņiem. Sistēmas skaļumu var regulēt, izmantojot TV tālvadības pultī. Ja TV skaņa tika izvadīta no sistēmai pievienotajiem skaļruņiem pēdējoreiz, kad skatījāties TV, sistēma tiks automātiski ieslēgta līdz ar TV ieslēgšanu. Darbības var veikt, izmantojot arī TV izvēlni. Detalizētu informāciju skatiet TV lietošanas instrukcijās.

### **Piezīme**

- Atkarībā no TV ir iespējams, ka TV ekrānā tiks rādīts sistēmas skaļuma līmenis. Tas var atšķirties no skaļuma līmeņa displejā.
- Atkarībā no TV iestatījumiem audio vadības funkcija var nebūt pieejama. Detalizētu informāciju skatiet TV lietošanas instrukcijās.

### **Audio Return Channel**

Ja sistēma ir savienota ar TV ligzdu HDMI IN, kas saderīga ar Audio Return Channel, varat klausīties TV skaņu no sistēmas skaļruņiem, nepievienojot audio kabeli (neietilpst komplektācijā). Turiet nospiestu SHIFT un nospiediet SETUP, pēc tam iestatiet [HDMI SETUP] – [AUDIO RETURN CHANNEL] vērtību [ON] (36. lpp.). Noklusējuma iestatījums ir [ON].

### **Piezīme**

Ja TV nav saderīgs ar funkciju Audio Return Channel, ir jāpievieno audio kabelis (neietilpst komplektācijā) (23. lpp.).

### **Viena pieskāriena atskaņošanas funkcija**

DVD/CD vai USB funkcijā nospiežot ►, televizors tiek ieslēgts automātiski. TV ieeja tiek pārslēgta uz HDMI ieeju, kurai ir pievienota sistēma.

### **Piezīme**

Atkarībā no TV atskaņojamā satura sākumdaļa var netikt atskaņota pareizi.

### **vienkāršā tālvadība**

Varat izvēlēties sistēmu ar TV tālvadības pults pogu SYNC MENU un vadīt sistēmu. Šo funkciju var izmantot, ja TV atbalsta saites izvēlni. Detalizētu informāciju skatiet TV lietošanas instrukcijās.

### **Piezīme**

- TV saites izvēlnē televizors sistēmu atpazīst kā Player.
- Dažas darbības ar noteiktiem televizoriem var nebūt pieejamas.

## Language Follow

Ja maināt TV ekrāna rādījumu valodu, tiek mainīta arī sistēmas ekrāna rādījumu valoda.

# Mūzikas bezvadu atskaņošana, izmantojot vairākas sistēmas (bezvadu funkcija Party Chain)

Vairākas audiosistēmas var savienot ķēdē, izmantojot BLUETOOTH savienojumu, ja visām sistēmām ir bezvadu funkcija Party Chain. Izmantojot šo funkciju, var radīt interesantāku ballītes gaisotni, nodrošinot skaļāku skaņu bez vadu savienojuma.

Ņemiet vērā, ka varat atskaņot audio avotu tikai no BLUETOOTH ierīces. Pirmā aktivizētā sistēma ķēdē darbojas kā Party Host ierīce, lai koplietotu mūziku. Pārējām sistēmām būs statuss Party Guest, un tās atskaņos to pašu mūziku, ko atskaņo Party Host ierīce.

## Bezvadu funkcijas Party Chain iestatīšana un izmantošana

Piemērs: MHC-M80D iestatīšana par pirmo sistēmu (Party Host)

- 1 Ieslēdziet visas sistēmas.
- 2 Iestatiet pirmo sistēmu kā Party Host.

- ① Nospiediet BLUETOOTH uz iekārtas, lai izvēlētos BLUETOOTH funkciju.
- ② Savienojiet BLUETOOTH ierīci ar sistēmu, izmantojot BLUETOOTH savienojumu.
- ③ Nospiediet W.PARTY CHAIN uz iekārtas.  
Displejā parādās "CHAINING". Sistēmā tiek aktivizēts Wireless Party Chain iestatīšanas režīms. Kad sistēma ir aktivizējusi Wireless Party Chain iestatīšanas režīmu, savienojums ar BLUETOOTH ierīci tiek automātiski pārtraukts.

## 3 Iestatiet otro sistēmu kā Party Guest.

- ① Pieskarities BLUETOOTH uz otras sistēmas, lai izvēlētos BLUETOOTH funkciju.
- ② Nospiediet W.PARTY CHAIN uz otrās sistēmas.  
Otrā sistēma kļūst par Party Guest.  
Displejā iedegas "P.CHAIN".

### Piezīme

Bezvadu funkcija Party Chain tiek atcelta šādos gadījumos.

- Netiek veikta nekāda aktivitāte 1 minūti pēc Party Host iestatīšanas 2. darbībā.
- Vēlreiz nospiediet WIRELESS PARTY CHAIN uz Party Host sistēmas, pirms pabeigt 3. darbību.

- 4 Iestatiet trešo vai vairākas sistēmas kā Party Guest ierīces.  
Atkārtojiet 3. darbību.

### **Piezīme**

Pievienojiet 3. un pārējās sistēmas 30 sekunžu laikā pēc iepriekšējās sistēmas pievienošanas. Party Host sistēmas displejā 30 sekunžu laikā mirgo "P.CHAIN". Pēc 30 sekundēm sistēmu nevar pievienot.

## **5** **Uzgaidiet 30 sekundes pēc pēdējās Party Guest ierīces pievienošanas.**

Party Host sistēmas displejā beidz mirgot "P.CHAIN", un BLUETOOTH ierīce atkal izveidos savienojumu ar Party Host sistēmu.

## **6** **Sāciet atskaņošanu pievienotajā BLUETOOTH ierīcē.**

## **7** **Regulē skaļumu.**

Kad skaļums Party Host sistēmā ir noregulēts, tiek noregulēts skaļums arī Party Guest ierīcēs. Ja vēlaties noregulēt skaļumu konkrētā Party Guest ierīcē, noregulējiet skaļumu tikai šajā ierīcē.

### **Piezīme**

- Jūs nevarat izvēlēties citu sistēmu kā jauno Party Host, kamēr ir aktivizēta bezvadu funkcija Party Chain.
- Izmantojot mikrofonu vai spēlējot ģitāru režīmā Party Host, skaņa netiks izvadīta no Party Guests.
- Detalizētu informāciju par pārējo sistēmu darbināšanu skatiet šo sistēmu lietošanas instrukcijās.

### **Padoms**

Lai pievienotu jaunas Party Guest ierīces pēc bezvadu funkcijas Party Chain iestatīšanas, turiet nospiestu pogu W.PARTY CHAIN uz Party Host ierīces un atkartojiet procedūru no 3. darbības.

## **Bezvadu funkcijas Party Chain ar izslēgšana**

Nospiediet W.PARTY CHAIN uz Party Host ierīces.

### **Piezīme**

Kad maināt Party Host ierīces funkciju vai to izslēdzat, bezvadu funkcija Party Chain tiks deaktivizēta.

## **Party Guest ierīces izņemšana no bezvadu funkcijas Party Chain**

Nospiediet W.PARTY CHAIN uz Party Guest ierīces, kuru vēlaties atvienot. Šādā gadījumā pārējās bezvadu funkcijas Party Chain ierīces paliks aktīvas.

### **Piezīme**

- Kad maināt funkciju vai izslēdzat konkrētu Party Guest ierīci, šī Party Guest ierīce tiks atvienots no bezvadu funkcijas Party Chain savienojuma.
- Taimera un automātiskās gaidstāves funkcijas nav pieejamas Party Guest ierīcēs.

## **Iestatījumu sinhronizācija bezvadu funkcijas Party Chain darbības laikā**

Kad iestatīta bezvadu funkcija Party Chain, ir spēkā šie nosacījumi:

- Mega Bass, Party Light (tikai MHC-M80D) un Speaker Light (tikai MHC-M80D/MHC-M60D) iestatījumi Party Guest ierīcēs tiek sinhronizēti ar Party Host ierīci. Ja šie iestatījumi tiek mainīti Party Host ierīcē, tiek mainīti arī iestatījumi Party Guest ierīcēs.
- DJ Effect un Karaoke iestatījumi, piemēram, Vocal Fader un Key Control, tiek izslēgti gan Party Host sistēmā, gan Party Guest ierīcēs.
- Skaņas lauka iestatījumi tiek atiestatīti uz noklusējumu gan Party Host sistēmā, gan Party Guest ierīcēs.
- Kad Party Host sistēma tiek izslēgta, tiek izslēgtas arī Party Guest ierīces.

# Dziedāšana līdzī: karaoke

## Sagatavošanās karaoke izmantošanai

### 1 Vairākas reizes nospiediet MIC LEVEL –, lai samazinātu mikroфона skaļuma līmeni.

Vairākas reizes pieskarities MIC/GUITAR LEVEL – uz sistēmas, lai samazinātu mikroфона skaļuma līmeni.

### 2 Vairākas reizes nospiediet GUITAR, lai izvēlētos "OFF".

### 3 Pievienojiet papildu mikrofonu ar 6,3 mm spraudni iekārtas ligzdā MIC1 vai MIC2/GUITAR.

Ja vēlaties dziedāt duetā, pievienojiet otru papildu mikrofonu.

### 4 Sāciet mūzikas atskaņošanu un regulējiet mikroфона skaļumu. Vairākas reizes nospiediet MIC ECHO, lai regulētu atbalss efektu.

### 5 Sāciet dziedāt līdzī mūzikai.

#### Piezīme

- Mēs neiesakām izmantot mikroфона adapteri, kad pievienojat mikrofonu ligzdai MIC1 vai MIC2/GUITAR.
- Ja dzirdama svilpoņa:
  - pārvietojiet mikrofonu tālāk no skaļruņiem;
  - mainiet mikroфона virzienu;
  - vairākas reizes nospiediet MIC LEVEL–;
  - vairākas reizes nospiediet MIC ECHO, lai regulētu atbalss līmeni.
- USB pārsūtīšanas laikā mikroфона skaņa netiks pārsūtīta uz USB ierīci.

- Izmantojot bezvadu Party Chain, skaņa no mikroфона tiek izvadīta tikai tādā sistēmā, kurai pievienots mikroфons.
- Mikroфона skaļuma līmeni nevar regulēt, izmantojot iekārtas VOLUME/DJ CONTROL pogu vai tālvadības pults pogu  $\triangleleft$  +/- . Vairākas reizes nospiediet MIC LEVEL+/-, lai noregulētu mikroфона skaļuma līmeni.
- Ja skaņa no mikroфона ir pārāk skaļa, tā var būt izkropļota. Vairākas reizes nospiediet MIC LEVEL–, lai samazinātu mikroфона skaļumu.

## Vokāla skaņas samazināšana (Vocal Fader)

Varat samazināt stereo avota vokāla skaņas skaļumu.

### Vairākkārt nospiediet VOCAL FADER, lai izvēlētos ON V.FADER.

Ja vēlaties atcelt vokāla klusināšanas efektu, vairākkārt nospiediet VOCAL FADER, lai izvēlētos OFF.

## Toņkārtas mainīšana (Key Control)

Nospiediet KEY CONTROL b/# , lai pielāgotos balss diapazonam.

## Karaoke punktu režīms (Score Mode)

Punktu skaitīšanas funkciju var lietot tikai tad, ja pievienots mikroфons. Rezultāts tiek aprēķināts atbilstoši skalai 0–99, salīdzinot jūsu balsi ar mūzikas avotu.

### 1 Sāciet mūzikas atskaņošanu.

### 2 Pirms sākt dziedāt, nospiediet SCORE.

- 3** Nodziedot ilgāk par minūti, vēlreiz nospiediet SCORE, lai skatītu rezultātu.

### Balss pārveidošana (Voice Changer)

Varat pārveidot savu balsi, kad runājat vai dziedat mikrofonā.

Vairākas reizes nospiediet VOICE CHANGER, lai mainītu balss efektu.

#### Lai izslēgtu Voice Changer

Vairākas reizes nospiediet VOICE CHANGER, lai izvēlētos "OFF".

---

## Balss norāžu izmantošana

Varat dzirdēt balss norādes, kad sistēma aktivizē BLUETOOTH pāri savienošanas režīmu vai BLUETOOTH ierīce tiek savienota vai atvienota no sistēmas.

- 1** Nospiediet OPTIONS.
- 2** Vairākkārt nospiediet  $\uparrow/\downarrow$ , lai izvēlētos VOICE GUIDANCE, pēc tam nospiediet  $\oplus$ .
- 3** Vairākkārt nospiediet  $\uparrow/\downarrow$ , lai izvēlētos ON; pēc tam nospiediet  $\oplus$ .  
Balss norādes ir aktivizētas.  
Lai aizvērtu opciju izvēlni, nospiediet OPTIONS.

#### Lai deaktivizētu balss norādes

Atkārtojiet darbības sadaļā "Balss norāžu izmantošana" (54. lpp.) un izvēlieties "OFF" 3. darbībā.

## Lai noregulētu balss norāžu līmeni

- 1** Nospiediet OPTIONS.
- 2** Vairākas reizes nospiediet  $\uparrow/\downarrow$ , lai izvēlētos SAMPLER, pēc tam nospiediet  $\oplus$ .
- 3** Vairākas reizes nospiediet  $\uparrow/\downarrow$ , lai noregulētu balss norāžu līmeni, pēc tam nospiediet  $\oplus$ .

### Piezīme

- Balss norāžu skaļuma līmenis mainās atbilstoši sistēmas skaļuma līmenim. Taču dažkārt balss norāžu skaļuma līmenis var nemainīties.
- Dažos gadījumos balss norādes var tikt atskaņotas ar aizkavi.

---

## Ģitāras radīta skaņa

Varat klausīties ģitāras skaņā, pievienojot ģitāru iekārtas MIC2/GUITAR ligzdā.  
Varat arī spēlēt ģitāru un dziedāt, pievienojot papildu mikrofonu ar 6,3 mm spraudni iekārtas MIC1 ligzdā. Jūsu ģitāras skaņu iespējams mainīt, izvēloties ģitāras efektu.

- 1** Iekārtā vairākas reizes nospiediet MIC/GUITAR LEVEL  $-$ , lai samazinātu ģitāras skaļuma līmeni.
- 2** Izmantojiet instrumenta kabeli (nav iekļauts komplektācijā), lai ģitāru (nav iekļauta komplektācijā) pievienotu iekārtas MIC2/GUITAR ligzdai.

### 3 Vairākas reizes nospiediet GUITAR, lai izvēlētos ģitāras efektu.

- "CLEAN": oriģinālā ģitāras skaņa. Ieteicams elektriskajai ģitārai vai elektro-akustiskajai ģitārai.
- "O.DRIVE": izkropļota skaņa, kas atgādina pārslogotu ģitāras pastiprinātāju. Ieteicams elektriskajai ģitārai.
- "BASS": oriģinālā ģitāras skaņa. Ieteicams basģitārai.

### 4 Sāciet spēlēt ģitāru un regulējiet ģitāras skaļumu.

Sistēma atskaņo ģitāras skaņu.

#### Piezīme

- Mēs neiesakām izmantot mikroфона adapteri, kad pievienojat mikrofonu ligzdai MIC1.
- Kauciena efekts var rasties, ja izmantojat elektro-akustisko ģitāru ar "O.DRIVE" efektu. Vairākas reizes nospiediet MIC/GUITAR LEVEL –, lai samazinātu ģitāras skaļumu. Pretējā gadījumā mainiet uz citu ģitāras efektu.
- Pirms ģitāras atvienošanas no sistēmas vairākas reizes nospiediet MIC/GUITAR LEVEL –, lai samazinātu ģitāras skaļumu.

### Ģitāras režīma izslēgšana

Vairākas reizes nospiediet GUITAR, lai izvēlētos "OFF".

## Mūzikas klausīšanās ar Party Light un Speaker Light (tikai MHC-M80D/MHC-M60D)

#### Piezīme

Party Light funkcija ir pieejama tikai MHC-M80D.

### 1 Vairākkārt nospiediet PARTY LIGHT, lai izvēlētos LED ON.

Vai arī vairākkārt nospiediet SPEAKER LIGHT, lai izvēlētos "LED ON" (tikai MHC-M60D).

### 2 Pēc tam vairākkārt nospiediet LIGHT MODE, lai izvēlētos nepieciešamo apgaismojuma režīmu.

Apgaismojuma režīms atšķiras, kad ir aktivizēta bezvadu funkcija Party Chain.

### Party Light un Speaker Light izslēgšana

Vairākkārt nospiediet PARTY LIGHT, lai izvēlētos LED OFF.

#### Piezīme

- Neskatieties tiešā veidā uz vietu, kas izstaro gaismu, kad ir ieslēgta funkcija Party Light (tikai MHC-M80D) un Speaker Light.
- Ja izgaismošana žilbina acis, ieslēdziet telpas apgaismojumu vai izslēdziet izgaismošanu.
- Varat ieslēgt vai izslēgt funkciju Party Light (tikai MHC-M80D) un Speaker Light, kad ir ieslēgta demonstrācija.

---

## Miega taimera izmantošana

Sistēma automātiski izslēdzas pēc iepriekš iestatītā laika.

**Vairākkārt nospiediet SLEEP, lai izvēlētos nepieciešamo laiku.** Lai atceltu miega taimeri, vairākkārt nospiediet SLEEP, lai izvēlētos OFF.

### Padoms

Lai pārbaudītu, cik laika atlicis, pirms sistēma izslēgsies, nospiediet SLEEP.

---

## Papildu aprīkojuma izmantošana

- 1 Vairākkārt nospiediet  $\triangleleft -$ , līdz displejā redzams VOL MIN.**
- 2 Pievienojiet papildu aprīkojumu (19. lpp.).**
- 3 Atkārtoti nospiediet FUNCTION, lai izvēlētos "AUDIO IN".**
- 4 Sāciet atskaņošanu pievienotajā iekārtā.**
- 5 Vairākkārt nospiediet  $\triangleleft +$ , lai regulētu skaļumu.**

### Piezīme

Ja pievienotās ierīces skaļums ir pārāk mazs, sistēma var automātiski pāriet gaidstāves režīmā. Regulējiet iekārtas skaļuma līmeni.

Lai izslēgtu automātiskās gaidstāves funkciju, skatiet sadaļu "Automātiskās gaidstāves funkcijas iestatīšana" (56. lpp.).

---

## Iekārtas pogu deaktivizēšana (bērnu bloķēšana)

Iekārtas pogas var deaktivizēt (izņemot  $\odot$ ), lai novērstu liekas darbības, piemēram, bērnu spēlēšanos ar iekārtas funkcijām.

**Ilgāk nekā 5 sekundes turiet nospiestu iekārtas pogu  $\blacksquare$ .** Displejā tiek parādīts uzraksts CHILD LOCK ON.

Sistēmu varat darbināt tikai ar tālvadības pults pogām.

Lai izslēgtu bērnu drošības funkciju, nospiediet un ilgāk nekā 5 sekundes turiet iekārtas pogu  $\blacksquare$ , kamēr displejā tiek parādīts CHILD LOCK OFF.

### Piezīme

- Bērnu drošības funkcija tiks automātiski izslēgta, atvienojot AC barošanas vadu (strāvas vadu).
- Atverot disku paliktņi, bērnu bloķēšanas funkciju nevar aktivizēt.

---

## Automātiskās gaidstāves funkcijas iestatīšana

Sistēma automātiski pāriet gaidstāves režīmā, ja tā aptuveni 15 minūtes netiek darbināta vai nav audio signāla izvades. Pēc noklusējuma automātiskās gaidstāves funkcija ir ieslēgta.

- 1 Nospiediet OPTIONS.**
- 2 Vairākas reizes nospiediet  $\uparrow/\downarrow$ , lai izvēlētos AutoSTBY, pēc tam nospiediet  $\square +$ .**



### 3 Vairākkārt nospiediet $\uparrow/\downarrow$ , lai izvēlētos ON vai OFF, pēc tam nospiediet $\boxed{+}$ .

Lai aizvērtu opciju izvēlni, nospiediet OPTIONS.

#### Piezīme

- 2 minūtes pirms gaidstāves režīma aktivizēšanas displejā mirgo AutoSTBY.
- Automātiskās gaidstāves funkcija nedarbojas šādos gadījumos:
  - uztvērēja funkcijas darbības laikā;
  - ja ir aktivizēts miega taimeris;
  - ja ir pievienots mikrofons vai ģitāra;
  - ja sistēmai ir Party Guest statuss, izmantojot funkciju Wireless Party Chain.

## Programmatūras atjaunināšana

Iespējams, ka nākotnē šīs sistēmas programmatūra tiks atjaunināta. Sistēmā iepriekš instalēto programmatūru var atjaunināt tālāk norādītajā vietnē.

Lai atjauninātu programmatūru, izpildiet tiešsaistē redzamos norādījumus.

#### Latīņamerikas klientiem:

<<http://esupport.sony.com/LA>>

#### Klientiem Eiropā un Krievijā:

<<http://www.sony.eu/support>>

#### Klientiem citās valstīs/reģionos:

<<http://www.sony-asia.com/support>>

## Papildinformācija

### Problēmu novēršana

Ja rodas kāda problēma ar sistēmu, tālāk redzamajā problēmu novēršanas kontrolsarakstā atrodiat savu problēmu un veiciet labošanas darbību. Ja problēma netiek novērsta, sazinieties ar tuvāko Sony izplatītāju.

Ievērojiet, ka gadījumā, ja servisa darbinieki labojot mainīs kādas daļas, iespējams, nomainītās daļas tiks paturētas.

#### Ja displejā mirgo "PROTECTX" (X ir skaitlis) un "CHECK MANUAL"

Nekavējoties atvienojiet maiņstrāvas barošanas vadu (elektroenerģijas tīkla pievadu) un pārbaudiet tālāk norādīto.

- Vai izmantojat tikai komplektācijā iekļautos skaļruņus?
- Vai nekas neaizsprosto ierīces ventilācijas atveres?

Pēc pārbaudes un iespējamo problēmu novēršanas atkal iespraudiet AC barošanas vadu (strāvas vadu) un ieslēdziet sistēmu. Ja problēma netiek novērsta, sazinieties ar tuvāko Sony izplatītāju.

### Vispārīgi

#### Izstrādājumu nevar ieslēgt.

- Pārbaudiet, vai ir kārtīgi pievienots maiņstrāvas barošanas vads (elektroenerģijas tīkla pievads).

#### Sistēma ir pārslēgusies gaidstāves režīmā.

- Tas nav defekts. Sistēma automātiski pāriet gaidstāves režīmā, ja aptuveni 15 minūtes netiek darbināta vai nav audio signāla izvades (56. lpp.).

### **Nav skaņas.**

- Regulē skaļumu.
- Pārbaudiet skaļruņa savienojumus (19. lpp.).
- Ja ir papildu iekārta, pārbaudiet tās savienojumu (19. lpp.).
- Ieslēdziet pievienoto ierīci.
- Atvienojiet maiņstrāvas barošanas vadu (elektroenerģijas tīkla pievadu), pēc tam no jauna pievienojiet maiņstrāvas barošanas vadu (elektroenerģijas tīkla pievadu) un ieslēdziet sistēmu.

### **Kad iekārta pievienota HDMI OUT (TV) ARC ligzdai, nav attēla/skaņas.**

- Mainiet iestatījumu [HDMI SETUP] – [HDMI RESOLUTION]. Iespējams, tas ļaus novērst problēmu.
- HDMI OUT (TV) ARC ligzdai pievienotais aprīkojums neatbilst audio signāla formātam. Šādā gadījumā iestatiet [HDMI SETUP] – [AUDIO(HDMI)] kā [PCM] (35. lpp.).
- Mēģiniet veikt tālāk norādītās darbības.
  - Izslēdziet un atkal ieslēdziet sistēmu.
  - Izslēdziet un atkal ieslēdziet pievienoto iekārtu.
  - Atvienojiet un atkal pievienojiet HDMI kabeli.

### **Nav mikroфона skaņas.**

- Regulējiet mikroфона skaļuma līmeni.
- Pārlicinieties, vai ir pareizi pievienots mikroфons iekārtas MIC1 vai MIC2/GUITAR ligzdai.
- Pārlicinieties, vai mikroфons ir ieslēgts.

### **Mikroфона adapteri (nav komplektācijā) nevar noņemt.**

- Izmantojiet kādu instrumentu, piemēram, pinceti, lai atvienotu mikroфона adapteri no iekārtas MIC1 vai MIC2/GUITAR ligzdas.

### **Sistēma neizvada TV skaņu. Displejā tiek parādīts CODE 01 un SGNL ERR**

- Šī sistēma atbalsta tikai divkanālu lineārās PCM formātus. Pārbaudiet audio izvades iestatījumu TV iekārtā un, ja ir izvēlēts automātiskais režīms, mainiet to uz PCM izvades režīmu.
- Pārbaudiet, vai skaļruņu izvades iestatījumam TV iekārtā ir norādīts izmantot ārējos skaļruņus.

### **Dzirdama spēcīga dūksana vai troksnis.**

- Pārvietojiet sistēmu tālāk prom no trokšņa avota.
- Pievienojiet sistēmu citai sienas rozetei.
- Uzstādiet trokšņu filtru (nav iekļauts komplektācijā) AC barošanas vadam (strāvas vadam).
- Izslēdziet tuvumā esošās elektriskās ierīces.
- Ieslēdzot sistēmu, var būt dzirdams sistēmas dzesēšanas ventilatoru radītais troksnis. Tas nav defekts.
- Pārvietojiet ierīci tālāk no neona zīmēm vai dienasgaismas spuldzēm.

### **Nedarbojas tālvadība.**

- Noņemiet šķēršļus starp tālvadības pulti un ierīci.
- Pārvietojiet tālvadības pulti tuvāk ierīcei.
- Pavērsiet tālvadības pulti pret ierīces sensoru.
- Nomainiet baterijas (R03/AAA lielums).
- Pārvietojiet ierīci tālāk no dienasgaismas spuldzēm.

## Pastāv akustiskā atgriezeniskā saite.

- Samaziniet skaļumu.
- Pārvietojiet mikrofonu un ģitāru tālāk no sistēmas vai mainiet mikroфона virzienu.

## TV ekrānā pastāv krāsu nevienmērīgums.

- Nekavējoties izslēdziet televizoru un ieslēdziet to atkal pēc 15–30 minūtēm. Ja krāsu neregularitāte joprojām saglabājas, pārvietojiet sistēmu tālāk no televizora.

## Nospiežot jebkuru iekārtas pogu, tiek parādīts uzraksts CHILD LOCK.

- Izslēdziet bērnu bloķēšanas funkciju (56. lpp.).

## Sistēmas ieslēgšanas brīdī atskan klikšķoša skaņa.

- Šī ir darbības skaņa, un tā ir dzirdama, kad, piemēram, tiek ieslēgta vai izslēgta sistēma. Tas nav defekts.

## Atskaņošanas laikā pazūd stereo efekts.

- Izslēdziet vokāla klusināšanas efektu (Vocal Fader) (53. lpp.).
- Pārliedzinieties, vai sistēma ir pareizi pievienota.
- Pārbaudiet skaļruņa savienojumus (18. lpp.).

## Skaļruņi

---

### Skaņa nāk tikai no viena kanāla vai kreisās un labās puses skaļums nav līdzsvarots.

- Novietojiet skaļruņus pēc iespējas simetriski.
- Pārbaudiet, vai skaļruņi ir pievienoti kārtīgi un pareizi.
- Avots tiek atskaņots monofoniski.

## Neskan noteikts skaļrunis.

- Pārbaudiet, vai skaļrunis ir pievienots kārtīgi un pareizi.

## Disku atskaņotājs

---



### Disku paliktnis neatveras un displejā tiek parādīts LOCKED.

- Sazinieties ar tuvāko Sony izplatītāju vai vietējo pilnvaroto Sony servisa darbnīcu.

### Disku paliktnis netiek aizvērts.

- Ievietojiet disku pareizi.

### Disks netiek izstumts.

- Disku nevar izstumt, ja notiek sinhronizēta pārsūtīšana vai REC1 pārsūtīšana. Nospiediet , lai atceltu pārsūtīšanu, pēc tam nospiediet iekārtas pogu , lai izstumtu disku.
- Sazinieties ar tuvāko Sony izplatītāju.

### Netiek sākota atskaņošana.

- Notīriet disku (67. lpp.).
- Atkārtoti ievietojiet disku.
- Ievietojiet disku, kuru šī sistēma var atskaņot (8. lpp.).
- Izņemiet disku un noslaukiet no tā mitrumu, pēc tam atstājiet sistēmu ieslēgtu uz dažām stundām, līdz iztvaiko mitrums.
- DVD VIDEO diska reģiona kods neatbilst sistēmai.

### Notiek skaņas izlaišana.

- Notīriet disku (67. lpp.).
- Atkārtoti ievietojiet disku.
- Pārvietojiet ierīci uz vietu, kur nav vibrāciju.
- Pārvietojiet skaļruņus tālāk no šīs ierīces. Ja klausāties ierakstu ar ļoti skaļu basu skaņu, skaļruņa vibrācija var izraisīt skaņas izlaišanu.

## Atskaņošana netiek sākota ar pirmo ierakstu.

- Iestatiet parasto atskaņošanas režīmu (29. lpp.).
- Tika izvēlēta atskaņošanas atsākšana. Divreiz nospiediet ■. Pēc tam nospiediet ►, lai sāktu atskaņošanu.

## Nevar veikt dažas funkcijas, piemēram, pārtraukšanu, fiksēto meklēšanu, palēninātas kustības atskaņošanu, atkārtotu atskaņošanu vai atskaņošanu jauktā secībā.

- Atkarībā no diska, iespējams, nevarēsiet veikt dažas no iepriekš norādītajām darbībām. Sk. diska komplektācijā iekļautās lietošanas instrukcijas.

## Nevar atskaņot DATA CD/DATA DVD (MP3, MPEG4 vai Xvid).

- Dati nav saglabāti atbalstītā formātā.
- Pārlicinieties, vai pirms atskaņošanas izvēlējaties pareizo datu nesēja režīmu.

## Netiek pareizi rādītas mapes, ieraksta, faila nosaukuma un ID3 taga atzīmes.

- ID3 tags neatbilst versijai 1 (1.0/1.1) vai versijai 2 (2.2/2.3).
- Sistēma var parādīt šādas rakstzīmes:
  - Lielie burti (A–Z)
  - Cipari (0–9)
  - Simboli (<> \* +, [ ] \ \_)Citas rakstzīmes tiek rādītas kā " \_".

## USB device

---

### Pārsūtīšana beidzas ar kļūdu.

- Jūs izmantojat neatbalstītu USB ierīci. Skatiet informāciju tīmekļa vietnē par saderīgajām USB ierīcēm (11. lpp.).

- USB ierīce nav formatēta pareizi. Lai uzzinātu, kā formatēt, izlasiet USB ierīces lietošanas instrukcijās.
- Izslēdziet sistēmu un atvienojiet USB ierīci. Ja USB ierīcei ir ieslēgšanas slēdzis, pēc atvienošanas no sistēmas izslēdziet un vēlreiz ieslēdziet USB ierīci. Pēc tam vēlreiz veiciet pārsūtīšanu.
- Ja pārsūtīšanas un dzēšanas darbības vairākkārt tiek atkārtotas, USB ierīcē esošo failu struktūra kļūst sadrumstalota. Kā rīkoties šādas problēmas gadījumā, sk. USB ierīces lietošanas instrukcijās.
- Pārsūtīšanas laikā USB ierīce tika atvienota vai tika izslēgta barošana. Izdzēsiet daļēji pārsūtīto failu un vēlreiz veiciet pārsūtīšanu. Ja šādā veidā problēma netiek novērsta, iespējams, ka USB ierīce ir bojāta. Kā rīkoties šādas problēmas gadījumā, sk. USB ierīces lietošanas instrukcijās.

## Nevar izdzēst USB ierīcē esošos audio failus vai mapes.

- Pārbaudiet, vai USB ierīce nav aizsargāta pret rakstīšanu.
- Dzēšanas laikā USB ierīce tika atvienota vai tika izslēgta barošana. Izdzēsiet daļēji izdzēsto failu. Ja šādā veidā problēma netiek novērsta, iespējams, ka USB ierīce ir bojāta. Kā rīkoties šādas problēmas gadījumā, sk. USB ierīces lietošanas instrukcijās.

## Nav skaņas.

- USB ierīce nav pievienota pareizi. Izslēdziet sistēmu un atkārtoti pievienojiet USB ierīci, pēc tam ieslēdziet sistēmu un pārbaudiet, vai displejā tiek rādīts uzraksts USB.



## Rodas troksnis, skaņas izlaidšana vai kropļojumi.

- Jūs izmantojat neatbalstītu USB ierīci. Skatiet informāciju tīmekļa vietnē par saderīgajām USB ierīcēm (11. lpp.).
- Izslēdziet sistēmu un atkārtoti pievienojiet USB ierīci, pēc tam ieslēdziet sistēmu.
- Pašos mūzikas datus ir troksnis vai ir kropļota skaņa. Troksnis var rasties pārsūtīšanas procesā. Izdzēsiet failu un vēlreiz mēģiniet pārsūtīt.
- Audio faila kodēšanai izmantots mazs bitu ātrums. Nosūtiet uz USB ierīci audio failu ar lielāku bitu ātrumu.


## Ilgu laiku tiek rādīts READING, vai atskaņošanas sākšanai nepieciešams ilgs laiks.

- Šādos gadījumos lasīšanas process var aizņemt ilgu laiku:
  - USB ierīcē ir daudz mapju vai failu (10. lpp.);
  - failu struktūra ir ļoti sarežģīta;
  - ir pārāk liels atmiņas apjoms;
  - iekšējā atmiņa ir sadrumstalota.

## Displejā tiek parādīts uzraksts NO FILE.

- Sistēmā aktivizēts programmatūras atjaunināšanas režīms, un visas pogas (izņemot ) ir deaktivizētas. Lai atceltu programmatūras atjaunināšanu, nospiediet ierīces pogu .

## Displejā tiek parādīts uzraksts OVER CURRENT.

- Atrasta problēma, kas saistīta ar  (USB) portā esošo elektriskās strāvas līmeni. Izslēdziet sistēmu un atvienojiet USB ierīci no porta. Pārliedzinieties, vai nav kādas problēmas ar USB ierīci. Ja displejā joprojām ir šie rādījumi, sazinieties ar tuvāko Sony izplatītāju.

## Kļūdaini rādījumi.

- USB ierīcē saglabātie dati var būt bojāti; vēlreiz veiciet pārsūtīšanu.
- Sistēma var parādīt šādas rakstzīmes:
  - Lielie burti (A–Z)
  - Cipari (0–9)
  - Simboli (< > \* +, [ ] \ \_)
 Citas rakstzīmes tiek rādītas kā " \_ ".

## USB ierīce netiek atpazīta.

- Izslēdziet sistēmu un atkārtoti pievienojiet USB ierīci, pēc tam ieslēdziet sistēmu.
- Skatiet informāciju tīmekļa vietnē par saderīgajām USB ierīcēm (11. lpp.).
- USB ierīce nefunkcionē pareizi. Kā rīkoties šādas problēmas gadījumā, sk. USB ierīces lietošanas instrukcijās.

## Netiek sākota atskaņošana.

- Izslēdziet sistēmu un atkārtoti pievienojiet USB ierīci, pēc tam ieslēdziet sistēmu.
- Skatiet informāciju tīmekļa vietnē par saderīgajām USB ierīcēm (11. lpp.).

## Atskaņošana netiek sākota ar pirmo failu.

- Iestatiet parasto atskaņošanas režīmu (29. lpp.).

### **Failus nevar atskaņot.**

- Pārlicinieties, vai pirms atskaņošanas izvēlējaties pareizo datu nesēja režīmu.
- Netiek atbalstītas USB ierīces, kuras formatētas, izmantojot failu sistēmu, kas nav FAT16 vai FAT32\*.
- Ja izmantojat USB ierīci ar izveidotiem nodalījumiem, var atskaņot tikai pirmajā nodalījumā esošos failus.

\* Šī sistēma atbalsta FAT16 un FAT32, bet dažas USB ierīces var neatbalstīt visus šos FAT formātus. Lai iegūtu detalizētu informāciju, sk. katras USB ierīces lietošanas instrukcijas vai sazinieties ar ražotāju.

## **Attēls**

---

### **Nav attēla.**

- Pārbaudiet, vai sistēma ir kārtīgi pievienota.
- Ja HDMI kabelis ir bojāts, nomainiet to.
- Pārlicinieties, ka pievienojat iekārtu pie televizora HDMI ieejas ligzdas (22. lpp.).
- Pārlicinieties, vai TV ir ieslēgts un tiek pareizi darbināts.
- Lai varētu skatīt attēlus no sistēmas, pārlicinieties, vai televizorā izvēlējaties savienojumam atbilstošu video ieeju.
- (Izņemot Latīņamerikas, Eiropas un Krievijas modeļus) pārlicinieties, vai iestatījāt pareizu krāsu sistēmu, kas atbilst televizora krāsu sistēmai.

### **Redzams attēla troksnis.**

- Notīriet disku (67. lpp.).
- (Izņemot Latīņamerikas, Eiropas un Krievijas modeļus) Ja atskaņojat VIDEO CD, kas ierakstīts krāsu sistēmā, kura atšķiras no sistēmai iestatītās krāsu sistēmas, attēls var būt kroplots (24., 34. lpp.).

- (Izņemot Latīņamerikas, Eiropas un Krievijas modeļus) Iestatiet savam TV atbilstošu krāsu sistēmu (24., 34. lpp.).

### **Nevar mainīt TV ekrāna proporcijas.**

- Proporcijas ir fiksētas DVD VIDEO un video failā.
- Atkarībā no TV iespējams, ka nevarat mainīt proporcijas.

### **Nevar mainīt skaņas ieraksta valodu.**

- Atskaņojamā DVD VIDEO diskā nav ierakstīti skaņu celiņi vairākās valodās.
- DVD VIDEO diskā aizliegts mainīt valodu šim skaņu celiņam.

### **Nevar mainīt subtitru valodu.**

- Atskaņojamā DVD VIDEO diskā nav ierakstīti subtitri vairākās valodās.
- DVD VIDEO diskā aizliegts mainīt subtitrus.

### **Subtitrus nevar izslēgt.**

- DVD VIDEO diskā aizliegts izslēgt subtitrus.

### **Nevar mainīt kameras leņķus.**

- Atskaņojamā DVD VIDEO diskā nav ierakstīti vairāki leņķi.
- DVD VIDEO diskā aizliegts mainīt leņķus.

## **Uztvērējs\***

---

### **Ir dzirdama spēcīga dūksana vai troksnis, vai nevar uztvert stacijas.**

- Pievienojiet antenu pareizi.
- Lai iegūtu labu uztveršanu, mainiet antenas atrašanās vietu un orientāciju.
- Izslēdziet tuvumā esošās elektriskās iekārtas.

- \* Iespējams, radio nevarēs uztvert atkarībā no radio viļņu pieejamības vai apbūves apstākļiem jūsu atrašanās vietā.

## **BLUETOOTH ierīce**

---

### **Nevar veikt savienošānu pāri.**

- Pārvietojiet BLUETOOTH ierīci tuvāk šai sistēmai.
- Savienošāna pāri var nebūt iespējama, ja sistēmas tuvumā ir citas BLUETOOTH ierīces. Šādā gadījumā izslēdziet pārējās BLUETOOTH ierīces.
- Kad BLUETOOTH ierīcē izvēlaties sistēmas nosaukumu (šo sistēmu), noteikti ievadiet pareizo ieejas frāzi.

### **BLUETOOTH ierīce nevar noteikt sistēmu vai displejā tiek parādīts uzraksts BT OFF.**

- Iestatiet BLUETOOTH signālam vērtību BT ON (44. lpp.).

### **Nevar izveidot savienojumu.**

- BLUETOOTH ierīce, ar kuru mēģināt veidot savienojumu, neatbalsta A2DP profilu, un tai nevar izveidot savienojumu ar šo sistēmu.
- Aktivizējiet BLUETOOTH ierīces funkciju BLUETOOTH.
- Izveidojiet savienojumu no BLUETOOTH ierīces.
- Ir izdzēsta pāri savienošānas reģistrācijas informācija. Vēlreiz veiciet savienošānu pāri.

### **Skaņa tiek izlaista vai mainās, vai arī ir zudis savienojums.**

- Sistēma atrodas pārāk tālu no BLUETOOTH ierīces.
- Ja starp šo sistēmu un BLUETOOTH ierīci ir šķēršļi, noņemiet tos vai izvairieties no tiem.

- Ja tuvumā ir iekārtas, kas ģenerē elektromagnētisko starojumu, piemēram, bezvadu lokālais tīkls, cita BLUETOOTH ierīce vai mikroviļņu krāsns, pārvietojiet šos objektus tālāk.

### **Šajā sistēmā nedzird BLUETOOTH ierīces skaņu.**

- Vispirms palieliniet BLUETOOTH ierīces skaļumu, pēc tam regulējiet skaļumu, izmantojot  $\triangleleft$  +/-.

### **Dzirdama spēcīga dūksāna, troksnis vai skaņas kropļojumi.**

- Ja starp šo sistēmu un BLUETOOTH ierīci ir šķēršļi, noņemiet tos vai izvairieties no tiem.
- Ja tuvumā ir iekārtas, kas ģenerē elektromagnētisko starojumu, piemēram, bezvadu lokālais tīkls, cita BLUETOOTH ierīce vai mikroviļņu krāsns, pārvietojiet šos objektus tālāk.
- Samaziniet savienotās BLUETOOTH ierīces skaļumu.

## **Control for HDMI (BRAVIA Sync)**

---

### **Sistēma neieslēdzas arī tad, ja tiek ieslēgts TV.**

- Turiet nospiestu SHIFT un nospiediet SETUP, pēc tam iestatiet [HDMI SETUP] – [CONTROL FOR HDMI] kā [ON] (35. lpp.). Televizoram ir jāatbalsta funkcija Control for HDMI (49. lpp.). Detalizētu informāciju skatiet TV lietošanas instrukcijās.
- Pārbaudiet TV skaļruņu iestatījumus. Sistēmas barošāna tiek sinhronizēta ar TV skaļruņu iestatījumiem. Detalizētu informāciju skatiet TV lietošanas instrukcijās.

- Ja iepriekšējā reizē skaņa tika raidīta no TV skaļruņiem, sistēmu nevar ieslēgt, pat ja televizors ir izslēgts.

#### **Izslēdzot TV, tiek izslēgta arī sistēma.**

- Pārbaudiet iestatījumu [HDMI SETUP] – [STANDBY LINKED TO TV] (36. lpp.). Ja iestatījumam [STANDBY LINKED TO TV] ir norādīta vērtība [ON], sistēma automātiski izslēdzas, tikko izslēdzat TV, neatkarīgi no izvēlētās ieejas.

#### **Sistēma neizslēdzas arī tad, ja tiek izslēgts TV.**

- Pārbaudiet iestatījumu [HDMI SETUP] – [STANDBY LINKED TO TV] (36. lpp.).  
Lai sistēma automātiski izslēgtos līdz ar TV izslēgšanu neatkarīgi no ieejas, iestatiet [STANDBY LINKED TO TV] uz [ON].  
Televizoram ir jāatbalsta funkcija Control for HDMI (49. lpp.).  
Detalizētu informāciju skatiet TV lietošanas instrukcijās.

#### **Sistēma neizvada TV skaņu.**

- Pārbaudiet sistēmu un TV savienošā HDMI kabeļa vai audio kabeļa veidu un savienojumu (22. lpp.).
- Ja TV ir saderīgs ar funkciju Audio Return Channel, sistēmai ir jābūt savienotai ar TV ligzdu HDMI IN, kura ir saderīga ar ARC (22. lpp.). Ja skaņa joprojām netiek izvadīta vai arī skaņa ir saraustīta, pievienojiet audio kabeli (nav iekļauts komplektācijā), turiet nospiestu SHIFT un nospiediet SETUP; pēc tam iestatiet [HDMI SETUP] – [AUDIO RETURN CHANNEL] uz [OFF] (36. lpp.).

- Ja TV nav saderīgs ar funkciju Audio Return Channel, TV skaņa netiek izvadīta no sistēmas, kad tā ir savienota ar TV ligzdu HDMI IN. Lai izvadītu no sistēmas TV skaņu, pievienojiet audio kabeli (neietilpst komplektācijā) (23. lpp.).
- Mainiet sistēmas funkciju uz TV (23. lpp.).
- Palieliniet sistēmas skaļumu.
- Atkarībā no secības, kādā TV un sistēma tika savienota, var tikt izslēgta sistēmas skaņa, un iekārtas displejā tiks izgaismots uzraksts "✖" (izslēgta skaņa). Ja tā notiek, vispirms ieslēdziet TV, pēc tam — sistēmu.
- Norādiet TV (BRAVIA) skaļruņu iestatījumiem, ka jāveic izvade uz audio sistēmu. Informāciju par TV iestatīšanu sk. sava TV lietošanas instrukcijās.

#### **Skaņu izvada gan sistēma, gan TV.**

- Izslēdziet sistēmas vai TV skaņu.
- Mainiet TV skaļruņu izvadi uz TV skaļruņiem vai audio sistēmu.

#### **HDMI vadības funkcija nedarbojas pareizi.**

- Pārbaudiet savienojumu ar sistēmu (17. lpp.).
- Ieslēdziet televizorā HDMI vadības funkciju. Detalizētu informāciju skatiet TV lietošanas instrukcijās.
- Brīdi uzgaidiet un pēc tam mēģiniet vēlreiz. Ja atvienojat sistēmu, darbības veikšanai ir nepieciešams neliels brīdis. Uzgaidiet 15 sekundes vai ilgāk un pēc tam mēģiniet vēlreiz.
- Pārbaudiet, vai sistēmai pievienotais TV atbalsta funkciju Control for HDMI.



- To ierīču veidu un skaitu, kuru darbību var vadīt ar funkciju Control for HDMI, ierobežo standarts HDMI CEC tālāk aprakstītājā veidā:
  - Ierakstīšanas ierīces (Blu-ray Disc ierakstītājs, DVD ierakstītājs u.c.): maks. 3 ierīces
  - Atskaņošanas ierīces (Blu-ray Disc atskaņotājs, DVD atskaņotājs u.c.): maks. 3 ierīces (šī sistēma lieto vienu no tām)
  - Ar uztvērēju saistītas ierīces: maks. 4 ierīces
  - Audio sistēma (uztvērējs/austiņas): maks. 1 ierīce (lieto šī sistēma)

## Wireless Party Chain



### BLUETOOTH ierīci nevar savienot ar sistēmu, kad darbojas bezvadu funkcija Party Chain.

- Kad esat savienojis visas sistēmas, izpildiet pāri savienošanas un savienošanas darbības starp BLUETOOTH ierīci un Party Host ierīci.

## Sistēmas atiestatīšana

Ja sistēma joprojām nedarbojas pareizi, atjaunojiet tajā rūpnīcas noklusējuma iestatījumus.








Šīs darbības veikšanai izmantojiet iekārtas pogas.

- 1** Atvienojiet AC barošanas vadu (strāvas vadu); pēc tam atkal pievienojiet.
- 2** Nospiediet , lai ieslēgtu sistēmu.
- 3** Aptuveni 3 sekundes turiet nospiestu pogu VOCAL FADER un MIC ECHO.  
Displejā tiek parādīts uzraksts RESET. Kad atiestatīšana ir pabeigta, sistēma automātiski tiek atsāknēta. Nospiediet , lai ieslēgtu sistēmu.

Visa BLUETOOTH pāri savienošanas informācija un lietotāja konfigurētie iestatījumi, piemēram, iestatītās radio stacijas, tiek atiestatīti uz rūpnīcas noklusējuma iestatījumiem (izņemot dažus iestatīšanas izvēlnes iestatījumus). Lai atiestatītu visus iestatīšanas izvēlnes iestatījumus, skatiet sadaļu "Iestatīšanas izvēlnes iestatījumu atgriešana uz noklusējuma vērtībām" (65. lpp.).

## Iestatīšanas izvēlnes iestatījumu atgriešana uz noklusējuma vērtībām

Iestatījumu izvēlnes iestatījumus (izņemot [PARENTAL CONTROL] iestatījumus) var atgriezt uz noklusējuma iestatījumiem.

- 1** Turiet nospiestu SHIFT un nospiediet SETUP.  
TV ekrānā tiek atvērta iestatījumu izvēlne.
- 2** Vairākkārt nospiediet , lai izvēlētos [SYSTEM SETUP], pēc tam nospiediet .
- 3** Vairākkārt nospiediet , lai izvēlētos [RESET], pēc tam nospiediet .
- 4** Vairākkārt nospiediet , lai izvēlētos [JĀ], pēc tam nospiediet   
Darbības pabeigšanai ir nepieciešamas dažas sekundes. Sistēmas atiestatīšanas laikā nospiediet .

## Pašdiagnozes funkcija

### Ja TV ekrānā vai displejā tiek parādīti burti/cipari

Kad aktivizēta pašdiagnozes funkcija, tiek parādīts pakalpojuma numurs, lai novērstu sistēmas darbības kļūmes. Pakalpojuma numurs sastāv no burtiem un cipariem (piemēram, C 13 50). Lai uzzinātu par iemesliem un korektīvām darbībām, skatiet nākamo tabulu.

Pirmās 3 servisa numura rakstzīmes	Iemesls un labojošā darbība
C 13	Šis disks ir netīrs. <ul style="list-style-type: none"> <li>Notīriet disku ar mīkstu drāniņu (67. lpp.).</li> </ul>
C 31	Disks nav ievietots pareizi. <ul style="list-style-type: none"> <li>Izslēdziet un pēc tam atkal ieslēdziet sistēmu. Pēc tam ievietojiet disku pareizi.</li> </ul>
E XX (XX ir skaitlis)	Lai nepieļautu nepareizu darbību, sistēma ir veikusi pašdiagnozes funkciju. <ul style="list-style-type: none"> <li>Sazinieties ar tuvāko Sony izplatītāju vai pilnvarotu Sony servisu un nodrošiniet 5 rakstzīmju pakalpojuma numuru. Piemērs. E 61 10</li> </ul>

## Ziņojumi

Lietošanas laikā displejā var būt redzams vai mirgot kāds no tālāk norādītajiem ziņojumiem.

### CANNOT PLAY

- Ievietots disks, kuru nevar atskaņot.
- Ievietots DVD VIDEO disks, kura reģiona kods netiek atbalstīts.

### CODE 01/SGNL ERR

No savienotā TV ligzdas HDMI IN (ARC) tiek raidīts neatbalstīts audio signāls (22. lpp.).

### DATA ERROR

- Fails izveidots neatbalstītā formātā.
- Fails paplašinājums neatbilst faila formātam.

### DEVICE ERROR

USB ierīci nevarēja atpazīt, vai pievienota nezināma ierīce.

### DEVICE FULL

USB ierīces atmiņa ir pilna.

### ERASE ERROR

Neizdevās izdzēst USB ierīcē esošos audio failus vai mapes.

### FATAL ERROR

Pārsūtīšanas vai dzēšanas darbības laikā USB ierīce tika atvienota un var būt sabojāta.

### FOLDER FULL

Nevarat pārsūtīt uz USB ierīci, jo sasniegts tajā pieļaujamais mapju maksimālais daudzums.

### NoDEVICE

USB ierīce nav pievienota vai pievienota neatbalstīta ierīce.

### NO DISC

Iekārtā nav diska.

### NO MUSIC

Atskaņošanas avotā ir neatbalstīti audio faili.

### NO VIDEO

Atskaņošanas avotā ir neatbalstīti video faili.

### NOT USE

Mēģinājāt veikt noteiktu darbību apstākļos, kuros šī darbība ir aizliegta.

### NO SUPPORT

Pievienota neatbalstīta USB ierīce vai nezināma ierīce vai USB ierīce ir pievienota, izmantojot USB centrmezglu.

### OVER CURRENT

⚡ (USB) portā konstatēta pārslodzes strāva.

## PROTECT

USB ierīce ir aizsargāta pret rakstīšanu.

## PUSH STOP

Jūs mēģinājāt veikt darbību, kuru var veikt tikai tad, ja ir pārtraukta atskaņošana.

## READING

Sistēma lasa diskā vai USB ierīcē esošo informāciju. Dažas darbības nav pieejamas.

## REC ERROR

Pārsūtīšana netika sākta, tika pārtraukta pusceļā vai arī to nevarēja veikt kāda cita iemesla dēļ.

## TRACK FULL




Nevarat pārsūtīt uz USB ierīci, jo sasniegts tajā pieļaujamais failu maksimālais daudzums.

# Piesardzības pasākumi

## Ja pārvietojat šo ierīci

Lai novērstu diska mehānisma bojājumus, pirms iekārtas pārvietošanas veiciet tālāk aprakstīto procedūru.

Šīs darbības veikšanai izmantojiet iekārtas pogas.

- 1 Nospiediet , lai ieslēgtu sistēmu.
- 2 Vairākkārt spiediet FUNCTION, lai izvēlētos DVD/CD.
- 3 Izņemiet disku.  
Nospiediet , lai atvērtu un aizvērtu disku paliktņi.  
Uzgaidiet, līdz displejā tiek parādīts uzraksts NO DISC.
- 4 Nospiediet , lai izslēgtu sistēmu.
- 5 Atvienojiet maiņstrāvas barošanas vadu (elektroenerģijas tīkla pievadu).

## Piezīmes par diskkiem

- Pirms atskaņošanas notīriet disku ar tīrīšanas drāniņu virzienā no centra uz ārmalu.
- Netīriet diskus ar šķīdinātājiem, piemēram, benzīnu, atšķaidītāju, nopērkamu tīrīšanas līdzekli vai vinila platēm domāto antistatisko aerosolu.
- Nepakļaujiet diskus tiešai saules gaismai vai siltuma avotiem, piemēram, karstā gaisa kanāliem, kā arī neatstājiet tos automašīnā, kas novietota tiešā saules gaismā.

## Par drošību

- Ja iekārtu ilgāku laiku neizmantos, maiņstrāvas barošanas vadu (elektroenerģijas tīkla pievadu) pilnībā atvienojiet no sienas rozetes (elektroenerģijas tīkla). Atvienojot ierīci, vienmēr satveriet kontaktdakšu. Nekad nevelciet, satverot aiz vada.
- Ja kāds ciets objekts vai šķidrums nonāk sistēmā, atvienojiet sistēmu no rozetes un pirms turpmākas darbināšanas lūdziet to pārbaudīt kvalificētam servisa darbiniekam.
- Maiņstrāvas barošanas vads (elektroenerģijas tīkla pievads) ir jāmaina tikai kvalificētā servisa darbnīcā.

## Informācija par sistēmas izmantošanu

Šī sistēma nav noturīga pret ūdens pilieniem vai ūdensdroša. Nodrošiniet, lai uz sistēmas netiktu uzšļakstīts ūdens, kā arī netīriet to ar ūdeni.

## Par novietojumu

- Nenovietojiet sistēmu slīpi vai vietās, kuras ir ļoti karstas, aukstas, putekļainas, netīras, mitras vai bez pietiekamas ventilācijas, tiek pakļautas vibrācijām, tiešai saules gaismai vai spīgtam apgaismojumam.
- Uzmanieties, ja ierīci vai skaļruņus novietojat uz īpaši apstrādātas (piemēram, vaskotas, eļļotas vai pulētas) virsmas, jo iespējama tās notraipīšana vai krāsas zaudēšana.

- Ja sistēma no aukstuma tiek ienesta siltumā vai tiek novietota ļoti mitrā telpā, iespējama mitruma kondensēšanās uz lēcām ierīces iekšpusē, kas var izraisīt nepareizu sistēmas darbību. Šādā gadījumā izņemiet disku un atstājiet sistēmu ieslēgtu aptuveni uz stundu, līdz iztvaiko mitrums.

### Par uzkaršanu

- Ierīces uzkaršana darbības laikā ir normāla un tai nav jākalpo par traucēsmes cēloni.
- Neaiztieciet korpusu, ja iekārta ir ilglaicīgi un nepārtraukti izmantota, jo korpusss var būt uzkaršis.
- Neaizsprostojiet ventilācijas atveres.

### Par skaļruņu sistēmu

Skaļruņu sistēma nav magnētiski ekranēta, tāpēc tuvumā esošajā televizorā iespējami magnētiski attēla kropļojumi. Šādā gadījumā izslēdziet TV, uzgaidiet 15–30 minūtes un atkal to ieslēdziet. Ja nav uzlabojumu, pārvietojiet skaļruņus tālāk no TV.

### SVARĪGS PAZIŅOJUMS

**Uzmanību!** Televizorā ilglaicīgi atstājot nekustīgu šīs sistēmas izvadītu video attēlu vai ekrāna displeja attēlu, jūs riskējat neatgriezeniski sabojāt TV ekrānu. Īpaši uzņēmīgi pret to ir projekcijas televizori.

### Korpusa tīrīšana

Tīriet šo sistēmu ar mīkstu drāniņu, kas mazliet samitrināta ar maiga mazgāšanas līdzekļa šķīdumu. Nelietojiet nekādus abrazīvus materiālus, ķīmiskās tīrīšanas pulveri, kā arī šķīdinātājus, piemēram, atšķaidītāju, benzīnu vai alkoholu.

### Par BLUETOOTH sakariem

- BLUETOOTH ierīces ir jāizmanto ne vairāk kā aptuveni 10 metru attālumā citu no citas (attālumš bez šķēršļiem). Efektīvais sakaru diapazons tālāk norādītajos apstākļos var samazināties.

- Ja starp ierīcēm ar BLUETOOTH savienojumu atrodas kāda persona, metāla objekts, siena vai cits šķērslis
- Vietās, kur tiek izmantots bezvadu lokālais tīkls
- Ieslēgtas mikroviļņu krāsns tuvumā
- Vietās, kur tiek ģenerēti citi elektromagnētiskie viļņi

- BLUETOOTH ierīces un bezvadu lokālā tīkla (IEEE802.11b/g/n) aprīkojums izmanto vienu frekvenču joslu (2,4 GHz).

Ja BLUETOOTH ierīci izmantojat tādas ierīces tuvumā, kas spēj izmantot bezvadu lokālo tīklu, var rasties elektromagnētiskie traucējumi. Tas var izraisīt mazāku datu pārsūtīšanas ātrumu, troksni un nespēju izveidot savienojumu. Ja tā notiek, izmēģiniet tālāk norādītos labojumus.

- Izmantojiet šo sistēmu vismaz 10 metru attālumā no bezvadu lokālā tīkla (LAN) aprīkojuma.
- Ja BLUETOOTH ierīci izmantojat 10 metru rādiusā, izslēdziet LAN aprīkojumu.
- Izmantojiet šo sistēmu un BLUETOOTH ierīci pēc iespējas tuvāk vienu otrai.

- Šīs sistēmas radioviļņu apraide var traucēt dažu medicīnas ierīču darbību. Tā kā šie traucējumi var izraisīt nepareizu darbību, tālāk nosauktajās vietās vienmēr izslēdziet šo sistēmu un BLUETOOTH ierīci:
  - slimnīcās, vilcienos, lidmašīnās, degvielas uzpildes stacijās un visās vietās, kur iespējama viegli uzliesmojošas gāzes klātbūtne;
  - Automātisko durvju un ugunsgrēka signalizatoru tuvumā
- Šī sistēma atbalsta drošības funkcijas, kas atbilst BLUETOOTH specifikācijām, lai sakaru laikā, izmantojot BLUETOOTH tehnoloģiju, savienojumi būtu droši. Tomēr atkarībā no iestatījumiem un citiem apstākļiem šī drošība var nebūt pietiekama, tāpēc vienmēr uzmanieties, izmantojot BLUETOOTH tehnoloģijas sakarus.
- Sony neuzņemas nekādu atbildību par bojājumiem vai citiem zaudējumiem, ko izraisa informācijas noplūde BLUETOOTH tehnoloģijas saziņas laikā.

- Netiek garantēti BLUETOOTH sakari ar visām BLUETOOTH ierīcēm, kurām ir šai sistēmai atbilstošs profils.
- Ar šo sistēmu savienotajām BLUETOOTH ierīcēm ir jāatbilst BLUETOOTH specifikācijai, ko norādījis uzņēmums Bluetooth SIG, Inc., un atbilstībai ir jābūt sertificētai. Tomēr pat tad, ja ierīce atbilst BLUETOOTH specifikācijai, iespējami gadījumi, kad BLUETOOTH ierīces raksturlielumi vai specifikācijas neļauj izveidot savienojumu vai rada atšķirīgus vadības paņēmienus, attēlošanu vai darbību.
- Atkarībā no šai sistēmai pievienotās BLUETOOTH ierīces, sakaru vides un apkārtējiem apstākļiem iespējams troksnis vai audio nociršana.

## Specifikācijas

### Ieejas

AUDIO IN (TV) L/R:

Spriegums 2 V, pretestība  
47 kiloomi

TV (ARC):

Atbalstītais audio signāls:  
divkanālu lineārā PCM

MIC1:

Jūtīgums 1 mV, pretestība  
10 kiloomi

MIC2/GUITAR:

Jūtīgums 1 mV, pretestība  
10 kiloomi (kad izslēgts ģitāras  
režīms)  
Jūtīgums 200 mV, pretestība  
250 kiloomi (kad ieslēgts ģitāras  
režīms)

### Izejas

HDMI OUT (TV) ARC:

Atbalstītais audio signāls:  
divkanālu lineārā PCM (līdz  
48 kHz), Dolby Digital

### HDMI sadaļa

Savienotājs:

A tips (19 kontakti)

### Disku atskaņotāja sadaļa

Sistēma:

Kompaktdisku un digitālā audio  
un video sistēma

Lāzera diodes raksturlielumi

Starojuma ilgums: nepārtraukts

Lāzera jauda\*: mazāka par  
44,6 μW

\* Šī jauda ir vērtība, kas mērīta  
200 mm attālumā no optiskā  
devēja bloka objektīva lēcas  
virsmas ar 7 mm atveri.

Frekvenču raksturlielne:

20 Hz–20 kHz

Video krāsu sistēmas formāts:

Latīņamerikas modelis:

NTSC

Citiem modeļiem:

NTSC un PAL

### USB bloks

Atbalstītās USB ierīces:

Lielapjoma atmiņas klase

Maksimālā strāva:

1 A

←(USB) ports:

Type A

### FM uztvērēja bloks

FM stereo, FM superheterodīna  
uztvērējs

Antena:

FM pievada antena

Skaņojuma diapazons:

87,5–108,0 MHz (ar 50 kHz soli)

## BLUETOOTH sadaļa

Sakaru sistēma:

BLUETOOTH standarta versija 4.2

Izeja:

BLUETOOTH standarta 2. jaudas klase

Maksimālā izejas jauda:

< 9,5 dBm

Maksimālais saziņas diapazons:

Tiešā redzamībā aptuveni 10 m\*1

Maksimālais reģistrējamo ierīču skaits

8 ierīces

Maksimālais vienlaicīgu savienojumu skaits (Multipoint):

3 ierīces

Frekvenču josla:

2,4 GHz josla (2,4000–2,4835 GHz)

Modulācijas metode:

FHSS (frekvences lēkāšana)

Saderīgie BLUETOOTH profili\*2:

A2DP (Advanced Audio Distribution Profile — uzlabotais audio izplatīšanas profils)

AVRCP (Audio Video Remote Control Profile — audio/video tālvadības profils)

SPP (Serial Port Profile — sērijas portu profils)

Atbalstītie kodeki:

SBC (Subband Codec — apakšjoslas kodeks)

AAC (Advanced Audio Coding — uzlabotā audio kodēšana)

LDAC

\*1 Faktiskais diapazons mainās atkarībā no tādiem apstākļiem kā šķēršļi starp ierīcēm, mikroviļņu krāsns radītais magnētiskais lauks, statiskā elektrība, uztveršanas jutīgums, antenas veiktspēja, operētājsistēma, programmatūras lietojumprogramma u.c.

\*2 BLUETOOTH standarta profili norāda, kāds ir BLUETOOTH sakaru mērķis starp ierīcēm.

## Atbalstītie audio formāti

Atbalstītais bitu ātrums un iztveršanas

frekvences:

MP3:

32/44,1/48 kHz, 32 kbps –

320 kbps (VBR)

AAC:

44,1 kHz, 48 kbps – 320 kbps

(CBR/VBR)

WMA:

44,1 kHz, 48 kbps – 192 kbps

(CBR/VBR)

WAV:

44,1/48 kHz (16 biti)

## Atbalstītie video formāti

Xvid:

Video kodeks: Xvid video

Bitu ātrums: 4,854 Mbps (MAX)

Izšķirtspēja/kadru nomaiņas ātrums:

720×480, 30 kadri/s

720 × 576, 25 fps (izņemot

Latīņamerikas modeli)

Audio kodeks: MP3

MPEG4:

faila formāts: MP4 failu formāts

Video kodeks: MPEG4 vienkāršais

profils (AVC nav saderīgs)

Bitu ātrums: 4 Mbps

Izšķirtspēja/kadru nomaiņas

ātrums:

720×480, 30 kadri/s

720 × 576, 25 fps (izņemot

Latīņamerikas modeli)

Audio kodeks: AAC-LC (HE-AAC

nav saderīgs)

DRM: nav saderīgs

## Skaļruņu sistēma

### SS-WM80D

Skaļruņu sistēma:

1 virziens, Bass Reflex

Skaļruņu ierīce:

Zemfrekvenču skaļrunis: 250 mm,

konusveida

Pilnā pretestība:

3 omi

Izmēri (p/a/dz.) (aptuveni)  
340 mm × 405 mm × 315 mm

Masa (aptuveni):  
8,5 kg

### SS-M80D

Skaļruņu sistēma:

3 virzieni, Bass Reflex

Skaļruņu ierīce:

Mid: 80 mm, konusveida

Augsto frekvenču skaļruņi:

50 mm, konusveida

Zemo frekvenču skaļruņi:

200 mm, konusveida

Pilnā pretestība:

Vidējo/augsto frekvenču

skaļrunis: 8 omi

Zemo frekvenču skaļruņi: 3 omi

Izmēri (p/a/dz.) (aptuveni)

285 mm × 405 mm × 350 mm

Masa (aptuveni):  
7,4 kg

### SS-M60D

Skaļruņu sistēma:

3 virzieni, Bass Reflex

Skaļruņu ierīce:

Mid: 80 mm, konusveida

Augsto frekvenču skaļruņi:

50 mm, konusveida

Zemo frekvenču skaļruņi:

200 mm, konusveida

Pilnā pretestība:

Vidējo/augsto frekvenču

skaļrunis: 8 omi

Zemo frekvenču skaļruņi: 3 omi

Izmēri (p/a/dz.) (aptuveni)

285 mm × 405 mm × 310 mm

Masa (aptuveni):  
7,2 kg

### SS-M40D

Skaļruņu sistēma:

2 virzieni, Bass Reflex

Skaļruņu ierīce:

Augsto frekvenču skaļruņi:

50 mm, konusveida

Zemo frekvenču skaļruņi:  
200 mm, konusveida

Pilnā pretestība:  
6 omi

Izmēri (p/a/dz.) (aptuveni)

255 mm × 405 mm × 220 mm

Masa (aptuveni):  
5,1 kg

## Vispārīgi

Barošanas prasības:

120–240 V, 50/60 Hz maiņstrāva

Energijas patēriņš:

MHC-M80D: 390 W

MHC-M60D: 290 W

MHC-M40D: 120 W

Energijas patēriņš (enerģijas  
taupīšanas režīmā):

0,5 W (Ja BT STBY ir iestatīts uz  
OFF un [CONTROL FOR HDMI] ir  
iestatīts uz [OFF].)

2 W (Ja BT STBY ir iestatīts uz ON  
un [CONTROL FOR HDMI] ir  
iestatīts uz [ON].)

Izmēri (p/a/dz.) (bez skaļruņiem)  
(aptuveni):

335 mm × 172 mm × 310 mm

Masa (bez skaļruņiem) (aptuveni)

HCD-M80D: 4,0 kg

HCD-M60D: 3,8 kg

HCD-M40D: 2,9 kg

Darba temperatūra:

No 5 °C līdz 35 °C

\* Ja nebūs izveidots HDMI savienojums  
un iestatījumam BT STBY būs norādīta  
vērtība OFF, sistēmas enerģijas patēriņš  
būs mazāks par 0,5 W.

Dizains un tehniskie parametri var tikt  
mainīti bez brīdinājuma.

# Valodas kodu saraksts

Valodu pareizrakstība atbilst standartam ISO 639:1988 (E/F).

Kods	Valoda	Kods	Valoda	Kods	Valoda	Kods	Valoda
1027	Afāru	1186	Skotu gēlu	1350	Malajalu	1513	Sisvati
1028	Abhāziešu	1194	Galisiešu	1352	Mongoļu	1514	Sesoto
1032	Āfrikandu	1196	Gvaranu	1353	Moldāviešu	1515	Zundu
1039	Amharu	1203	Gudžaratu	1356	Marathu	1516	Zviedru
1044	Arābu	1209	Hausu	1357	Malajalu	1517	Svahili
1045	Asamiešu	1217	Hindi	1358	Maltiešu	1521	Tamilu
1051	Aimaru	1226	Horvātu	1363	Birmiešu	1525	Telugu
1052	Azerbaidžāņu	1229	Ungāru	1365	Nauruiešu	1527	Tadžiku
1053	Baškīru	1233	Armēņu	1369	Nepāliešu	1528	Taju
1057	Baltkrievu	1235	Interlingva	1376	Holandiešu	1529	Tigrinja
1059	Bulgāru	1239	Interlingve	1379	Norvēģu	1531	Turkmēņu
1060	Biharu	1245	Inupiaku	1393	Oksitāņu	1532	Tagalu
1061	Bišlamā	1248	Indonēziešu	1403	Oromo	1534	Setsvanu
1066	Bengāļu	1253	Islandiešu	1408	Oriju	1535	Tongu
1067	Tibetiešu	1254	Itāļu	1417	Pandžabu	1538	Turku
1070	Bretonu	1257	Ivrits	1428	Poļu	1539	Congu
1079	Katalāņu	1261	Japāņu	1435	Puštu	1540	Tatāru
1093	Korsikāņu	1269	Jidišs	1436	Portugāļu	1543	Tvī
1097	Čehu	1283	Javiešu	1463	Kečvu	1557	Ukraiņu
1103	Velsiešu	1287	Gruzīnu	1481	Retoromāņu	1564	Urdu
1105	Dāņu	1297	Kazahu	1482	Kirundi	1572	Uzbeku
1109	Vācu	1298	Grenlandiešu	1483	Rumāņu	1581	Vjetnamiešu
1130	Butāniešu	1299	Kambodžiešu	1489	Krievu	1587	Volapiks
1142	Grieķu	1300	Kannadu	1491	Kiņaruanda	1613	Volofu
1144	Latviešu	1301	Korejiešu	1495	Sanskrits	1632	Khosu
1145	Esperanto	1305	Kašmiriešu	1498	Sindhu	1665	Jorubu
1149	Spāņu	1307	Kurdu	1501	Sangu	1684	Ķīniešu
1150	Igaunņu	1311	Kirgīzu	1502	Serbu-horvātu	1697	Zulu
1151	Basku	1313	Latīņu	1503	Singāju	1703	Nav norādīta
1157	Persiešu	1326	Lingala	1505	Slovāku		
1165	Somu	1327	Laosiešu	1506	Slovēņu		
1166	Fidžiešu	1332	Lietuviešu	1507	Samoāņu		
1171	Fēru	1334	Latviešu	1508	Šonu		
1174	Franču	1345	Malagasu	1509	Somāju		
1181	Frīzu	1347	Maoru	1511	Albāņu		
1183	Īru	1349	Maķedoniešu	1512	Serbu		



## Vecāku kontroles apgabalu kodu saraksts

Kods	Reģions	Kods	Reģions	Kods	Reģions	Kods	Reģions
2044	Argentīna	2165	Somija	2362	Meksika	2149	Spānija
2047	Austrālija	2174	Francija	2376	Nīderlande	2499	Zviedrija
2046	Austrija	2109	Vācija	2390	Jaunzēlande	2086	Šveice
2057	Beļģija	2248	Indija	2379	Norvēģija	2528	Taizeme
2070	Brazīlija	2238	Indonēzija	2427	Pakistāna	2184	Apvienotā Karaliste
2079	Kanāda	2254	Itālija	2424	Filipīnas		
2090	Čīle	2276	Japāna	2436	Portugāle		
2092	Ķīna	2304	Koreja	2489	Krievija		
2115	Dānija	2363	Malaizija	2501	Singapūra		

<http://www.sony.net/>



**HDMI**



**MP3**



\* 4 7 3 1 9 7 7 1 3 \* (1)